imburgs agblad
Picassa
oensdag 12 oktober 1983.
65e jaargang nr. 241
itgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 0.85.

PTT-actie: zes postkantoren in Limburg

CNV: treinverkeer in de war sturen

MAASTRICHT/DEN HAAG – De Vervoersbond CNV wil het treinverkeer van maandag 31 oktober tot en met woensdag 2 november met stipheidsacties ernstig ontregelen. De bond wil iets eerder met acties beginnen dan de twee andere bonden, de Vervoersbond FNV en de categorale FSV, om zo druk uit te oefenen op het gesprek met minister Rietkerk van Binnenlandse Zaken over de gewraakte salariskorting van 3,5 %, dat op 2 november plaats vindt.

De stipheidsacties van de PTT, die wat Limburg betreft maandag werden ingezet door de postkantoren in Heerlen, Kerkrade en Maastricht, hebben zich gisteren uitgebreid tot de postkantoren in Sittard, Roermond en Venlo.

● Zie ook pagina 3

CDA en VVD steunen bezuinigingsplannen kabinet

VANDAAG

VAN DE HOOFDREDACTEUR

[Tij]dens de Algemene Beschouwingen in de Tweede Kamer heeft [de] fractieleider van het CDA, [Be]rt de Vries nu niet bepaald [st]aan applaudisseren voor het re[gi]onale deel van het kabinetsbeleid. Het is volgens hem toch wel [ee]n te sterke ingreep om de Bijzondere Regionale Toeslag (BRT) voor het Noorden van het land en voor Limburg helemaal af te schaffen. Binnen de CDA-fractie [bestaan] daar ernstige bezwaren tegen. Het meest essentiele punt is dat gebieden, die in het nationale beleid vanwege een veelheid van oorzaken een flinke achterstand hebben opgelopen meens verondersteld worden die achterstand niet meer te hebben ofschoon dat cijfermatig wel het geval is. De handicap-factor uit het verleden, die uitgerekend in een depressietijd lichtelijk is verbeterd ten opzichte van het landelijk beeld, wordt nu als een voordeel aangeprezen. Dat is in feite een oude truc. Indien, uitgedrukt in verhoudingsverschillen in werkloosheidspercentages de handicap van Limburg iets kleiner wordt tenopzichte van het landelijke gemiddelde is het volkomen onlogisch om dat lichte verschil als een voordeel aan te merken. Uit harde cijfers blijkt immers dat in absolute getallen gezien, die toch allemaal individuele mensen vertegenwoordigen de achterstand van zowel Limburg als het Noorden nog erg groot is. Het is niet mogelijk om met percentages te regeren want de percentages verkleinen de omvang van de werkelijkheid. Die is natuurlijk onder het microscopisch beeld van statistieken goed te bekijken maar werpt geen licht op de grote urgenties in ons gewest. Daarom is het te hopen dat de woorden van Bert de Vries als fractieleider van het CDA een echte accentverschuiving mogelijk maken, zodat het regionale [wo]rdt gezien als vitaal onderdeel van het nationale.Goede Morgen. [Het] sproeikop van de regeringsvoertuig moet het hele land bereiken.

Schoolgeldheffing gaat niet door

DEN HAAG – De voorgenomen heffing van schoolgeld voor scholieren van 12 tot 16 jaar gaat niet door. Zowel de regeringsfracties als de oppositie hebben 'onoverkomelijke bezwaren' tegen dit plan van minister Deetman (Onderwijs). Dat bleek gisteren in de Tweede Kamer tijdens de algemene beschouwingen over de begroting voor 1984.

CDA-leider De Vries en zijn collega Nijpels (VVD) lieten verder weten dat hun fracties het verzet tegen de voorgestelde verhoging van de aardgasprijs (met drie cent per kuub) hebben gestaakt. Ook zullen christen-democraten en liberalen zich niet verzetten tegen de plannen om de salarissen van ambtenaren en trendvolgers en de uitkeringen op 1 januari met 3,5 procent te korten. De bezuinigingen op de hogere uitkeringen per 1 juli krijgen voor een deel eveneens de instemming van het CDA, terwijl de VVD deze wil vervangen door de invoering van wachtdagen bij ziekte. Daarmee staat vast dat het kabinet de voorgestelde bezuinigingen van bijna elf miljard in 1984 vrijwel ongeschonden zal weten te bereiken.

De alternatieve voorstellen van FNV, PvdA en D'66 maakten weinig indruk op CDA en VVD. In navolging van premier Lubbers, minister De Koning (Sociale Zaken) en minister Van Aardenne (Economische Zaken) verwierp De Vries deze plannen, die ertoe zouden leiden dat de 'lasten en pijnlijke ombuigingen' opnieuw naar de toekomst worden verschoven.

'Sluitpost'

Oppositieleider Den Uyl, die maandag zijn bezuinigingsplan presenteerde, verwierp als 'onbegrijpelijk' de discriminerende maatregel om het overheidspersoneel met 3,5 procent te korten. „Uitkeringsgerechtigden en overheidspersoneel zijn sluitpost van de nationale boekhouding geworden", zei hij. Hij riep het **kabinet op zo snel mogelijk 'een bodem in de markt van de armoe' te** leggen, door met een blijvende regeling voor de echte minima te komen, in plaats van de bestaande eenmalige uitkeringen.

Net als D'66-fractieleider Engwirda bepleitte ook Den Uyl voortzetting van de gelijke behandeling van werknemers, ambtenaren en uitkeringsgerechtigden. Beide oppositionele fracties geloven dat het kabinetsbeleid tot resultaat heeft dat de bereidheid om in te leveren zal verdwijnen. Tevens ontstaat een toenemende ongelijkheid tussen verschillende bevolkingsgroepen: massawerkloosheid komt te staan tegenover een goed verdienende elite in de bedrijven.

Bijstellen

Het CDA vindt dat het kabinet de plannen op een aantal punten moet bijstellen, zonder dat het totaal bedrag aan bezuinigingen daardoor hoeft te verminderen. Zo zou er voorlopig van moeten worden afgezien om het omroeppersoneel, het personeel van ziekenfondsen en het GAK onder te brengen in de groep van trendvolgers.

● Zie verder pagina 3



IN DE SPORT



● Peter Post: 'Raas wilde de baas zijn...'

Staatssecretaris geeft SBDI-rapport vrij

door rob peters

DEN HAAG/SITTARD – Staatssecretaris G. Brokx van het ministerie van VROM heeft gisteravond vrij verrassend het ruim 200 pagina's tellende onderzoekrapport naar de handel en wandel van de Sittardse stichting SBDI en de bindingen van die stichting met de Ruytersgroep in Sittard vrijgegeven. In dat rapport wordt voorzitter Derks van SBDI er van beticht tonnen te hebben verdiend als adviseur van de Ruytersgroep in de jaren 1976 tot 1979 en wordt verder gesuggeerd dat er miljoenen teveel door het ministerie aan garanties en huursubsidies zijn verstrekt voor SBDI woningen vanwege de geconstrueerde band met de Ruytersgroep. SBDI nam alleen woningen van de Ruytersgroep over. Volgens VVD-Kamerlid Jos van Rey uit Roermond,die het rapport opeiste moet Brokx terugkomen op zijn besluit toch verder te gaan met de SBDI. Van Rey beschuldigt na lezing van het rapport het ministerie van het [illegible] met de SBDI-Ruytersgroep.

Van Rey vroeg een [illegible] leg, omdat staatssecretaris Brokx onlangs besloot na 15 november weer in zee te gaan met de stichting, indien de stichting zorgt voor loskoppeling van zakelijke en persoonlijke [illegible] naar de Ruytersgroep. De SBDI mag wel verder werken met de beheersstichting KAS, die ook tot de Ruytersgroep behoort.

● Zie verder pagina 19

Fransen mogen Libië niet uit

PARIJS – Alle ongeveer 1.500 Franse burgers, die zich op dit moment in Libie bevinden, mogen dit land 'tot nader order' niet meer uit, zo heeft de Libische leider, Muammar Gaddafi, bevolen.

Zondag ontstond in Parijs ongerustheid toen bekend werd dat 37 Fransen, die op het punt stonden uit Libië te vertrekken, hiervoor geen toestemming kregen. De Franse minister van Buitenlandse Zaken Claude Cheysson zou met spoed contact met zijn Libische ambtgenoot zoeken. Inmiddels heeft de Franse ambassade in Tripoli op het Libische ministerie van Buitenlandse Zaken een nota afgeleverd waarin Frankrijk krachtig tegen de maatregel protesteert en eist dat deze onmiddellijke ongedaan wordt gemaakt.

Over de achtergrond van de affaire bestaat in Parijs onduidelijkheid. Het meest waarschijnlijke is dat de maatregel verband houdt met de arrestatie van een Libiër in Frankrijk.

Dušan kan weer lopen

LJUBLJANA – Dit is de tweejarige Dušan Valentic. Enkele maanden geleden verloor deze Joegoslavische peuter bij een ongeluk met een grasmaaier zijn beide beentjes. Die konden tijdens een uiterst moeilijke operatie echter weer worden aangehecht. Pas nu bestaat er zekerheid over dat Dušan ook weer lopen kan. Het was de eerste operatie ter wereld waarbij dit medisch huzarenstukje slaagde. En nu leert Dušan, aan de hand van zijn moeder, voor de tweede keer lopen...

Moskou wil opschorting ontwapeningsoverleg

GENEVE – Moskou heeft Washington te verstaan gegeven dat het alle ontwapeningsonderhandelingen zal afbreken wegens de naderende plaatsing van de eerste NAVO-raketten in West-Europa eind dit jaar. Dit hebben hoge westerse functionarissen onthuld. Een hooggeplaatste Sovjet-diplomaat bevestigde de juistheid van de informatie.

Volgens de westerse functionarissen hebben de Sovjets reeds gevraagd om een onmiddellijke opschorting van het INF-overleg over de Euroraketten. Ook zouden de Sovjet-onderhandelaars hun Amerikaanse gesprekspartners hebben laten weten dat Moskou van plan is de Start-besprekingen over de strategische bewapening op te schorten. In beide gevallen zou Moskou weigeren een datum vast te stellen voor de hervatting van de onderhandelingen.

Paul Nitze, de Amerikaanse delegatie-leider in het INF-overleg, verzet zich tegen een opschorting voor onbepaalde tijd van de onderhandelingen over de Euroraketten. Hij wil de onderhandelingen 13 december onderbreken voor een kerstreces om ze in januari te hervatten na de stationering van de eerste kruis- en Pershing-II-raketten in de Bondsrepubliek en Groot-Brittannie. Afgelopen vrijdag zei hij in Den Haag tegen parlementariërs uit de NAVO-landen, dat Moskou zijn voorstel inmiddels heeft verworpen.

Veiling in Maastricht:

Wie wil een echte 'Picasso'?

MAASTRICHT – Vanavond wordt in het zaaltje van de Maastrichtse Koepelkerk een schilderij van Picasso geveild. Dit werk van de Spaanse meester behoort tot de nalatenschap van mevrouw Indemans uit Maastricht. Insiders verwachten dat tussen een en anderhalve ton voor het schilderij zal worden geboden.

Het weer

[Aa]nvankelijk opklaringen en [m]og, later op de dag weer [toe]nemende bewolking ge[vol]gd door regen. Middagtem[per]atuur rond 14 graden. Mati[g,] af en toe krachtige zuid[we]stenwind.
[Vo]oruitzichten t/m vrijdag: [wi]sselvallig met nu en dan re[gen].

[Kn]ok

Een Amerikaan in Worcester in Massachusetts, die in een loterij een miljoen dollar had gewonnen en met het incasseren had gewacht tot zijn echtscheiding rechtsgeldig was, [he]eft buiten de waard – in dit [ge]val zijn vrouw – gerekend. [Joh]n R. Radzik wachtte vier [we]ken. Hij liet zich de eerste [ter]mijn van zijn pot pas uitbe[ta]len toen de rechtbank het [al]imentatiebedrag voor zijn [ex-]vrouw had vastgesteld. Zijn [ex]-vrouw stapte opnieuw naar [d]e balie en eiste dat de alimen[ta]tie zou worden opgetrokken [e]n dat haar man ook veroor[d]eeld zou worden tot het mee[be]talen van schoolgeld voor [de] twee kinderen uit het hu[w]elijk. Daarover beslist ech[te]r niet het lot, maar het is de [kn]ok waard.

[Tr]angzaamaanacties PTT breiden zich uit (3)



Uw postzegel komt eraan!...

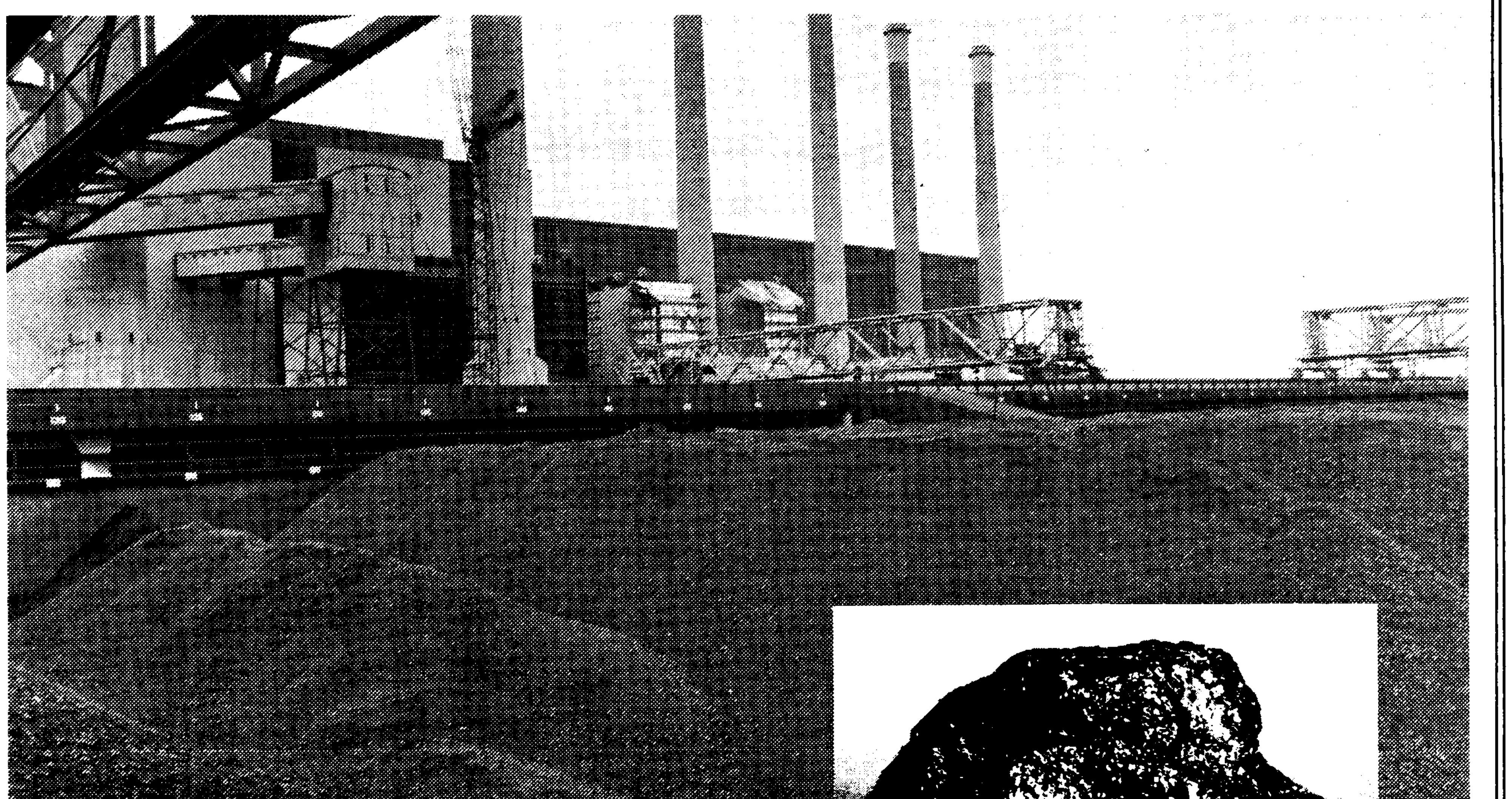
Minister Van Aardenne bij opening „Coal-Tech"

Rond 1990 gebruikt Nederland weer 10 miljoen ton steenkool

AMSTERDAM – Steenkool zal weer een rol gaan spelen voor industriële toepassing in de jaren '90. De betekenis van kolenstook in de elektriciteitscentrales is al zodanig, dat een voordeel van drie cent per kilowattuur te bereiken is ten opzichte van olie en gas. Kolenvergassing zal pas goed doorzetten in de volgende eeuw. Nederland zal tegen 1990 tien miljoen ton steenkool per jaar gebruiken.

Dit stelde minister Van Aardenne (Economische Zaken) gisteren bij de opening van „Coal-Tech", een Europese conferentie over het steenkoolgebruik, in een rede die namens hem door drs. G. H. Verberg, Directeur-Generaal voor Energie, werd uitgesproken.

De oliemarkt is nu betrekkelijk rustig, maar dat wil niet zeggen dat de totale energiesituatie in evenwicht is. Mogelijke stijging van de vraag in de Derde-Wereldlanden kan voor meer verstoring zorgen, zo blijkt uit prognoses. In de westerse industrielanden zal het olieverbruik toch op hoog peil blijven. Deze landen zullen voor hun verbruik in 1990 voor 40 procent van olie afhankelijk zijn.



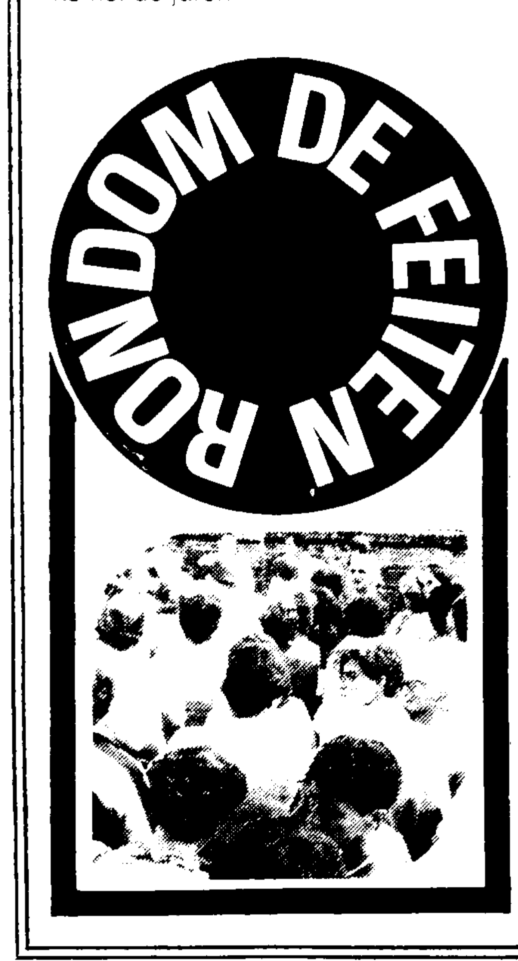
● Kolen voor de Maascentrale in Buggenum.......



OPEC-rol

Bovendien zullen de OPEC-landen een overheersende rol blijven spelen in de olievoorziening van het Westen. Ook voor gas geldt dat een groot deel van de bevoorrading van buiten de OESO-landen komt. Tegen het eind van de jaren '80 zal het gat tussen de vraag naar olie en de produktiecapaciteit langzamerhand kleiner worden. Verstoringen in de leveringen kunnen dan weer voor scherpe prijsstijgingen zorgen.

Gezien deze situatie – die geen rekening houdt met „verrassingen" – mogen de inspanningen voor energiebesparingen, verscheidenheid van inzet aan brandstoffen en ontwikkeling van nationale bronnen niet verslappen. Bovendien heeft Nederland zijn eigen gasvoorraden: in Groningen en in de Noordzee, die blijven meespelen in het Europese energiepatroon van de komende jaren.



Prijzen

Het tempo van herinvoering van steenkool in Nederland hangt sterk af van de prijzen. De overheid heeft geen geld genoeg om te subsidiëren tegen de werking van de markt in. Aangenomen wordt dat met een prijsstijging van steenkool van 1 tot 1,5 procent per jaar voldoende ruimte bestaat voor een gezonde ontwikkeling. De afstand tot de olieprijs blijft juist voldoende.

Grootschalige steenkolentoepassing voor elektriciteitsopwekking zal in de verdere toekomst goedkoper blijven. Het kostenvoordeel is zeer belangrijk, omdat onze elektriciteitstarieven hoog zijn en veel industrieën energie-intensief werken. Bovendien is omschakeling van centrales op steenkool noodzakelijk om te kunnen concurreren tegen omringende landen.

Het vermogen om elektriciteit uit steenkool op te wekken, is gestegen van nul aan het begin van de jaren '70 tot 2200 miljoen watt nu. In de jaren '87-'88 zal het 3800 miljoen watt zijn geworden. Vervolgens staat nog 5000 tot 8000 miljoen watt op de nominatie voor omschakeling. Afhankelijk van de uitkomst van de Brede Maatschappelijke Discussie zal daarvan de helft kernenergie kunnen zijn.

De nieuwe steenkoolcentrales zijn geheel anders dan de oude. Er worden strenge milieuvoorzieningen getroffen, zodat bijna alle stofuitworp wordt voorkomen, het vliegas grotendeels wordt opgevangen en de stikstofuitworp aanzienlijk wordt verminderd. Daarmee biedt de steenkooltoepassing in centrales nog steeds een verantwoord vooruitzicht.

Mogelijkheden

Op industrïeel gebied ligt de zaak anders. Afgezien van sommige speciale industrieën als de cementproduktie, is toepassing van steenkool nog niet zo voor de hand liggend. Alleen in gevallen waar alle omstandigheden optimaal zijn, wegen de extra investeringen op tegen gas of olie. Op de lange termijn, ongeveer in de jaren '90, komen deze mogelijkheden in zicht.

Inmiddels bereidt de overheid de weg door middel van onderzoek, ontwikkeling en demonstratie. Men zoekt het nu meer in de richting van de wervelbedverbranding (stoom voor verhitting). Tegen 1986 zal de eerste grote installatie op dit gebied gaan draaien, met een capaciteit van 100 ton stoom per uur. De ervaringen daarmee zullen juist op tijd beschikbaar zijn.

De grote verwachtingen die enkele jaren geleden op het stuk van kolenvergassing bestonden, zijn weggeëbd. Daarom zal deze toepassing waarschijnlijk niet voor de eeuwwisseling zin hebben. Daarvoor moet dan in de jaren '90 de basis worden gelegd. Het voorbereidend werk zal dus voort moeten gaan, vooral om de technologie te verbeteren. Al met al, de toepassing van steenkool zal geleidelijk doorzetten.

in gesprek

redactie max schmeetz

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

● Jehovasekte 11

Hierbij wil ik reageren op de brief van een zekere G. Paulussen uit Heerlen, die ons middels enkele kreten zijn mening over Jehovah's Getuigen meent te moeten meedelen. Daarbij begint hij te zeggen dat hij psychologie heeft gestudeerd. Afgaande op zijn uitspraak dat Jehovah's Getuigen 'gekken' zijn, zal hij bedoelen dat hij eens een proefles psychologie voor beginners bij het NTI heeft aangevraagd en deze vervolgens eens vluchtig heeft doorgelezen. Het begrip 'gekken' houdt mijns inziens iets geheel anders in dan wat deze meneer in zijn brief over de Jehovah's Getuigen zegt. Het lijkt er veel meer op dat deze meneer Paulussen zelf 'onstabiel, rationeel en emotioneel gedeprimeerd en ontworteld' is (hoe verzin je zo'n hoop onzin in één enkele zin), anders zou hij de discussie met Jehovah's Getuigen best aandurven. Voor een irreëel systeem, wat dat ook moge zijn, hoeft de heer Paulussen toch zeker niet bang te zijn.

ROTTERDAM **J. Lenssen**

● Mishandeld

Donderdag 6 oktober las ik in Uw krant het berichtje over een hond die ernstig was mishandeld. Er zijn echter ook honden die hun hele leven aan de ketting zitten, en dat is ook mishandeling. Die komen nooit in de krant! Ik ken een hond die gekocht is om een bedrijf te bewaken. Het beest zit in een hok met een enorm hek er omheen. Een hond hoort van nature in een groep en kan net als vele mensen niet tegen alleen zijn. Vele hondebezitters hebben het druk en kunnen geen tijd vrijmaken voor hun dier. Of zijn mensen soms veel te egoïstisch en denken ze: mijn spullen moeten worden bewaakt en daarmee uit? Over dit alles denk ik vaak na wanneer ik langs die arme hond loop, die stil tegen het hek gedrukt, dat bedrijf moet bewaken.

KERKRADE **Mevr. P. Kromjongh**

● Ingreep

De heer Van der Reijden, secretaris in dienst van het Nederlandse volk, heeft weer iets nieuws bedacht om de zieke bevolking het geld uit de smalle beurs te halen. De knakenkaart brengt volgens deze heer niet genoeg in de schatkist. Werden in eerste instantie liefst 1200 medicamenten geschrapt voor de ziekenfondspatiënten en vervangen door goedkopere medicijnen, toen volgde de knakenkaart en nu stelt de staatssecretaris zich heel breed op tussen arts, de specialist en de patiënt en komt hij met maatregelen die voor duizenden patiënten de tale ondergang zullen beteken[...] Zoals de maatregel alles afwente[...] naar de eerste lijn, de huisarts en[...] min mogelijk doorsturen naar [...] specialist en ga maar door. Neem[...] maar eens uit de vele soorten zi[...] ten de rheuma. Mensen die a[...] chronische rheuma lijden word[...] door hun rheumatoloog na lang[...] rig en begeleidend onderzoek [...] een zo laag mogelijk aantal pil[...] gezet om tenminste de pijn te ku[...] nen verdragen. Ook deze 350.000 [...] tiënten moeten van voornoem[...] staatsman aan de onmenselijke in[...] veringswoede van dit kabinet w[...] den opgeofferd. Zo wordt hele gr[...] pen van mensen het verder lev[...] onmogelijk gemaakt. Gezondheid[...] zorg wordt tot de grond toe afgeb[...] ken, alleen diegenen met een di[...] beurs vallen hier buiten. De fon[...] patiënt is uitgezocht om geraakt[...] worden. De staatssecretaris met e[...] inkomen van hier tot ginder heeft[...] geen moeite mee om zo'n geme[...] ingreep te laten uitvoeren. Ik g[...] hem op democratische wijze de [...] gelijkse pijnen en kromgetrok[...] ledematen van een rheumalijd[...] opdat hij aan den lijve ondervin[...] waarmee hij bezig is.

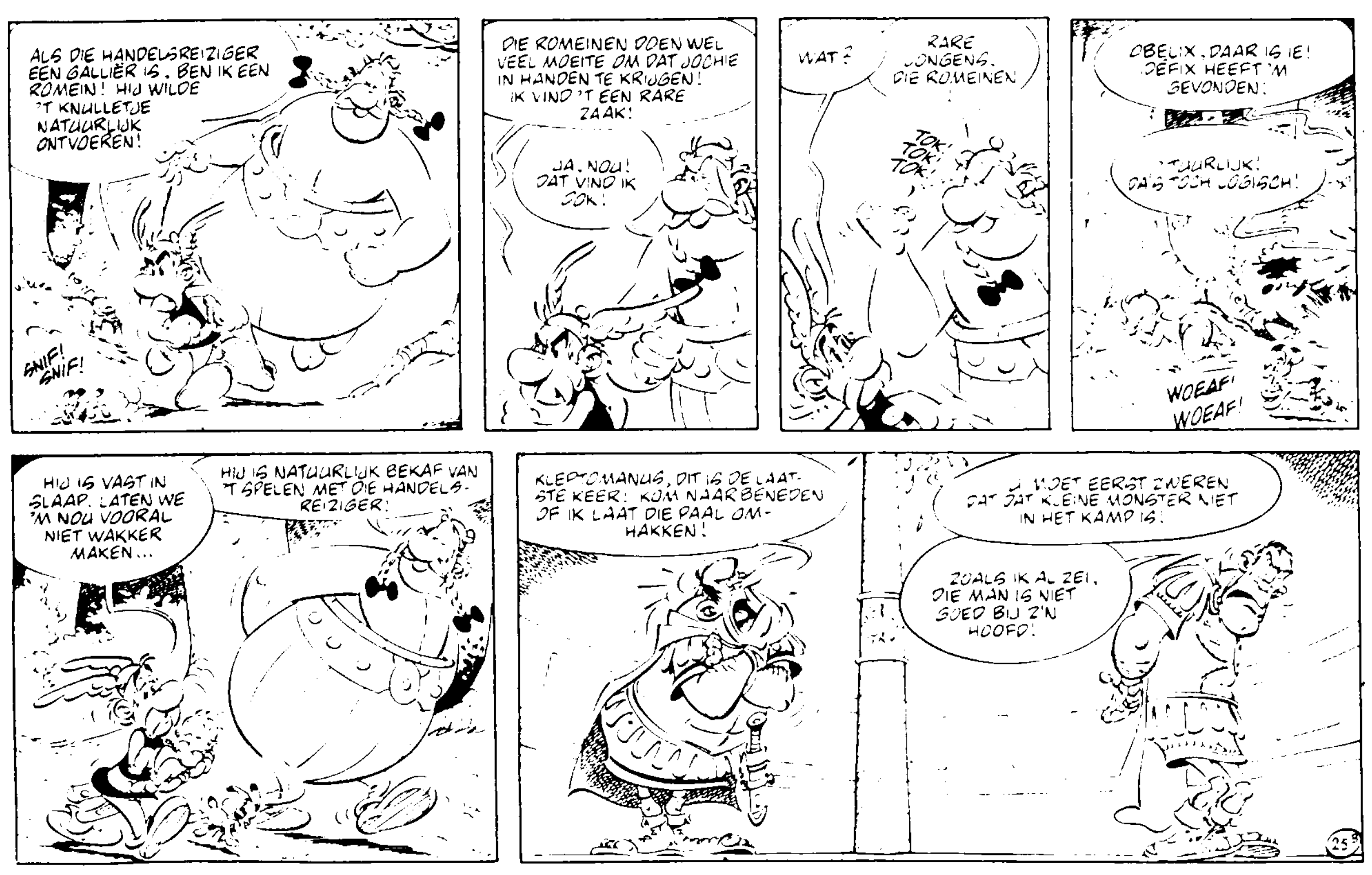
MAASTRICHT **P.H. Frans[...]**

● Sekten

Zoals we maandag 10 oktober he[...] ben kunnen lezen, heeft de politie [...] Amsterdam ingegrepen bij een v[...] oorsprong Chinese sekte, die ke[...] nelijk kinderen verwaarloost. D[...] gelijke uitwassen moeten inderda[...] gemeld en bestreden worden. Zo[...] men waarschijnlijk wel weet, zijn [...] ook sekten actief in ons Limbu[...] en de afgelopen weken heeft m[...] daarover in deze rubriek heel w[...] geschreven. Over sekten valt wein[...] goeds te melden en mijns inziens [...] het nog het beste ze op te rollen [...] dra men daartoe wettige grond[...] kan aanvoeren. Is er geen wet d[...] het aanleren van en onderwijzen [...] schadelijke en misdadige dingen [...] gengaat? Het geval in Amsterda[...] laat zien dat men toch kan ingrijpe[...] Maar naar mijn mening doet m[...] dat vaak te laat. Men moet de sekt[...] eerder aanpakken, opdat ze ge[...] kans krijgen zoveel rijkdommen [...] vergaren en hun ledental te verg[...] ten. Mijns inziens moeten de me[...] sen op hun hoede zijn en zich n[...] laten beïnvloeden door sekten, of [...] nu uit het Oosten, Zuiden of West[...] komen en welke naam ze ook m[...] gen dragen. Wanneer men mij of e[...] van mijn kinderen zou proberen [...] beïnvloeden, zal ik niet terugde[...] zen om afdoende maatregelen te n[...] men ter bescherming van mezelf [...] van mijn gezin. Daarin kan men m[...] toch moeilijk ongelijk geven.

KERKRADE **L. Fel[...]**

de zoon van asterix



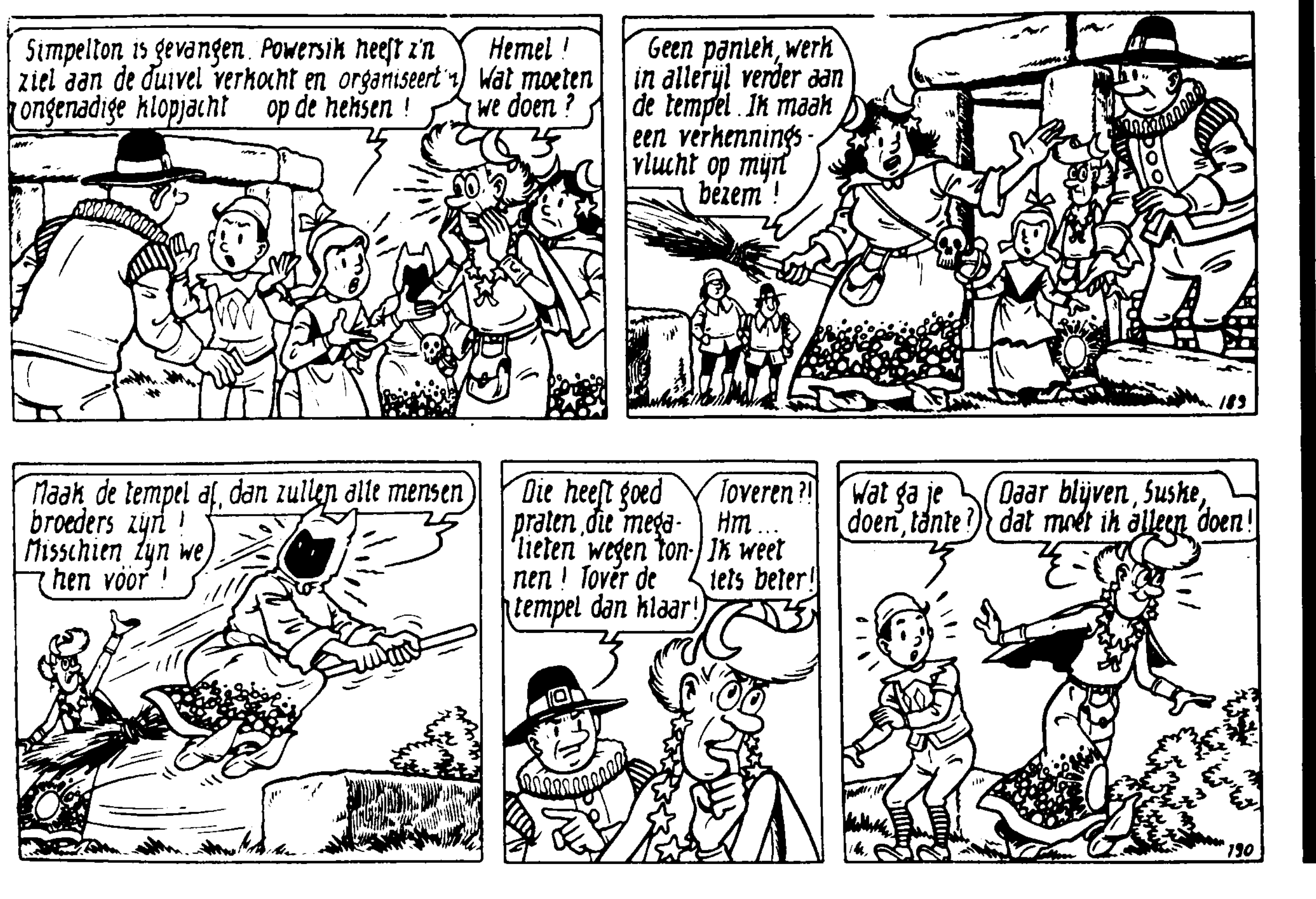
puzzel van de dag

poliepslak / overeenkomstig dat	▼	wagenspoor / ontvangdraad	▼	juist / slanke moskeertoren	▼	snijwerktuig / strekking	▼
▶							
▶							
hechtstiftjes			noorden ▶		in oprichting		profeet
▶			opera ▶				
aanw. vnw.			eer ▶				
▶					Eng. ontkenning ▶		
plaats in Limburg / selenium ▶			opgooi ▶				

Oplossing van gister[en]

-	b	-	-	h	-	h
b	e	r	b	e	r	i
-	z	o	r	g	e	n
m	o	d	e	-	-	n
-	n	e	t	e	l	i
-	n	o	e	n	-	k
-	e	-	l	e	g	e
k	n	u	s	-	e	n

de hippe heksen



panda en de video-val



recept

Macaroni speciaal

250 gr macaroni, zout, 2 grote uien, 50 gr boter, 1 grote paprika, 100 gr oude kaas, zout, peper, aromazout, tijm, 150 gr champignons, 50 gr rozijnen, 2 appelen.

Kook de macaroni in ruim water met zout gaar in 15 minuten. Giet hem af en spoel hem af onder de koude kraan. Bak de gesnipperde uien goudgeel in de helft van de boter, samen met de van zaad en zaadlijsten ontdane gewassen en in kleine reepjes gesneden paprika. Roer dit mengsel, samen met de geraspte kaas, door de macaroni. Maak alles goed op smaak met zout en de kruiderij.

Was de champignons, snijd ze in plakjes en bak ze in de rest van de boter in vijf minuten goudgeel.

Bak de laatste minuten de gewassen rozijnen en de in grove stukken gesneden appelen mee. Schep dit rozijnen-appelmengsel op de macaroni, dien alles heet op en strooi er eventueel nog iets achtergehouden geraspte kaas over.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direktie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorz.
J. Drost
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas Heerlen
rek.no. 63 36 90 0[...]
Giro: 1035100
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
Telefoon 045-739886
Abonnementsprijzen:
Per kwartaal ƒ 61,15
Per maand ƒ 20,47

UW KRANT IS VEEL MEER DAN U DENKT...

wilt u weten waarom...

?


KWANTUM HALLEN
koopcentrum voor woningdekoratie
BERBERTAPIJT
Licht of donker. Profiteer van een klapper uit een faillisement in Duitsland. 400 cm breed, met een zelfleggende rug.
400 CM BREED
119,-
49.-
Per strekkende meter.
129,-
69.-
LICHT EIKEN OF GRENEN BOEKENKAST
H 181 x B 52 x D 30 cm. Voor alle losliggende boeken.
BESPAARBANKSTEL
Zwaar massief grenen bankstel. Een driezits, een tweezits en een fauteuil. Kompleet met dikgevulde kussens in ruitmotief.
1195,-
500.-
GELDIG T/M 26 OKTOBER 1983.
DISCOUNT PRIJZEN
DAT HANGT VOORDELIG!
15,95
7.95
Per meter.
Zware kwaliteit weefstof in bruin, beige of blauw. 120 cm breed.
Aan de prijs kunt u geen touw meer vastknopen, zo laag.
DE SLANKE PHILIPS POCKETCALCULATOR
In lichtgewicht kunststof huls. Digitaal 8-cijferige uitlezing, heldere LCD weergave, volledig geheugen, automatische uitschakeling, procententoets, toeslagkorting berekeningen en worteltrektoets. Uitgebreide gebruiksaanwijzing en 6 maanden garantie.
MAXIMAAL 2 PER KLANT
29,95
19.-
Philips reken maar!
DAT SCHEELT 'N MASSA AAN DE KASSA!!
KLEIN MAAR DAPPER FIETSJE
Wielmaat 16 inches. Kon u er zelf maar op rijden, zo'n leuk fietsje is dit. 5 Jaar garantie op vork en frame.
5 JAAR GARANTIE OP VORK EN FRAME
249,-
169.-
ORIGINELE HOLLANDSE DAMES-OF HERENFIETS
Met 26 inch banden en een remnaaf. 5 Jaar garantie op vork en frame.
345,- 259.-
DYAMANT DAMES-OF HERENFIETS
Met remnaaf. 5 Jaar garantie op vork en frame.
279,- 199.-
BANKSCHROEF
Bekbreedte 89 mm.
45,-
29.50
JUNGHANS KLOK
29,95
18.-
Rond of vierkant, wit of bruin, u zegt het maar. Exklusief batterijen.
GEREEDSCHAPKIST
25,-
15.-
5 vaks
DAMESPORTEMONNEE
Een lekkere grote met veel vakken.
5.-
17,95
6.50
BOODSCHAPPENTAS
Groot zat voor al die geweldige Kwantumkoopjes.
POLSTASJE
14,95
5.-
Echt simili-leder voor een gepolste prijs.
CROSSBAND
20 inches. Zwart. Kwantum in de bocht.
15,95
8.-
BANDENSET
1 BINNEN EN 1 BUITENBAND
18,95
9.-
Maat 26 x 1 3/8
WIE VALT ER NIET VOOR VALMA? WIJS DE WINTER IN.
Valma
ANTIVRIES VOOR DE RUITESPROEIER
500 Ml. 7,95 5.50 1000 Ml. 12,95 9.50
PRIMERSPRAY Grijs. 400 Ml. 11,95 8.50
ANTI-VOCHT 400 Ml. 9,95 7.95
ANTI-KONDENSDOEK 3,95 2.95
ROESTOMVORMER 100 Ml. 10,95 8.-
STARTHULP 400 Ml. 9,95 7.95
STARTKABELS 25 amp. 12,95 6.-
3 LCD DAMESHORLOGES
In drie moderne kleuren, met lederen band. Rose, wit of lichtblauw.
Samen voor
69,-
35.-
ECHT LEDER
MASSIEF GRENEN
FLESSENREK
Voor 25 flessen. Wie nu niet koopt, flest zichzelf.
79,-
29.-
GASAANSTEKER
14,95
7.95
MODERN BEHANG
PER ROL
Net binnen! Schitterende pasteltinten. Zo mooi en voordelig vind je het alleen bij Kwantum. Op volle rollen van 10 meter bij 53 cm.
14,95
7.50
KAMERHOGE ZWARE GORDIJNSTOF
Top kwaliteit. Bruine weefstof. Ook de hoogste kwaliteit moet geloven aan onze afprijswoede. 270 cm hoog. Per meter
49,50
24.50
5 LEREN VOETBAL
MAXIMAAL 2 PER KLANT
24,95
12.-
Een vijftie, waar alle topwedstrijden ook mee gespeeld worden.
ECHT LEDER
SPORT SCHOENEN
Blauw. maat 34 t/m 45.
39,50
17.-
MODERNE WANDLAMP
Fraai wit. Inklusief snoer, stekker en schakelaar.
79,-
39.-
RIETEN HANGLAMP
Vierkant model, in bruin. Kwantum, de sfeermaker in verlichting.
29,-
12.50
HANG- OF WANDLAMP MET GEPERFOREERDE KAP
Van metaal in wit, rood, bruin of blauw.
29.-
49,50
SCHOENLEPEL + KLEDINGBORSTEL
4,95
2.-
Unieke set voor iedere garderobe
WALKIE TALKIE per set
Werkt op een 9 Volt batterij, heeft een speaker/mikrofoon, een morse-knop, een handige riemclip en een speciaal ingebouwd oproepgeluid. 6 Transistoren en een flexibele antenne zorgen voor een perfekte ontvangst en transmissie op 49 MHz.
79,-
49.-
POCKET RADIO
AM ontvangst, solid state inkl. polsband.
29,-
15.-
POP ROSALINE
Een dotje voor weinig poen en echt katoen. 40 cm hoog.
9,90
4.95
POP MARY
Een knusse knuffel. Slechts 3900 stuks.
8,95
4.50
STEREO RADIO CASSETTE RECORDER
YOKO
6 MAANDEN GARANTIE
Mini kompakt set met AM en FM ontvangst, teleskoopantenne, cassettebandteller, soft eject. Gescheiden volumeregeling, toonregeling, aansluiting voor hoofdtelefoon en afneembare boxen. 6 Maandengarantie. Speelt op lichtnet of batterijen.
369,-
239.-
KOMPAKT MINI STEREO RADIO CASSETTE RECORDER
YOKO
6 MAANDEN GARANTIE
150.-
298,-
Inklusief hoofdtelefoon, tapeselector, pauzeknop, snel spoeltoets. Speelt op lichtnet of batterijen. 6 Maanden garantie.
KWANTUM HALLEN
DONDERDAG KOOPAVOND
ALKMAAR Kanaalkade
AMSTERDAM Jan v. Galenstr.
AMSTERDAM Plein 40 - 45
ARNHEM Winkelcentrum Kronenburg
ARNHEM Witte Prijzenhallen '80 Dr C. Lelyweg
BEEK (Z.Limb.) Makado Center
BEVERWIJK Beverhof
GRONINGEN Vismarkt
NIJMEGEN Burchtstraat
STADSKANAAL Europalaan
UTRECHT Lange Viestraat
VALKENBURG (Z.H.) Voorschoterweg
ZAANDAM Westzijde
VRIJDAG KOOPAVOND
DIEMEN Alleen woninginrichting Verrijn Stuartweg Industrieterrein
EINDHOVEN Hurksestraat (bij Nettorama)
ENSCHEDE Lage Bothofstraat
HOOGEVEEN Hoofdstraat
OOSTERHOUT Bredaseweg
WOUDENBERG Parallelweg
KWANTUM BEHANG
DONDERDAG KOOPAVOND
AMSTERDAM 1e v. Swindenstr. 1)
DEN HAAG Grote Markt
DRACHTEN Raadhuisplein
HAARLEM Grote Houtstraat
ZWOLLE Winkelcentrum Weeshuisstr. 1)
1) geen gordijnen verkrijgbaar.
VRIJDAG KOOPAVOND
DELFT Boterbrug
EINDHOVEN Woenselse Markt 1)
ROOSENDAAL Markt
ROTTERDAM Nw. Binnenweg 1)
UDEN Galerij (Di. gesloten)
WAGENINGEN Stadsbrink
KWANTUM GARANTIE
Artikelen voorzien van het "Kwantum Garantie-zegel" worden door ons gedurende 6 maanden gegarandeerd op materiaal- en fabrikagefouten, tenzij uitdrukkelijk anders vermeld. Verdere gegevens hierover vindt u in het "Kwantum Garantie Informatie Blad" verkrijgbaar in elke Kwantum winkel.
Alle artikelen zijn verkrijgbaar bij Kwantum Hallen. De met een ✻ aangeduide artikelen zijn ook verkrijgbaar bij Kwantum Behang. Verkrijgbaar zolang de voorraad strekt. Deze advertentie is met de meeste zorg samengesteld, fouten in artikelafbeeldingen, teksten en prijzen voorbehouden.

NA HUIVERINGWEKKENDE REEKS MISDADEN IN BRABANT

Belgen gemobiliseerd in strijd tegen moordenaars

door jan a. c. de klerk

RUSSEL – Het openbaar inisterie in Brussel heeft n einde raad een beroep gean op het het Belgische isdadigersmilieu om een nde uiterst bloeddorstige vers ontmaskerd te krijgen.

. L. Derynck van het openbaar inisterie in Brussel wil dat niets beproefd blijft om de roversben- zo snel mogelijk achter slot en endel te krijgen. „Iedereen heeft plicht om alles te doen wat hij n om bij te dragen aan een snelle schakeling van de bende", is zijn roep.

ijftien miljoen Belgische franken bijna 900.000 gulden – liggen als loning al gereed voor de juiste naar de aanhouding van het moedelijk uit Frankrijk stamende niets en niemand ontziende of 6 man tellende rovers- en ordenaarssyndicaat. Tien mil- n franken zijn uitgeloofd door ermarkten en grootwarenhui- in België en vijf miljoen door itie.

nauwelijks een jaar tijd zijn tien nsen bij roofovervallen door de bende gedood en een groot aantal anderen ernstig gewond.

In het paleis van justitie in Brussel is sinds maandag een permanente crisisstaf aanwezig om de opsporing van de bende te activeren en te coördineren. Tot nu toe zonder resultaat.

Voor geheel België – maar in het bijzonder voor het Waalse gedeelte van de provincie Brabant – geldt verhoogde activiteit van de rijkswacht. Willekeurige aanhoudingen en controles zijn vanaf nu geoorloofd: de patrouillegang is vooral 's avonds en 's nachts aanmerkelijk geintensiveerd en de politie gaat met steeds zwaardere wapens de straat op. Aan de burgemeesters is gevraagd ook de korpsen gemeentepolitie tot grotere activiteit te brengen. De speciale terreurbestrijdingsbrigade Dyane van de rijkswacht is op de been gebracht om waar nodig in te springen.

Intussen is in het gebied rondom de Belgische hoofdstad een rush op wapenwinkels en verkooppunten van electronische alarmapparatuur ontstaan. Er is een grote toeloop naar clubs en verenigingen waar men met wapens kan leren omgaan. Hier en daar hebben groepen burgers en ondernemers het initiatief genomen voor het oprichten van een burgerwacht.

Procureur des konings F. Poelman heeft tot kalmte gemaand. „Men is vooral in de streek van Nijvel radeloos. Mensen lopen bij het minste vergrijp nu het risico neergeschoten te worden. Wij zijn hier niet in Chicago", bezwoer hij maandag.

De slachtoffers van de bende zijn een 70-jarige huisbewaarder in Beersel; een 57-jarige taxichauffeur uit Brussel, die dood in de koffer van zijn eigen auto werd gevonden; een 33-jarige horecaexploitant in Halle; een wapenhandelaar uit Waver; een concierge van een weverij in Temse; een politieman in Nijvel die tegelijk met een brandstoftankend echtpaar koelbloedig werd afgemaakt; een restauranthouder in Ohain en een eigenaar van een supermarkt in Beersel. De laatste werd vrijdagavond laat in zijn winkel vermoord waarna de rovers met ruim 1 miljoen franken de benen namen. Bij die overval werden ook drie mensen levensgevaarlijk gewond. De meesten van de slachtoffers vielen in de weekeinden.

De moordenaarsbende beschikt over uiterst gevaarlijk terreurbestrijdingswapens. Laboratoriumonderzoek heeft uitgewezen dat bij de overvallen steeds weer diezelfde wapens zijn gebruikt. Het gaat om zogeheten 12-mm riot-guns en munitie van het merk Belot-Celier. Het zijn zeer speciale patronen, die in hun baan 12 projectielen – vergelijkbaar met 9-mm kogels – als een soort super-hagel uitstoten. Maar evengoed is bij enkele van de overvallen ook een keukenbijl als wapen gehanteerd. Uit getuigenverklaringen is komen vast te staan dat de rovers soms de Franse taal, maar soms ook een totaal onverstaanbare taal spraken. Ze verbergen hun gezichten doorgaans achter carnavalsmaskers.

De justitie is er achter gekomen dat in Belgische gangstermilieu's ook grote afkeer van het optreden van de nu al 'riot-gun-bende' genoemde rovers bestaat. Duidelijk is intussen dat in die milieu's ook weinig over de rovers bekend is. Dat wordt door justitie afgeleid uit het feit dat nog niemand is komen opdagen om de vette beloning in de wacht te slepen. Zoveel zwijgzaamheid is ongewoon als er zoveel geld te verdienen valt.



DE MOORDAANSLAGEN IN BRABANT: EEN OPROEP TOT DE BEVOLKING

De Direkties van de supermarkten en grootwarenhuizen van België, hevig ontsteld om de wrede moordaanslag op dhr. Freddy Vermaelen, neergeschoten tijdens het uitoefenen van zijn funkties, in de hold-up die op vrijdag 7 oktober 1983 werd gepleegd in de Delhaize De Leeuw supermarkt van Beersel,

doen een dringende oproep tot het publiek:

EEN GLOBALE VERGOEDING VAN 10 MILJOEN FRANK

wordt aangeboden aan degenen die inlichtingen verschaffen die bij zullen dragen tot de identificatie en arrestatie van de daders van deze onaanvaardbare aanslag.

U wordt verzocht elke inlichting die betrekking heeft op deze zaak zo snel mogelijk mede te delen aan:

- het B.O.B. bureau (rijkswacht) van Halle tel.: 02/356.73.80
- de Gerechtelijke Politie van Brussel tel.: 02/512.15.09 of 02/512.02.79

of, eventueel, aan het dichtstbijzijnde politie- of rijkswachtbureau.

● *Deze dramatische oproep aan de Belgische bevolking verscheen Dinsdag in alle Belgische kranten.*

In grote lijnen waardering voor PvdA-plan

FNV/CNV: cao's niet openbreken

RECHT – De vakcentrales FNV CNV voelen er niets voor de bende meerjarige cao's open te en om in 1984 versnelde invoe- van arbeidstijdverkorting) mogelijk te maken. Dat hebbeide vakcentrales gisteren laweten in een commentaar op PvdA-alternatief voor de kabiplannen, waarin snellere ining van korter werken wordt leit.

FNV heeft in grote lijnen waarng voor het PvdA-plan dat qua gangspunten volgens de vakcen- goed aansluit bij het eigen V-alternatief. De uitkomst van de plannnen is op het vlak van de lectieve lastendruk in samen- met het financieringstekort jk, aldus de FNV-woordvoerder. ar voor openbreken van de cao's versnelde invoering van atv mo- ijk te maken, is de fnv niet te por- . In de eerste plaats om princi- le redenen ziet de FNV openbre- niet zitten. Bovendien voelt de centrale er niets voor aan haar n te vragen of ze twee procent hun bruto loon in willen leveren r atv, zoals de PvdA beoogt.

ter werken moet uit de prijspensatie worden betaald en niet het nominale loon, blijft het uitgspunt van de FNV. Ook moede huidige contracten over korwerken nog nader worden ingevuld, aldus de FNV-woordvoerder. Vandaar dat de vakcentrale vast blijft houden aan het uitgangspunt dat de arbeidstijd in vier jaar met tien procent moet worden bekort.

Ook het CNV wijst in een commentaar openbreken van de cao's af. Uitgaande van het akkoord in de Stichting van de Arbeid tussen werkgevers en werknemers, zijn vele overeenkomsten met grote moeite tot stand gebracht, terwijl bovendien nog wordt onderhandeld over de meest gewenste vorm van atv. Tegen die achtergrond voelt de christelijke vakcentrale niets voor openbreken.

Bovendien hebben de afgelopen tien jaar in ons land politici het arbeidsvoorwaardenoverleg geregeld via een groot aantal loonmaatregelen. Daardoor kwam er in die periode bijna niets terecht van de door de vakbeweging bepleite herverdeling van arbeid. Pas in 1983 is vrij overleg over loon en werkgelegenheid mogelijk gemaakt, met de bekende positieve resultaten, aldus het CNV dat „geen enkele behoefte heeft aan nieuwe bemoeienissen met het arbeidsvoorwaardenbeleid vanuit de politiek".

Het Nederlands Christelijk Werkgeversverbond meent dat het PvdA-plan van een centralistisch beleid uitgaat, dat de illusie in zich draagt dat de overheid geforceerd de economie verregaand kan regelen. Deze korte-termijn-oplossingen negeren de onderliggende lange-termijn-problemen in onze economie, aldus het NCWV.

Aanslag

commentaar

Wie heeft de aanslag op de Zuidkoreaanse president Chun Doo Hwan en diens ministers beraamd? Dat is de vraag die menigeen bezighoudt na het inferno in de Birmaanse hoofdstad Rangoon, waarbij vier Zuidkoreaanse bewindslieden en minstens vijftien anderen om het leven kwamen.

President Chun beschuldigt de Noordkoreanen ervan hem uit de weg te willen ruimen. Noord-Korea zou het niet zo erg op prijs stellen dat Chun de bevriende landen ophitst tegen het regiem in Pjongjang, dat zich tot dusver verzet heeft tegen de herhaalde oproepen van Chun eindelijk eens te gaan praten over de hereniging van de twee Korea's. In diplomatieke kring heerst nochtans twijfel aan deze versie. Ook na de dood van Chun – zo valt daar te beluisteren – zou de gedachte van de Koreaanse hereniging onveranderd blijven voortleven, ongeacht wie het in Zuid-Korea voor 't zeggen zou hebben.

Het wordt – in tegendeel – aannemelijker geacht dat de aanslag het werk is geweest van de oppositie in Zuid-Korea die bloedig wordt onderdrukt. Onder het regiem van generaal Park Chung-Hee die in oktober 1979 werd vermoord, kreeg de oppositie geen kans. Ook onder generaal Chun die na de dood van Park de macht overnam, komt zij nauwelijks aan bod.

Chuns harde aanpak van de oppositie leidde zelfs tot een ernstige waarschuwing van Washington. Vice-president Bush herinnerde Chun aan zijn eigen woorden tijdens diens bezoek aan de VS. Chun had toen verklaard dat hij de „dialoog in zijn land wilde bevorderen en streefde naar een vrijere, democratische maatschappij". „In een democratische staat manifesteert de volkswil zich door het medium van het parlement", zo sprak Bush de Zuidkoreaanse sterke man vermanend toe.

De Amerikaanse waarschuwing sproot voort uit de bezorgdheid dat de onvrede onder de tegenstanders van Chun zou omslaan in een anti-Amerikaanse stemming. Zuid-Korea is een belangrijke schakel in de machtsverhoudingen tussen de VS, China en de Sovjetunie. Als het bewind in handen zou komen van een anti-Amerikaans regiem, zou dat de positie van de VS in Oost-Azië enorm verzwakken.

Chuns positie is op het ogenblik onaantastbaar. In het leger heeft hij geen rivalen. In de politiek is of was zijn enige tegenstander Kim Dae-Jung, die thans in Japanse ballingschap leeft. Vandaar dan ook dat de oppositie, en dan wordt in het bijzonder gedacht aan de aanhangers van Kim Dae-Jung, het buiten Zuid-Korea probeert. In eigen land hebben Chuns politieke tegenstanders geen kans ook maar iets tegen het staatshoofd te ondernemen. Daarvoor wordt Chun te streng bewaakt

Anderzijds blijft het best mogelijk dat Chuns beschuldiging aan het adres van Pjongjang terecht is. Noord-Korea ziet met lede ogen hoe welvarend de zuiderburen zijn geworden. Een aanslag op het staatshoofd zou de situatie in Oost-Azië in het nadeel van Seoel en Washington kunnen ontwrichten, en dat zou de Noordkoreanen alleen maar in de kaart spelen.

Ideeën van deelnemers aan Inkomensenquête

HONDERDDUIZEND ADVIEZEN TEGEN ECONOMISCHE CRISIS

(door Henk Schol en Jan Harren)

LEIDEN — Nederland bulkt van de ideeën om de economische crisis te bezweren. Dat is gebleken uit de reacties op de onlangs ook in het Limburgs Dagblad verschenen inkomensenquête. De lezers droegen zeker honderdduizend tips aan ter leniging van de economische nood.

Complete economische beleidsplannen werden bijgeleverd door lezers die de tientallen vragen in dit grootste inkomensonderzoek, ooit in Nederland gehouden, beantwoordden. Maar ook in één woord vervatte suggesties waren te vinden in de massa ingevulde enquêteformulieren en bijbehorende correspondentie. Al met al kwamen 23.000 ingevulde vragenlijsten terecht bij de Rijksuniversiteit van Leiden, alwaar professor dr. B.M.S. van Praag en mevrouw drs. A. Hagenaars instaan voor de wetenschappelijke begeleiding van het onderzoek.

Deze week is de „verponsing" van de eerste vijfduizend enquêteformulieren — afkomstig uit alle hoeken van het land — gereed gekomen. De wetenschappelijke staf van prof. Van Praag buigt zich nu over de in computertaal opgeslagen gegevens om over een week of acht de eerste conclusies wereldkundig te maken.

Remedie

In die conclusies is nog geen rekening gehouden met de talloze tips die lezers als antwoord gaven op de slotvraag van de enquête: Wat is volgens u de beste oplossing voor de economische crisis? Een blik in de antwoorden leert dat er in Nederland de meest uiteenlopende opvattingen bestaan over de beste remedie voor de malaise.

Een vraagteken was het kortste antwoord. Een twaalf pagina's dikke nota lijkt vooralsnog het meest uitgebreide. Aanpakken van hoge inkomens en extra belasten van zogenoemde tweeverdleners (huishoudens waarin twee samenwonenden allebei een inkomen binnenbrengen) blijken populair als anti-crisisbeleid. Het zal niet verbazen dat menigeen die de Centrumpartij zegt aan te hangen, een oplossing zoekt in het wegsturen van buitenlanders, al dan niet met een ‚vertrekpremie'.

Er zitten overigens niet alleen adviezen aan de politiek bij. Sommigen hebben ook van de gelegenheid gebruik gemaakt om hun medeburgers handzame tips te bezorgen om het in vele gevallen steeds krapper wordende huishoudbudget onder contrôle te houden.

Oplossingen

„Je geld goed gebruiken is moeilijk", zo schrijft er een. „Het is belangrijk te weten wat je per maand moet betalen en wat er dan overblijft. Wij doen het zó: Aan het einde van een jaar schatten wij onze vaste lasten over het gehele komende jaar. Het totaal delen wij door twaalf (het aantal salarisbetalingen) en de uitkomst van die deling gaat elke maand standaard op een aparte girorekening. Zo zijn er nooit verrassingen en komen we nooit geld tekort om onze vaste lasten te betalen".

De meest rigoureuze ‚oplossing' leverde een PvdA-stemmer. Met uitroeptekens schreef hij „OORLOG". Een ander ging iets minder ver. Hij kwam niet verder dan „revolutie". Daar steekt dan een advies „PvdA in de regering" uiterst kalm tegen af.

Opvallend zag ook deze tip eruit: „Alleen vrouwen in de regering; mannen kunnen niet met geld omgaan". Of deze: „De goudvoorraad verkopen en de staatsleningen daarmee aflossen".



Een ander zag als belangrijkste uitweg uit de crisis het ongeldig verklaren van het geld en het maken van nieuw geld. Alleen ‚wit' geld kwam bij deze briefschrijver in aanmerking voor omzetting in de nieuwe valuta.

Een andere suggestie die het kabinet zich in de strijd tegen het zwarte circuit ter harte kan nemen was deze: „Hef de motorrijtuigenbelasting op en breng deze onder in de benzine-accijns. Zwartrijden wordt zo onmogelijk", aldus deze lezer. Een dergelijke maatregel zal het meeste effect sorteren als hij in internationaal verband wordt genomen. Dat voorkomt dat Nederlandse automobilisten over de grens uitwijken voor een daar dan veel goedkoper litertje super of normaal.

Klachten

Talloze lezers blijken bereid inkomen in te leveren om langs die weg iets aan crisisbestrijding bij te dragen. Deze oplossingen variëren van opheffing van kinderbijslag tot loonsverlaging met twintig procent. Dat laatste moet dan ook wél voor alles en iedereen gelden, dus ook voor prijzen, tarieven en belastingen.

Er wordt nogal wat geklaagd over maatregelen die in Den Haag worden genomen, maar in de praktijk volgens vele lezers verkeerd uitpakken. Een voorbeeld. „Door de onzinnige maatregel van staatssecretaris De Graaf (sociale zaken, red.) krijgen veel mensen geen huursubsidie meer wanneer er een kind met een RWW-uitkering inwoont. Zo zijn wij", vertelt deze lezer, „van vorig jaar nog f 210 per maand aan huursubsidie dit jaar naar nul gulden gegaan. Maar men kan toch niet een kind van dertig jaar zijn loon of uitkering laten afgeven en hem maandelijks met een paar tientjes afschepen? Als datzelfde kind apart gaat wonen, krijgt hij huursubsidie en wij ook. Drijft de regering de mensen zo niet tot oneerlijkheid? En: wat kost er nou méér? Eén keer huursubsidie betalen of twéé keer?".

„Vergeten"

Kritiek is er ook op bepaalde actiegroepen. Een bijstandsmoeder met drie kinderen rekent voor hoe zij aan een netto-inkomen per maand van f 2156 komt. De huursubsidie van maandelijks f 270 is daar nog niet in verwerkt. Hoe dat kan? „Mijn inkomen is inclusief alimentatie f 1301 per maand. Dan mag ik één ochtend bijverdienen. Dat levert schoon f 108 op. Verschillende studietoelagen voor de kinderen leveren per maand omgerekend f 210 op. Daarnaast is er de kinderbijslag die per maand op f 430 uitkomt. Er is een vakantiegeld van f 66 per maand en tenslotte mag ik op een eenmalige uitkering rekenen die, als ik haar per maand zou omrekenen, f 41 bedraagt". Al die neveninkomsten die niet direct met de Sociale Dienst te maken hebben, en waar iedereen met een minimuminkomen recht op heeft, worden volgens deze mevrouw „maar al te vaak door de actiegroepen vergeten".

Verdomhoekje

Een heel andere visie klinkt door uit de volgende opmerking. „De manier waarop deze enquête gepresenteerd wordt, dekt geenszins de lading. Er wordt het een en ander over inkomensverhoudingen gezegd, maar de achterliggende gedachte is onmiskenbaar gericht op een opiniepeiling van de zwijgende meerderheid over een eventueel verlagen of afschaffen van een aantal sociale uitkeringen. Daarbij worden, tussen neus en lippen door, nog enige in bovengenoemde meerderheid roulerende vooringenomenheden ten aanzien van onder andere werkloosheidsuitkeringen gespuid. En ziedaar! Men heeft de verontruste meute in de juiste stemming gebracht om de uitkeringstrekkers in het verdomhoekje te schoppen".

„Bolletje"

Kritiek, maar ook lof is er voor het initiatief om dit grootscheepse inkomensonderzoek te houden. „Wij beleefden de enquête als een leuke inventarisatie van de eigen inkomsten en uitgaven, schreef iemand. Een wat oudere lezer vond het ook een prachtidee om de Haagse beleidsmakers eens wat feiten onder de neus te wrijven, maar liet weten dat hij met z'n 74 jaar het niet meer kon opbrengen om zich „hier nog in te verdiepen".

Eén lezer deelde mee de discussie over het onderwerp liefst mondeling voort te zetten. De krant moest maar zien via de advertentierubriek ‚mededelingen' met hem in contact te komen. „Noem me maar Bolletje", zo liet hij weten. Wel gaf hij alvast een voorschotje op zijn oplossing: „De inspraak in bedrijven moet voor zeker 75 procent verminderd worden, zodat de mensen die ervoor geleerd hebben, de bedrijven besturen en er weer een slagvaardig beleid kan worden gevoerd, zonder dat de een of andere halfgare vakbondsman meevergadert om het vergaderen".

Tot zover vast een voorproefje uit de stapels ingezonden enquêteformulieren die bij de Rijksuniversiteit van Leiden liggen opgetast. Eén reactie tot slot. De oplossing voor de economische crisis is volgens een inzender: „Optimisme".

VAD: acht jaar lang omstreden

DEN HAAG – Het wetsontwerp op de vermogensaanwasdeling (VAD), dat nu van de baan is, is van het begin af omstreden geweest. In 1975 verscheen het eerste officiele VAD-voorstel van de regering. Het ontwerp, dat het kabinet-Den Uyl in de interimnota inkomensbeleid van 1975 opnam, werd tot en met 1980 vier keer ingrijpend gewijzigd.

Het originele plan van Den Uyl kwam er op neer dat werknemers een principiele medegerechtigheid op de overwinst zullen hebben. In tegenstelling tot een gewone winstdelingsregeling zouden daarbij de aanspraken krachtens de VAD-regeling in de onderneming geinvesteerd moeten blijven en mochten dus niet in de vorm van contanten worden uitgekeerd.

De FNV, die de VAD al bij herhaling heeft bestempeld als „vod" verklaart geen enkele verantwoording te willen dragen voor uitvoering van de plannen. De FNV gaat niet in het bestuur zitten van het collectieve VAD-fonds aangezien zij grote bezwaren heeft tegen de VAD-plannen.

De VAD is volgens de FNV verworden tot een veredelde winstdelingsregeling.



● *Directeur ir Jos Hulshof*

Nestlé jast per jaar 100.000 ton piepers

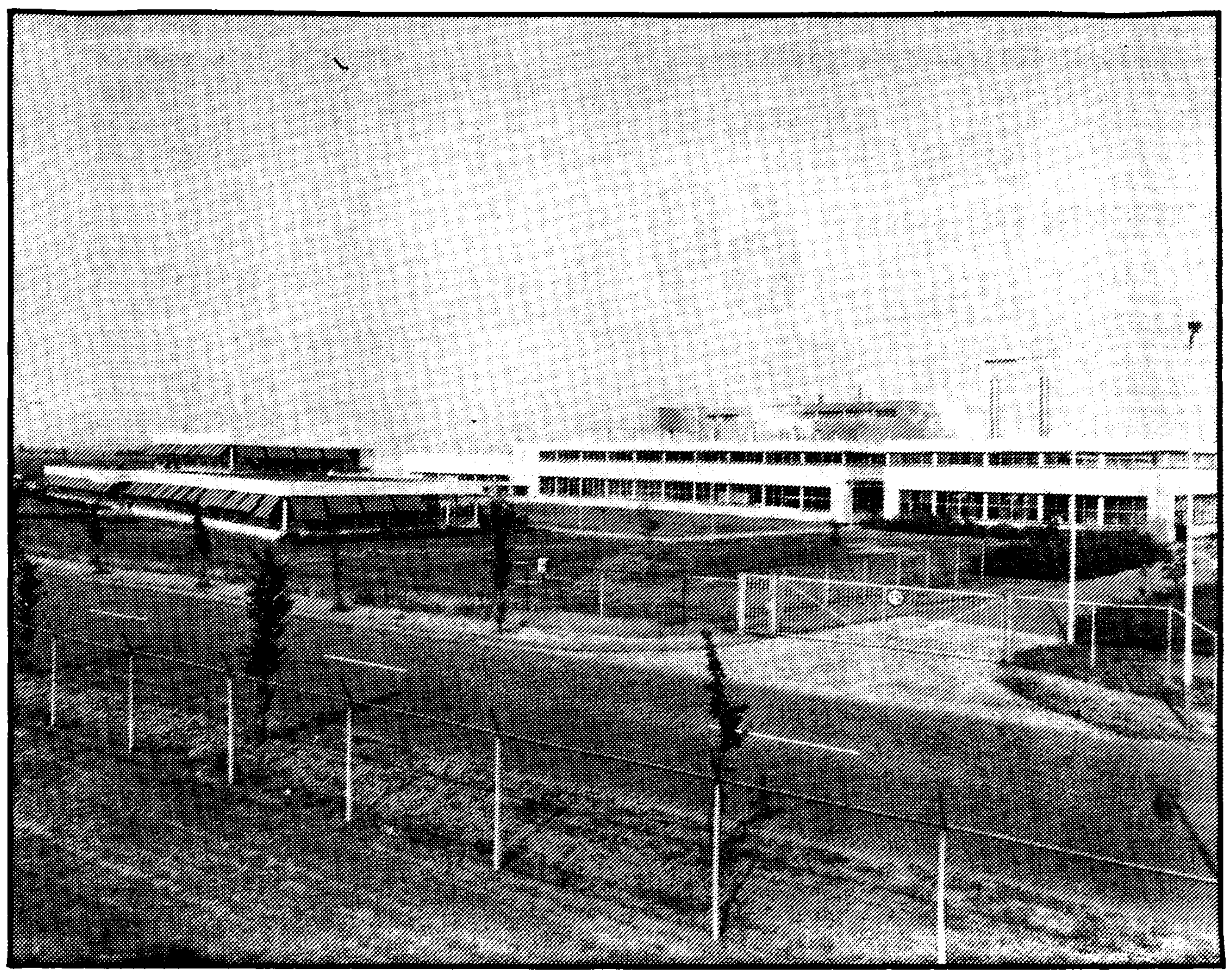
Venray hield aan betere peperkoek fabriek over

door jan van lieshout

VENRAY – De aardappeloogst is in volle gang. Grootste afnemer van een groot deel van de Limburgse aardappeloogst is Nestlé uit Venray. De dochter van 's werelds grootste voedingsmiddelenconcern verwerkt per jaar meer dan 100.000 ton aardappelen.

Grondlegger van de multinational is apotheker Henri Nestlé uit het Zwitserse Vevey, die in 1866 van melk, suiker en tarwemeel een babyvoeding bereidde ter vervanging van moedermelk. Het voedingsmiddelenconcern heeft nu een omzet van 37 miljard gulden. In Nederland heeft Nestlé zes fabrieken, die onder meer Nescafé en Maggi-aroma's produceren. In de Nestlé-fabriek in Venray, waar 225 mensen emplooi vinden, wordt aardappelpuree gemaakt, die in poedervorm of als vlokken op de markt wordt gebracht.

Sedert 1967 zit Nestlé Nederland in de aardappelverwerkende industrie. Men begon in een melkfabriek in Vlaardingen. „Het was een proefbedrijf, dat op de Duitse markt mikte", aldus ir. Jos Hulshof (60), destijds een van de pioniers en thans directeur van Nestlé Venray. Omdat het product aansloeg, werd uitgezien naar een geschikte plek voor een nieuwe fabriek. Dra lieten de speurders hun oog rusten op de streek, waar Vincent van Goch eens de aardappeleters portretteerde. Op de zandgronden in Brabant en Limburg was de aardappelteelt enigermate verpieterd door de grotere vraag naar appetijtelijker ogende kleiaardappelen. Vanwege hun uiterlijk zijn aardappelen van zandgronden daarom goedkoper dan kleiaardappelen. Dat is derhalve meegenomen, redeneerden de spitsroedelopers van Nestlé.



● *Het imposante complex van Nestlé in Venray waar 225 mensen werken.*

Peperkoek

„Na een eerste selectie bleven Bladel, Helmond, Uden en Venray over. Dat Venray het werd is te danken aan de peperkoek die we op het gemeentehuis van Venray bij de koffie kregen. Ik wil daarmee zeggen dat de verschillen op secundaire punten lagen", aldus ir. Jos Hulshof.

Er werd voor 40 miljoen geïnvesteerd en op 24 mei 1972 kon ir. Pierre Lardinois, de toenmalige minister van Landbouw, de fabriek officieel openen.

Het bedrijf raakte ras in zwaar weer verzeild. Moordend was de concurrentie van de pureeproducten welke Amerika en Canada tegen dumpingprijzen in Europa afzetten. Ook kwamen de Oostbloklanden met een goedkoper product, dat in kwaliteit evenwel duidelijk de mindere was. Daarbij kwam, dat door de fors oplopende energieprijzen ook de kostprijs van de Nestlé-producten steeg.

„Aardgas is onze voornaamste energiebron", licht ir. Hulshof toe. „Voor de bereiding van één kilo aardappelpoeder hebben wij driekwart kubieke meter aardgas nodig. Per jaar verbruiken wij 13 miljoen kubieke meter aardgas. Door een aantal energiebesparende maatregelen hebben we de kostprijs kunnen terugbrengen".

Productieproces

Met dertigtonners worden de aardappelen aangevoerd. Ze passeren allereerst een magneetband en een metaaldetector, welke ijzer en andere metalen uitrapen. „Herhaaldelijk moet de mijnopruimingsdienst worden ontboden, omdat er oorlogstuig in de aardappelen wordt aangetroffen", aldus bedrijfskundige Jan Phillipson (40). Met stoominjecties wordt de schil geweekt, waarna de aardappelen worden geborsteld. De zo gejaste piepers worden in plakjes gesneden, voorgekookt, gekoeld en vervolgens gaar gestoomd. In de stoomkoker scheiden de wegen. Puree waarvan poeder wordt gemaakt gaat in een mixer en wordt gedroogd tot een product met slechts 8 procent vocht. Puree, waarvan vlokken worden gemaakt wordt over walsen verdeeld tot slechts een film overblijft, die wordt gebroken.

Als een rode draad lopen door het productieproces de controles op het laboratorium, waar zeventien employées continu proeven en onderzoeken. Pas als het lab groen licht geeft worden poeders en vlokken met stikstof begast en afgevuld in klein- en grootverpakking: in blikken, dozen, vaten en zakken.

Wonderstamppot

Ook worden nevenproducten gemaakt, zoals krokettenmix, pommes-dauphines-mix en wonderstamppot. „Aan de poeders worden daartoe geluchtdroogde boerenkool, wortelen of zuurkool toegevoegd. Niet alleen in de winter, maar ook in de zomer is er op campings veel vraag naar de wonderstamppot", aldus Jan Phillipson. Al naargelang het product moet aan pureepoeders of vlokken kokend water en/of melk worden toegevoegd.

De oogst begint half augustus en duurt tot 20 oktober. Een deel van de aardappelen gaat rechtstreeks naar de fabriek, een deel wordt tot Kerstmis ingekuild en de rest wordt in silo's opgeslagen. Zes maanden wordt dag en nacht gedraaid: zeven dagen in de week. In de zomer ligt de fabriek vijf weken stil voor revisie en reparatie van de machines.

Afzet

De producten gaan rechtstreeks naar de consument, naar de grootverbruiker of naar de industrie, die de pureepoeder als grondstof voor snacks gebruikt. Tot de grootverbruikers behoren behalve bejaardentehuizen, kantines en restaurants ook NAVO-legerplaatsen. Grootste afnemer van de pureepoeders is Engeland, grootste afnemer van de pureevlokken Duitsland. Negentig procent van de producten vindt zijn weg binnen de EEG", aldus ir. Hulshof.

BENOEMING

MAASTRICHT – De heren E. ten Duis en A.H. Zimmerman zijn met ingang van 4 oktober 1983 benoemd tot leden van de Raad van Commissarissen van de Koninklijke Nederlandse Papierfabriek N.V. in Maastricht. De heer Ten Duis is per 31 december 1982 wegens het bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd afgetreden als voorzitter van de Raad van Bestuur van de KNP. Hij volgt prof. dr. P. Steenkamp op, die op eigen verzoek zijn functie als commissaris bij de KNP heeft neergelegd. De heer A. Zimmerman is president van Noranda Mines Limited, Toronto, Canada.

BEURSOVERZICHT

Omhoog

AMSTERDAM – Het Damrak voerste dinsdag onder een gelukkig gesternte naar nieuwe toppen. Onder invloed van buitenlandse vraag gingen enkele toonaangevende fondsen voor de algemene ANP-CBS index, zoals Koninklijke Olie, Unilever en Elsevier, fors omhoog en rond het middaguur bestond de verwachting dat de index door het oude record van 144 punten heen zou breken. De obligatiemarkt hield zich heel rustig met kleine verschillen.

Koninklijke Olie was onder invloed van de betere stemming voor oliewaarden in Amerika ƒ 3 hoger op ƒ 136,40. KLM steeg ƒ 4 tot ƒ 159 en Unilever begon de grens van ƒ 240 te naderen met een winst van ƒ 1,20 op ƒ 239,20. De andere internationals deden het heel kalm aan.

Van de uitgevers rukte Elsevier-NDU ƒ 13 op naar ƒ 447. VNU die ƒ 60 mln gaat lenen met daaraan gekoppeld warrants, daalde ƒ 1 op ƒ 128.

In de verzekeringssector was Nationale-Nederlanden ƒ 1,30 in reactie op ƒ 182,20. Ennia trok een halve gulden aan tot ƒ 164 en Amev was ƒ 2 beter op ƒ 139.

Lokaal

Op de lokale markt vormde Van Schuppen een grote uitschieter. Het gunstige jaarverslag bezorgde het fonds in de eerste periode een ƒ 23 hogere biedprijs van ƒ 215. Twentsche Kabel werd geadviseerd op ƒ 300 tegen een laatst gedane koers van ƒ 250. In beide fondsen mocht laten nog worden gehandeld. Weer ƒ hoger was ook Borsumij-Wehry waarvoor ƒ 10 meer werd betaald op ƒ 260. Eenzelfde winst was weggelegd voor Emba op ƒ 240. Voor Antilliaanse Verf werd vergeefs ƒ 8 meer geboden op ƒ 200. Verder lag Batenburg ƒ 15 hoger gevraagd op ƒ 415. Schuitema schoot ƒ 4 naar boven tot ƒ 109; ƒ 1,50 tot ƒ 2 beter waren Buhrmann-Tetterode, Wessanen, Otra, VMF, Verto, IHC en Wereldhave. De laatste werd op de recordprijs van ƒ 160 verhandeld.

Anderzijds was de Telegraaf ƒ 4 in reactie op ƒ 211. Hollandia Kloos en Schuttersveld verloren elk ƒ 6 en Amfas ƒ 3 op ƒ 108.

Océ-van der Grinten werd voor het eerst ex ƒ 4 interim-dividend verhandeld en als hiermee rekening wordt gehouden was er op ƒ 219 een winst van ƒ 1,50.

Hoewel enkele internationals, zoals Unilever, en enkele verzekeringsfondsen iets terrein verloren, klom de algemene ANP-CBS-index een vol punt tot het record van 144,9, gerekend over de eerste periode.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op dinsdag om 14.30 uur bij de fa. Drijfhout, alles in kg.:

GOUD: onbewerkt ƒ 37.100-ƒ 37.600, vorige ƒ 37.300-ƒ 37.800, bewerkt verkoop ƒ 39.480, vorige ƒ 39.690.

ZILVER: onbewerkt ƒ 945-ƒ 1015, vorige ƒ 950-ƒ 1020; bewerkt verkoop ƒ 1070, vorige ƒ 1080.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2.83	2.95
Engelse pond	4.22	4.52
Belgische frank (100)	5.27	5.57
Duitse mark (100)	110.00	114.00
Italiaanse lire (10.000)	17.15	19.50
Portugese escudo (100)	2.10	2.60
Canadese dollar	2.29	2.41
Franse franc (100)	35.25	38.25
Zwitserse franc (100)	135.75	140.25
Zweedse kroon (100)	35.50	38.50
Noorse kroon (100)	38.00	40.00
Deense kroon (100)	29.25	32.25
Oostenr. schilling (100)	15.76	16.26
Spaanse peseta (100)	1.82	2.07
Griekse drachme (100)	2.80	3.60
Finse mark (100)	50.00	53.00
Joegoslav. dinar (100)	2.10	3.10
Ierse pond	3.33	3.63

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	2.89275-89525
Pond Sterling	4.3755-3805
Duitse mark	112.14-112.19
Franse franc	36.575-625
Belgische frank	5.5025-5075
Zwitserse franc	137.865-37.915
Japanse yen	124.61-124.71
Italiaanse lire	18.425-18.475
Zweedse kroon	37.34-37.39
Deense kroon	30.975-31.025
Noorse kroon	39.695-39.745
Canadese dollar	2.34575-34825
Oostenr. schilling	15.957-15.967
Ierse pond	3.465-3.475
Spaanse peseta	1,9230-9330
Austr. dollar	2,6450-6550
Antill. fls.	1.60-1.62
Surin. fls.	1,6075-6375
Saoedi riyal	83.05-83.30

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP/-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	143.9	144.80
Algemeen-lokaal	137.1	137.30
Internationals	151.4	152.80
Industrie	118.4	118.40
Scheep- en luchtvaart	155.3	157.90
Banken	241.5	242.90
Verzekering	288.0	287.10
Handel	130.4	130.70
CBS-oblig. index	101.0	100.90
Rendem. staatslening	8.21	8.23
waarvan 3-5 jaar	8.16	8.20
5-8 jaar	8.22	8.23
8 jaar en langer	8.41	8.42
nieuwste drie	8.42	8.42
rend. BNG-leningen	8.20	8.21
rend. bankleningen	8.31	8.33
rend. spaarbrieven	8.75	8.74

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):
AKZO 78.70 (78.90)
Kon. Olie 135.40-136.00 (135.90)
Philips 45.80-46.30 (46.30)
Unilever 237.00-238.00 (238.00)
KLM 157.50-158.20 (158.70)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	1277.85	587.67	138.10	507.50
Hoogst	1285.26	591.18	138.82	510.43
Laagst	1261.89	578.79	136.27	500.76
Slot	1265.14	583.89	137.04	503.14
Winst/verlies	-19.51	-5.45	-1.35	-6.47

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Fonds		
Ahold	177,50	176,80
Akzo	78,50	79,00
ABN	373,00	374,50
Amev	137,60	138,50
Amro-bank	63,00	63,70
Bos Kalis Westm.	46,80	46,60
Dordtsche Pr.	121,80	125,00
Dordt. Petr. pref.	118,90	123,20
Elsevier-NDU	434,00	447,00
Ennia	163,50	164,00
FGH	43,60	42,30
Gist Brocades	167,50	167,00
Heineken	133,90	135,00
Heineken Hld.	115,50	117,00
Holl. Betongroep	89,00	88,50
Hoogovens	36,00	36,00e
KLM	155,60	159,30
Kon. Olie	132,80	136,20
Nat. Ned.	184,50	183,00
NedLloyd groep	98,00e	98,50
NMB	155,00	156,00
Océ-Gr.	223,00	219,00d
Van Ommeren	31,30e	32,00
Pakhoed Hold.	59,00	58,30
Pakhoed cert.	51,50	51,20
Philips	46,50	46,30
Robeco	322,50	325,00
Rodamco	127,60	127,70
Rolinco	311,00	314,50
Rorento	196,50	196,70
Unilever	237,60	238,00
Ver. Bezit VNU	129,00	127,20
Volker Stevin	30,50	30,50
Westland U.H.	105,50	105,00

Binnenlandse obligaties

Fonds		
12.75 Ned. 81-91	129,70	129,80e
12.50 id 81-91	118,40	118,70
12.25 id 81-88	111,70	111,70
12.00 id 81-91	115,40	115,40
12.00 id 81-88	110,20	110,00
11.75 id 81-91	111,80	111,70
11.50 id 80	111,30	111,30
11.50 id 81-91	113,60	113,60
11.50 id 81-92	114,60	114,70
11.50 id 82-92	114,90	114,90
11.25 id 82-92	113,80	113,90
11.25 id 81-96	117,80	117,80
11.00 id 81-88	107,40	107,40
11.00 id 82	113,20	113,40
10.75 id 80	112,00	112,00
10.75 id 81	109,90	109,90
10.50 id 74	106,30	106,30
10.50 id 80	115,80	115,80
10.50 id 82-89	110,40	110,50
10.50 id 82-92	107,50	107,50
10.25 id 80-90	112,60	112,60
10.25 id 80-87	105,80	105,60
10.25 id 82-92	113,20	113,20
10.00 id 80	106,50	106,50
10.00 id 82-89	108,20	108,40
10.00 id 82-92-2	105,50	105,50
10.00 id 82-92	108,70	108,70
9.75 id 74	104,80	104,80
9.50 id 76-86	103,60	103,60
9.50 id 76-91	104,50	104,50
9.50 id 80-95	105,30	105,30
9.50 id 83-90	106,30e	106,40
9.25 id 79-89	103,50	103,50
9.00 id 75	101,80	101,60
9.00 id 79-94	103,00	103,00
9.00 id 83-93	103,30f	103,40
8.75 id 75-1	101,50	101,50
8.75 id 75-2	101,50	101,50
8.75 id 76-96	101,50	101,60
8.75 id 79-94	102,00	102,00
8.75 id 79-89	101,80	101,80
8.50 id 75-90	101,00	101,00
8.50 id 75-91	100,70	100,70
8.50 id 78-93	101,00	101,00
8.50 id 78-89	100,80	100,80
8.50 id 79-89	100,80	100,80
8.25 id 76-96	98,00	99,80
8.25 id 77-92	99,90	99,90
8.25 id 77-93	99,90	99,90
8.25 id 79-89	100,80	100,80
8.25 id 83-93	100,00	100,00
8.00 id 69	98,80	98,90
8.00 id 70-95	98,60	98,80
8.00 id 71-96	101,70	101,70
8.00 id 70-1	101,80	101,80
8.00 id 70-2	101,00	101,00
8.00 id 70-3	98,30	98,30
8.00 id 76-91	99,40	99,40
8.00 id 77-97	97,90	97,90
8.00 id 77-87	100,60	100,60
8.00 id 78-88	100,30	100,30
8.00 id 83-93	98,70	98,80
7.75 id 71-96	97,30	97,50
7.75 id 73-98	97,10	97,30
7.75 id 77-97	—	97,30
7.75 id 77-92	98,50	98,50
7.75 id 82-93	97,40	97,60
7.50 id 69-94	96,90	97,10
7.50 id 71-96	96,60	96,80
7.50 id 72-97	95,80	96,00
7.50 id 78-93	97,10	97,10
7.50 id 78-88-1	99,30	99,30
7.50 id 78-88-2	99,00	99,00
7.50 id 83-87-90	97,10	96,90
7.50 id 83-90-2	97,30	97,20
7.20 id 72-97	94,40	94,50
7.00 id 66-91	96,80	96,80
7.00 id 66-92	96,00	96,00
7.00 id 69-94	95,20	95,20
6.75 id 78-98	92,20	92,20
6.50 id 68-93-1	94,00	94,00
6.50 id 68-93-2	93,60	93,60
6.50 id 68-94	94,10	94,10
6.25 id 66-91	94,70	94,70
6.25 id 67-92	94,40	94,40
6.00 id 67-92	93,40	93,40
5.75 id 65-90-1	94,50	94,50
5.75 id 65-90-2	95,20	95,20
5.25 id 64-89-1	94,80	94,80
5.25 id 64-89-2	—	94,80
5.00 id 64-94	91,80	91,80
4.50 id 58-83	99,20	99,20
4.50 id 59-89	94,60	94,60
4.50 id 60-85	99,60	99,50
4.50 id 60-90	93,60	93,60
4.50 id 63-93	92,70	92,70
4.25 id 59-84	99,00	99,00
4.25 id 60-90	93,20	93,20
4.25 id 61-91	93,70	93,70
4.25 id 63-93-1	92,00	92,00
4.25 id 63-93-2	91,50	91,30
4.00 id 61-86	97,20	97,20
4.00 id 62-92	91,90	91,90
3.75 id 53-93	91,00	91,00
3.50 id st.47	92,10	92,20
3.50 id 56-86	96,00	96,00
3.25 id 48-98	86,70	86,70
3.25 id 50-90	93,40	93,40
3.25 id 54-94	91,20	91,20
3.25 id 55-95	90,50	90,50
3.25 id 55-85	97,50	97,50
12.00 BNG 81-06	122,60	122,70
11.00 id 74-84	105,40	105,10
11.00 id 81-06	115,60	115,60
9.50 id 74-99	104,10	104,00
9.50 id 75-85	101,70	101,60
9.50 id 76-01	106,30	106,10
9.00 id 75-00	102,80	102,80
8.75 id 70-95	101,70	101,40
8.75 id 70-90	101,80	101,60
8.75 id 75-00	101,50	101,00
8.75 id 77-02	101,60	101,60
8.50 id 70-95	100,30	100,30
8.50 id 70-85	103,10	102,80
8.50 id 73-98	100,50	100,50
8.25 id 70-96	99,60	99,60
8.25 id 70-85	103,00	102,60
8.25 id 76-01	99,20	98,90
8.00 id 69-94	99,10	99,10
8.00 id 71-96	98,30	98,30
8.00 id 72-97	98,30	98,30
8.00 id 75-00	98,30	98,30
7.60 id 73-98	96,20	96,20
7.50 id 72-97	95,50	95,50
7.25 id 73-98	94,00	94,00
7.00 id 66-91-1	95,80	95,80
7.00 id 66-91-2	95,40	95,50
7.00 66-4	95,80	95,80
7.00 id 72-97	93,70	93,70
6.75 id 67-92	95,30	95,50
6.75 id 68-93	94,40	94,50
6.50 id 67-92	94,10	94,10
6.25 id 67-92	93,40	93,60
6.00 id 65-90-1	94,80	94,80
6.00 id 65-90-2	95,10	95,10
5.75 id 65-2	94,90	95,20
5.50 id 65-90	—	95,00
5.25 id 64-89	94,70	94,50
5.25 id 65-90	94,40	94,40
5.00 id 58-88	95,10	95,10
5.00 id 64-89	94,80	94,80
4.75 id 58-88	95,00	95,10
4.50 id 58-89	94,70	94,80
4.50 id 59-84	98,20	98,20
4.50 id 60-85	98,20	98,20
4.50 id 62-92	92,80	92,80
4.50 id 62-93	92,50	92,50

a=laten
b=bieden
d=ex-dividend

Converteerbare obligaties

Fonds		
4.75 Akzo	—	90,00
6.75 Amro 73	99,50	99,10
5.50 Amro 69	—	—
8.50 Boskalis	—	97,20
11.00 Bredero	106.40	106,80
6.25 Buhrm. T	—	99,00
7.25 Buhrm. T	98,20	98,20
7.00 Credit L.B.N.	96,50	96,50
4.00 Elaion	94,60	94,60
8.75 Elsev.-NDU	120,00	123,00
7.25 Furn. 73	94,40	94,40
5.75 Gist-Br.	236,00	—
5.25 Hoogovens	—	—
7.25 Kappa 73	94,50	94,50
8.75 KNSM	98,00	98,00
8.75 KBB	75,00	75,80
7.75 K.N. Pap.	119,00	120,00
7.25 M'intosh	174,00	175,00
9.00 Meneba	98,80	99,00
7.00 NMB-B	45,00	47,00
7.25 Nederh.(a.g.)	23,50	24,00
9.50 Nutricia	—	—
7.75 Nutricia		
8.00 Nijverd.	113,50	112,00
6.50 Océ-Gr.	—	124,00
10.00 Pont	98,50	96,50
7.50 Proost B.	98,50	98,50
6.50 Rollinco	76,00	76,00
6.50 id. 1000	77,20	77,20
8.00 Sanders	98,50	98,50
8.75 Schuitema	101,00	—
14.00 SHV-Hld.81	127,20	127,00
8.75 Stev. Gr.	93,50	93,00
5.00 Tyco Int.F	—	—
8.25 Vih. But	—	—
9.00 VMF-St.	95,50	92,50
8.50 Volk. Stev.	85,50	85,90
7.00 W'have	151,00	151,50
7.00 W'sanen	103,60	103,60
8.75 W.V.Hyp.	96,60	96,60

Binnenlandse aandelen

Fonds		
ACF	171,80	171,80
AMFAS	110,00	108,00a
Asd. Rubber	9,20	9,20
Asd. Rijtuig	262,00	262,00
Ant. Brouw	211,00b	211,00b
Ant. Verf.	192,00	200,00b
Ass. St. R'dam	82,00e	82,00
Audet	173,00	172,00
Aut. Ind. Rt.	1300,00	1300,00
Ballast-N.	77,10	77,30
Bam	56,10	56,80
Batenburg	400,00b	415,00
Beek van	110,00	111,00
Beers	140,00	143,00
Begemann	78,00	77,50
Belindo	390,00	390,00
Berkel P	32,50	32,00
Blydenst. C	1865,00	1880,00e
Boer Druk	91,50	91,80
Bols	90,50	89,50
Borsumij W.	250,00	260,00
Braat Bouw	144,00	148,00e
Breevast	212,00	214,00
Breevast (cert.)	206,00	206,00
Bredero	183,00	182,80
Bredero (cert.)	177,00	177,00
Buhrm. Tett.	51,00e	53,50
Cal. hold NV	34,70	34,80
Calvé-D. cert.	322,00	319,00
id. 6 pct. cert.	1820,00	1810,00
Centr. Suik.	115,20	115,80
id. cert.	115,90	115,80
Ceteco	175,50	177,00
id. cert.	173,60	174,00
Chamotte	18,10	18,00
Cindu-Key	22,50	21,50
Claimindo	389,00	386,00
Credit LBN	45,20	45,20
Deli mij.	72,20	74,50
Desseaux	56,00	56,10
Dorp en co.	92,50	93,00
Douwe Egb.	56,50	57,00
Econosto	53,10	53,00
Emba	230,00	245,00
Eriks	92,00	92,00
Fokker	33,20	33,50
Furness	38,20	38,20
Gamma H.	62,90	62,30
id. 5 pct.	19,20	19,00
Gel. Delft c.	148,50	149,00
Gerofabr.	71,00	72,80
Giessen	144,50	142,00
Goudsmit	83,00	84,00
Grasso	205,00	206,00
Hagemeijer	46,50	47,20
Hoek's Mach.	73,60	74,10
NV Holdoh.	194,00	193,00
Holec	37,80	37,00
HALL Trust	214,00	210,00
Holl. Sea Searc.	3,65	3,65
Holl. Kloos	108,00a	102,00
Hunt. Douglas	—	18,40
HVA Mijen crt.	114,50	114,50
IHC-Inter	46,00	47,00
Ind. Maatsch.	88,00	86,50
IBB Kondor	262,00	266,00
Internat. M.	27,60	29,00
Kempen B.	95,10	95,10
Klene S.	310,00	310,00
Kluwer	119,50	120,00
KBB	29,60	29,60
id. cert.	29,60	29,60
id. 6 cum.	9,50	9,50
KNP	56,50	57,20
Krasnap.	89,00	88,00
Kwatta	14,00	14,00
Landre Gl.	134,00	138,00e
Leids. Wol.	122,40	122,60
Macintosh	161,00	160,00e
Maxw. Petr.	320,00	323,00
Meneba	61,00	63,00
MHV A'dam	15,50	14,80
Moeara En.	525,00	545,00
id. 1-10	6900,00	6950,00
id. 1-4	1450,00	1400,00
Mulder	590,00	590,00
Mijnb. W.	520,00	520,00
Naarden	44,20	44,00
Naeff	126,00	126,00
Nagron	28,30e	29,00e
NBM-Bouw	8,40	8,10
Nedap	415,00	420,00
Ned. Crediet	33,00	33,40
Ned. SHB	228,00	232,40
Ned. Springst.	3880,00	3880,00
Nierstrasz	760,00	760,00
Norit	104,50	104,50
Nutricia GB	88,00	87,00
Nijverdal	138,50	138,00
Orenstein	191,00	193,00
Otra	77,00b	80,00b
Palembang	—	—
Palthe	57,50	59,00
Pont Hout	70,00b	70,50
Porcel Fles	130,00e	130,00e
Proost en Br.	117,50	115,00
Rademakers	—	—
Ravast NV	—	—
Reesink	255,00	255,00
Riva	733,00	734,00
id. cert.	705,00	707,00
Rohte en Jisk	—	—
Rommenholl.	405,00	409,00
Rijn-Schelde	3,95	3,90
Sanders	110,00	110,00
Sarakreek	103,00	103,50
Schuitema	105,00	110,00
Schuppen	193,00	210,00
Schuttersv.		45,00
Smit Intern.	42,00	42,50
Telegraaf	—	211,00
Textiel Tw.	101,50	103,00
Tilb. Hyp. bk.	2,35	2,35f
Tw. Kabel h.	310,00b	—
Twynstra en G.	32,20	32,40
Ubbink	131,00	133,50
Ver. Glasf.	325,00	330,00
VMF-Stork	86,50e	88,70
Verto cert.	39,50b	41,00
VRG Gem. Bez.	53,10	53,40
Wegener cert.	55,00	55,50
Wessanen	121,00	123,00
Westhaven Asd.	214,50	212,50
Wolters Samson	150,00	148,00e
Wyers	43,50	45,00b
Wijk en Her	75,00	77,00e

Beleggingsinstellingen

Fonds		
ABN-aand.-F.	216,50	218,50
Alg. Fondsenb.	149,00	150,00
Alrenta	132,40	132,60
America Fnd.	240,00	245,00
Binn. Belf. VG	160,50	160,50
B.O.G.	160,00	160,50
Chemical F	33,00	33,30
Col. Growth Sh.	28,40	28,60
Concentra	20,20	20,80b
Goldmines	1370,00	1400,00
Holland F	176,00	177,00
Interbonds	626,00	626,00
Japan Fund	36,40	39,00e
Leveraged	161,90	161,10
New York Ind.	1270,00	1285,00
Obam	120,80	122,00
Old Court Dlr.	108,00	107,00
Sci Tech.	10,65	10,60
Sumabel	52,50	52,10
Technology	42,50	43,00
Tokyo PH	118,00	117,00
Unifonds	19,20	19,60
Vance. Sand	18,60	—
Viking	47,50	50,00
Wereldhave	159,00	160,00

Amerika (orig. aandelen)

Fonds		
Am. Express	39,80	39,90
Am. Motors	8,35	9,25
Am. Tel. & Tel.	64,70	65,20
Asarco	34,20	34,30
Atl. Richf.	45,10	47,75
Beth. Steel	24,90	24,90
Boeing Comp.	42,60	42,30
Burroughs	54,40	54,10
Citicorp.	36,30	36,60
Colgate	24,50	25,20
Cons. Foods	49,70	—
Control Data	53,70f	53,40f
Dow Chemical	37,00	38,60
Du Pont	50,25	52,40
Eastman Kodak	73,10	73,00
Exxon Corp.	36,90	38,50
Fluor Corp.	19,70	19,30
Ford Motor	66,20	67,60
General Electr.	56,30	56,40
General Motors	76,20	77,50
Getty Oil	67,20	68,50
Gillette	50,20	—
Gulf Oil	44,00	45,00
Honeywell Inc.	126,00	129,70
IBM	132,70	134,85
Intern. Flavor	35,00	34,35
Intern. Paper	54,00	54,90
Intern. Tel.&Tel.	45,10	44,90
Litton Ind.	64,20	66,20
Lockh. Aircraft	46,75	46,60
LTV Corp.	16,10	16,10
Mobil Oil	30,70	31,50
North Am. Phil.	70,10	72,40
Occ. Petr. Corp.	24,80	25,50
Pepsico	36,40f	36,40
Philip Morris	70,50	70,30
Philips Petrol.	33,60	35,30
Polaroid Corp.	35,30	35,10
Quaker Oats	55,30	—
RCA	34,60	34,40
Rep. Steel	27,60	27,80
Schlumberger	53,90	56,30
Sears Roebuck	40,45	40,60
Shell Oil	42,00	44,20
Sperry Corp.	46,50e	47,30
Stand. Oil of Cal.	35,80	37,20
Tandy	39,60	39,30
Texaco	35,75	37,00
Texas Instruments	115,75	117,50
Union Carbids	67,80	68,40
Union Pacific	56,30	57,50
U.S. Steel	28,70	28,80
Warner Lambert	30,90	31,20
Westingh. El.	47,60	47,80
Woolworth	38,90	39,00
Xerox Corp.	46,50	47,75

Certificaten (buit. aand.)

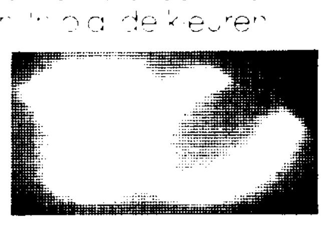
Fonds		
All.Lyons	141,00	137,00
AMAX Inc.	75,00	77,00
Amer.Home Pr.	152,00	154,00
Amer.Motors	25,50	26,80
ATT (Nedam)	188,00	189,50
ASARCO Inc.	—	—
Atl. Richfield	127,00	138,00
Boeing Comp.	125,50	125,50
Burroughs	155,00	156,50
Can.Pac.Ent.	118,40	119,20
Chrysler	90,00e	90,20
Citicorp	105,00	105,30
Colgate-Palm.	69,00	72,30
Control Data	152,00	148,00
Dart & Kraft	210,00	212,00
Dow Chemical	107,00	111,50
Eastman Kod.	213,50	214,50
Exxon Corp.	106,20	110,60
Fluor Corp.	58,00	57,50
Ford Motor	189,00e	194,00
Gen.Electric	163,50	161,00
Gen.Foods	142,60	142,50
Gen.Motors	219,50	224,00
Getty Oil	195,00	199,50
Gillette	144,50	145,00
Goodyear	93,00	92,00
Hitachi	870,00	920,00
Inco	45,00	46,50
IBM	380,00	387,00
Int.Flavors	99,80	99,00
ITT	130,50	129,80
Kroger	105,00	108,30
Litton Ind.	187,00	194,00
Lockheed Corp.	395,00	403,00
Merck & Co	297,00	301,50
Minn. Mining	252,00	253,00
Mitsubishi Elec.	380,00	380,00
Nabisco Brands	119,50	119,50
North Am.Phil.	200,50	206,40
Pepsico	104,50	104,50
Philip Morris	202,20	204,00
Phillips Petr.	95,50	105,50
Polaroid Corp.	96,00	95,00
Procter & Gam.	171,00	172,20
Quaker Oats	150,00	150,00
RCA Corp.	100,00	102,00
Schlumberger	158,50	161,10
Sears Roebuck	114,50	116,00
Shell Canada	60,50	60,50
Shell Oil	120,00	126,00
Sperry Corp.	136,50	137,30
Stand. Oil. Calif.	106,00	106,00
Tandy Corp.	114,70	112,50
Texas Instr.	340,00	343,00
Union Pac	164,00	168,00
US Steel	81,50	85,00
Warner-Lam.	87,50	89,50
Westingh. El.	136,80	136,20
Woolworth	111,00	111,50
Xerox Corp.	130,00	134,50

e=gedaan-bieden
f=gedaan-laten
g=bieden en ex-dividend

GETIPT



Een uitgekende jaspé set van blouson met broek. Van zuivere katoen. In o.a. de kleuren zwart/wit of zwart/... Maat 36-42 Normaal 149,- Nu 119,-



PEEK & CLOPPENBURG

Stichting Jeugdbelangen te Heerlen

Helpt naast haar voogdij- en gezinsvoogdijwerk ouders en jongeren op vrijwillige basis bij allerlei problemen.

Om dit laatste nog beter te kunnen doen vragen wij een aantal

vrijwilligers (m/v)

die enige affiniteit met ons werk hebben, en die niet afhankelijk zijn van een RWW-WWV- of ABW-uitkering.

Indien je interesse hebt kun je altijd vrijblijvend kontakt met ons opnemen.

Ons telefoonnummer is 045-725757.

Vraag wel even naar Laurent Hermans of Wim van Ham.

176417

WIJ ZIJN ZO BRUTAAL OM DEZE WEEK MET DE WINTER TE BEGINNEN

De komende week kunt u vijf dagen achtereen de lekkerste winterkost op tafel zetten. Want we hebben weer uiterst brutaal ingekocht. Winterpot voor vlijmscherpe prijzen. Twee redenen om te watertanden. Dus kom maar snel. De winter kan wat ons betreft beginnen.

ZUURKOOL pak 500 gram — **49**

ZUURKOOL SPEK stukjes van ca. 250 gram **KILOPRIJS** — **799**



SPINAZIE diepvries, Vrij Produkt, pak 450 gram — **59**

RODE KOOL MET APPELTJES pak 450 gram ~~139~~ **99**

WORTELEN EXTRA FIJN 3/4 pot ~~119~~ **99**

CHAUDFONTAINE BRONWATER literfles ~~69~~ **59**

GEBROKEN SPERZIEBONEN 3/4 pot ~~119~~ **99**

MAGERE MELK houdbaar, literflacon ~~75~~ **65**

KOOLVISFILETS pak 400 gram ~~299~~ **249**

KNAKWORST pot 8 stuks, 180 gram ~~109~~ **99**

SPLITERWTEN zak 500 gram — **69**



WINTERPEEN KILO **79**

HARDE UIEN KILO **79**

FIJNE KLAPSTUK iets doorregen, stukje, KILO **10^90**

Verkrijgbaar in onze filialen met een groenteafdeling en slagerij. Prijzen geldig t/m 15 oktober a.s.

CALVÉ SAUZEN fles 0,25 liter, diverse smaken ~~239~~ **199**

NOOTMUSKAAT OF WITTE PEPER busje 50 gram ~~99~~ **69**

ATJAR TJAMPOER pot 350 gram ~~119~~ **99**

KNORR AARDAPPELPUREE pak 130 gram ~~119~~ **99**

SURINAAMSE RIJST zak 4500 gram ~~10.95~~ **995**

SANTUSA ZUIVERE BIJENHONING pot 450 gram ~~339~~ **299**

HEINZ TOMATENKETCHUP fles 850 gram ~~399~~ **379**

WOKKELS paprika of naturel, zak 70 gram ~~129~~ **117**

KOTEX MINI-VERBAND pak 20 stuks ~~199~~ **149**

JORDAN TANDENBORSTEL hard of medium ~~169~~ **149**

KAPUCIJNERS heel blik **69**

BRUINE BONEN heel blik **69**

CREAM CRACKERS pak 200 gram ~~69~~ **59**

GEVULDE KOEKEN pak 6 STUKS ~~139~~ **99**

NIVEA CRÈMEBAD flacon 500 ml. ~~449~~ **399**

WASVERZACHTER flacon 1500 ml., Vrij Produkt ~~219~~ **199**

SPLENDID TOTAALWASMIDDEL zak 2 KILO ~~329~~ **299**

GROENTEMAN

Verkrijgbaar in onze filialen met een groenteafdeling. Prijzen geldig t/m 15 oktober a.s..

HANDPEREN Doyenne du Comice KILO **179**

KLEIBINTJES nieuwe oogst 5 KILO **199**

HOLLANDSE GOLDEN DELICIOUS nieuwe oogst 2 KILO **199**

CALIFORNIA ERWTENSOEP heel blik **139**

ROOKWORST ca. 225 gram **119**

OP=OP **WALT DISNEY SPROOKJES-PARADE** **995**

OP=OP **WAS-VERZACHTER** flacon 4 LITER **299**

JAC. HERMANS PRIJS SLAG



WAT UW PORTEMONNEE NODIG HEEFT IS 'N BRUTALE KRUIDENIER

Brunssum, Heugerstraat/hoek Rumpenerstraat; Elsloo, Stationsstraat 110; Heer-Maastricht, Burg. Cortenstraat 8; Heerlen, Winkelcentrum Het Loon; Helden-Panningen, Kerkstraat 42; Hoensbroek, Akerstraat 282-286; Kerkrade, Hoofdstraat 91; Roermond, Broekh... Zuid 47; Schaesberg, Hoofdstraat 35; Vaals, Sneeuwberglaan 20; Venlo, Noord Buitensingel 9-11; Weert, Dries 10.

Aangeboden betrekkingen

Wij zoeken met spoed voor een relatie in de omg. Sittard

naaisters

bekend met overlock-machines
Voor meer informatie:

Dactylo uitzendburo

Mozartstr. 29 Sittard. Tel. 04490-23266

Int. firma (15 jr. in Ned.), zkt. . direkt mannen en/of vrouwen met enige ervaring in directe verkoop. Full- of part-time. Hoge verdiensten en snelle CARRIERE. Inl. dhr. M. Koussen, tel. 045-457078.

ƒ 200,- à ƒ 400,- p.wk. nto. EERLIJKE bijverdienste, dames en heren i.b.v. auto., min. 21 jr. Bel v. afspr. 045-457078.

BARDAMES v. dir., uitst. cond., vervoer, vrij inwoning mog. Inl. na 14 uur 045-317032.

Voor nieuw te openen privé en escort CLUB te Heerlen zoeken wij jonge leuke meisjes. Hoog loon, goede arbeidsvoorwaarden. Bellen tussen 12.00 en 15.00 uur. 045-718002.

Wij zoeken met spoed enkele leuke jonge DAMES voor privé-huis. Intern mog. Goede garantie. Tel. 043-617297.

Vakkundige vrl. OPTA-CROUPIERS die tot nu toe in Holland gewerkt hebben voor officieel speelcasino in Duitsland gevr. Inl. dagel. 12-17 u. Tel. 09-49245146113.

Zelfst. werk. GLAZENWASSER gevr. Leeft. tuss. 20-30 jr. Tegem. in reisk. Tel. inf. na 18.00 uur tel. 04454-1664. (I.b.v. eig. verv.).

THUISNAAISTERS en part-time strijksters gevr. erv. in beide gewenst. Bellen tuss. 9-12 uur, 045-215034, zonder erv. onnodig te bellen.

Gevr. MEISJE voor bar. Goede verdiensten. Bar Picalle, Kiezelweg 374, Veldwezelt (België).

Bar La Aventura zkt. goed uitziende BARDAME voor de middaguren, 14-20 uur van ma. t/m vrijd. Goede verdiensten. Hoofdstr. 103, Amstenrade, 04492-4491.

Voor zo spoedig mogel. nog 1 à 2 jonge DAMES gevr. voor goedlopend privé-huis. Evt. intern mogl. Hoge verdiensten. Tel. 045-222802.

MODEATELIER Brouns, Kantstr. 5, Ubach o. Worms, vraagt v. direct enige naaisters m. atelierervaring. in de leeft. 18 t/m 20 jr.

MEISJE gevr. voor nieuw privéhuis, inl. 04494-52758.

Gevr. betrekkingen

Kl. AANNEMER kan nog opdrachten aann. Ook kl. klussen, tel. 04494-43098.

Parket

Parketteur zoekt werk. Ik leg parketvloeren tegen de laagste prijs. Lever ook alle materialen. Parket in eiken vanaf ƒ 18,– m2. Stroken vanaf ƒ 41,50 m2. Hoolstraat 45, Voerendaal, tel. 045-750305.

ATTENTIE: is uw dak lek, goot kapot, cv.-uit, geen gas of water meer! Wij lossen dit probleem op en snel! Bel 045-212203/226779.

Onderhoudsman kan nog ONDERHOUDSWERK aannemen. Tel. 045-242295.

Dakwerk is vakwerk. Dakdekkersbedrijf „HET ZUIDEN". Tel. 045-216151.

TV-ANTENNES, plaatsen rev., onderh. Antennebouw Vandeweijer, Emmastr. 8, Heerlen, tel. 719414.

GEVELREINIGING uitkappen en voegen, vochtbehandeling. Tel. 045-216147.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgaven. Schillings Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen, 045-312613.

Gevelverzorging

"Limburg" gespecialiseerd in gevelreiniging, gevelrenovatie, voegwerken en vochtwering. Tel. 045-251467.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie en zinkwerk. Met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte, tel. 045-224459.

CENTRALE VERWARMING, bouwpakket met 7 rad. ƒ 2900,–, montage ƒ 120,- per aansl. Vrijbl. inl. 045-711608.

LOODGIETER kan weer werk aann. Gas, water, sanitair, riolering, badkamers, dakwerk, zinkwerk, allesbranders, keuken enz. Gratis offerte. Tel. 045-711608.

CV-ketel schoonmaken en GASBESPAREND afstellen. Nu ƒ 59,–. Inl. 045-711608.

SCHILDERS kunnen nog behang- en schilderwerk aannemen. Tel. 045-210020.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-451862.

Dakdekkersbedrijf Peters. Uw dak is ons vak. Wij vernieuwen alle DAKEN en zinkwerk. Maastrichterlaan 42, Landgraaf, tel. 045-312817 of 460861.

Voor plaat- en SPUITWERK en voorkomende defecten tel. 045-213474.

PVC-DAKGOOTBEKL. Europlast en plafondbekleding m. houtstruktuur, nooit meer schilderen, onverslijtbaar, 10 jaar garantie. Vraag vrijbl. inform. J. Veldhuizen, Smedenstr. 6, Kerkrade, tel. 045-454729.

KTV-, radio- en ORGEL-REPARATIE. Geen voorrijdkosten. Tel. 045-421827.

Plaat- en SPUITWERK reeds va. ƒ 500,–, en teetyleren, 045-725788.

Aann. bedrijf gespec. in verb. gevel- en STUCWERK, vrijbl. offerte, tel. 04406-12423, b.g.g. 043-642591.

Alles in één hand! Bel Hans Lips bv. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

STUCADOOR neemt alle binnen- en buitenwerk aan: zoals sierpl.werk, verbouwingen en vochtige kelders. Tel. 045-459073.

Dakdekkersbedrijf J. Borgans v. alle DAKWERK, dakgoten, schoorsteen, zinkwerk, dakkapellen, onderhoud en vernieuwingen. Tel. 045-457961 of na 19.00 uur, 045-323698.

Voor al uw TEGELWERK, tel. 04490-23787.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

Te koop aangeboden

Te k. DAMESFIETS m. 3 versn. I.pr.st. Tel. 045-324584.

Te k. orig. MIJNLAMP, kop. w.pomp, melkkan, drukb. v. bodybuilding. Meuserstr. 90 H'rade-Kerkrade.

Te k. eik. KLEERKAST uit oma's tijd ± ƒ 425,-; 2-del. eik. keukenkast ± ƒ 550,-; schommelstoel ƒ 50,-. Groenstr. 133 Ubach o. Worms.

ANTIEK: 5-drs. Henri II fruitkast ƒ 1995,-, zien is kopen. Idem ƒ 1850,-; eik. kleerkast + commode ƒ 950,- koopje! boeren keukenkast ƒ 895,-; omakast ƒ 350,-; bronzen wandlampjes v.a. ƒ 85,-; tv-kast ƒ 650,-; opastoel ƒ 350,-; dichte grenen kast ƒ 750,-; grenen commode ƒ 250,- enz. Ruitersstr. 15 Schaesberg. Tel. 045-316681. Koopjes.

Te k. GEVELKACHEL voor keuken of slaapk., gashaard huisjesmodel. Tel. 045-254085.

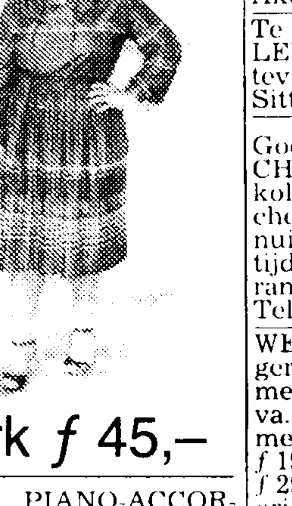
ROLLUIKEN, ramen, deuren nu met grote korting. Fa. Goffin, Schelsberg 302a, Heerlen, tel. 726210 b.g.g. 213310.

Te k. KAMERKAST, i.z.g.st., ƒ 750. Treebeekstraat 113, Treebeek.

TUIN, snoei, spit, aanleg (enz.), bel tijdig. Tel. 045-272093, na 18.00 u.

Stunt-Hewij B.V.

Amstenraderweg 9, Hoensbroek. Stuntverkoop van topkwaliteit kleding, schoenen, bijoux etc. Elke dag geopend.



Jurk ƒ 45,–

Te k. PIANO-ACCORDEON en 4 rijen Wiener, tel. 045-266510.

Te koop Barok BANKST., gebl. stof, 1 jaar oud, pr. ƒ 2.500,–, na 18.00 uur, tel. 045-224533.

KLEURENTELEVISI... gr. sort. prima spelend... Philips, Grundig, ... punkt, tiptronic ƒ 295,-, Blaupunkt met st.bed. ƒ 395,–, zw.-wit ƒ 75,-, radio/tv Cur... Dr. Calsstr. 23, sta... Schaesberg, tel. 312091.

WINTERAARDAPPELEN bintjes 46 ct. per kleibintjes 48 ct. per kg halen 45 ct. per kg; ... gepoederd en thu... zorgd. W. Raeven, Ho... str. 65 Amstenrade 04492-1859 na 16 uur.

Te k. RALEIGH racefie... jr. oud mt. 60 ƒ 400,-... elektr. typemachine ... jr. oud ƒ 375,- M... Akerstr. Nrd. 308 H'br...

Te k. eiken BANKST... LEN, antieke eethoe... tev. meubelstoff. Silst... Sittard, 04490-20249.

Goedkope POT... CHELS, voorzethaar... kolenhaarden, hou... chels, allesbranders, ... nuizen uit grootmoe... tijd. V.a. ƒ 200 onder... rantie. Nu gratis gepla... Tel. 04459-1638.

WERKKLEDING en ... gergoederen. Schoe... met en zonder stalen ... va. ƒ 20,–; chauffeurs... met voering, mouw... ƒ 19,95; command... ƒ 29,95; overalls va. ƒ ... originele flyjacks; war... laarzen, parka's, laar... enz. enz. Dumstore ... zenbeek, Corneliuslaan ... Heerlen-Heerlerheide ... de markt), tel. 045-220... donderdag koopavond

Boudewijn de Groot (voortaan Bo) na zijn mislukt Amerika-avontuur

'Ik ga naar Duitsland. Daar kan ik een groter publiek bereiken'



Eindredactie

Harrie Cremers

tel. 045-739273/ 739274



● THE LIMBURG FOUR

...in Lelystad van de partij tijdens een (eerste) conventie van 'barbershop'-singing...

HILVERSUM – Boudewijn de Groot, voor velen tussen de 20 en de 40 jaar de maker van een stukje jeugdsentiment met liedjes als 'Land van Maas en Waal' en 'Welterusten, mijnheer de President' wil de Westduitse markt veroveren. Om dit te bereiken heeft de zanger van twee van zijn elpees 'Van een afstand' en 'Hoe sterk is de eenzame fietser' een aantal nummers laten vertalen en op de plaat gezet. Daarbij heeft hij zijn naam voor het Duitse publiek veranderd: Boudewijn heet voortaan Bo.

Net een maand terug uit de Verenigde Staten, waar 'Bo' de Groot in Los Angeles een cursus arrangeren en filmmuziek heeft gevolgd, vertelt de 39-jarige zanger in een Hilversumse studio over zijn Westduitse produktie. De elpee met de titel 'Bo de Groot' (deze naam is voor de Westduitsers gemakkelijker uit te spreken) blijkt min of meer buiten hem om tot stand te zijn gekomen.

De Groot: „Toen ik in Amerika was, heeft mijn zaakwaarnemer Hans Kusters, de contacten met Duitsland gelegd. Dat neemt niet weg dat ik hier heel blij mee ben. Na 20 jaar in Nederland zingen is de markt in dit land voor mij nogal beperkt gebleven. En dan heb ik het niet alleen over het financiële aspect: ik wil gewoon een groter publiek bereiken".

De Groot vertelt dat hij het nogal dramatisch vindt dat hij tot nog toe alleen voor een Nederlands publiek kan zingen. Temeer daar hij het al eens tevergeefs in Amerika heeft geprobeerd. De combinatie van De Groots min of meer nostalgische teksten en de Engelse taal mondde uit in een fiasco. „Ik heb het heel erg gevonden toen bleek dat mijn muziek in Amerika niet aansloeg en niets opleverde".

Toch is Bo de Groot optimistisch over zijn Duitse avontuur. „Ik ga er ondanks de mislukking in Amerika vanuit dat mijn muziek in principe in iedere taal gezongen kan worden. Al is het in het Chinees, als het maar mooi klinkt. Daarbij komt nog, dat ik vind dat mijn muziek in de taal van het publiek gezongen moet worden. Ik voel me ongemakkelijk als een deel van mijn publiek mijn teksten niet kan verstaan".

Meedenken

Het Westduitse publiek doet volgens De Groot niet onder voor dat in Nederland. „Het maakt me niet uit wat voor een publiek ik heb. Als ze zich maar kunnen verenigen met mijn muziek. Ze moeten met me mee kunnen denken. Voor de Duitse elpee zijn wel sommige Nederlandse teksten vrijer vertaald, maar de teksten hebben dezelfde strekking. Enkele nummers kwamen niet voor vertaling in aanmerking. Ze waren gewoon moeilijk in het Duits weer te geven".

Over de verwachtingen voor de toekomst kan De Groot niet veel zeggen. „Ik zou een tweede elpee in het Duits willen maken. Ook zou ik het in het Frans willen proberen. Maar ik leef per dag. Aan de ene kant heb ik de neiging om me mee te laten drijven met de stroom, net als alles wat op het water van een rivier drijft. Aan de andere kant zijn mijn wegen ondoorgrondelijk. Soms word ik bevangen door het idee om van muziek een vrijetijdsbesteding te maken. Het kan ook wel zijn dat ik over een jaar zeg, dat ik ermee ga stoppen. Ik zou er geen moeite mee hebben om iets anders te gaan doen. Bijvoorbeeld een boek schrijven of een symfonie componeren".

In november gaat Boudewijn met recent repertoire op tournee door Nederland en België. In West-Duitsland gaat hij op 17 oktober in Keulen voor het eerst optreden. Dit om zijn Duitstalige repertoire eens uit te proberen. Verder werkt De Groot aan een nieuwe elpee met als voorlopige titel 'Maalstroom', die volgend voorjaar uit moet komen. Het thema van de teksten gaat over 'de angst voor de toekomst' en 'de emotie van het verleden'. Tien teksten van deze elpee zijn door De Groot zelf geschreven, terwijl zijn oude vriend en tekstschrijver Lennaert Nijgh één tekst op zijn naam heeft staan.



● BOUDEWIJN DE GROOT

...„mijn muziek kan in principe in iedere taal worden gezongen"...

'Barbershop'-singing met „THE LIMBURG FOUR"

SIMPELVELD – Limburgs enige 'Barbershop'-kwartet „The Limburg Four" neemt in het weekend van 28 tot en met 30 oktober in Lelystad deel aan de voor het eerst in Nederland georganiseerde conventie Barbershop-singing. Deze conventie zal verder worden bezocht door vier close-harmonykoren en een dameskwartet uit Engeland alsmede door zes close-harmonykoren uit ons land. In zogeheten 'workshops' zullen bekende Engelse Barbershop-muziekkenners met The Limburg Four werken om te constateren of de Limburgers op het juiste muzikale spoor zitten.

Zoals de naam al doet vermoeden is het begrip 'barbershop'-singing ontstaan in de kapperszaak. Nu eens niet een keer over het weer praten, maar zingen als tijdverdrijf. Zo kent men het nog in de Engelstalige landen. Vandaar dat The Limburg Four – wellicht de enige groep in dit genre in ons land – een uniek kwartet vormen. Als onderdeel van deze conventie zal op zaterdag 29 oktober in 'De Meerpaal' in Dronten door Hans van Willigenburg een show worden gepresenteerd waaraan ook The Limburg Four deelnemen.

In de Zuidlimburgse agglomoratie, met name in Heerlen en omgeving, blijven The Limburg Four intensief repeteren. Wie meer wil weten over deze niet-alledaagse manier van musiceren en wie zelfs zin heeft om het 'barbershop'-zingen actief te beoefenen, kan zich in verbinding stellen met Jos Wessels, Burg. Houbiersstraat 11, 6369 CB in Simpelveld, telefoon ☎ 045 – 441725.

TIROLER SPATZEN NAAR KERKRADE

KERKRADE – In de schijnwerpers van een compleet decor, dat wordt aangevoerd vanuit München, verzorgen de Original Tiroler Spatzen uit oostenrijk komende zaterdagavond een wervelende show in het Kerkraadse Hubertushuis. Met deze avond in Beierse stijl wordt het tweede internationale oktoberfeest gevierd. De zeven leden tellende Original Tiroler Spatzen genieten grote bekendheid om hun wervelende middernachtshow die zaterdag ook in Kerkrade ten beste wordt gegeven. De avond begint overigens om 20.00 uur en zondagochtend luisterende Tiroler Spatzen vanaf 11.00 uur ook het Frühschoppen op.

Oók vanmiddag voetbal op TV

BRUSSEL/HEERLEN – De wedstrijd Oost-Duitsland – Zwitserland zal deze woensdagnamiddag van 16.55 tot 18.45 uur rechtstreeks door de Belgische televisie (BRT net 2 en RTBF net 2) worden uitgezonden. Daartoe werd gisteren door de BRT in Brussel besloten. Beide ploegen spelen in een van de voorronden voor de Europese Kampioenschappen die volgend jaar in Frankrijk worden gehouden.

Zoals al eerder meegedeeld brengt de NOS vanavond van 19.22 tot 21.15 uur via Nederland II een rechtstreekse reportage van de voetbalwedstrijd Ierland – Nederland.

Onder voorbehoud kondigen BRT en RTBF voor vanavond (aanvang 19.55 uur daar op het tweede net) de wedstrijd Schotland – België aan.

TV-opnamen komende zaterdag

NCRV met „U zij de glorie" uit Vaals

VAALS – De NCRV-televisie komt zaterdag 15 oktober naar de St. Jozefkerk in Vaals om opnamen te maken voor het televisieprogramma „U zij de Glorie". Het overal drukbezochte gebeuren duurt van zeven uur 's avonds tot ongeveer tien uur. De kerk is een half uur eerder open.

Aan het programma wordt medewerking verleend door:

- een samengesteld mannenkoor, bestaande uit Koninklijk Mannenkoor „Cecilia" uit Vaals onder leiding van Twoin Cremers en „Marienchor" uit Eupen onder leiding van Ferdinand Frings.
- Jeugdkoor Vaals onder leiding van J.H. Jussen.
- Kölner Kurrunde uit Keulen onder leiding van Elke Mascha Blankenburg.
- NCRV-Blazersensemble onder leiding van Jan de Haan en
- de organist Jan Bonefaas.

De presentatie van „U zij de Glorie" is dit jaar in handen van Jan Stolk, die samen met Jan de Haan de muzikale leiding heeft. Bob Löwenstein en Petra de Niet zijn verantwoordelijk voor regie en produktie. De opnamen van vanavond zijn bestemd voor uitzending op zaterdag 19 november om 21.35 uur via Nederland II.

Gratis toegangskaarten voor de opnamen van „U zij de Glorie" zijn verkrijgbaar bij de VVV in Vaals, Koningin Julianaplein 47; bij P.H. Goumans, Vroenhof 20 in Valkenburg; G.van den Anker, Dr. Nolensstraat 19 in Schaesberg; G.P. van den Anker, Prinses Irenestraat 8 in Heerlen; H.H.J. Peters, Heilust-straat 32 in Kerkrade; E.T. Delhaas, P. Huyssenslaan 85d in Maastricht en S.P. Vels, Numitorhof 96 eveneens in Maastricht.

Vanavond op televisie

Sanne

...navond bij de IKON het tweede ...el van de dramaserie „Sanne", ge...reven door Willem Capteyn, Hugo ...nen en Carel Donck. In de hoofd...en: Josee Ruiter, Lotje Lohr en ...e Buurma.

...nne speelt mee in een schoolvoor...ling van Lysistrata. Op van de ze...wen slaat ze zich, samen met ...ofdrolspeelster Anneke, door de ...orstelling heen. Na afloop is ieder...n enthousiast, behalve Chiel. Hij ...dt het maar niks en verdwijnt. San...verlaat het feest en gaat Chiel ach...a. Na lang aandringen mag San... met Chiel mee de donkere nacht ...op weg naar een volgende actie. (Nederland I, 19.00 uur).

Kenmerk

...IKON's actualiteitenrubriek „Ken...rk" een reportage over Bolivia. Het ...deze week een jaar geleden dat de ...mocratie in dit Latijns-Amerikaanse ...nd werd hersteld. (Nederland I, ...9.26 uur).

Tijdverschijnselen

...Tijdverschijnselen", het VPRO-dis...ssieprogramma van Ad 's-Grave...nde, heeft vanavond als thema ...Wonen in een gifwijk". Hele nieuw...bouwwijken blijken te zijn opgetrok...n op afval van vooral de chemische ...dustrie. Wat gebeurt er met mensen ...e dit meemaken; hoe beinvloedt ...iets hun leven en wat zijn de psy...o-sociale gevolgen en hun vooruit...ten. Onder de gasten bewoners ...n gifwijken in Lekkerkerk, Goude..., Dordrecht, Stadskanaal en Hen...elo; burgemeesters, gedeputeer...n, de hoofdinspecteur Volksge...ndheid van het ministerie van ...ROM, alsmede milieudeskundigen (Nederland I, 21.38 uur).

Audition

..."Audition" is de titel van een korte film ...n de in Amerika woonachtige Pool...se cineast Louis Yansen. De film ...erd in Amerika op diverse filmfesti...s onderscheiden.

...jonge operazanger Gerald Morri...n (Peter van Norden) heeft een op...merkelijke stem. Hij is erg verlegen en ...eft grote moeite om sociale contac...n te leggen. Hij dwingt zichzelf om ...udities te doen, maar als hij eenmaal ...het toneel staat, ontbreekt hem de ...ed om te zingen. De ontmoeting ...et Sarah (Peggy Gromley) betekent ...grote verandering in zijn leven. (Nederland I, 22.33 uur).

Van gewest tot gewest

...regionale nieuwsuitzending „Van ...Gewest tot Gewest" zal vanavond ...an over de 225-jarige geschiedenis ...n de Provinciale Zeeuwsche Cou...nt; de schrijfster Mien van 't Sant, ...bij de verschijning van haar 100e ...ek een punt achter haar schrijver...hap zet; de regionaal in Ooster...oek oefenende brandweer en ...eenmaker-beeldend kunstenaar ...ke Burgerhof, die in Den Bosch ...n koemuseum wil vestigen (Nederland II, 21.15 uur).

televisie

BINNENLAND

Nederland 1

09.30-09.35 Nieuws voor slechthorenden.
10.00 Pak je prentenboek.
13.00-13.05 Nieuws voor slechthorenden.
15.30 Calimero's Bioscoop. Calimero draait tekenfilms.
16.00 Zoo is de dierentuin. Serie over dierentuinen in Nederland en Antwerpen. Vanmiddag: Blijdorp.
16.35-17.25 De Blufkwis. Spelprogramma voor kinderen gepresenteerd door Hans Kazan.
18.25 Gezondheidsvoorlichting reuma.
18.55 Het Verhaal. Wekelijkse bijbelvertelling voor kinderen. Vandaag: De Schepping — eerste dag.
19.00 Sanne. Negendelige dramaserie. Sanne speelt mee in een schoolvoorstelling van Lysistrata. Met Josee Ruiter, Lotje Lohr, e.a.
19.26 Kenmerk. Actualiteitenrubriek.
20.00 Journaal.
22.28 U kunt hen helpen. Stichting Federatie Sociaal Pedagogische Zorg voor Zwakzinnigen.
20.33 Walter en June. Engelse tv-film over het leven van twee mensen in een inrichting voor geestelijk gestoorden. Met: Ian McKellen en Sarah Miles.
21.38 Tijdverschijnselen. Gebeurtenissen uit heden en verleden, als teken des tijds. Vanavond: Wonen op gifgrond.
22.33 Audition. Korte Amerikaanse film van Louis Yansen. Een jonge talentvolle operazanger heeft grote moeite sociale contacten te leggen. De ontmoeting met Sarah verandert zijn leven.
23.00 Programmeren met Pascal.
23.15 Werken met audio-apparatuur.
23.35 Journaal.
23.45 Nieuws voor slechthorenden.

Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor slechthorenden.
18.15 Nieuws voor slechthorenden.
18.25 Staatsloterij, 1e trekking.
18.30 Sesamstraat.
18.45 Jeugdjournaal.
19.00 Journaal.
19.12 Uitzending van de VVD.
19.22 Studio Sport-Extra. Voetbal: Ierland - Nederland.
21.15 Van Gewest tot Gewest. Regionaal magazine met onderwerpoen uit o.a.: Zeeland, Den Bosch en Oosterbroek.
22.00 Uitzending van de Stichting Federate Sociaal Pedagogische Zorg voor Zwakzinnigen.
22.05 Studio Sport.
22.30 Journaal.
22.45 Den Haag Vandaag.
23.35 Nieuws voor slechthorenden.

televisie

BUITENLAND

BFBS

12.30 The Flumps.
12.50 Schools: My world.
13.10 Schools: How we used to live.
13.30 Alles klar.
13.35-14.00 Look who's talking.
16.50 Birthday Time. Voor de kinderen.
17.25 Scooby and Scrappy Doo. Tekenfilm.
17.45 ITN News.
18.00 Alles klar.
18.05 Alias Smith and Jones. Tv-serie.
18.55 Just Amazing.
19.35 Coronation Street. Tv-serie. Het ziet er naar uit dat de Tilsley's een koper hebben gevonden voor hun huis.
20.15 Tomorrow's world at large.Vanavond over de electroshocktherapie.
21.00 BBC-News.
21.25-23.05 International Football. Engeland-Hongarije.

Duitsland 1

10.00 Journaal. 10.03 Ganz unter uns. 11.20 Die Montagsmaler. 12.10 Monitor. 12.55 Persoverzicht. 13.00 Journaal. 13.15-13.30 en 15.40 Teletekst. 16.10 Journaal. 16.15 Professor Grzimek. 17.00 Klamottenkiste. 17.15 Da schau her! 17.45 Konig Rollo. 17.50 Journaal. 18.00 Hier und Heute. 18.25 Engel auf Radern. Serie.19.00 Im Schatten des Sieges. 20.00 Journaal. 20.15 Die Knapp-Familie. TV-spel. 21.55 Titel, Thesen, Temperamente. 22.30 Thema's van de dag.23.00■ Wie eine Träne im Ozean. Driedelige tv-film. 01.00 Journaal.

Duitsland 2

10.00-13.30 Programma-overname Duitsland 1. 15.25 Enorm in Form. 15.40 Teletekst. 15.57 Programma-overzicht. 16.00 Journaal. 16.04 Der grüne Rauch. 16.35 Paradies voller Geheimnisse. 17.00 Journaal. 17.15 Tele-Illustrierte. 18.00 Der Weg nach Oregon. Westernserie. 18.57 Programma-overzicht. 19.00 Journaal. 19.30 Telemotor. 20.15 Bilanz. 21.00 Journaal. 21.20 Der Denver Clan (Dynasty).22.10 Geist und Feuer. 22.40 Peer Gynt. Toneelspel. 01.00 Journaal.

Duitsland 3/WDR

09.25 Sesamstraat. 18.00 Telecollege. 18.30 Sesamstraat. 19.00 Aktuelle Stunde. 20.00 Journaal. 20.15 Mittwochs in Düsseldorf.21.45 Auslandsreporter. 22.30 Kino '83. 23.00■ Die kleine Wohnung. Spaanse speelfilm. 00.15 Journaal.

Duitsland 3/SWF

8.20-10.15 en 17.25 Schooltelevisie. 18.00 Sesamstraat. 18.30 Telecollege. 19.00 Die Abendschau Blick ins Land im Dritten. 19.25 Journaal. 19.30 Pop Stop 20.15 Sammelsurium. 21.00-22.55 Sheila. Amerikaanse speelfilm.

België/BRT 1

16.20 Teletekst voor iedereen. 16.30 Take it easy. 17.00 Open School: Beter schrijven. 17.30 Belfi en Lillibit. Tekenfilmserie. 17.55 Rooien en blauwen. 18.00 Quaquao. 18.05 Kameleon. 18.25 Waard om te weten. 18.35 Silas. 19.00 Uitzending door derden. 19.40 Tiercé, Mededelingen en Programma-overzicht. 19.45 Journaal 20.10 Weerman. 20.15 Mini Micro Macro. 20.20 Gered door de gong. 20.50 Kurt & Co. Amusementsprogramma. 21.30 Het gerucht. Vandaag aandacht voor James Ensor en voor Fred Astaire. 22.20 Journaal. Aansluitend Coda.

België/BRT 2

16.55-18.45 Europa Cupvoetbal: Oost Duitsland - Zwitserland. 19.00 Tijdrover. 19.10 Portret van een legende: The Beach Boys. 19.30 Funnies. 19.35 Juke Box. 19.45 Journaal. 20.10 Weerman. 20.15-22.00 Knock on wood. Amerikaanse speelfilm.

België/RTBF 1

15.00 Schooltelevisie. 16.00 Graffiti. 17.30 Plein Jeu.18.20 Fitness. 18.25 Journaal. 18.32 Les invités d'Arlette Vincent. 18.40 Micro-défi. Spelprogramma. 19.00 Allo, plein jeu. 19.05 Ce Soir. 19.25 Consumententips. 19.30 Journaal. 20.00 Risquons tout. Spelprogramma. 21.05 Les fils d'Abraham. 21.55 Les pêches originaux. Serie. 22.45 Trekking van de nationale loterij. 22.50 Journaal. 23.05-23.15 Le billet de la pensée et les hommes.

België/RTBF 2

16.55-18.45 Europa Cupvoetbal: Oost-Duitsland — Zwitserland. 19.00 La pensée et les hommes. 19.30 Journaal 20.00-23.00 Sports 2. Gevarieerd sportmagazine.

radio

Hilversum 1

7.02 Ook goeiemorgen. 9.30 Muziek terwijl u werkt. 10.32 Kletskop. 12.03 Will wil wel. 14.03 De Jukebox. 15.03 Toeters en Bellen. 17.02 EO-Onderweg. 17.55 Mededelingen. 18.05 Tijdsein. 18.30 Schipbreuk op Malta. 18.45 De Wolkenwagen. 19.02 Ronduit-magazine. 19.20 De Bijbel Open. 19.30 Gewijde muziek. 20.03 Langs de lijn, sport en muziek. 23.02 Met het oog op morgen. 00.02 Volgspot. 1.02 Metropolis. 2.02 Nachtexpress. 6.02 In 't voorbijgaan. 6.09-7.00 Vandaag...donderdag.

Hilversum 2

7.10 VARA Woensdag op 2: De wekkerradio. 9.05 NOS-Sportief. 9.24 Waterstanden. 9.33 Follow Me. 10.03 Nederlandse Schoolradio: Stappen met taal. 10.23 Hoor Haar. 11.33 Leef-tijd-genoeg. 12.16 Gesprekken met vrouwen. Informatie over emancipatie. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Dingen van de dag. 13.10 Leef-tijd-genoeg. 14.00 De Schuurpapier vanuit Diergaarde Blijdorp. 14.33 't Gif en ik. 15.03 Zo kan het ook. 15.32 NOS-Wereld wijzer. 16.00 Wat een taal. 16.32 Studio 55. 17.36 Hier en Nu.18.20 Uitzending van de PPR. 18.30 Het voordeel van de twijfel. 19.00 Steen in de vijver. 20.03 Leger des Heilskwartier. 20.18 De wereld zingt Gods lof. 21.00 Bij de tijd. 21.25 Onder de kop. 21.40 NOS-Service voor Surinamers. 22.10 Conversation time. 22.40 Nederland en z'n buren. 23.00 Het Diergebeuren. 23.30-24.00 Muziek van eigen tijd.

Hilversum 3

7.02 Het leven begint na zeven. 9.04 Formule 3. 11.04 De wereld op woensdag. 12.04 Vraag en antwoord. 13.04 Seeburg en Wuerlitzer. 14.04 Don't stop the music. 15.04 Komt er nog wat van 17.04 Weeshuis van de hits. 18.04 De Avondspits. 19.02 Krachtvoer. 21.02 Demo. 22.02-24.00 Rocktempel.

Hilversum 4

7.02 Het levende Woord. 7.10 Preludium. 8.05 Platennieuws. 8.45 Musica Sacra. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Kamermuziek uit de Barok. 10.30 Orkestpalet. 12.00 De symfonie van Mozart (XXII). 12.30 Promenade. 13.05 Orgelconcert. 13.30 Bernard Haitink. 14.30 Jaap ter Linden speelt Bach. 15.45-17.00 Europiade: Het muziekleven in Denemarken. 20.00-23.00 AVRO's Platen Publieks Prijs Klassiek 1983.

ROZ

12.30-13.00 ROZ-tussen de middag. 18.03 ROZ-Aktueel. 18.20-19.00 Limburg Airlines.

BRT 2

5.30 Goede morgen, morgen. 8.15 Servicetelefoon. 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Vluchtheuvel. 11.05 Mixtuur met Moors. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1983. 13.10 De middagpost. 14.00 Vrijaf. 17.05 Radio Rijswijck. 18.00 Focus. 18.15 Meer muziek. 19.10 Jazz bij de boterham. 19.53 Vrij-uit in humanistisch perspectief. 20.00 Funky town. 23.30-2.00 Twee tot twee.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland ! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Biggi's Lieder-Lotto. 12.00 RTL-Casino-Parade. 14.00 Die Grossen Acht - Deutsch. 15.00 Die Blaue Stunde. 16.00 Typisch Helga. 17.00 Take Five 19.00 Luxemburg 49 60 61. 22.00-01.00 Musik Non-Stop.

Uitgebreid overzicht buitenlandse TV-programma's zie TV-WEEK Limburgs Dagblad van afgelopen dinsdag

Te koop aangeboden

Henri Deux EETHOEK te koop. Prijs n.o.t.k. Karel van Bronckhorstlaan 34, Obbicht, na 18.00 uur.

KASREGISTERS, weegschalen, slagerijmachines. Nieuw en occasion. Ruime keuze, volledige garantie, eigen servicedienst. Roltex b.v., Industriepark de Horsel Nuth L. Tel. 045-242880. Ma. 8.30 - 20.00 u. (koopavond) di.-vrij. 8.30-17.30 u.

KEUKENS, rolluiken, kozijnen, laag in prijs met garantie. R/J Handelsonderneming, Daelderweg 16, Nuth (industrieterrejn). Tel. 045-242602.

AANHANGWAGENS en onderdelen hiervoor tegen fabrieksprijzen. Dabekausen, Punterweg 7, M'str. tel. 043-629510.

Beek: nieuwe en gebruikte KANTOORMEUBELS waaronder bureaus, kasten, typestoelen, magazijnstellingen, voliokasten 4 en 2 laden, kantinetafels, schrijftafels, opbergkasten voor ƒ 150,– per stuk, brandkasten, inbouwkluisjes in diverse maten, mooie gereedschapskisten, 5 laden, schuifdeurkasten, vakkenkasten, bureaus met 3 laden, tekentafels met machines, schrijfmachines, rekenmachines enz. enz. Van Dooren kantoormeubelen. Houten direktiemeubelen. Veldekelaan 2 te Beek, tel. 04402-78030 of 78885 bereikbaar tot 10 uur 's avonds, donderdagavond koopavond.

Bedrukte katoenen REKLAMETASSEN, T-shirts, inktdruk, flockprint, textielzeefdruk, „Kargadoor", Eindhoven, 040-511850.

TAPIJTTEGEL-STUNT. Haartegel nu 5,95 p.st.; ijzerst. bouclétegel 5,95 p.st.; zw. kwal. haartgl. 6,95 p.st. woll. berbertegel 11,95 p.st. Manders woninginr., Willemstr. 101-103, Heerlen, tel. 045-720618.

WASMACHINES, wasdrogers, koelkasten, diepvriezers, stofzuigers. Het complete electrische husihouden bij Van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Te k. gebr. ijzeren BALKEN, houten balken, gegalvaniseerde golfplaten, radiatoren. Matrak Nuth, tel. 045-243736.

ZONNEHEMEL, spec. aanb. 10 lampen gebogen model met verstelbaar statief van ƒ 1648,- voor ƒ 1549,-. Brozon, tel. 04407-1554.

Grind. TROTTOIRTEGELS, zand, grind, teelaarde, containers etc. Bouwbergstr. 100, Brunssum, tel. 045-251964.

KOOPJES. Bureaus, stoelen, ladenkasten, archiefkasten, schrijfmachines en tekentafels. Veldhofstraat 60, Eygelshoven.

Houthandel J. Rinkens b.v. Eygelshovenerweg 60, tel. 045-319846, Kerkstraat 149, tel. 045-311892, Landgraaf. KEPERS 5×5 cm ƒ 1,66 m. 5×7 cm ƒ 2,43 m., Vloerplanken (voor zichtvloeren) 20 mm ƒ 1,50 m. Eternietplaten 250×120 cm 3,2 mm dik ƒ 16,35 p.pl. spaanplaat 18 mm ƒ 24,63 p.pl. 22 mm ƒ 30,30 p.pl. Balken 5×15 cm ƒ 4,63 p.m. 6×16 cm ƒ 6,53 p.m., 8×18 cm ƒ 8,63 p.m. Watervaste spaanpl. mes en groef 18 mm ƒ 46,50 p.p. Kinderbalken vanaf ƒ 6,85 p.m. Singels div. kleuren 3 m² ƒ 37,50 p.p. ook los. Gtenen schroten geschuurd vanaf ƒ 1,29 p.m. incl. b.t.w. Alle dakdekkermat. aan dakdekkersprijs.

Te k. VW GOLF voor- en achterbumper m. trekh. ƒ 75,–; rotan wieg ƒ 75,–; 235 singles ƒ 200,–. 04494-53086.

Te k. roestvrijstalen AANRECHT 1.50 m 1½ jr. oud ƒ 100,– en 4-pits gaskookpl. i.z.g.st. Pelgrim ƒ 75,– tel. 420246.

Te k. aangeb. noten VITRINEKAST + kinderwagen, 3-in-1, met toebeh. Tel. 045-224626.

Te k. Fender Rhodes Suitcase VERSTERKER v. keyboard. Tev. Ovation gitaar, z.g.a.n. 04490-18357.

Te k. aangeb. DAMES-SPORTFIETS Gitane, 5 versn., ƒ 225. 04405-2382.

Te k. hardhouten AANRECHT met kraan en toebeh. ƒ150,–, tel. 045-725788.

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

Te k. DIEPVRIESKIST ƒ 200,–. Tel. 045-315825.

Te k. Slitmaster FRIETSNIJDER m. dubb. motor, 2 taps ijsmachine, aardappelschrapmachine, alles i.z.g.st. Brunssummerweg 124, Nieuwenhagen, na 18.00 uur.

Uw bankstel of kussens nieuw bekleedt. Prachtige collectie MEUBELBEKLEDING. Stoffeerderij Kloprogge & Zn., Akerstr. 70, Kerkrade-W., 045-412735.

Te k. 1- en 2-pers. stalen BEDDEN. 04406-12875.

Te k. BANKSTEL 3- + 2- + 1-zits + tafel chroom frame met losse kussens koopje! Tel. 045-212453.

Te k. Poly Six SYNTHESIZER ƒ 2995,– Italiëlaan 134 Vrieheide-Heerlen.

Te koop aangeboden

...LEURENTEEVEE grote ...rt, Philips grootb. vanaf ...295,- Alle toest. Pr. spe... met gar. Radio Geel, ...sbroekerweg 25, Heer... tel. 045-724760.

...kdekkersbedrijf Peters. ...w dak is ons vak. Wij ver... ...euwen alle DAKEN en ...kwerk. Maastrichter... ...n 42 Landgraaf. Tel. ...312817 of 460861.

... KACHELS plus alle ...ebehoren, gunstig in ...js, te koop. Wijshoff, ...entrum Hoensbroek, ...nstenraderweg 9. tel. ...211976.

...euwe MATRASSEN en ...kalen in alle maten nu ...en gunstige prijzen te ...oop, evenals 1e klas ta... ...tegels, in div. kleuren ... ƒ 1,45 p. stuk. Wijshoff ..., Amstenraderweg 9. ...ntrum Hoensbroek.

...ZER en profielstaal, ...uwstaal, buizen en roos... ...s, aanhangwagens en ...derdelen. Fa. Kraft, Ga... ...str. 56, N'hagen, tel. 045-...345. Zat. geopend tot ...0 uur.

...UBELEN nodig, maar ...ebt nog iets te betalen? ...en nood, wij kunnen u ...h helpen. Inruil moge... ... U wordt vrijblijvend ...aald. inl. 045-255312.

...kens 75 jaar tweewie... ...t. INRUILAKTIE: min... ...ens ƒ 100,- voor uw oude ...s op diverse nieuwe da... ...s- en herenfietsen. Dea... ...van Gazelle, Union, To... ...s en Peugeot-fietsen en ...pa brommers. Tevens ...koop 2e hands-Donder... ...koopavond, tel. 045-...225 Dorpstraat 114 en ...h Brunssum.

...UINPALEN, geimpr. ...outh, „Impreg". In de ...mer 104, Heerlen. 045-...867.

... houten GEBOUW. ... 5.30×18.40 m, voor ...e doeleinden geschikt, ...gebruik als 2 vak. wo... ...en, zelf te demonte... ...Dir. te aanv. t.e.a.b. ... tel. 04492-1518.

...elet. In onze zaak ...n ca. 65 KASTEN van-... ...200,-, ca. 45 bankstel... ...anaf ƒ 200,-, ca. 30 eet... ...ken vanaf ƒ 200,-. Ook ...ele antieke kasten en ...oeken. Inruil mog. ...p eens binnen bij Lei ...p. Einderstr. 46, ...erlerheide (Heerlen... ...) t.o. sauna Poglajen, ...tankstation, tel. 045-...716. Geopend v. 10 tot ... Donderdagavond ...avond.

...ens geleidelijke ophef... ...zaak tal van spotkoop... ...z. massief eiken ...NKSTEL ƒ 395,-, eiken ...pk., ƒ 395,-, massief ...en broodkast ƒ 695,-, ...en eethoek ƒ 595,-, mo... ...e eethoek met 6 stoe... ...ƒ 395,-, moderne ...dmeubels v.a. ƒ 195,-, ...ern zwaar bankstel ...ƒ 395,-. Verder massief ...en eethoeken, bankstel... ...en wandmeubels, ba... ...eethoeken en bank... ...len, alles enorm afge... ...sd. Ook ruilen wij uw ...e meubels nog in. O.K. ...Agnes Printhagenstr. ...Geleen centrum ...bij Alb. Heijn. Het ...chtige winkelpand 600 ...m2 aan spotpr. te koop.

...ASZODEN 1e kwal. m. ...bij thuisbez. 045-...5.

...NHAARDHOUT, ...og en op maat, echte ...Thuisbez. Ook in zak ...045-751687.

...meubels nieuw be... ...STOFFEERDERIJ ...Kloprogge, Dr. Poels... ...n 29, Simpelveld, tel. ...443771.

...oop nieuwe Engelse ...EZITSBANK. Camel ...haar bekl. Voor de helft ...de prijs. Tel. 045-...6005.

...ner ACCORDEON te ...merk Zupan. Kwik... ...tstr. 26, Kerkrade-Ho...

...AAGCONIFEREN te k. ...soorten va. 80-200 va. ...18 heideplanten in 60 ...orten ƒ 1,- p.st. sier- en ...ergconiferen, heesters, ...enplanten, vaste plan... ...bomen en graszoden ...m2. Kwekerij Tuin... ...Dautzenberg, ...ren 16, Gulpen, tel. ...2131.

... k.MENGPAN. Sony ...X 18-kanaals, met 4 VU ...04490-11823. na 17.30

... k. PIANO, kruissn., d. ...n, in perf. st. Vr.pr. ...tel. 04494-50567.

...bespoten hand- en ...TOOPPEREN te k. Wie... ...weg 10, Bingelra... ...Geop. 9-18 uur, 04492

...EURENTELEVISIES ...Philips, Blaupunkt ...ƒ 295,- zwart-wit ...ƒ 95,-. Radio-TV ...nk BV, Bokstraat 33, ...erheide, tel. 045-...

...EURENTELEVISIES ...vanaf ƒ 250,-; zw.-t.v. ...ƒ 50,-. RTV-Vaes ...rst, Ganzeweiden 48, ...heide. Tel. 045-213879.

...e gordijnstoffen en vi... ...tegen speciale ...URS va. ƒ 21,95 p.m. ...stoffenshop, Nobelstr. ...tel. 045-714161.

... k. Spaanse antieke ...en tafel. Tel. 045-...729.

... k. mooie SCHOOL-...NKJES + stoelen. Mgr. ...nnenstr. 38, Merkel...

...k. INBOEDEL, ...k.litern, keukenk. + ta... ...+ 2 stoelen, div. lam... ...n, eik. dressoir + 2 zits... ...nk, tapijt 2×2.40 m. ...dressoir, eeth. tafel, ... t.v. dameskleding mt. 48-... Tel. 045-252972.

... k. gefineerd midden... ...modern WAND-...EUBEL, L. ± 4 m. met ...r bar. Tel. 045-...8833, na 18 uur.

... OPENHAARD-...OUT ƒ 75,- per m3. Gra... ...thuisbezorgd. Tel. ...4-12079.

...k. prima WASMACHI-... ...COMBINATIE AEG + ...ƒ 300,- + ƒ 350,-. ...nstel, tel. 045-...4914 b.g.g. 045-316043.

Grote partij JUTEZAK-KEN te k. Ook per stuk. Tel. 04492-1079.

Te k. goede KOLEN en gashaard (huisjesmodel), ƒ 150,- p.st. Tel. 045-228281.

Koopje: 2 GASHAARDEN + gaskachelltje. Te bevr. Heufstr. 7, Brunssum.

HERENFIETS BSA, trommelrem, 3 versn., 1½ jr. oud, ƒ 450. Penders-koolhofweg 8, Craubeek-Klimmen. Tel. 04405-2382.

Te k. aangeb. GLASGOR-DIJNEN, niet gebr., kl. gebr. wit, 1. 130 cm, br. 1.113 cm, 2× pr. samen ƒ 75; kinderwagen 1-in-2, kl. gestipt bruin/grijs boe, kl. groen; kinderrugdraag-stoeltje. Alles in pr. st. Pr. ƒ 200. Mass. eiken dressoir, 2-drs., 4 laden, 1. 200 cm, ho. 88 cm, diep 448 cm. Iets moois, ƒ 300. Tel. 045-211704.

Te k. DIEPVRIESKIST, 600 ltr. Pr. ƒ 150. 045-413213.

Te k. AANHANGWAGEN lang 1.25, breed 1.05, hoog 0.40 m. Vasstr. 39, Eygels-hoven.

Te koop KTV's o.a.: Philips, Saba, Blaupunkt. Vanaf 250,- Zwart-wit v.a. 75,-. Diverse tuners, cassetdecks etc. etc. Inr. mog. Julianastr. 53 Hoensbroek. Tel. 045-222235.

Te k. klassiek BANKSTEL ƒ 200, en stereo tapedeck Akai GX-4000 D met 10 banden ƒ 450,-. Tel. 045-414957.

BANKSTEL ƒ 100,-, bankstel ƒ 200,-, bankstel eiken ƒ 350,-, eethoek ƒ 100,-, diepvrieskist ƒ 200,-, omaslaapkamer ƒ 350,-, omaslaapkamer eiken zeer mooi ƒ 650,-, slaapkamer wit ƒ 350, gasfornuis ƒ 75,-, verder ijskast veel bankstellen eethoeken eiken kast, zwart essen kast, wasmachine, stoelen, clubs, ijskast + diepvries, radio-pick-up, schilderijen, lampen, enz. Steeds wisselende voorraad vanaf 12.00 uur. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek, tel. 045-725595.

Te k. WINTERAARDAPP. 0.45 ct. p.k. thuis bezorgd en gepoederd, bellen 045-319308 b.g.g. 724620.

Te k. DAMESFIETS 3 versn. Kennedystr. 24, H'broek-Mariarade.

De Kleba te Brunssum is verhuisd naar een modern en gr. pand. Kom ons bezoeken, wij gaan door met zeer lage prijzen: eiken KASTEN nu va. ƒ 1.295. zw. eiken bankstel nu ƒ 1.395, zeer mooi slpk. nu ƒ 1.095, mod. hoekmeubel nu ƒ 1.395, eik. eethoek nu ƒ 795, gr. partij kl. meubels nu met 30% korting, verder koelkast nu ƒ 295, gasfornuis nu ƒ 575, centrifuge nu ƒ 189. Uit onze verl.afd.: kronen, slaapk.lampen nu met 30% korting. Grote keuze en gratis ophangen. Wij hebben nog 10 rollen echt berbertapijt nu ƒ 89 de mtr. en 4 mtr. br. bl. tapijt nu ƒ 79. Coronatapijt nu ƒ 39, gr. partij coupons nu voor halve prijs. Kleba Warenhuis voor 1001 art. Nu Akerstr. 230 te Hoensbroek. Tel. 045-212856.

Te k. 14 krt. wit gouden DAMESRING m. 1 briljant 0.41 m. cert. 045-750587.

Te k. a. FILMCAMERA in st. van nieuw, prijs ƒ 100,-, tel. 04490-22830.

Wegens afbraak moeten wij ons magazijn verlaten. Daarom veel voordeel op onze RUILMEUBELS op. Voor spotprijzen gaat alles de deur uit. Verder ook al onze gasforn., koelkasten. Diepvrieskisten gaan nu ver onder de prijs. Wij ruimen op 30 st. eiken kasten nu v.a. ƒ 450, er staan 40 st. bankst. v.a. ƒ 350, er staan nog 12 slpk. nu v.a. ƒ 575. Verder leefhoeken, ceth. zowel mod. als eiken. Gr. partij kleinmeubels v.a. ƒ 185, diepvr.kisten nu ƒ 350, gasforn. nu ƒ 295. Wees er snel bij, alles wordt verkocht bij de Meubelbeurs, Akerstr. 250 te Hoensbroek. Tel. 045-222870.

INLIJSTEN. Groots assortiment lijsten. Tevens bij ons al uw foto's op linnen gezet. 1 dag klaar, voordelige prijzen. Kunsthandel/lijstenmakerij, Hub Vleugels, Einderstr. 25, Kerkrade. 045-455770.

Te k. zeer apart antiek FORNUIS. Tev. allesbrander. Voortstr. 100, N'hagen.

Te k. twee prachtige klassieke SALONTAFELS (Castle). Elbereveldstr. 304, Kerkrade.

Te koop gevraagd

Hoogste prijs voor alle GOUD, postzegels en munten. Akerstr. 208, Hoensbroek.

Hoog bod alle GOUD, zilv. munt. en postz., armb., ring., kett. etc. Hoogste pr. ook zond. Inruil, kon direct bij ons. Groenstr. 109 Geleen.

De hoogste prijs voor uw DIEPVRIESKAST. Defect geen bezwaar. 045-224225.

GOUD en zilver, bijv. armbanden, ringen, kettingen, munten enz. tegen topprijzen en contante betaling. Wij kopen ook zilveren munten. Gebr. v. Severeld, Sarolcastraat 80a, Heerlen, 045-714666; Elisabethstr. 38, Geleen, 04494-43754.

Te k. gevr. gebruikte DRUKPERS v.h. drukken v. folders A3 en A4. tel. 045-425039.

Wij kopen onbeperkt tegen redelijke prijzen BANKSTELLEN, kleurenteevees, ijskasten, diepvriezers, hele inboedels, auto's enz. Tel. 04492-1260.

SLOOPWAGENS te k. gevr. van ƒ 25,- tot ƒ 1000,- tev. oud ijzer en metalen. Tel. 045-318480 of 045-321057.

GOUD & zilver. Simunt Sittard. Hoogste prijs voor alle goud, zilver, briljanten, antieke sieraden, oude armbanden, horloges, ringen, kettingen, tandgoud, slekoud, munten en penningen. Ook alles wat stuk is, contant geld. Vrijblijvende taxatie. Simunt, Misbroekstr. 2, Sittard (achter Albert Heijn). 04490-21965. Iedere dag geopend.

JOHN koopt bankstellen, koelkasten, diepvriezers, kleuren-tv's en hele inboedels. Tel. 045-725595.

Te koop gevraagd BROMFIETS. Tel. 045-322179.

Te k. gevr. AUTO'S van alle bouwjaren tev. sloopauto's. Tel. 045-752814.

SLOOPAUTO'S gevr. en schadeauto's teg. hoge prijzen. Tel. 04744-1981.

Te k. gevr. 1 kl. BOEKENKASTJE, 1 kl. tafeltje, 1 leun- of ligstoel. 04406-12875.

Te huur aangeboden

Gem. ZIT-SLAAPKAMERS van alle gemak voorzien. In keurig huis voor nette mensen. Sittarderweg 36. Hrl. Tel. 725828.

Te h. gemeub. ZIT-/SLP.KAMER, gebr. v. badkamer, keuken. Te bevr. Akerstr. 132, Hoensbroek.

Te huur ZIT-/SLAAPK. in H'heide en Terwinselen-Kerkrade. W. m. v. bejaarde. Inl. na 19 uur 223482, ƒ 95,- p. wk. all-in.

Heerlen te h. FLATWONING. Ind. woonk., keuken, 3 of 4 slpk., douche, w.c. en berging. Tel. 045-726926.

Te h. aangeb. mooie gem. KAMERS met c.v., gebr. v. telefoon, keuken en douche te Kerkrade, tel. 045-443380.

Te h. mooie BOVENWONING met zonneterres en voor ƒ 600,- p.m. incl. licht, ƒ 875,- p.mnd., te Kerkrade, tel. 045-443380.

KAMERS te huur met gebr. v. keuken en badkamer. Tel. 04498-53474.

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, tel. 720202.

Tijd. te h. 1 of 2 pers. gemeub. APPARTEMENT. Hekerweg 5, Valkenburg, tel. 04406-15177.

Te huur centrum Heerlen in geh. geren. woonhuis 2 ruime KAMERS, v.w. Tel. 045-416828.

Te huur WONING v. alleenst. of paar. Kerkrade, tel. 045-725667. Aanv. dir.

Centrum Sittard. Luxe KAMER te huur. Gestoffeerd en voorzien van cpl. kookgeleg. Huurpr. ƒ 400, incl. alle kosten. 2 mnd. waarborgsom. Aanvaarding direct. Te bevr. Beugels Assurantiën, 04490-17360, Linde 18, Sittard.

Gemeub. APPARTEMENT te h. omg. Sittard tel. 04492-4539.

Te h. WOON-SLPK. m. keuk. v. all.st. heer Akerstr. 144, Kerkrade en 3 kamers te h. m. w.c., douche. Pannesheiderstr. 87, Kerkrade, tel. 09-4924076669.

Te h. mooi gestoff. KAMER, Heerenweg-Hrl. all-in ƒ 300,- p.mnd. Tel. 045-312367, na 18.00 uur 04492-3156.

KAMER te huur voor oudere persoon m. gebr. v. keuk. etc. Tel. 04494-53086.

Rekem (B.-Limb.) ruim + woonklaar APP. 2 slpks., garage, kelder, bergplaats, lift. Kom zien op Rijksweg 225, Rekem. Bel op 09-3217114204.

Gestoffeerde ETAGE te h. Jan Terwinselen best. uit: woonkamer, keuken, 1 slpk., douche, wc en berging. Tel. 04450-1435.

WONING te huur (ondervloed.) Te bez. Einderstraat 118A, Kerkrade. Woensdag v.a. 18.00 tot 19.00 uur.

ETAGE te huur Op den Heugden 2, Schaesberg. Melden in de friture.

Te h. ZIT-SLAAPK. met c.v., koelk., kookgel., douche enz. K'rade 453962.

2 doorl. gem. K. te h. m. c.v., koelk., kookgel., douche enz. K'rade 453962.

Te h. KOSTHUIS m. volledige verzorging + huiselijk verkeer ƒ 600,- p. mnd. Tel. 04450-1460.

KAMER te huur. Tel. 045-721658.

KAMER te huur. Dr. Calsstr. 13 Schaesberg (bij station). Tel. 045-721658. Na 18 uur 045-313898.

1 KAMER te huur. Wilemstr. 67, Hrl. van 10.00 tot 20.00 uur, tel. 045-722870.

Te huur in SUSTEREN, 1-pers. appartementen, gr. woonk., compl. keuk., gang, w.c., badk., slpk., gestoff., aparte ingang. ƒ 691,- p. mnd. Mobu. R. v. Geldersstr. 11, 04499-1323 Susteren.

Te h. geh. nieuw gerenov. APPARTEMENTEN te Ubach o. Worms. V.a. okt. '83. tel. 045-320079.

Te huur gevraagd

Echtpaar zkt. met spoed GEMEUBILEERD huis in omg. Hoensbroek-Heerlen. Tel. 045-226980 of 227178.

Te h. gevr. EENGEZINSWONING per 1 dec. te Hoensbroek, tel. 04750-29053.

Banketbakker 38 jr. zkt. net KOSTHUIS, H'broek of omg. Br.o.nr. HO 149 LD Kouvenderstr. 215 6431 HE Hoensbroek.

Ruilen

EENGEZINSWONING te H'broek, huur ƒ 252, te ruil tegen eengezinswoning te Jabeek, Bingelrade of omg. Tel. 045-221827.

Gevr. WONING m. 4 of 5 slpk. Geen flat. Aangeb. 4 kam.flat. 045-459267.

Onroerend goed

Te k. halfvrijst. WONING m. gar. vraagpr. ƒ 97.000,- k.k. 04490-19049.

Te k. SCHAESBERG halfvrijst. woonh. m. c.v., garsmeerput en berging, tuin, kelder, hal, woonk. dichte keuk. serre, 1e verd. 3 slpk., douche m. v.w. 2e verd. vlier. v+a roluik. Pr.n.o.t.k. Tel. 04499-3282.

Te huur Geleen

Te huur 2 winkelruimtes hoek Rijksweg/Beekhoverstraat. Opp. 63 m2 en 117 m2. Huurprijs v.a. ƒ 10.000,- ex. BTW op korte termijn te aanvaarden. Inlichtingen:

Kramer Makelaardij
Elsstraat 1
Beek
Tel. 04402-73601.

T.k. prachtig HERENHUIS, vrijgelegen m. 9 kam., grond 8¾ arc. v. alle doeleinden gesch. Kerkrade 045-459365, na 18 u.

Te k. te **SITTARD**: ouder woonhuis, geheel gerenoveerd. O.a. nieuwe gevels, daken en interieur. Zeer rustig gelegen met blijvend vrij uitzicht. Pr. ƒ 115.000 k.k. Voor inl.: Bert Schreurs Makelaardij B.V., tel. 04490-11093.

Te k. gevr. PAND m. water en licht waarin woongel. gas niet nodig. Buiten centrum. Br. aan postbus 30018, 6390 ZG Nieuwenhagen.

Ter overname aangeb. PREMIE-A-WON. m. sub. Mooi gel. te Hulsberg-Mesch. Tel. 04405-3316.

Te k. in Heerlen, hoek Venkoul-Zwolleste. Schaesbergerveld, 300 m² WINKEL/BEDRIJFSRUIMTE met ruime bovenwoning. Grote parkeerruimte aanw. Inl. 045-724472. Vrij te aanv.

WONINGEN te koop gevr. tussen ƒ 50.000,- en ƒ 80.000,- andere aanbiedingen worden ook door ons bekeken. Inl. 04494-51359.

GELEEN, Spreeuwenstr.: degel. halfvrijst. woonh. C.v., garage, gr. zonnige tuin, kelder, woonk., keuken, 3 slpk., douche, zolder, vaste trap, 4de slpk. c.q. hobbyruimte. Aanv. nov. '83. Voor snelle beslisser koopprijs ƒ 125.000 v.o.n. 04490-19644.

Te koop centr. HEERLEN: A) gr. woonhuis a.d. Schoolstr. 2, ind.: 1 kamer, ensuite, keuken, toilet, 1e et. 3 kamers, badk., 2e et. 3 kamers, keuken, kelder. Alle kamers gevelkachels. Prijs ƒ 69.000,-. Tot inh. ca. 600 m3. B) Coriovallumstr. 19, kamer ensuite keuken, 1e et.: 3 kamers, badk., 2e et.: 3 kamers. Verwarming cv.-gas, ook zeer geschikt v. kantoren of bedr. ruimten. Prijs ƒ 70.000,- tot inh. ca. 500 m3. Dir. te aanv. Makelaar Hendriks Heerlen, tel. 412430.

BRUNSSUM, Schildstr.: sfeervol en riant wonen in uw eigen app. met c.v., tuin en vrije parkeerpl. Hardh. koz., gekl. sanitair, geisol. (ook dubbel glas), woonk. ca. 35 m², slpk., hoekkeuken (35 m²). Door de hoge oude premieregeling van ƒ 124.300 maandlast v.a. ƒ 130,- rek. geh. met hoogste bijdr. fiscaal voordeel, 100% hyp. Koopprijs v.a. ƒ 121.000 v.o.n. N.M.W. Quaden, makelaar-taxateur o.g., lid NVM, Mairestr. 14, Munstergeleen. 04490-19644.

Te k. WOONARK. Vaste ligpl. Roermond. Pr. ƒ 39.000,-. inl. 04756-2631, van 13.00 tot 18.00 uur.

Te k. gevr. een OBICHT tot ƒ 110.000,- 04494-52743.

Wij hebben of zoeken een koper voor uw HUIS in Zuid-Limburg. Prijsklasse ƒ 75.000,- tot ƒ 200.000,-. Makelaardij Peters & Partners, Agnes Prinshagenstraat 36, Geleen. Tel. 04494-48191.

Praat eens met Os Cornelis Brorens over de verkoop van uw huis. Taxaties binnen 24 uur, en als het moet dezelfde dag. Cornelis Brorens, makelaar en TAXATEUR o.g. Oranjelaan 211, 6166 BM Geleen. 04494-40030.

NIJSWILLER. Vrijst. woonhuis met roy. tuin. Ind.: kelder. Beg. gr.: 6 kamers en berging. 1e verd.: 5 slpks., vliering. Aanv.: direkt. Prijs ƒ 79.000 k.k. Stienstra Heerlen. Tel. 045-712255.

Te k. BRUNSSUM vrijstaand woonhuis, garage, gr. tuin, vrpr. ƒ 165.000,-. Tel. 045-253375.

Te k. te BRUNSSUM halfvrijst. woonhuis met gar., voor-, achtertuin. Vr.pr. ƒ 137.000 k.k. Rdr. Goswinstr. 8. Tel. 045-257753.

SCHAESBERG: te k. ruim halfvrijst. woonhuis met tuin en garage, t.e.a.b. Eikske 6. Tel. 045-421364.

Bouwvak

New Look B.V. Steiger- en BOUWMACHINEVERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg, tel. 045-312154/312709.

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux B.V., ind.terrein De Beitel 108, Heerlen. Tel. 045-411930.

LICHTKOEPELS div. afmetingen. Fabrieksprijzen. Diemen, kunststoffen. Eijckstr. 14A, Berg a.d. Maas 04495-6315.

KANTELDEUREN (ook voor industrie) of rolluiken bestellen. F.A. Straten Voerendaal bellen, tel. 045-750187, Tenelenweg 8-10.

TRAPPENSPECIALIST Zelissen, Dorpstr. 25. Sittard. Bel voor folder of informatie. Tel. 04490-19970.

Baksteenstrippen
vanaf ƒ 7,50 per m²
Vloertegels
nieuwste kollektie vanaf ƒ 15,- per m²
Van Hees B.V.
Buizerdweg 6
Ubach over Worms
Industriestr.
Abdissenbosch
Tel. 045-310511.

Baksteenstrippen

De grootste sortering van Zuid-Nederland. Uit eigen zagerij, vanaf ƒ 9,- per m². Ook verzorgen wij nu uw zet-en voegwerk. Frepa C.V., Staringstr. 123, Heerlen. Tel. 045-423641.

Langh. en ruwh. tekk., yorkshire terr., korth., foxjes, dw.keesjes, alles m. stamb., Walem 11a, Schin op Geul, tel. 04459-1237.

Voor TRIMMEN en toiletteren van honden. Mevr. de Jong, tel. 045-314282, b.g.g. 045-223202. Voor afspraak ook na 18 uur.

Te k. 2 KON.HOKKEN z.g.a.n. ƒ 50,- samen. Parkstr. 35, Brunssum, 045-258540.

Te k. PAPEGAAI met kooi. Tel. 045-423955.

Te k. een geelkuif KAKETOE, 1½ jr. oud, bijna handtam, pr. n.o.t.k. Meijer Akerstr. Nrd. 308 Hoensbroek.

Te k. jonge bruine HENNEN. Henk Ploemen, Broekhuizenstr. 55, Rimburg. Tel. 045-352295, b.g.g. 351591.

VERMIST sinds 7 okt. 's avonds kl. YORKSHIRETERRIER zwart met bruin, loopt mank op achterpootje, 7 jr. oud. Tat. nr. NA 1649. Diegene die haar heeft gevonden of aanwijz. kan geven waar ze is wacht hoge beloning. v. Krieken, Tichel 111 Heerlen, tel. 045-419826 b.g.g. 716026.

RASHONDJES: prachtige jonge lerse setters, Schotse collies, heidewachtels, dalmatiers, herdershonden, fox-terriers, korth. Duitse staanders, bruine en bonte cocker-spaniels, witte keeshondjes, teckeltjes, Yorkshire terriers, pekingeesjes, div. kleuren dwergpoedeltjes, malthezer leeuwtjes en leuke bastaardhondjes. Ook alle hondenbenodigdheden en goede garantieregeling. Lochterweg 8, Budel-Schoot (achter Weert), tel. 04958-1851.

Te k. Siamese POESJES, 12 wk. oud. Havenweg 22, Buchten-Born. V.a. 15.00 uur.

Te k. nest Duitse STAANDERS. Goede afstamming. Spotprijs! 04490-10165.

Wegens omst.h. te k. Duitse HERDER, teef 1 jr. oud, Koolenstr. 7, Geleen.

Auto's en motoren

AUTOSLEUTELS, ook op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

ACCU'S rep., laden, nieuw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

De Limb. ACCUCENTRALE B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen t.o. VSL-garage, tel. 045-724700. Motoronderdelen, uitlaten, acc., trekhaken r.b.s., koppelingen.

Speciale AANBIEDING. Schokbrekers voor alle automerken. Van Haaren, tel. 045-721152.

Wij geven ƒ 125,- tot ƒ 15000,- voor uw AUTO of sloopauto. Gratis af te halen, tel. 045-422435.

T. k. RENAULT 16 TX, metaliek-blauw, bouwjaar 1977. Vraagprijs ƒ 3900,-. Eygelshovergracht 43, Kerkrade. Tel. 045-460132.

OPGELET! Wij geven ƒ 100,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto en sloopauto. Gratis afgehaald. Tel. 045-424324.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-726281 of 045-720252.

AUTO'S te k. gevr., betaal goede prijs en vrijwaringsbewijs. Garage Schaepkens, Klimmenderstr. 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADEAUTO'S, teg. red. prijs. Gratis afgeh. Autosloperij C. Korvers, In de Cramer 98, Hrl. Tel. 045-751807.

Bij Donny kijken is kopen. Steeds wisselende voorraad, mogelijke koper en bestellers, open laadbakken, ombouwers naar camping, stationcars, kleine bestellers enz. Te veel om op te noemen. Vanaf ƒ 1500,-. Let op adres. Allen DONNY KLASSEN B.V., Meerssenerweg 219, Tel. 043-627354. Na 18 uur 648564 Maastricht.

Wij betalen ƒ 125,- à ƒ 10.000,- voor uw AUTO of sloopauto, gratis afgehaald. Tel. 045-751399.

Radrema Jennissen auto's b.v.

Beatrixhaven Maastricht

Waar u een gebruikte auto met service en vertrouwen koopt

Chevrolet 228 nieuwste model	83
Ford Mustang 6 cil. autom.	82
Chevrolet Citation 4 cil.	82
Mazda 829 sport coupé	82
Chevrolet Monza 4 cil. autom.	81
Mercedes 280 SE nieuw mod. met alle denkbare acc.	80
Porsche 928 autom.	78
Datsun 180 B coupé	78
Audi 100 5E	77
Mercedes 240 autom. diesel	77
BMW 528	77
Mazda 323 GT met schuifdak en sportwielen	82
Mazda 323 Sedan	81
Mazda 323 HB 1,1	81
Ford Fiesta 1.3 sport	81
Golf diesel	80
Mazda Legato met gas en automaat a.n.	80
Mazda 626 4-drs. autom.	79
Ford Taunus 4-drs. autom.	79
Mitsubishi Galant stationcar met gas ondergebouwd	81
Opel Ascona Diesel	80
Toyota Carina met gas	79
Peugeot 305 SR	79
Austin Allegro	78

Verder hebben wij nog div. opknappers.
Radrema/Jennissen auto's b.v. Beatrixhaven Maastricht
Waar u 'n gebruikte auto met service en garantie koopt.
Directe financ. mogelijk.

v.a. Maastricht voorbij huis van bewaring 2e weg links.
Galjoenweg 73. Tel. 043-54654

REMSCHIJVEN en -trommels uitdr., cil.koppen vlakken. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

KENTEKENPLATEN klaar terwijl u wacht. Tel. 045-724700. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Auto Limburg, een kei in lage prijzen en kwaliteit en service. RENAULT 18 TS stationcar, grijsmet., '81, ƒ 9900,-; Ford Taunus 1.6 Bravo, grijsmet., '81, ƒ 11.500,-; Ford Taunus 1.6 L, groen, '81, ƒ 9750,-; Talbot Solara 1.6 LS, ƒ 9900,-; Renault 18 TL, bruinmet., '81, ƒ 9750,-; Opel Rekord 2 L, 4-dr., blauwmet., '80, ƒ 10.750,-; Opel Ascona 1.9, 2-drs., blauwmet., '80, ƒ 9250,-; Ford Fiesta 1100 L, rood, '80, ƒ 8750,-; Peugeot 305 SR, bruinmet., '79, ƒ 8750,-; Alfasud 1.3, blauw, '80, ƒ 9500,-; Toyota Carina, 2-drs., bruinmet., '80, ƒ 9500,-; Toyota Liftback 16 DX, blauwmet., '80, ƒ 9750,-; Mazda 626 1.6, 4-drs., grijsmet., '80, ƒ 8750,-; Renault 4 GTL, rood, '80, ƒ 8750,-; Datsun Laurel, groenmet., '80, ƒ 6750,-; Ascona 2 S Berlinetta, 4-drs., blauwmet., '79, ƒ 9250,-; Ford Taunus combi 16 L, groenmet., '79, ƒ 7500,-; Toyota Tercel DL, rood, '79, ƒ 7750,-; Toyota Tercel automaat, rood, '79, ƒ 6900,-; Simca Horizon LS, blauw, '79, ƒ 6750,-; Mazda 323 1.3, 5-drs., '79, ƒ 5900,-; BMW 525, blauwmet., '78, ƒ 10.750,-; Mercedes 250, grijsmet., '78, ƒ 11.750,-; Opel Rekord, 4-drs., oranje, '78, ƒ 5900,-; Opel Ascona 1.9, 4-drs., blauwmet., '78, ƒ 7750,-; Mazda 323, 3-drs., bruinmet., '78, ƒ 5250,-; Toyota Corolla DL, rood, '78, ƒ 4750,-; Audi 100 LS, bruinmet., '77, ƒ 3950,-; Peugeot 604, groenmet., '77, ƒ 3750,-; Lada 1500 S, groen, '77, ƒ 1500,-; TR 7, bruinmet., '76, ƒ 6750,-; Opel Ascona 19 SR, geel, '76, ƒ 4250,-; Toyota Corolla 30 DL, rood, '76, ƒ 2500,-; Mercedes 280 S coupé, grijsmet., '74, ƒ 6250,-; Mitsubishi Celeste, blauwmet., '78, ƒ 4500,-. Inruil en financiering mogelijk vanaf ƒ 0,- voor financiering. Elke keuring toegestaan. 3 mnd. garantie, eigen werkplaats. Auto Limburg, Stationsstr. 43, tel. 04402-74808.

AUTO'S gevr. v.a. '75 Um nu ook schade of def. geen bezw. tel. 045-227395, b.g.g. 04459-1665.

In en verkoop van AUTO'S. Tevens verhuur van moffelcabine en herstelwerk. Autohandel Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

AUTO'S hallo, opgelet. Wij betalen ƒ 100,- tot ƒ 10.000,- voor uw auto. Bel 045-411572.

Met spoed te k. gevr. AUTO'S, bussen, bestelauto's, ook met schade en/of defect. Tel. 045-456963.

Te k. FIAT 126, bj. '81, 25.000 km. Romtgenstr. 3, Hrl. Tel. 045-721486.

Inruil: BMW 315, 1982; BMW 316, 1982, 1981, 1980; BMW 320, 1982, 1979, 1977; BMW 518, 1979; BMW 730, 1978, BMW 728 1, 1982. Autobedrijf KERA b.v. Kerkradersteenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

Inruil auto's met Bovag garantiebewijs en betrouwbare service o.a. ES CORT 1600 Bravo, '82; Opel Ascona S, '82; Datsun Cherry 1400 GL, '81; Honda Civic 1335, '80; Audi 100 GL 5 E autom., '79; Taunus 1600 L autom., '78; Fiesta 1100 L, '78; Citroen GS special, '78; Triumph Dolomite HL, '77; Escort best. nw. type, '81; en nog enkele goedkope inruilwagens. Autobedrijf W. Vonken, Nieuwstraat 18, Hoensbroek. Tel. 045-212459.

Te k. OPEL Kadett 1.2, gas, '80; Ford 1100 S, '80; Fiat Spider, 127, zwart, '78; Mitsubishi 1.4 GL Lancer, '80; Innocenti de Tomado, '80, oranje; Peugeot 305 GL Break, '80; Div. Renault 4, 5, 14 en 18 in verschillende prijsklassen. Inr. en financiering mogel. Auto Valkenburg, Wilhelminaln. 31, Valkenburg 04406-12514. Uw Renault dealer.

OPEL Manta type '77 autom., ƒ 5450,-; VW Golf type '78, ƒ 5750,-; VW 1303 LS, cabriolet; VW Golf type '77, ƒ 4250,-; Toyota Corolla '79, 4-drs., ƒ 5250,-; Toyota Corolla '78, ƒ 4950,-; BMW 1602 '74, ƒ 2450,-; Opel Ascona 16 S type 4-drs., ƒ 4750,-; Bedford V.A.N. 6 cyl. autom. '79, ƒ 6750,-; Opel Kadett spec. type '75, ƒ 1950,-; Fiat 128 combi '78, ƒ 3750,-; Ford 1600 L '78 z. mooi ƒ 4950,-; Datsun Cherry '76, ƒ 2950,-; Peugeot 104 '77, ƒ 1950,-; Honda Civic autom., ƒ 2250,-; Mazda 929 hardtop coupe type '77, ƒ 4750,-; Ford L type '77, ƒ 2450,-; Ford 1600 combi (m. schade) ƒ 950,-; Toyota 1000 '75 ƒ 1950,-; Citroen GS '76 ƒ 650,-. Inr. mog., tevens auto's te koop gevr. Ganzeweide 146, H'heide.

LEIJENAARS-AUTOCENTRALE biedt te koop aan een prachtige collectie automobielen onder erkende keuringen en volledige garantie. Aanbod ook via een lening. Ford Taunus 1600 Grand Luxe 5-deurs stationcar met getinte ruiten en schuifdak, groenmet. '81, Renault 5 Parisienne rood 11 mnd. oud; Honda Prelude de luxe schuifdak, grijsmet., '81; Ford Escort 1100 de luxe Bravo zilvergrm. '81; Ford Escort 1100 '83 de luxe Bravo blauwmet., '82; Ford Escort 1300 de luxe met extra pakket, zilvergrm. model '82; Opel Kadett Hatchback 12 N de luxe Marina '81; Opel Kadett 12N special stationcar turquasem '80; Opel Kadett 12 N de luxe 4-deurs oranje '80; Opel Ascona 16 de luxe 4-deurs goudm. '81; Ascona 19N de luxe 4-deurs Engels roodm. '79; Opel Manta 2.0 de luxe goudm. bleren dak '79; Opel Rekord 19N de luxe turquasem '80; 1 Ascona 16 N vierdeurs groenm. '79; VW Golf Diesel '78; VW Golf de luxe, dak '77; Toyota Tercel de luxe bruinm. '79; Ford Taunus 1600 de luxe rood '78; Fiat 127 1050 CL met LPG. inst. zilvergrijsm. '79; Datsun Cherry de luxe oranje '75; VW Kever 1200 oranje '72 ƒ 1350, Datsun Cherry de luxe oranje '74. Tevens inhangwagens, vanaf ƒ 350,- Dit alles bij Leijenaar's autocentrale. Ridderstraat 145 tm 153, Hoensbroek. Tel. 045-212091.

Dieren

Te k. DWERGPINCHERTJES, yorkshireterriertjes, z. dwergpoedeltjes. Kennel Oos-Heim, Langstr. 50, Schimmert. 04404-1527.

Te k. BOUVIER 8 mnd. oud, afst. Wilson v.d. Boerehof, reu, met stamb., weg. allergie, pr. ƒ 250,-. Tel. 045-271991.

Te k. prachtig nest jonge BOUVIERS, Sloterstr. 11, Ubach over Worms.

Gratis jonge POESJES, zindelijk. Zeswegenlaan 67, Heerlen.

Te k. BOUVIER, reu, 15 mnd. inbr. onm. gesch. v. dress. 043-626156.

Te k. chique MINI-PONY met papieren moorkop schimmel, 60 cm hoog. Tel. 04492-3112.

Fiat Kolenburg B.V. Heerlen.

Fiat Argenta 2000 inj. demo. '83; Fiat Ritmo Cabriolet '83; Fiat 131 1600 CL '82; Fiat Ritmo 85 Super '82; Fiat 132 2000 5 V, LPG '81; Citroën 2CV6 '81; Fiat 126, '80; Fiat 1050 '80; Fiat Ritmo 65 CL '80; Ritmo Sound, 5-drs. '80; Fiat 131 1600 LPG '80; Renault 5 GTL '79; Toyota Corolla '79; Toyota Carina '80; Hyundai Pony '81; Fiat 128 1100 '78; Citroën GSX 2 '78; Fiat 127 900 2- en 3-drs. '77; Renault 5 '78; Citroën Dyane '77; Mitsubishi Lancer Honda motor CX 500 '81; Volvo 244 DL LPG '75. Toyota Tercel automaat '80; Argenta inj. 2000 SV '81; Mazda 626 1600 '80; Fiat 127 900 3-drs. '78. Bovag-garantie- en snelle financiering. Donderdag koopavond tot 21.00 uur. Fiat Kolenburg BV, Kruisstr. 12, Heerlen. Tel. 045-714524 (t.o. Thermenmuseum).

RADIATEUREN rep. en nw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Dierenliefhebbers opgelet

Op donderdag 13 oktober om 10.00 uur openen wij onze dierenspeciaalzaak. De Meeuw, Rijksweg.-Zuid 2, Sittard.

Auto's en motoren

Te k. VOLKSWAGEN GLD. luxe uitv., met orig. schuifdak, bj. '78. Pr. ƒ 7.000. Met compl. stereo-install. Tel. 043-477459.

Terugname van FINANCIERINGSBANK: Renault 5 TL, 66.000 km, sept. 1977. Zeer mooi. M. gar. ƒ 4.350. Inl.: 04498-54510.

Terugname van FINANCIERINGSBANK: Opel Kadett L, bj. '77, 69.000 km. Zeer mooi. Met gar. ƒ 4.950. Inl.: 04498-54510.

CITROEN GSA Pallas C-matic 1980, 20.000 km, stereo, trekh. te k. Interessante prijs. Jos Habetsstr. 15, Welten-Hrl.

Te k. Mini CLUBMAN, Bj. '73. Pr. ƒ 850. Tel. 045-416675.

BMW 730 aut. zilvermet., bwj. nov. '77, 106.000 km, 1e eig. Serv. pap. ter inz. Veel access. ƒ 12.650,–. 04498-54510.

Keurige collectie inruilauto's voor reële prijzen: PEUGEOT 504 TI '77 ƒ 2950,-; Ford Taunus 1600 '79, aut. ƒ 5750,-; Honda Accord '78, aut. ƒ 5950,-; Honda Civic type '77 aut. ƒ 3250,-; Mazda 818 '78 ƒ 3450,-; BMW 1802 '76 ƒ 3450,-; Opel Ascona 1600 SR op gas '80 ƒ 7500,-; VW Buggy Ruska ƒ 1950,-; Peugeot 304 combi '78 ƒ 2750,-; Allegro '77 ƒ 1950,-; Datsun 120 A FII ƒ 1950,-;0 Datsun 120 A FII '80 autom. ƒ 4950,-; Chrysler 1308 GT '78 ƒ 2950,-; Simca 1100 '79 ƒ 2950,-; Ford 1600 GL '77, gas ƒ 2750,-; Mazda 818 combi '77, ƒ 2450,-; VW Golf '76, ƒ 2750,-; Mini '77 ƒ 2950,-; Citroën GS '78 ƒ 2250,-; Ford Cpari II '76 ƒ 2750,-. Inr. fin. mog. Crombachterstr. 7, Kerkrade (Gracht). Laatste straat links voor grens Locht.

Terugname van FINANCIERINGSBANK. Ford Fiesta 1.1 L 76.000 km, okt. '76, zeer mooi, met gar. ƒ 4650,–. Inl. 04498-54510.

Te k. MERCEDES diesel 300, bj. dec. '77, 04495-3034. Havenstr. 12, Stein.

Weg. overcompl. te k. AUDI 100 5E, bj. '79, 80.000 km, t.e.a.b., i.z.g.st. Vakantiecentrum Schin op Geul, Walem 1, 04459-1381.

Te k. automatiek MAZDA, 4-drs., m. lpg-inst., radio, metall. blauw, bj. '77. Vr.pr. ƒ 2.950. 100% goed. Tel. 045-351214.

Te k. DAF 44, bj. '74, i.z.g.st., pr. ƒ 950. Tel. 045-321815.

Te k. FORD Fiësta 1.1S 1978 i.z.g.t. Wijnandsrade tel. 045-243059.

Te k. FORD Escort bwj. 11-'76 i.z.g.st. met nw. uitl. 4-drs. Pr. ƒ 1950,– Tel. 045-723294.

Te k. FIAT Ritmo bwj. '79 pr. ƒ 5900,– Tunnelweg 54 industrieterr. Dentgenbach Kerkrade.

Te k. MINI 1000 z. mooi vr.pr. ƒ 850,– bwj. '75. Eiderstr. 29 Heerlen.

Voor alle luxe en BEDRIJFSAUTO'S groot of klein, moet u bij Donny Klassen zijn. Steeds 50 stuks luxe auto's, bestellers, bussen, open laadbakken, ombouwers voor camping-/stationcars, enz., van licht tot zwaar. Aan prijzen buiten elke concurrentie. Te veel om op te noemen. Donny Klassen b.v., in- en verkoop, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354, na 18.00 uur 648564, Maastricht.

Te k. aangeb. met garantie ALFETTA GTV 2.0 ltr. '78; Talbot-Tagora 2.2 GL (gas) nov. '81; Talbot Solara 1.6 GL 82 en 81; 1510 GLS 82 81 en 80; Talbot Horizon GL 81 en 78; Simca 1308 GLS 79; Matra-Rancho 81; BMW 525 automaat 77; Peugeot 305 GR 78; Citroën GSA Club 81; GS Spec. 75; Toyota Corolla coupé 77 en 76; diverse goedkope auto's; donderdag koopavond. Rob van Ham auto's. De Koumen 7 Hoensbroek tel. 045-222455.

Te k. weg. verh. PEUGEOT 504, bj. '74, met lpg. Moet weg. Corisbergweg 106, H'baan.

Te k. HONDA Civic '77 pr. ƒ 2650,– Limburgiastr. 143 Meezenbroek-Hrl.

Te k. HONDA Civic '76 pr. ƒ 2250,– Sponserf 78 Rennemig-Hrl.

Te k. Opel KADETT, 4-drs., bj. '74. Automatic. Inr. mogl. Caumerweg 38, H'baan.

Automobielbedrijf NEFKENS biedt te koop aan: Peugeot 505 GR '81 70.000 km gel.; Peugeot 505 SR '79 77.000 km gel. Met Bovaggarantie. Huisbergenstr. 5 Heerlen tel. 045-725244.

Te k. voor LIEFHEBBER een Peugeot 404 '75 kl. wit in nieuwe staat. Automobielbedrijf Nefkens, Huisbergenstr. 5 Heerlen tel. 045-725244.

Te k. Toyota CELICA Liftback 2.0 ltr., bj. 7-'80, kmst. 35.000. Grotestr. 3, N'hagen. Na 17.00 uur.

Te k. zeer mooie OPEL Rekord autom. bj. '78. Opel Ascona bj. '78 m. LPG ƒ 4750,–; Honda Accord bj.'78; Honda Civic bj. '77 ƒ 2650,–; Mazda 818 bj. '78 ƒ 2650,–, inr. mogel. Kasperenstr. 1, Kerkrade-West.

Wij betalen ƒ 100,– tot ƒ 15.000,– voor alle soorten AUTO'S o.a. loop, sloop en schade. Tevens gratis afhalen, tel. 045-414460.

Te k. OPEL 23 D, koopje, bj. 1980, tel. 045-410750.

Te k. MAZDA 818 zilv. gr.met. 4-drs., bj. '78, tel. 045-410585.

Te k. GOLF GTI kl. marsrood, bj. jan. '82, kmst. 33.000, div. ass. Pr. ƒ 21.500,–. Auto wordt ingeruild op 14 okt. Tel. 045-425679.

Te k. MERCEDES 280 S autom. op gas bwj. 10-74. Tel. 045-752814.

Te k. TOYOTA 1000 bj. '77, mooi en zuinig, vr.pr. ƒ 2350,–, Nederlandln. 81, Vrieheide-Heerlen.

SAAB 900 Turbo te k. partik. bj. '82, exclusieve kleur met winterbanden en skirek, tel. 045-420266, elke werkdag.

Te k. Toyota CORONA Mark II, bj. '73. V. Dietrichsteinstr. 4, Kerkrade-W.

Te k. Opel KADETT '76 en Peugeot 304 '76 pr. ƒ 1.450. Dr. M.L. Kingln. 133, Hoensbroek.

Te k. als nw. FIAT type 127 nw. model de luxe '79 ƒ 3750,–. Inl. 043-10140.

Sloop- en SCHADEAUTO'S gevr. v. ƒ 50,– tot ƒ 3000,–. Tel. 04494-43481.

VOLVO 343 '81, autom. met gasinst. en aluminium-velgen, elke keuring is toegest. Slechts ƒ 11.500,–. Na 4 u. Tel. 04490-12138.

PORSCHE 911 SC coupé, nieuw. Golf GTI speciale uitvoering, alle extra's, Jeep Suzuki '82, Jeep AMC type Honcho '82, BMW 320 6-cil. '79, BMW 520 6-cyl. met lpg '78, Honda Civic automaat 5-deurs '80 en '79. Datsun Cherry 1200 L '80. Daihatsu 1400 Charmant '80. Ford Escort 1300 L '78. Mini 1100 S '78. Volvo 66 GL automaat '77. VW Passat LX '77. Fiat 127 3-drs. "81. Peugeot 104 L 5-drs. '78. Chevrolet Monza 2+2 4-cyl. '79. Mazda 818 4-drs. '77. Renault 16 TL '78 en '75. Toyota Corolla 1200 '78. VW 1200 Kever '72. Austin Allegro '75. Elke keuring toegestaan. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Inruil en financieren mogel. Auto John Vermeeren, Schelsberg 31, Heerlen. Tel. 045-720536/750531.

LADA 1200 bwj. '76, ƒ 950,–. Tel. 045-314446.

Te k. RENAULT 6TL '78, ƒ 2500,–. Mgr. Lemmensstr. 36, Nieuwenhagen.

Ruime sortering en be[...]bare prijzen bij Auto[...]trum Kerkrade. BMW [...] kl. rood, Kamel-uitv., acc., zeer apart, [...] BMW 318, kl. ivoor, [...] uitv., 11-'78, 9900,–; [...]lac Seville, '77, [...] Ford Capri 2.0 GL [...] 2× '78 en '79, 8750,–; [...] '80, luxe, nw. model [...] 2-drs. en 4-drs., [...] 8750,–; Ford Taunus [...]vo-uitv., 4-drs., kl. zilv[...] met., 10.750,–; Tau[...] 2-drs., 4-drs., ook LPG [...] model, '80-'81, [...] 7000,–; div. Ford sta[...] cars, '77-'78-'79, [...] 2500,–, ook LPG; Volks[...]gen pers.bus., nw. [...] '80, 9750,–; VW Derby [...] rood, bwj. '79, 8500,–; [...] by, kl. grijs, 2×, [...] 3900,–; Golf diesel, [...] rood, nieuwst. 7750,–; F[...]ta 1100 luxe, kl. grijs [...] '80, 8750,–; Fiesta, kl. [...] (kl. schade), 2900,–; Es[...] 1100, kl. met., 3900,–; [...] Manta 1600, '77, 4900,–; [...]dett en Chevette City, [...] bwj. '78, vanaf 2900,–; [...]troën GS station, bwj [...] 3900,–; Citroën GS, [...] '78-'79, vanaf 2000,–; [...] 128 Panorama zast., [...] rood, bwj. '80, 4250,–; [...] 128 Panorama zast. [...] rood, bwj. '78, 3450,–; [...]da 323, 2× '78-'79, [...] 4900,–; Toyota Corolla [...] 3750,–; Datsun Ch[...] 1200, bwj. '79, 3900,–; [...]ry 1200 coupé, [...] 2900,–; Datsun Su[...] bwj. '79, 5750,–; Lada [...] div. bwj. '78-'79, [...] 2000,–; Bonito FT spor[...]gen, kl. rood, 8500,–; [...] Taunus, nw. model, [...] vanaf 2750,–; VW [...] Transport, 2750,–; [...] pers.bus, vanaf 1000,–; [...] 126, kl. rood, bwj. [...] 6500,–; Austin Allegro, [...] 3750,–; Sunbeam sta[...] car 1300, bwj. '79, 39[...] AMC Pacer met LPG, [...] '78, 6500,–; Renault 4, [...] 1500,–; Renault 6, [...] 1750,–; Renault 4 be[...] 2750,–; Fiat Mira[...] 2250,–; Kever semi-[...]mer, 1250,–; Peug. 504, [...] vanaf 1000,–; Mini s[...] '77, 2750,–; Datsun V[...] '79, 3500,–. ± 10 inru[...]to's vanaf 350,–. Inruil, [...] inkoop, garantie, finan[...]ring, onderhoud. Auto[...]trum Kerkrade, Ke[...]dersteenweg 69, tel. [...] 453502. Naast nieuwe [...]tiebureau Kerk[...] 's Dinsdags gesloten.

Te k. PASSAT diesel [...] eind '79, nov. verbr. [...] i.z.g.st. 04498-55460.

Autorama b.v. biedt [...] Datsun 280 ZX '80 kl [...] metall., veel acc. ƒ 22.0[...] Silvia cuopé dec. '81 [...] eigen., kl. grijs ƒ 12.7[...] Cherry i.z GL hatchb[...] '79, kl. blauw ƒ 7[...] Porsch 911 SC Targa [...] eigen., kl. grijs 35.000 [...] ƒ 42.000,-; BMW 323i [...] kl. rood spec. [...] ƒ 18.500,-; 320 '79 kl. [...] ƒ 12.500,-; 318 '80 ga[...] grijs ƒ 12.750,-; 525 [...] eigen., kl. grijs ƒ 18.[...] 520 '79 gas, kl. [...] ƒ 13.250,-; 2× 525 '78 [...] ƒ 8750,-; 520 '76 gas kl. [...] ƒ 4750,-; Mercedes 19[...] '83 kl. grijs 9000 [...] ƒ 45.000,-; 250 '82, kl. [...] 10.000 km ƒ 33.000,-; [...] '75 gas kl. blauw ƒ 8[...] 280 S '73 kl. geel ƒ 3[...] 240 D '74 kl. bruin ƒ 2[...] 2× Matra Bagheera S[...] '79 v.a. ƒ 7500,-; Mitsu[...] Galant 2.0 GLX comb[...] gas, kl. rood ƒ 8750,-; [...] GL '79, kl. grijs ƒ 8[...] Celeste 2.0 '78, kl. [...] ƒ 5500,-; 2× Galant '7[...] ƒ 3750,-; Sapporo [...] grijs ƒ 7250,-; Opel As[...] 19 '81 gas, kl. [...] ƒ 9750,-; Ascona 2.0 [...] aut. '80, kl. bruin ƒ 9[...] Ascona 19 SR '79 kl. [...] ƒ 7750,-; Manta 2.0 [...] kl. blauw ƒ 9500,-; Re[...] 2.0 '80 kl. bruin ƒ 10.[...] 2× Rekord '79 v.a. ƒ 6[...] Rekord dies. '78 kl. [...] nw. motor ƒ 8250,-; Re[...] v. '79 gas kl. rood ƒ 6[...] Kadett '75 kl. [...] ƒ 2000,-; Commodore [...] kl. geel ƒ 9500,-; Se[...] 3.0 E '79 kl. rood ƒ 9[...] 3× Mazda 929 coupé [...] '77, '78 v.a. ƒ 2000,-; H[...] Accord Sedan '80, [...] blauw ƒ 10.000,-; A[...] autom. '78 kl. [...] ƒ 6500,-; Accord '78 [...] blauw ƒ 6000,-; Inno[...] 90 L '81 1e eigen. kl. [...] ƒ 6750,-; Lada 2105 '8[...] rood ƒ 8250,-; 1200 [...] grijs ƒ 3750,-; Renau[...] GTL '80 kl. blauw ƒ 7[...] 2× 14 GTL '78-'79 [...] ƒ 5000,-; 4 GTL '79 [...] blauw ƒ 6000,-; 5 GT[...] kl. groen ƒ 7000,-; [...] 2600 S aut., '79, gas, [...] ƒ 8750,-; 3500 aut. [...] bruin ƒ 6000,-; Saab [...] 2.0 auto '78 gas, kl. [...] ƒ 6900,-; VW Golf [...] rood ƒ 8900,-; Kever [...]briolet '73, kl. [...] ƒ 11000,-; Toyota C[...] DL '81 kl. rood ƒ 9750,-; [...]lica GT Liftback '7[...] groen ƒ 6500,-; Ford [...]nus 1.6 L '80 gas, kl. [...] ƒ 7750,-; Escort 1.6 [...] '79 kl. bruin ƒ 6250,-; [...]cort 1.1 L '79, kl. [...] ƒ 6250,-; Citroën [...] Break Club '81 kl. [...] ƒ 9000,-; GS Break [...] bruin ƒ 5000,-; GSA [...] '80 gas kl. blauw ƒ 8[...] Visa '80 kl. groen ƒ 6[...] Chevrelot Camaro [...] '78 gas kl. bruin ƒ 8[...] Alfa Alfetta 2.0 GTV [...] groen ƒ 7500,-; 1.6 GT [...] kl. zwart ƒ 5500,-; 2× [...] Sedan '78 ƒ 4250,-; [...] 100 L 5 S '78 kl. [...] ƒ 6000,-; 3× 100 LS [...] v.a. ƒ 2500,-; Pacer X [...] bruin ƒ 2750,-; Honda [...] 500 R pro link off the [...] '82 ƒ 3900,-. ANWB [...]ring toegest. Inruil, in[...] en direkte financ. [...] Moderne all-roundse[...] afd. AUTORAMA, [...] Heerlenerweg 39, Si[...] tel. 04490-24697. Prov[...] Sittard-Heerlen.

Terugname van FI[...]CIERINGSBANK: [...]nault 5 TL 66.000 km, [...] 1977. Zeer mooi. M. [...] ƒ 4.350,–. Inl.: 04498-5[...]

CITROEN 2CV6 1976 [...] mooi, 1 mech. 100% [...] 323208 na 15.00 uur. [...]tenbergerstr. 36, Sc[...]berg.

Te k. RENAULT 6 [...] i.z.g.st. tel. 045-41574[...]

Te k. FORD Escort [...] autom. LPG, bj. '76, [...] ƒ 2600,–, tel. 045-4[...] Dr. Schaepmanspl. 1[...]lenberg-Heerlen.

Te k. DAF 44 bj. '7[...] ƒ 300,–, tel. 045-42390[...]

Contacten/clubs

COUNTESSA Christina behandelingen s.m. zat. en zond. va.: 9.00 's morgens, tel. 045-21759.

Nieuw te **HERZOGENRATH-STRASS** exclus. privéhuis open ma. t m za. van 11.00 uur. Gezellige relaxen m. Heike, Claudia, Marion en Iris. Spec. s.m. en schuimbad, tel. 09-49-2406-7407.

Tot 4 uur 's morgens staan voor u klaar: **YVETTE,** Rosy, Wilma, Ellen, Monica en Suzy. Van 12 tot 18 uur matineeprijs. Gratis snacks enz. Kings Club, Kaalheidersteenweg 43, Kerkrade, 045-421920.

Waar vind men nog een glaasje bier of fris voor ƒ 2 en daarbij nog gratis striptease ook??????? Natuurlijk in de **E-9-BAR** te Thorn...... Vele leuke meisjes aanwezig... Iedere avond ieder uur striptease, Zuidamerikaans, Kaars en vele andere shows...... echt geheel gratis. Dit mag u niet missen, dit moet u zien en dat kan in de enige echte betaalbare, betrouwbare en gezellige E-9-bar, Santforterstr. 4, Thorn, tel. 04756-2077. Iedere avond gratis hartige hapjes. U vind ons langs de autoweg Weert richting Maastricht, afslag Grathem, Wessem, Thorn. Geopend ma. t/m vr. 14.00-02.00 uur. Tevens nog plaats voor een leuke gastvrouw. Intern mogelijk.

NIEUW! Nieuw! Escortservice, heren voor heren, heren voor dames. 045-229061. (Bel direkt).

BONNIE. Escort elke dag! Ook weekends. Tel. 045-229061. Tev. ass. gevr.

Terug van weggeweest, we zijn weer daar en staan weer voor u klaar. **ESCORTSERVICE** voor een mooi meisje bij u thuis of in hotel. Bel. 045-222802.

SEXFILMSHOW, ma.-vr. 19.00-2.00 uur. Club 39, Hoofdstr. 39, Amstenrade. Entree ƒ 10, drankje gratis.

SEXFILMSHOW, ma.-vr. 15-2.00 uur. Filmclub Paloma, Pr. Hendrikln. 70a, Brunssum. Entree ƒ 10, drankje gratis.

Voor een gemoedelijk **PRIVÉ-HUIS** – waar alles mogelijk is – belt u 04750-31693.

KATJA'S escort! 3 meisjes verwennen u. Tel. 045-422564.

FORMIDABEL. Peepshow, striptease, body-to-bodymassage. Dit alles en nog veel meer in Club Caresse, Drievogelstr. 4, Kerkrade-Spek'heide. V.a. 20 uur.

PAMELA, privé. Schaesberg, Markt 20, v. maand. tot vrijd. van 11 tot 22 uur.

DONNA-CHRISTIEN, speciaal voor oudere heren. Tel. 045-227734.

NOENDA: privé 10-22 uur. 04492-4518. Assistente gevr.

CONTACTBURO Yvonne. Nieuw gestart, nieuw tel. Verhuisd van 045-461970, nu 425100.

SEXFILMVOORSTELLINGEN: doorl. 10-22 u, Stationstr. 31, Sittard. Meisjes aanw.

SARINA, charmante jonge dame bij Videoclub 390 Geleen. Films naar keuze, eig. kamer, 04494-48933.

CLUB Paris, geopend ma. t/m vr. vanaf 14 uur, 4-pers. whirlpool, sauna, luxe baden, video en waterbedden. Provincialeweg-Noord 31A, Oirsbeek, tel. 04492-1873. Spec. kamer aanw.

Privé **DAISY.** Tel. 045-227873.

ATTRAKTIEVE dame ontvangt privé v.a. 9.00 uur, tel. 045-721759.

MADSONCLUB presents: Goga, Katleen, gerda, Marita, Tina, Indra. De club voor de man van nu. Nieuwstr. 110, Kerkrade, 045-454372, va. 20 uur.

Nieuw! **ANGELIQUE** privé en escort. Jong, discreet, goedkoop, 045-425465.

LA COMPARSA, Vaesrade 37 gem. Nuth, tel. 045-241592, incl. verw. zwembad, solarium, sauna, privé. Geopend van 12 tot 20 uur. Bar van 20 tot 3 uur.

Wij vragen nog een charmant **MEISJE.** Privé-club „My Way", Kronehoefstr. 17 H, Eindhoven. Tel. 040-435182. Goede verdiensten en intern mog. Weekends gesloten.

Privé. **MARGO** met leuke meisjes. M. t/m vr. van 11-22 uur. 04494-52758.

CHANTAL ontvangt u privé. Discreet. V.a. 13 uur. Tel. 04407-1403.

CONTACTBURO Limburg. Bem. privéadres d.m.v. naaktfoto's. Geen beroerps. Kamerverh. 11-23 uur. Rijksweg Zd. 178B, Geleen, tel. 04494-46884.

Nieuw, privé **SITTARD** van ma. t/m zat. v. 10-20 uur. Tel. 04490-23730.

Hallo heren, wij zijn nieuw. **PRIVÉ** en escortservice voor dag en nacht. Ook liveshows. Tel. 045-424987.

Nieuw! **MARIJKE** escortservice. Tel. 045-425579.

Nieuw! **MIEKE.** Leuke spontane meid. Tev. meisjes gevr. 04494-50999.

ESCORT!! Jong meisje bezoekt u thuis of in hotel. Dag en nacht. Tel. 045-228927. Discr. verz.

SONJA en Rosy met spiegelkamer, v.a. 12.00 uur. Tel. 04494-53846.

Pr. Hendrikln. 70A, **FILMCLUB,** ontspanning, charm. girls. Ma.-vr. 15.00 tot 02.00 uur.

Club **ROMANTIQUE** privé en escort met leuke meisjes en jongens. Open van 12 tot 1. Ook zaterdags. Brusselsestr. 6, M'stricht, 045-50339. Hoi-Hoi.

Mooi **MEISJE** „Privé", tevens escort service, tel. 045-227542.

Privé bij **ANITA** met video. Ook 's zaterdags. Tel. 045-352543.

Bar **LA CHANDELLE** een bezoek waard. Nieuwstr. 134 Hoensbroek.

LINDA privé, lief voor jong en oud. Iedere dag ook za. + zo. 045-228431.

ESCORTSERVICE!!! Live-show!!! Ook weekends!!! Tel. 045-227178.

ESCORTSERVICE, charmante jongedame komt bij u thuis of hotel. Tel. 045-225009.

VIDEOCLUB Heerlen voor goede films. Leuk meisje. Tevens assistente gevr. Parallelweg 71A, Hrl. Tel. 045-718067.

CONTACTBURO Lucie voor relaxadressen van dames, boys, enz. Tel. 04494-50921.

Privé bij **SANDRA** echt discreet, 045-462139.

Club te Maastricht vraagt **HOSTESSEN** voor overdag (12 uur tot 22.00 uur). Hoog loon. Intern mog. Kom naar Jodenstr. 2, Maastricht.

Charmante **HOSTESSES** ontvangen en verwennen u in privé-cinema. Entree ƒ 15,– met 2 gratis drankjes. Alle relax-mogelijkheden. Maastricht, Kapoenstr. 29, 150 mtr. vanaf Vrijthof, tel. 043-18884.

Privé **TILLY,** tel. 045-228620.

Privé **NICOLLE,** tel. 045-228738.

Privé **SAKYRA,** tel. 045-227873.

Nette **DAMEN** erwarten Sie in privater Atmosphäre, tägl. ab 11.00 Uhr. D-5102 Würselen, Krefelstr. 64, tel. 09-49240593838.

BRITTA Britta Britta, niet verhuisd, nog steeds bij Videoclub 390, 04494-48933, va. 11.00 uur.

CHRISTEL, puur natuur, heerlijk en niet duur. Vanaf 12.00 uur 045-324072.

INGE en Mary. Tel. 045-461968.

Nieuw, **ESCORTSERVICE** voor dag en nacht. Jonge dame bezoekt u thuis of in hotel. Tel. 04494-54209.

U was het toch niet vergeten? De mooiste jongedames komen nog steeds van **SUGARLAND ESCORT.** Discreter, verzorgder, (h)eerlijker. Waar een uur 60 minuten duurt en waar iedereen alleen denkt aan u. Dus bel 043-617295 van 10.00 uur 's morgens tot... En (alleen voor insiders) ook Sylvia is weer op escort! Natuurlijk bij Sugarland; dan is het goed.

TAMARA ontvangt u privé ook escort. Tel. 043-431440.

Privé **BRIGITTE** ook escort. Tel. 043-435259.

Videoclub **MAASTRICHT.** Goede films, 2 leuke meisjes, entree ƒ 15. Tel. 043-435259.

Vier lieve ladies in **THAI** privé Suffolkweg 13, Weert, tel. 04950-20247.

CLUB La Ferme, Lemmensstraat 73, Ingber, Gulpen, tel. 04450-3290. Geopend van 10.00 tot 2.00 uur 's nachts, zat. van 10 tot 18 uur. Weg Maastricht-Vaals, voorbij afslag Noorbeek richting Gulpen, 1e weg links, 1e boerderij rechts.

MARYANNE: Maastricht (privéflat) vraagt meisjes 14-23 uur, 043-623416.

Even uit **OBEN OHNE** bar, Akerstr. 10 Kerkrade-W. Tevens enkele leuke bardames gevr. Bel na 16 uur tel. 045-415654.

JEANNETTE ontvangt u privé. Ongelooflijk net, lief en goed!! Tel. 045-444159.

PRIVÉ-ESCORT Nancy en Bianca. Live-show. Ook weekends, tel. 045-226980.

ESCORT jonge charm. dame komt bij u thuis verwennen, 045-425311 + ass. gevr.

Escort leuk meisje bezoekt u thuis **045-727335** ass. gevr.

MANUELA temperamentvol in exclusieve spiegelkamer, ook zat. en zondag, tel. 045-721759.

JACQUELINE mooi en jong, spontaan, va. 9 tot 2 uur 's nachts, tel. 045-721759.

Huwelijk/kennismaking

Nog steeds geen PARTNER?! Belt u ons voor vrijblijvende informatie. Gewoon doen! Wij zijn erkend door de Raad van Toezicht tot het bemiddelen van een duurzame man/vrouw-relatie. Mevr. Baillieux, 043-611563; mevr. Seelen, 045-722323; mevr. Paffen 04492-1926. Hoofdbureau Stichting Aktief 045-722333, Heerenweg 1, 6414 AC Heerlen. Eventueel huisbezoek.

VERKOOP BIJ EXECUTIE

Op donderdag 13 oktober 1983 te 11 uur zullen ten laste van M. Fiori, wonende te Heerlen, Schaesbergerweg 169, worden verkocht enige roerende goederen waaronder: meubilaire en huishoudelijke goederen, een personenauto, en een verrijdbare compleet ingerichte ijswagen, en wat verder te koop zal worden aangeboden.

De verkoop zal plaatsvinden in cafe Hermans, Schaesbergerweg 138, te Heerlen en geschiedt à contant zonder opgeld.

De goederen zijn van 9.45 tot 10.45 uur voor een ieder te bezichtigen te Heerlen tegenover pand Bongerd no. 4, en op adres Schaesbergerweg 169.

De deurwaarder belast met de executie

176668

Reeds zeer velen in Limburg profiteerden van onze ongelooflijke lage OPENINGS-PRIJZEN



De allernieuwst tapijten, meubelen, gordijne en de hele beddenafdelin nu veel en ve voordelige

Limburgs laagste prijs in Berbertapijten
om niet te geloven
Openings-prijs
En.....gratis leggen. **69,-**

Desso kamerbreed tapijt
Erg sterk tapijt met vaste pool in vijf kleuren
Eerder 98,- Openings-prijs
En.....gratis leggen. **79,-**

NIEUW Desso Berber-plus+
Anti-vlek en ijzersterk sfeervol Berbertapijt met jute rug. Dit tapijt heeft een speciale vuilwerende behandeling ondergaan en is vervaardigd van 50% wol en 50% acryl. Winkelprijs 249,- Openings-prijs **169,-**
En.....gratis leggen.

Intertest wollen Frisé
Voor zwaar huishoudelijk gebruik.
Luxe tapijt met jute rug.
Ongelooflijk goedkoop.
Eerder 315,- Openings-prijs
En.....gratis leggen. **22**

Louis de Poortere Velourstapijt
Profiteer van deze unieke aanbieding. Topkwaliteit in de mooiste uitvoering, zilvergrijs · blauw · wit · beige.
Eerder 149,- Openings-prijs **98,-**
En.....gratis leggen.

Dit komt nooit meer
Wollen Berber van Louis de Poortere.
In vier prachtige kleuren.
Ongelooflijke prijs. Eerder 189,- Openings-prijs **119,-**
En.....gratis leggen.

Exclusief katoenen tapijt
Pracht aanbieding, IJzersterke kwaliteit op jute rug. Eerder 195,-
Openings-prijs
En....gratis leggen. **129,-**

Onze vernieuwde Vinyl-afdeling is uniek
U kunt kiezen uit meer dan 300 rollen in en 400cm breed. Alle topmerken in voo
Dit vindt u nergens!
400cm breed.
Openings-prijs **59**

KARPETTEN

LOUIS DE POORTERE karpetten
Dat was me een drukte vorige week.
Nu nog vele dessins met 30% KORTING
Speciale openings-prijs
Bukhara karpetten
140 × 240cm Nu slechts **195,-**
200 × 300cm Nu slechts **395,-**

Marokkaanse Berberkleden
Maroc superieur en zuiver scheerwol
170 × 240cm van 950,- voor **690,-**
200 × 300cm van 1440,- voor **990,-**

Echte handgeknoopte India – Perzians
Alweer een nieuwe zending is binnen.
Beroemde Heriz · Bachtiari dessins
170 × 240cm van 1295,- voor **895,-**
200 × 300cm van 1775,- voor **1395,-**

Alle perzische kleden nu met 25% KORTING!



MEUBELEN



U houdt het voor onmogelijk
Toch leveren wij dit massief eiken bankstel met een zeer fraaie bekledingstof voor een ongekende prijs van slechts **1395,-**

Leder bankstel 3-en 2 zits
1ste klas rundleder. De topper van verleden week. Nu nog slechts **1990,-**

Eiken eethoek
Ze vliegen de deur uit voor deze unieke voordelige prijs. Geheel compleet 4 eiken stoelen en bijpassende tafel.
Openings-prijs nu nog **895,-**

Moderne en eiken wandmeubelen
Tijdens de feestmaand
met 25% KORTING
kom, profiteer of reserveer

GORDIJNEN

Zware damast overgordijnen
Fantastisch mooi gedessineerd nu méér als **50% voordeel** normaal 22,50 Nu **8,90**

Berber gestreepte overgordijnen
Geweldig mooie kwaliteit dralon in een zachte bruin-beige berberkleur. Kost overal 29,50
50% KORTING nu **14,75**

De bekende Gardisette vitrages met loodveter éénmalige aanbieding
210cm hoog van 19,75,- Nu **9,75**
280cm hoog van 29,75 Nu **14,75**

Keuze uit meer dan 3000 rollen stof



Dralon Velours overgordijnen
Reeds velen profiteerden van deze zware Velours. Alle kleuren voorradig.
· Méér dan **50% VOORDEEL**
Normaal 42,50 Nu **19,50**
Dit is géén drukfout!

BEDDEN

Mooi nietwaar?
De nieuwe voorraad is weer binnen. Prachtige slaapkamer in een mooie blanke eikenkleur



Ledikant + opbouw + 2 nachtkastjes
Schuifdeurkast met spiegel Nu slechts **675,-** **795**

De echte binnenvering matrassen van Eastborn met garantie
Fantastische matras met zomer en winterkant afgedekt met schapenwol
1-persoons 259,- openings-prijs **198**
2-persoons 379,- openings-prijs **298**

Enorme kollektie dekbedden
o.a. Cinderella · Paradise. 1-persoons nu al voor een speciale openings-prijs **69**

AaBé dekens Ongelooflijke aanbieding in merkdekens.
1-persoons 92,- speciale openings-prijs **69**
2-persoons 139,- speciale openings-prijs **98**

Brandstraat SITTARD
meubelen, tapijten, slaapkamers en gordijnen.
Donderdags koopavond tot 21.00 uur

Gér. Pfennings

Industriestraat SITTARD
alleen meubelen
Donderdags koopavond tot 21.00 uur

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg

Woensdag 12 oktober 1983 ● Pagina 15

LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



...mpoen (2)

Zat er dik in dat de trotse ...eur in de vorm van een ...poen van 45 kilo in Nierho... die we gisteren ten tonele ...den in deze kolom, geen ...leven beschoren zou zijn. ...morgen meldde zich ... Cox uit de Heerlense Tu...raat die een pompoen van ... kilogram in huis had. ...omdat de vrucht, zo laat ...weten, inmiddels tot gem... vermalen. Hij heeft voor ...over was de pompoen ech...wel op de gevoelige plaat ...elegd. Dus als u ons niet ...kunt u aanbellen op het ... Tuinstraat 22 en de ...rgewicht bewonderen. En ...mee sluiten we vlug dit ...oendossier, voordat zich ... nieuwe recordhouder

...oem

...mend in de omgeving van ... voormalige staatsmijn ...moet U gistermiddag be...de 'boem' gehoord hebben. ...boem' waarmee de kolen... van de mijn werd omge...en. Een enorme knal die je ...lijk meer voelt dan hoort. ...eun komt vooral aan in de ...streek. Onwillekeurig heb ... neiging (als je er dichtbij ...) om als een hazewind er ...or te gaan. Maar over het ...een is dat niet nodig. Het ...ieten van deze logge ko... levert weinig gevaar op. ...van tevoren berekend is ... naar welke kant ze val... Herhaling van de Lange ...hoe spijtig ook voor som... onder ons) valt dus niet ...wachten.

...enerale

...steren was dus de generale ...titie voor 28 oktober (dat is ...ag over veertien dagen) ...schacht – dat is dat hoge ... omgeschoten wordt. Er ... lieden die dachten dat ...en die schacht al omge... zou worden. Mispoes. ... hen ook onze Man van ...g. Hij had zich ter redac... geïnstalleerd, dat hij en ...foon èn de schacht goed ... gaten kon houden. Om ...vier is hij toen toch maar ...an collega's gaan vragen ...om 'dat rotding' niet om... Die hebben hem uit de ...n geholpen. Enfin ook voor ...man dus een repetitie. ...hij weet nu in ieder geval ...zich vrijdag de 28ste ...installeren.

...lasting

...t denken dieven eigenlijk ... belastingkantoor te vin... Al het geld dat de belas...dienst van ons ontvangt (en ...heel wat) wordt namelijk ... niet in het belastingkan... bewaard. Nee, nee! En dan ...en diefstal in het belas...kantoor. In de nacht van ...dag op dinsdag zijn die...dig misschien was het er ook ...eentje) het belastingkan...an de Groene Boord in ... binnengedrongen. ...ns er geen geld te vin... ...as gingen ze dan de haal ...twee mobilofoons en een ...antenne, twee oplaadap...ten en een schouderholster. ...dus bij de belastingdienst ...nog wel iets te vinden.

...ost

..., toen waren de postzegels ...rship, vervelend is dat ten... als er in je krant te lezen ...er acties worden gevoerd ...post en dat het wel eens zo ...nnen zijn, dat je een be... tijd in de rij moet ... Je gaat dan toch maar, ... de brieven moeten toch de ...uit en tot je grote verba... het hele postkantoor leeg ...er een vriendelijke jonge... achter het loket die in een ... tempo twintig postze... van zeventig cent in het ... legt, plus de gevraagde ... Bij dit postkantoor gaan ...aker staken!

...estanden

...ommige snuiters pikken op ...onge leeftijd al het een en ... mee van het wereldge... Laatst zei een knaap, ... de basisschool zijn mees... de meest vreemde vra... ...klemzet, tegen zijn vriend...: "Ik hoop dat we inderdaad ...ische toestanden krijgen in ...erland. Dan krijgen we ...chien thuis wel elke dag fri... Je die kant kun je het ook ...iken. Tip voor de huismoe... Hamster maar alvast ...onaise.



● Ook bij school kan de fiets maar beter op slot.

Scholengemeenschap Sintermeerten Heerlen

Nummers graveren ter voorkoming diefstal

HEERLEN – Om de diefstal van fietsen en ander materiaal tegen te gaan, wil de schoolleiding van scholengemeenschap Sintermeerten in Heerlen, de leerlingen in de gelegenheid stellen hun postcode en huisnummer in het frame van de fiets of bijvoorbeeld in de rekenmachine te graveren. „Het is beter te voorkomen dan te genezen. Maar niet alleen diefstal willen wij voorkomen. Misschien is het opvoedkundig nog belangrijker te voorkomen dat leerlingen zelf, door toenemende confrontatie met het verschijnsel diefstal, dit als normaal menselijk gedrag gaan beschouwen. Ook daar behoren wij ons zorgen over te maken", schrijft rector Niessen aan de ouders.

De laatste tijd is het een paar keer voorgekomen dat er gestolen werd op de school, waarbij niet alleen de school maar in één geval ook een leerling benadeeld werden. Rector Niessen heeft de ouders laten weten verbaasd te zijn over de nonchalance van sommige leerlingen. Hij wijst erop dat fietsen op slot moeten worden gedaan en de leerlingen niet onnodig veel geld mee naar school moeten nemen.

De directie van de school wil zelf ook bijdragen aan de preventie en wil daarom de leerlingen – na de herfstvakantie – in de gelegenheid stellen om postcode- en huisnummer in het frame van de fiets of in andere 'school'-nodige attributen te graveren.

In Kerkraadse wijken

Elf miljoen voor onderhoud van woningen

KERKRADE – Een grote onderhoudsbeurt aan 418 woningen in Kerkrade gaat ruim elf miljoen gulden kosten. De woningvereniging St.Pietersrade heeft onderhoudsplannen ontwikkeld voor 200 zogenoemde Vasco-woningen in het Erensteinerveld en 175 woningen in het Rolduckerveld.

Ook zijn 43 woningen in de voormalige gemeente Eygelshoven, eigendom van de gemeente Kerkrade en nog in beheer van woningvereniging Het Zuiden in Heerlen, rijp voor een fikse opknapbeurt. De financiering van het hele onderhoudsplan geschiedt via rijksleningen en het aanvragen van rijksbijdragen. De gemeenteraad van Kerkrade moet in de raadsvergadering van 26 oktober zijn fiat geven.

Brandstofkosten voor elektriciteit sinds november '81 gedaald

Water duurder, stroom goedkoper in Kerkrade

KERKRADE – In de gemeente Kerkrade zullen de nutstarieven voor de gemeentelijke bedrijven komend jaar niet of nauwelijks stijgen. Door de steeds lagere brandstofkosten is de kWh-prijs voor electriciteit in augustus j.l. voor de verbruiker sinds november 1981 met ruim vijf cent gedaald. Wanneer de PLEM haar tarieven voor 1984 niet zal verhogen, de laatste informaties wijzen in die richting, blijft ook een verhoging van de Kerkraadse tarieven achterwege.

Komt het Gemeentelijk Eletriciteitsbedrijf (G.E.B.) in Kerkrade volgend jaar zonder een stijging van het tarief op de proppen, de prijs voor een kubieke meter water zal waarschijnlijk met ruim vijf cent stijgen. De inkoopprijs van het drinkwater, afkomstig van de Aachener Wasserwerke, stijgt voor de gemeente Kerkrade met ingang van 1 januari 1984 met elf procent. „Aangezien er tevens sprake is van een stijging van zowel de interne als de algemene beheers- en verkoopkosten zal zeker een verhoging van de inkoopprijs in de tarieven voor de gebruikers moeten worden doorberekend", aldus een woordvoerder van de gemeente. In het contract dat Kerkrade heeft afgesloten met Wasserwerke staat dat wanneer de consumentenprijs in het verzorgingsgebied in West-Duitsland wijzigt, de inkoopprijs voor Kerkrade met eenzelfde percentage wordt aangepast. Zowel in januari 1982 en 1983 steeg de inkoopprijs telkens met bijna zeven procent.

Huisvuil

De kosten voor het ophalen van huisvuil zullen als gevolg van interne gemeentelijke besparingen in 1984 eveneens niet worden verhoogd. De hoeveelheid aangeboden huisvuil is afgenomen. De glascontainers en de acties oud papier hebben hier zeker toe bijgedragen. De verwachte uitbreidingen van de wijken door nieuwbouw zijn uitgebleven. Een reconstructie van de wijken heeft ertoe geleid dat wekelijks een hele huisvuilroute kon vervallen. Ondanks de stijging van de loonkosten kon bij de Ophaaldienst van Huisvuil door deze reconstructie de loonkostenstijging worden beperkt. De vrachtkosten werden zelfs minder, terwijl de totale kosten iets lager zijn dan in de begroting van dit jaar.

De situatie rond de gemeentelijke belastingen, bijvoorbeeld de onroerendgoedbelasting (O.G.B.), is nog niet bekend. Een en ander zal aanstonds moeten blijken uit de gemeentebegroting voor 1984.

Schinvelds koor naar Oostenrijk

SCHINVELD – Zaterdag vertrekt zangvereniging Oranje uit Schinveld naar Oostenrijk in het kader van een concertreis. In het verleden waren de Schinveldenaren te gast in Spanje, Italië, Joegoslavië en Engeland; nu gaat de reis naar het plaatsje Hittisau in de Oostenrijkse provincie Vorarlberg. Concerten zijn gepland in Hittisau, Dornbirn en Bregenz. Volgende week vrijdag wordt het 102 personen tellende gezelschap terugverwacht in Schinveld.

Tien mille aan goederen gestolen

HEERLEN – Een totale schade van 10.000 gulden, daar zit de eigenaar van het tankstation Chevron aan de Heerlerbaan in Heerlen mee. Maandagnacht werd er ingebroken in het tankstation. De dieven gingen er vandoor met tabak, autohoezen, gereedschappen en materiaal en geld, in totaal voor een waarde van tien mille.



● Aan de heer J. Lemmens werd een tinnen bord overhandigd.

Politieambtenaar weigert oorkonde

KERKRADE – Van de drie oorkondes die gisteravond klaarlagen om uitgereikt te worden aan drie zilveren jubilarissen van de Kerkraadse afdeling van de Nederlandse Bond van Christelijke Politieambtenaren (CNV) kon er uiteindelijk maar één uitgereikt worden. Jubilaris Schoenmakers was ziek en de heer Kruiselbrink weigerde de oorkonde in ontvangst te nemen. Waarom, dat wilde hij gisteren in het openbaar niet zeggen, maar zou hij later aan het bestuur uiteenzetten.

Tijdens de vergadering van de bondsafdeling gisteravond in hotel Chermin te Kerkrade werd ook een bondslid gehuldigd dat al vijftig jaar de gelederen versterkt, namelijk J. Lemmens. Een halve eeuw maakte hij dus vol, eerst bij de bond St. Michael en daarna bij eerder genoemde afdeling toen St.Michael daarin opging. Hij kreeg een tinnen bord en zijn vrouw werd in de bloemetjes gezet. Lemmens werd in 1968 als adjudant van politie gepensioneerd.

Twintig mille buit bij inbraak

HEERLEN – Uit een woning aan de Silhof in Heerlen werd – waarschijnlijk in het weekeinde – een grote hoeveelheid sieraden en wat huisraad gestolen. De buit is zeker 20.000 gulden waard. Omdat er geen sporen van een inbraak te vinden waren, denkt de politie dat de dieven met een valse sleutel de woning zijn binnengekomen.

Geen woningen naast kerkhof Merkelbeek

DEN HAAG – Er zal nooit aan de oostzijde van de begraafplaats aan de Raadhuistraat in Merkelbeek gebouwd mogen worden. De Kroon heeft deze week beroepen tegen het uit 1977 daterende bestemmingsplan kern Merkelbeek, dat woningbouw op die plaats voorzag, gegrond verklaard.

Tijdens een hoorzitting bij de Raad van State had de nieuwe gemeente Onderbanken overigens al verklaard elders bouwplannen te willen ontwikkelen. Woningbouw volgens het bestemmingsplan kern Merkelbeek is landschappelijk niet verantwoord, aldus de instanties.

Medicijnen verloren

HEERLEN – In de buurt van het station in Heerlen werd maandag een plastic zak verloren met daarin valiumtabletten en 25-Rohypnol.

Bij gebruik van meer dan de toegestane hoeveelheid, kan dit ernstige gevolgen hebben voor de gezondheid, vooral bij kinderen. De politie verzoekt de vinder van de medicijnen deze af te geven bij het politiebureau.

Zonder enige aanleiding

Pak slaag op kermis

HEERLEN – Twee jongens uit Heerlen zijn maandagavond omstreeks acht uur op het Kerkplein in Heerlen zonder enige aanleiding aangevallen door twee mannen. Een van de jongens, een 16-jarige Heerlenaar liep oorletsel op en de andere jongen, 17 jaar en eveneens uit Heerlen, hield aan het kermisavontuur een gat in zijn hoofd over.

Onzekerheid over Rumpenerstraat Brunssum

Ondernemers bang voor verpaupering

BRUNSSUM – De ondernemers aan de Rumpenerstraat in Brunssum zijn bezorgd over de toekomst van hun winkelstraat. Zij vrezen dat B en W de Rumpenerstraat willen „afbouwen" en dat de straat daardoor zal verpauperen. De winkeliers uitten hun ongerustheid maandagavond tijdens een forumavond in d'r Brikke Oave, die georganiseerd werd door de VVD-afdeling Brunssum.

Vertegenwoordigers van verschillende winkeliersorganisaties kregen de kans om vragen te stellen aan J. Mol, Rijksconsulent voor handel, ambachten en diensten en de wethouders Vromen en Krocké.

Aanleiding voor de forumavond waren de beleidsvoorstellen aan de gemeente, die een stadsgewestelijke werkgroep heeft gedaan naar aanleiding van het Distributie Planologisch Onderzoek.

In dat onderzoek uit 1979 wordt de ontwikkeling van het winkelbestand in de Oostelijke Mijnstreek tot 1985 beoordeeld.

De werkgroep, waarin voor Brunssum wethouder Vromen is vertegenwoordigd, vindt dat in de Rumpenerstraat sprake is van overbewinkeling. Winkels, die niet-dagelijkse artikelen verkopen, zouden verplaatst moeten worden naar de promenade. Voor de Rumpenerstraat rest dan alleen nog een fijnverzorgende funktie. De winkeliers uit de Rumpenerstraat willen dit voorkomen.

Leegstand

Wethouder Krocké wees maandag op de leegstand in de Rumpenerstraat. „Ik heb pas nog een telling laten uitvoeren. Momenteel staan er achttien panden leeg". De winkeliers bestrijden dit. Volgens hen staan er slechts negen winkelpanden leeg.

Volgens Krocké en Vromen zal het overigens niet zo'n vaart lopen met de „afbouw" van de Rumpenerstraat. „Als gemeente kunnen en willen we geen saneringsbeleid voeren. De gemeente heeft geen geld om panden te verwerven of overplaatsingen naar de promenade te betalen", aldus Krocké.

De winkeliers vermoeden dat B en W reeds met „een zachte sanering" zijn begonnen. Volgens de heer Roemkens, die namens 45 winkliers van de Rumpenerstraat in het forum zat, verleent de gemeente minder medewerking als ondernemers zich aan de Rumpenerstraat willen vestigen. Wethouder Vromen sprak dit tegen.

De aanwezigen in de zaal kregen maandag overigens nauwelijks de kans om vragen te stellen aan de wethouders en de Rijksconsulent. De afsluitende woorden van de forumleider „iedereen heeft vanavond zijn zegje kunnen doen" werd dan ook met hoongelach ontvangen.

50

Vrijdag 14 oktober 1983 is het 50 jaar geleden dat moeder met Café Quadvlieg begon.

Ter gelegenheid van dit gouden jubileum houden wij receptie op vrijdag 14 oktober a.s. van 19.00 uur tot 21.00 uur in haar café.

U bent van harte welkom.

Kinderen Quadvlieg.

1933 50 1983

Op zaterdag 15 oktober 1983 hopen onze ouders, groot- en overgrootouders

Hans Boumans en
Elli Boumans-Herrmann

hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren.

Ter gelegenheid van dit feest wordt er een h. mis opgedragen in de kerk van de H. Gerardus Majella te Heksenberg om 15.30 uur. Daarna is er gelegenheid tot feliciteren van 18.30 tot 19.30 uur in het Gemeenschapshuis, Heigrindelweg 84, Heksenberg.

Kievitstraat 39 **Hun dankbare kinderen**
6414 VP Heerlen

DANKBETUIGING

Hiermee willen wij iedereen van harte bedanken, die door felicitaties, bloemen en kado's, maar vooral door hun aanwezigheid, ons gouden huwelijksfeest tot een onvergetelijke dag hebben gemaakt.

Een bijzonder woord van dank aan het college van B. en W. van de gemeente Landgraaf, pastoor Maassen en het ouderenkoor 'Ons Genoegen'.

Harrie en Greetje Jorna

Ubach over Worms

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid moeten nemen van, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 67 jaar, van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

H.A.B. (Broer) Huls

echtgenoot van

Maria Elisabeth Dohmen

Schinveld: **M.E. Huls-Dohmen**
Ubach o. Worms: **Theo Huls**
Annie Huls-v.d. Beld
Monique
Schinveld: **Rita Geilenkirchen-Huls**
Wilfried Geilenkirchen
Nicole
Familie Huls
Familie Dohmen

6451 GR SCHINVELD, 10 oktober 1983
Bouwbergstraat 122

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden vrijdag 14 oktober as. in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De avondwake is as. donderdag 13 oktober om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven, dat werd getekend door eenvoud, opgewektheid en hulpvaardigheid, is heden zacht, kalm en gesterkt door het h. sacrament der zieken, op 75-jarige leeftijd van ons heengegaan, mijn lieve echtgenote, onze goede moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Margaretha Maas

echtgenote van

Hubertus Franssen

Zij stierf onverwacht, maar was niet onvoorbereid.
We zullen haar missen.

Eijs: **Hubertus Franssen**
Heerlen: **Martha en Theo Grosseibl-Franssen**
Marjo en Bertram
Heerlen: **Jan en Tieny Franssen-Degeulle**
Angelique
Nuth: **Hub en Annie Franssen-Boss**
Patricia, Ronnie
Hoensbroek: **Ans en Man Boosten-Franssen**
Hermy, Rudie
Familie Maas
Familie Franssen

Trintelen, 10 oktober 1983
Corr.adres: Leienhoesstraat 1
6413 CD HEERLEN

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden vrijdag 14 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Agatha te Eijs-Wittem.
Bijeenkomst in de kerk. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Het rozenkransgebed ter intentie van de overledene wordt gebeden op donderdag 13 oktober a.s. om 18.45 uur in voornoemde kerk, aansluitend avondmis.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuur van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van

Maria Rosielle-Ratajczak

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

Familie Rosielle-Ratajczak
Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 15 oktober as. om 19.00 uur in de St.-Corneliuskerk te Heerlerheide.

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden is zacht en kalm, in de vrede van Christus, van ons heengegaan, op de leeftijd van 61 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Peter Jozef Heuts

weduwnaar van

Maria Josepha Severens

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Familie Heuts
Familie Severens

Heerlen, 11 oktober 1983.
Past. Honeéstraat 6.
Corr.adres: F. Mengelers, Hertstraat 4, Heerlen.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis op de algemene begraafplaats Heerlerheide, zal plaatsvinden op vrijdag 14 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Gerardus-Majella te Heksenberg.
Bijeenkomst in de kerk.
Rozenkransgebed donderdag 13 oktober om 18.45 uur, waarna avondmis, in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het rouwcentrum „Jan van Hasselt", Spoorsingel 4, Heerlen.
Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.30-19.00 uur.
Voor vervoer kerk-begraafplaats is gezorgd.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven, dat getekend werd door oprechte levensvreugde, goedheid, eenvoud en hulpvaardigheid, is na een voorbeeldig gedragen lijden, voorzien van de h.h. sacramenten, van mij heengegaan, mijn inniggeliefde man

Bèr Biermans

echtgenoot van

Trui Coumans

in de leeftijd van 70 jaar.

Heerlen: **A.M.G. Biermans-Coumans**

6411 XE HEERLEN, 10 oktober 1983
Koningstraat 82

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 14 oktober om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Franciscus van Assisië aan de Laanderstraat te Heerlen, waarna de crematie om 11.30 uur in het crematorium te Heerlen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Avondmis, donderdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Bèr is opgebaard in het uitvaartcentrum 'Dela', Grasbroekerweg 20 te Heerlen, alwaar dagelijks bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede dat God geheel plotseling tot Zich heeft genomen, in de ouderdom van 70 jaar, voorzien van de h.h. sacramenten, onze inniggeliefde en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Johan Mathieu Jacob Robberts

weduwnaar van

Maria Rosalina George

Wij bevelen vader in uw gebed aan.

Schaesberg: **G. Jung-Robberts**
Abdissenbosch: **L. Robberts-v. Thoor**
Heerlerbaan: **H. Robberts-v.d. Haar**
Voerendaal: **J. Robberts-Heijmans**
en al zijn kleinkinderen
Familie Robberts
Familie George

Schaesberg, 10 oktober 1983
Verzorgingshuis „De Dormig"
Corr.adres: Beneluxstraat 48
6372 AZ SCHAESBERG.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 14 okt. a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Familie, Veldstraat, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk.
Avondmis donderdag 13 oktober om 18.15 uur in de kapel van het verzorgingshuis „De Dormig", Op de Heugden 100 te Schaesberg.
Voor vervoer kerk-crematorium is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige kennisgeving

†

Op 9 oktober overleed, tot onze grote droefheid, geheel onverwacht, op de leeftijd van 80 jaar, onze lieve moeder en oma

Theodora Wilhelmina Senden

weduwe van

Antonius Alphonsius Hubertus Johannes van Benthem

Wij vragen uw gebed voor haar.

Roosendaal: **J. van Benthem**
Rotterdam: **A. van Benthem**
L. van Benthem-Borsboom
Floortje, Menno
Roosendaal: **W. van Benthem**
M. van Benthem-Schoonen
Rolf, Eveline
Roosendaal: **P. van Benthem**
G. Hompus
Eindhoven: **M. Lony-van Benthem**
H. Lony
Juliëtte, Vincent
Velden: **A. van Overveld-Van Benthem**
C. van Overveld
Nicole, Stefan
Maastricht: **M.L. van Benthem**

9 oktober 1983
Corr.adres: Tollensflat 28, 4707 KE ROOSENDAAL.

Heden, woensdag 12 oktober, wordt om 19.00 uur in de kerk van O.L. Vrouwe van Fatima, Dr. Schaepmanlaan te Roosendaal, een avondmis gehouden.
De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben donderdag 13 oktober om 10.30 uur in voornoemde kerk, waarna de teraardebestelling volgt op de begraafplaats Zegestede, Rucphensebaan 95 te Roosendaal.
Samenkomst in de kerk. Gelegenheid tot condoleren na de begrafenis in de aula van voornoemde begraafplaats.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar voor het vele goede dat zij ons tijdens haar leven heeft gegeven, hebben wij afscheid moeten nemen van mijn lieve vrouw, moeder, schoonmoeder, onze oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Gertrud Johanna Nöllgen

echtgenote

Gottfried Nöllgen

Zij overleed na een langdurige ziekte, op de leeftijd van 73 jaar.

Heerlen: **G. Nöllgen**
Heerlen: **L.M. Butink-Nöllgen**
A. Butink en kinderen
Familie Nöllgen

6415 RX HEERLEN, 11 oktober 1983
St.-Barbarastraat 118

De teraardebestelling zal plaatsvinden op vrijdag 14 oktober a.s. om 11.00 uur op de alg. begraafplaats te Imstenrade-Heerlen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Liever geen bezoek aan huis.
Bijeenkomst aan het rouwhuis St.-Barbarastraat 118 te Heerlen-Palemig om 10.30 uur.
Vertrek rouwstoet om 10.45 uur.
Voor vervoer is gezorgd.

---

†

Bedroefd delen wij u mede dat heden, geheel onverwacht, van ons is heengegaan, voorzien van het h. oliesel, op de leeftijd van 55 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze lieve vader, schoonvader en opa

Jo Peeters

echtgenoot van

Geertje Kunkels

Heerlen: **G.C. Peeters-Kunkels**
Apeldoorn: **Hans en Hanny Peeters-van Loon**
Raymond
Heerlen: **Gerda en Martin Bressers-Peeters**
Rilana en Nadita
Heerlen: **Sjaak Peeters en verloofde Margo**
Heerlen: **John Peeters**
Familie Peeters
Familie Kunkels

6411 VS HEERLEN, 11 oktober 1983
Regentesstraat 19

De h. eucharistieviering zal plaatsvinden vrijdag 14 oktober as. om 12.00 uur in de kerk van de H. Franciscus van Assisië, Laanderstraat, Heerlen, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Heerlen.
Samenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Donderdag zal er mede tot intentie van de dierbare overledene om 19.00 uur een avondmis worden opgedragen.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 17.00 tot 18.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

de Heer heeft gegeven
de Heer heeft genomen
de naam des Heren zij gezegend

Na een werkzaam en liefdevol leven, dat getekend werd door eenvoud, opgewektheid en hulpvaardigheid, is heden plotseling van ons heengegaan, na voorzien te zijn van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 69 jaar, mijn innig-geliefde dochter, mijn dierbare moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Magdalena Hanneman

weduwe van

Jan Joseph Frösch

De diepbedroefde familie:
Simpelveld: **Gertrud Schurgens-Hanneman**
Simpelveld: **Gertie Cabo-Frösch**
Hub Cabo
John
Marlène en Pierre

Simpelveld, 10 oktober 1983
Correspondentie-adres:
Kloosterstraat 21
6369 AA SIMPELVELD

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 15 oktober om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdagavond om 7 uur zal, mede ter intentie van de overledene, een h. mis worden opgedragen in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van "I g'n Bende", Dr. Ottenstraat 20 te Simpelveld. Bezoekuur van 18.00 tot 19.00 uur.

Met grote droefheid namen wij kennis van het overlijden van onze oud-werkgever

Wiel Janssen

uit dankbaarheid.

Oud-medewerkers
Accountantskantoor W. Janssen

In dankbare herinnering voor het vele goede dat hij tijdens zijn leven gegeven heeft, heb ik afscheid genomen van mijn lieve man

Heinz Kucharski

echtgenoot van

Aggie Kucharski-Brandijk

Mevrouw A. Kucharski

Heerlen, 12 oktober 1983

De crematie heeft op wens van de overledene in alle stilte plaatsgevonden.
Hierbij betuig ik mijn hartelijke dank aan de h.h. doktoren en het verplegend personeel van de afdeling 8 west van het De Weverziekenhuis te Heerlen voor de hartelijke opvang en liefdevolle verpleging.

Dankbetuiging

Voor de blijken van medeleven, betoond bij het overlijden en de uitvaart van mijn echtgenote, onze moeder, schoonmoeder en grootmoeder

Stefanie Schneider

echtgenote van

Johan Doveren

betuigen wij u onze oprechte dank.
Een bijzonder woord van dank aan rector, afdelingsarts, verplegend en verzorgend personeel en bewoners van afdeling 5 van de Hamboskliniek te Kerkrade.

J. Doveren
H.J.J. Doveren
M. Doveren-Nievelstein
Marlies
André

Kerkrade, oktober 1983

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 15 oktober as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Kerkrade-Centrum.

Dankbetuiging

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van medeleven, de h.h. missen en uw aanwezigheid bij de uitvaart van

Maria Elisabeth Boesten-Swelsen

willen wij u langs deze weg van harte bedanken.

Fam. Boesten-Swelsen

Puth, oktober 1983

Op zondag 16 oktober as. is om 10.30 uur de zeswekendienst in de parochiekerk van de H. Petrus Canisius in Puth.

Op 7 oktober is overleden

Harry Bruls

Op wens van de overledene heeft de crematie in alle stilte plaatsgevonden.

Margo Bruls-Janssen

Hoensbroek, oktober 1983.
Barbarapad 66.

Daar het ons onmogelijk is een iede[r per]soonlijk te bedanken voor de vele bl[ijken] van medeleven die wij mochten on[tvangen] gen tijdens de ziekte en de begrafeni[s van] mijn lieve man, onze goede vader en

Hein Peters

betuigen wij onze hartelijke dank.

Mevr. Peters-Dorscheid
Kinderen en kleinkind[eren]

De plechtige zeswekendienst zal p[laats]vinden op zaterdag 15 oktober as. om uur in de parochiekerk van de Pet[rus en] Pauluskerk te Schaesberg.

Voor de gewaardeerde blijken van medelev[en tij]dens de ziekte, het overlijden en de cremat[ie van] mijn lieve echtgenote

Maria Sebilla Jong

betuig ik hierbij mijn dank.

Cor v[...]

Schaesberg, 1983
Arth. v. Schendelstraat 49

De zeswekendienst zal worden gehouden o[p zon]dag 16 oktober 1983 in de kerk van O.L. Vrou[w van] de Berg Carmel te Leenhof om 11.30 uur.

STRAFFEN VAN 14 EN 18 MAANDEN VOOR VIER MANNEN

Twee Limburgse vrouwen in Algiers vrijgesproken

Van onze verslaggever

LGIERS – Twee Limburgse vrouwen – M. H. (34) uit Nieuenhagen en R. R. (34) uit Born – zijn in Algiers vrijgesproen van medeplichtigheid aan het smokkelen van in Nederd als gestolen te boek staande auto's naar Noord-Afrika. zullen vandaag door de Algerijnse autoriteiten naar Neland worden teruggestuurd.

De vier Limburgse mannen die in de Serkadji-gevangenis in Algiers voor de smokkel al 7½ maand in voorarrest zitten zijn door de rechter in Algiers veroordeeld tot gevangenisstraffen van 14 tot 18 maanden. De straf van 14 maanden cel was voor de Heerlenaar P. van U. (27). Voor G. van T. (29) uit Nieuwenhagen, G. H. (32) uit Margraten en H. H. (216) uit Born luidde het vonnis 18 maanden vrijheidsstraf. Alle vier hebben ze tien dagen tijd om tegen de uitspraak in hoger beroep te gaan.

De zes mannen en vrouwen werden in de eerste dagen van maart van dit jaar scherp door de politiediensten van alle landen rondom de Middellandse Zee in de gaten gehouden nadat ze met vier dure auto's uit Nederland waren vertrokken. Interpol-Parijs was door de Zuidlimburgse politie op de hoogte gebracht van de reis met de gestolen auto's naar Noord-Afrika. Het zestal werd aangehouden toen ze met de veerboot als 'toeristen' in Algiers arriveerden.

Tussenschakel

Ze werden in ons land al-lange tijd geobserveerd uit de verdenking een tussenschakel te zijn tussen autodieven in West-Europa en afnemers in Noord Afrika. De wagens die ze bij hun arrestatie bij zich hadden waren ontvreemd in Aken, Salzburg, Aalsmeer en Valkenburg. De vier voertuigen vertegenwoordigden een waarde van 400.000 gulden.

elastingfraude: 45 mille boete

AASTRICHT – Wegens het doen onjuiste belastingaangiften het jaar 1979 hoorde de 52-jari- L. G. uit Born zich gisteren door Rechtbank Maastricht veroorld tot een geldboete van 45.000 lden subsidiair 180 dagen gevanisstraf. G. had de belastingfrauonder meer gepleegd in zijn hoegheid van directeur van een Voor het vervalsen van een reng en kwitantie en een poging van misbruik te maken, werd veroordeeld tot twee maanden angenisstraf voorwaardelijk.

erkeersmaatregelen ijksweg 76 en MMH

ERLEN – Tussen vandaag en 17 mber zullen wegens werkheden afwisselend de zuidtelijke en noord-oostelijke rijn van Rijksweg 76 (Geleen-Heer-Duitse Grens) geblokkeerd zijn het grondgebied van de gemeen-Voerendaal-Heerlen en Simpel-d. Ook de toeleidende wegen van autosnelweg Maastricht-Heerlen rden afgesloten wegens werkmheden. Verkeer wordt tijdelijk geleid via de westelijke randweg erlen.

enrayse taxichauffeur ook in Nijmegen gezien

Roof was niet het motief voor moord

NRAY/ARNHEM – Beetje r beetje komt de politie de weet hoe de dodenrit taxichauffeur Mat van de ken (28) uit Venray zonavond tussen half elf en ntig minuten voor een is lopen.

rit begon om half elf op de markt Venray waar de taxichauffeur passagier naar Nijmegen oplde. Uit het politieonderzoek is nen vast te staan dat de chauffdaar inderdaad is geweest. Gegen hebben de nog al opvallend gedoste auto daar op een van de alswegen naar de stad waargeno-. Er zat toen een passagier op de rbank van de auto.

n Arnhem is de wagen uit Venoor meerdere mensen opget. Uit een aantal tips is afgeleid en worden dat de chauffeur in tad niet rechtstreeks naar de s is gereden – de hoek Pr. Hentraat Heuvelink-boulevard – hij later door messteken geod werd gevonden. Op een eerder tijdstip is de taxi ook in het centrum van de Gelderse hoofdstad gesignaleerd.

Er zijn getuigen opgedoken die rond half twee een hulpgeroep menen te hebben gehoord. Dat kan kloppen met de poging die de dodelijk gewonde chauffeur mogelijk nog heeft ondernomen om hulp te halen. Hij werd gevonden op een paar tientallen meters van zijn auto en de weg die hij ging is gemarkeerd door bloedsporen.

Duister

In Venray is het onderzoekteam van de recherchebijstandseenheid van de provincie Gelderland niet veel wijzer geworden over de identiteit van de laatste passagier van Mat van de Beuken. Wel is daar bekend geworden dat de taxi was uitgerust met een alarminstallatie die werkte via de claxon en de koplampen. Die installatie heeft niet gewerkt. Uit het onderzoek is als vaststaand gebleken dat roof niet het motief van de dader is geweest. Wat wel het motief van de dader kan zijn geweest is nog volslagen duister.

Belangstelling voor „knal" viel mee

Kolenbunker omgeschoten

TREEBEEK – Met een doffe dreun is gisteren, even na drie uur, de kolenbunker van de voormalige Staatsmijn Emma geveld. Door het wegschieten van enkele pilaren aan de noordzijde van het gebouw, werd de hele constructie uit zijn evenwicht gehaald en stortte het logge gevaarte schuin ter aarde. „Helemaal volgens plan verlopen" zei Couwenbergh uit Geleen, wiens bedrijf het karwei klaarde, „nu kunnen we met de andere machines erbij om het hele zaakje te slopen."

Het laten springen van de kolenbunker werd door politie en brandweer van Brunssum en Heerlen gezien als de generale repetitie voor het omverhalen van de 63 meter hoge Emmaschacht op 28 oktober. „Als dan alles gaat zoals het nu gegaan is bij de kolenbunker, dan zijn wij reuze tevreden" aldus korpschef Henk Buijnk van de gemeentepolitie Brunssum gistermiddag. Het ongemak van de 'dreun' op het Emma-terrein bleef gisteren beperkt tot vijf gesprongen ruiten van woningen aan de Treebeekstraat en een kleine botsing met slechts materiële schade op de hoek Akerstraat-Noord en de Kouvenderstraat, nadat de verkeersafzetting was opgeheven.

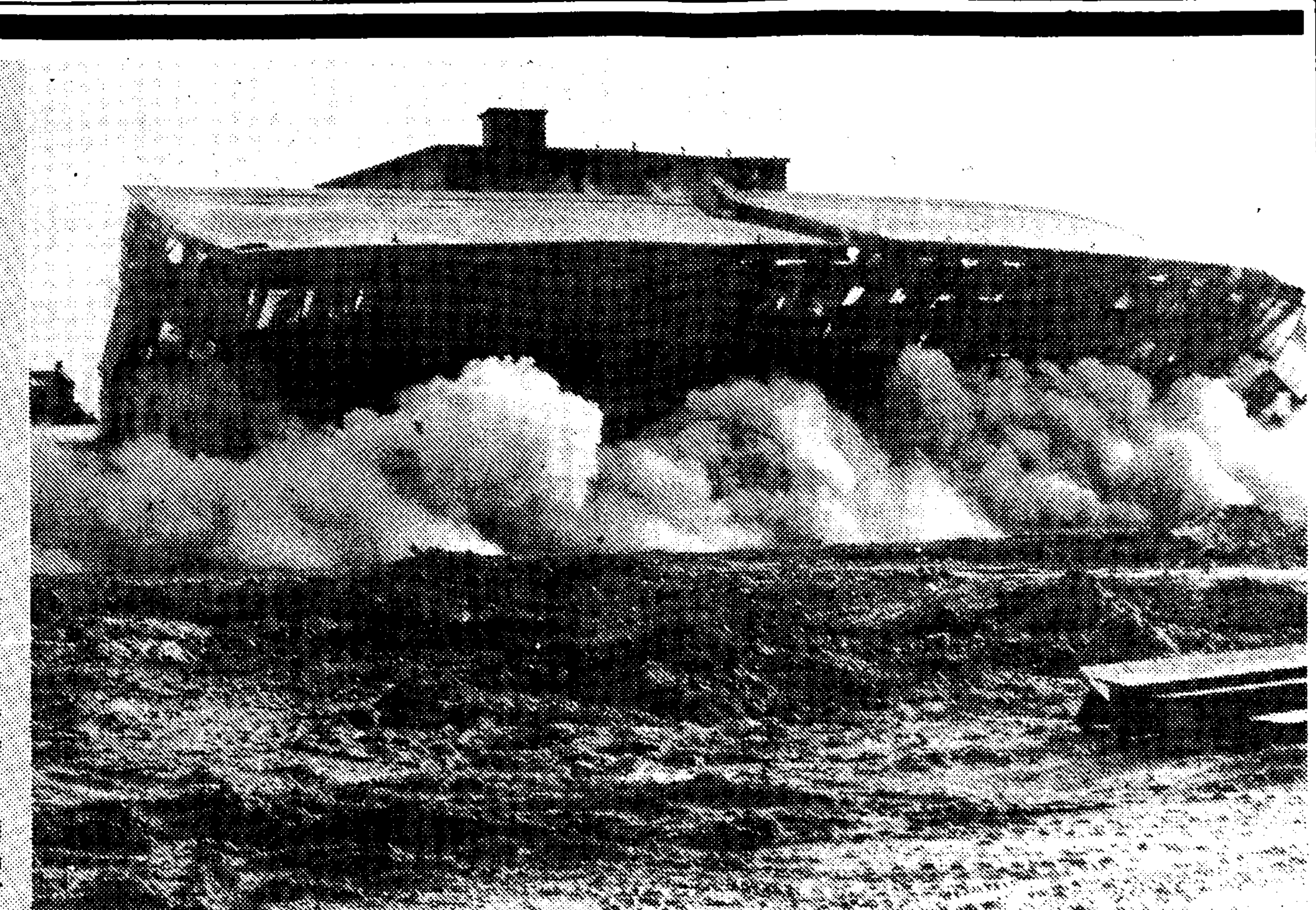
Hoewel politiefunctionarissen hadden verwacht, dat heel wat publiek het omschieten van de kolenbunker van de voormalige Staatsmijn Emma zou willen zien, viel de publieke belangstelling gistermiddag tegen.

„We hadden inderdaad meer mensen verwacht," aldus de Brunssumse politie. Het slechte weer en de slechte positie voor het publiek om het vrij lage gebouw te zien vallen, schijnen er debat aan geweest te zijn.

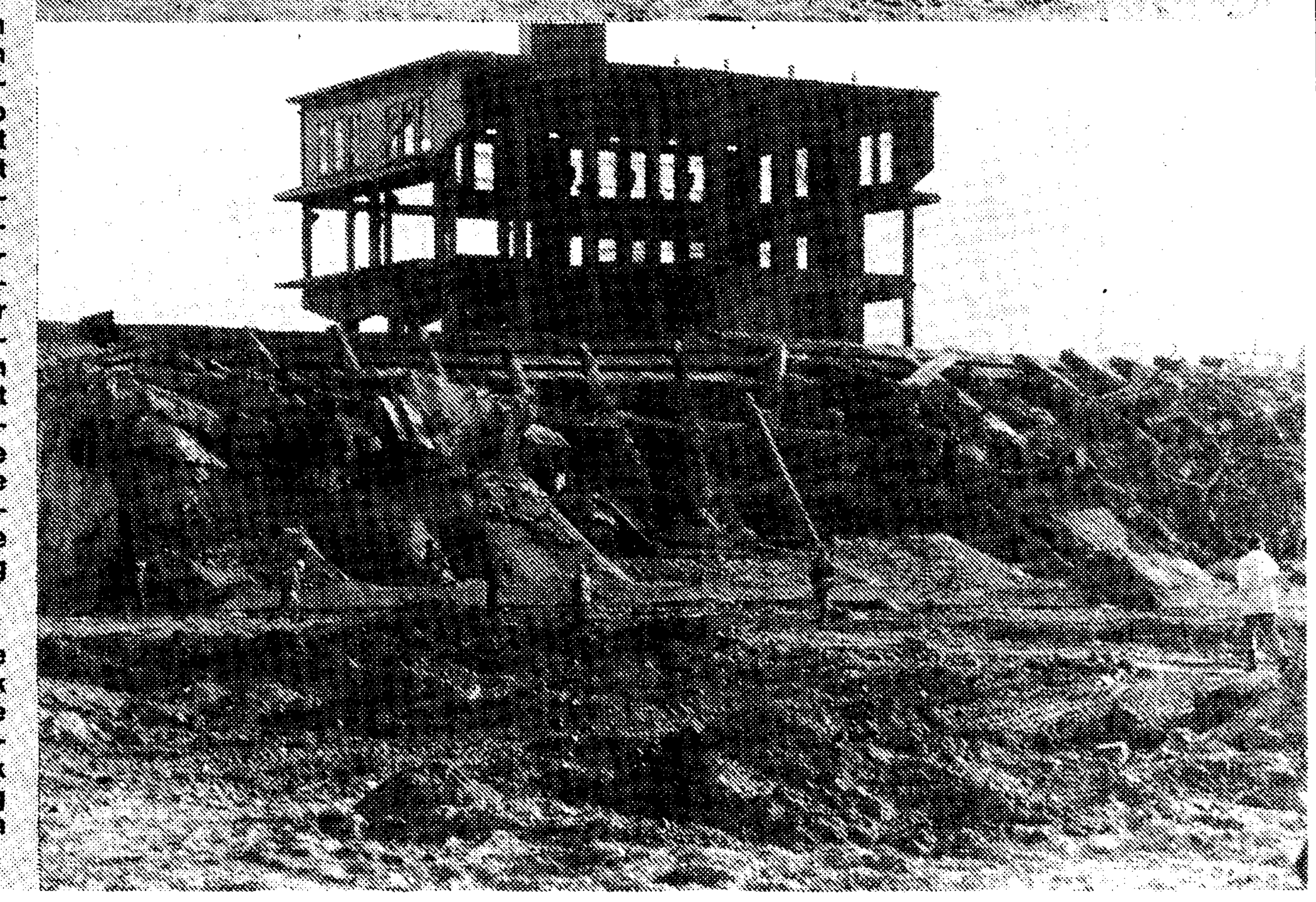
Zon

Om één uur leek het of de natuur zich wilde verzetten tegen het omschieten van de bunker. Inktzwarte wolken dreven boven het Emma-terrein waar tot de jaren zestig één van Europa's modernste mijnen draaide. Tegen de tijd dat de 30 kilo springstof echter tot ontploffing zou worden gebracht, klaarde het op en rond drie uur scheen zelfs de zon. „Het was de bedoeling, dat de bunker op zijn kant zou komen te liggen, zodat we kunnen slopen. Dat is prima gelukt. We kunnen nu doorwerken tot in november, dan moet het achterste gedeelte (het stortgedeelte) van de bunker nog omgeschoten worden", aldus sloper Couwenbergh. Kijklustigen die gedacht hadden dat het hele gebouw in puin geschoten zou worden, kwamen bedrogen uit. Door het wegschieten van enkele pijlers stortte het gebouw naar voren op één kant. Een enorme stofwolk steeg op toen de explosie achter de rug was. Gelukkig dreef die richting mijnterrein zodat omstanders – afgezien van enkele politieagenten die daar voor de afzetting zorgden – er weinig last van hadden.

Om kwart over drie kon het verkeer alweer de Akerstraat-Noord in bezit nemen. Eigenlijk drie kwartier eerder dan verwacht. Op de hoek Akerstraat-Noord Kouvenderstraat botsten twee auto's tegen elkaar, klaarblijkelijk omdat eén van de chauffeurs meer oog had voor het gebeuren op het Emma-terrein dan voor het verkeer.







Bijtende vloeistof in gezicht

MAN ZWAAR MISHANDELD

VALKENBURG – In de nacht van maandag op dinsdag is de 42-jarige A. B. uit Valkenburg tijdens een wandeling met zijn hond door de Grotestraat in Valkenburg, zwaar mishandeld door twee jongemannen. De daders gooiden de heer B. een sterk bijtende vloeistof in diens gezicht. Hij moest met zware brandwonden aan gezicht en handen in het De Weverziekenhuis in Heerlen worden opgenomen. Hij verkeert niet in levensgevaar.

Na de mishandeling, verdwenen de twee daders, vermoedelijk gekleed in spijkerkleding via de Walravenstraat waarschijnlijk richting Bogaardlaan. De rijkspolitie van Valkenburg heeft de 27-jarige M.H. uit Valkenburg aangehouden als een van de vermoedelijke daders. De rijkspolitie vraagt getuigen van de mishandeling contact met haar op te nemen, tel. 04406-12302.

Rechtbank vonniste ver onder de eis

MAASTRICHT – De Rechtbank Maastricht heeft gisteren in een tweetal vonnissen eerder uitgesproken eisen van de officier van Justitie naar een uitzonderlijk kleine maat afgeslankt. Wegens het in bezit hebben van vier kilogram hashish had de officier tegen de 40-jarige J. J. uit Maastricht een gevangenisstraf geëist van twaalf maanden waarvan vier voorwaardelijk en tegen diens 24-jarige stadgenoot W. C. vier maanden geheel onvoorwaardelijk.

Tot blijde verrassing van beide verdachten en hun raadslieden, respektievelijk mevrouw mr. A. Hazen en mr. H. Ruysink, bracht de rechtbank gisteren de straf voor J. terug naar vier maanden voorwaardelijk en een boete van vijfduizend gulden en die voor C. op een maand voorwaardelijk en een boete van vierhonderd gulden. „Onder aftrek van het voorarrest" heette het in beide vonnissen...

Moord op Marjo Otten

Marcel N. voor de rechtbank op 24 oktober

MAASTRICHT – Beschuldigd van het opzettelijk doden van zijn echtgenote Marjo Otten moet de 36-jarige Maastrichtenaar Marcel N. maandag 24 oktober te 9.30 uur voor de rechtbank in zijn woonplaats terechtstaan samen met twee jeugdige helpers, de 19-jarige P. v. R. en de 18-jarige R. v. D. Primair wordt het drietal moord tenlastegelegd.

Marjo Otten werd op 28 maart van dit jaar bij het verlaten van het pand waarin zij als fysiotherapeute werkzaam was door de twee jongens overmeesterd en in een door haar man bestuurd busje gesleept. Gereden werd naar een bos in de omgeving van de Belgische plaats Zutendaal. Daar werd de vrouw door wurging om het leven gebracht.

Onderzoek naar ontslagen bij Rank Xerox

VENRAY/DEN HAAG – De fabrikant van kopieermachines Rank Xerox in het Noordlimburgse Venray kan in ernstige problemen komen te verkeren wanneer duidelijk wordt dat deze multinational nieuw personeel aanneemt in dezelfde functies als waaruit het oude personeel onlangs is ontslagen.

Dat heeft minister De Koning van Sociale Zaken dinsdagavond verklaard voor de televisie. Onlangs werd per 1 oktober door Rank Xerox bij het arbeidsbureau een ontslagvergunning aangevraagd voor enkele tientallen vertegenwoordigers. Nu blijkt het bedrijf per advertentie voor dezelfde functie nieuwe mensen te vragen. Het ministerie heeft inmiddels een onderzoek ingesteld.

De werknemers die aan de dijk werden gezet hebben de indruk dat Rank Xerox bewust oudere, en dus duurdere, mensen heeft willen ontslaan om vervolgens goedkopere jonge krachten aan te kunnen trekken. Dat blijkt ook de jongste advertentie van het bedrijf, waarbij sollicitanten worden opgeroepen in de leeftijd van 25 tot 35 jaar. De kopieergigant voerde de economische recessie aan als argument om tot een reorganisatie (ontslagen) over te gaan.

Minister De Koning vindt dat er 'iets helemaal mis is" wanneer mocht blijken dat nu nieuwe mensen worden gevraagd terwijl de afvloeiingsprocedure voor ontslagen mensen nog loopt. 'Dan heeft men de directeur van het gewestelijk arbeidsbureau volstrekt verkeerd ingelicht en dan zullen er maatregelen genomen worden, door ons via het arbeidsbureau maar tegelijkertijd kunnen dan ook die mensen zeggen: we zijn op grond van verkeerde gegevens ontslagen'.

Volgens de bewindsman kunnen de ontslagen werknemers zich dan beklagen bij de kantonrechter en die kan herstel van de dienstbetrekking gelasten.

POLITIE GEEN TIJD NADER ONDERZOEK

32 maanden na eerste verhoor voor Rechtbank

MAASTRICHT – Twee jaar en acht maanden nadat hij wegens ongeregeldheden rond zijn faillissement was verhoord en twee jaar en drie maanden nadat hij voor de eerste maal voor de rechtbank had moeten verschijnen, zag de 35-jarige in Heerlen wonende J. N. pas gisteren de tegen hem aangespannen strafzaak door middel van een requisitoir in zijn slotfase gekomen. Met een op 18 juni 1981 door zijn vroegere collega Reijntjes ondertekende dagvaarding in de hand eiste officier van Justitie mr. H. Laumen vrijspraak voor de drie tenlastegelegde punten. De officier besteedde er weinig woorden aan, maar duidelijk was, dat hij de „tussentijd" te lang vond.

Raadsman mr. R. Baron van Hövell tot Westerflier nam het zekere voor het onzekere en hield de rechtbank aan de hand van uitvoerige pleitnoties voor, dat de ten opzichte van N. gevolgde gedragslijn danig in strijd moet worden geacht met artikel 6 van het Europees Verdrag inzake de Mensenrechten en artikel 14 van het Internationaal Verdrag inzake de Burgerrechten en Politieke Rechten. Beide verdragsartikelen schrijven voor, dat een redelijke termijn in acht moet worden genomen tussen eerste verhoor en uiteindelijke afdoening op straffe van aantasting van de fundamentele beginselen van het procesrecht. De raadsman verzocht de rechtbank niet ontvankelijk te verklaren.

Personeelstekort

De eerste keer dat N. voor de rechtbank moest verschijnen, was 23 juni 1981. Ter zitting werd de behandeling echter geschorst en werd aan de rechter-commissaris opdracht gegeven een nader onderzoek in te stellen naar verdachtes schuld aan de hem tenlastegelegde feiten. De rechter-commissaris nu zond op 29 maart 1982 het dossier van de Heerlenaar voor nader onderzoek naar de districtscommandant van de Rijkspolitie in Maastricht. Deze retourneerde de stukken op 6 april 1982 met de kanttekening: „geen tijd vanwege personeelstekort en daaruit voortvloeiende overbelasting". Mr. van Hövell refereerde gisteren aan een uitspraak van de Hoge Raad toen hij constateerde, dat dergelijke buiten de strafrechterlijke procedure gelegen omstandigheden alléén een onredelijk te achten vertraging niet kunnen rechtvaardigen. Voorts wees hij erop, dat zijn cliënt door het lange tijdsverloop ten zeerste is geschaad in zijn maatschappelijke mogelijkheden. De curator in zijn faillissement immers wilde dat faillissement pas voor opheffing voordragen nadat de strafzaak beëindigd zou zijn. De raadsman tekende hierbij aan, dat deze voorwaarde aan het Openbaar Ministerie bekend was.

Op 24 oktober volgt de uitspraak van de rechtbank.

BIOSCOPEN

HEERLEN
Royal: Star wars sage, deel 1 en deel 2, a.l. wo 14.30 en 20 uur.
Rivoli: Brandende liefde, 4e week, 16 jr. wo 15.30 en 20 uur.
H 5: Flash dance, a.l. 3e week, dag. 14.30 en 20.30 uur. Thor de verschrikkelijke, 16 jr. 2e week, dag. 14 en 20 uur. Tiger Joe, 16 jr. dag. 14 en 21 uur. Kom met je waldhoorn tussen mijn alpen, 16 jr. dag. 13.45 en 20.45 uur. De lift, 4e week, 16 jr. dag. 14.15 en 21.15 uur.
Passage: Bedcarrière van een fotomodel, 18 jr. dag vanaf 14.00 uur.

MAASTRICHT
Festival: Flash-dance, a.l. dag. 20.30 uur.
Palace 1: An Bloem, 12 jr. 4e week, dag. 20.15 uur.
Palace 2: Hot bubblegum in het leger, 3e week, dag. 20.15 uur.
Studio: Brandende liefde, 16 jr. dag. 20.45 uur.
Royal 1: Sweet sexy slips, 18 jr. dag. vanaf 12.00 uur.
Royal 2: Parasite (3d-film), 2e week, 16 jr. dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur.
Mabi 1: Blue Thunder, 12 jr. 2e week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.
Mabi 2: De illusionist, 12 jr. dag. 14, 16.30 en 21 uur.
Mabi 3: Gandhi, 7e week, a.l. dag. 14 en 20 uur.
Filmhuis: Luis Bunuel programma: Cet obscur du desir, wo 20 en 22 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN
Stadhuis: schilderijen en beelden van acht realisten: Andrea, Berserik, Bayens, Kurpershoek, Op de Laak, Van Norden, Wezelaar en Wijnberg. Open dag. 9 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot 15 november.
Kijkdoos, Stadsschouwburg: schitterende kleuretsen van Ru van Rossum. Een heel sterke expositie. Open ma t/m vr 10 - 16 uur en tijdens voorstellingen. Tot en met 14 oktober.
Thermenmuseum: 150 jaar blaasmuziek in Heerlen. Open di t/m vr 10 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot 24 oktober.
Ontmoetingscentrum Welterhof: beelden en schilderijen van Gene Eggen. Open dag. 9 - 21 uur. Tot en met 23 oktober.
Galerie Jean Viehoff, Tempsplein 10: tekeningen en schilderijen van eigen werk. Te bezichtigen na afspraak, tel.715426.
Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90: beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10 - 20 uur.

HOENSBROEK
Bibliotheek, Past. Schleidenstraat: foto's van Piet Craenen. Tot 15 november.
Kasteel – expositie: aquarellen, tempera's en pastel van Ad Stauder. Open dag. 10 - 12 en 13.30 - 17 uur. Tot en met 30 oktober.
Kasteel – fotogalerie 68: foto's van Alain Ceccaroli. Open ma t/m vr 10 - 12 en 13.30 - 17 uur, za en zo 13.30 - 17 uur. Tot en met 20 november.

NUTH
Atelier Jac Vinken, Stationsstraat 71: werk van Hugo Duchateau uit Tienen. Open di t/m vr 9 - 18 uur, za 9 - 17 uur. Tot en met 28 oktober.

HULSBERG
Galerie Wanda Reiff, Aalbekerweg 85: gewassen tekeningen en gouaches van Ger Boosten. In de tuin beelden van Twan Lendfers, Hans van Lunteren, Yvonne Mostard, Harry Palmen, Rob Stultiens, Anne Hulleman. Open wo t/m zo 13 - 17 uur. Tot 22 oktober. De beelden tot 10 november.

KERKRADE
Mijnmuseum Klein Rolduc: tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di t/m vr 9 - 17 uur, za 13 - 17 uur.
Kasteel Erenstein – Galerie De Blauwe Olifant: jacht- en diertaferelen van Pieter Dik. Open za en zo 14 - 17 uur. Tot 30 oktober.

UBACH OVER WORMS
Atelier Binnenhof, Grensstraat 87: werk van Joos Damen. Iedere donderdag 10 - 22 uur.

MAASTRICHT
Bonnefantenmuseum, Dominikanerplein 5: „levende have" behorend bij Rotterdamse expositie, geinspireerd op de Divina Comedia van Dante. Open ma t/m vr 10 - 12 en 13 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot 12 oktober.
Bonnefantenklooster, Bonnefantenstraat 4: foto's en teksten over de boekverbranding door de Nazi's in 1933. Open ma t/m vr 9 - 18 uur. Tot en met 12 oktober.
Red and Blue, Stokstraat 30: metakwadraten, reeksen vierkanten van Attila Kovács. Open di t/m vr 10 - 18 uur, za 10 - 17 uur, zo 14 - 17 uur. Tot 14 oktober.
Galerie Peer, St.Bernardusstraat 33 - 35: Pasteltekeningen van Henni van der Vegt. Open wo t/m zo 14 - 17.30 uur. Tot 14 november.
Kunstcentrum Limburg, Bassin 21: werk van 23 kunstenaars, waaronder constructivistische beeldhouwkunst en schilderkunst van Frans Smeets, Theo Elfrink, Jan van Dreumel, Jan Tullemans, Toon Teeken en Jaap de Graaf. Open op werkdagen van 10 - 17 uur. Tot 31 oktober.
De Trepkes, Stationsstraat 14: lithografieen van Salvador Dali, Michaîl Chemiakin, Kor, Leonor Fini en Pierre Auguste Renoir. Open op zaterdag 14 - 17 uur. Tot 23 oktober.

VALKENBURG
Expositieruimte, Lindelaan 22: surrealistische werken van de autodidactische kunstenaar Ad Bolk. Open dag. 14 - 19 uur. Tot en met 15 november.

GELEEN
Intratuin, Danikerstraat 15: beelden van het Amsterdams Beelhouwerscollectief. Open tijdens winkeluren. Tot voorjaar 1984.

SITTARD
A's galerij Putstraat 't Pleintje 6: expressionistische schilderijen van Anne Barneveld. Open wo t/m vr 10 - 16 uur, za 12 - 16 uur. Tot 21 oktober.
Kritzraedthuis, Rosmolenstraat 2: tekeningen, aquarellen en schilderijen van Lou Thissen. Open ma t/m vr 10 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot en met 16 oktober.
Galerie Michel, aan parkeerplaats t.o schouwburg Sittard: keramische plastieken van Theo Muyres. Open vr, za, zo 14 - 17 uur. Tot 7 november.

GRUBBENVORST
Galerie Pèdjeshof, Lottumseweg 24: textiel van Willemien Holterman, keramiek van Ank de Groot, grafiek/textiel van Marijke Raaijmakers en figuren in stof en steen van Marlaine Verhelst. Open do 10 - 12, za en zo 13 - 18 uur. Tot en met 23 oktober.

LINNE
Galerie De Keulse Pot, Keulstraat 3: kleuretsen van Ank Spronk, keramiek Mia Vullinghs, keramische plastieken Ida Romers, sieraden edelsmedengroep Silhouet, poppen, theater- en fantasieobjekten. Open vr t/m zo 14 - 17 uur. Tot en met 30 oktober.

Subkampje aan Diepenbrockstraat Heerlen

GS verwerpen bezwaren tegen komst woonwagens

HEERLEN – De Raad van State zal moeten beslissen of de plaatsing van vier woonwagens aan de Diepenbrockstraat in de Heerlense wijk Eikenderveld rechtmatig is of niet. Bewoners van deze straat en omgeving hebben namelijk besloten in beroep te gaan tegen de afwijzing van GS van elf ingediende bezwaarschriften tegen de komst van de woonwagens.

In het kader van de spreiding van woonwagens heeft Heerlen een subkampje voor vier plaatsen aan de Diepenbrockstraat voorzien, pal bij de nieuwbouw van de DSM. Tegen dat voornemen zijn indertijd veel bezwaarschriften ingediend bij de gemeente, die deze alle heeft verworpen. GS hebben nu deze beslissing van de gemeente goedgkeurd.

De bezwaren van de bewoners zijn velerlei. Zo vinden de meeste bewoners dat het Eikenderveld wel erg zwaar wordt belast. De nieuwbouw van de DSM zorgt voor overlast door het bouwverkeer. Bovendien verdwijnt met de komst van het kampje het laatste stukje groen aan die kant van het EikendervCld.

GS verwerpen die bezwaren met het argument dat al tot nieuwbouw van de DSM was besloten, voordat de gewraakte standplaats werd aangewezen. De bewoners hadden in de visie van GS moeten protesteren toen besloten werd tot nieuwbouw van DSM op die plek. In antwoord hierop eggen de bewoners, dat zij toen het belang van de werkgelegenheid hebben laten prevaleren.

Op het argument van het verdwijnen van het laatste stukje groen zegggen GS dat dat niet in strijd is met het geldende bestemmingsplan.

Ook de angst van sommige bewoners dat door de komst van het kampje hun huis in waarde zal dalen vindt geen genade in de ogen van GS. Als dat bewezen kan worden, dan moet de gemeente voor die strop opdraaien, aldus GS.

Eigenheid

Ook een bezwaar van een bewoner die het kampje op tien meter van zijn huis ziet verschijnen heeft het college verworpen. GS zeggen zich bewust te zijn dat de integratie van woonwagenbewoners met de „burgerbevolking" – en dat is de bedoeling van het oprichten van de subkampjes – voor beide partijen aanpassing zal vragen. Woonwagenbewoners en plaatselijke bevolking zullen elkaar moeten aanvaarden, waarbij ieders eigenheid het uitgangspunt moet zijn, melden GS.

Vredesplatform Hoensbroek

Kaarten voor demonstratie

HEERLEN – Het Hoensbroekse Vredesplatform heeft een aantal verkoopadressen ingesteld waar bus- en treinkaarten zijn te krijgen voor de grote vredesdemonstratie op 29 oktober in Den Haag. Buskaarten kosten 17,50 gulden, kinderen tot 12 jaar kunnen in principe gratis mee, een kleine vergoeding is echter altijd welkom.

Bij vertrek op 29 oktober kosten treinkaarten 19 gulden, zij die vrijdagavond 28 oktober na 18 uur vertrekken moeten zes gulden méér betalen. De treintickets zijn te bestellen door het gewenste bedrag te storten op gironummer 5352958, ten name van Limburgs Komitee Kruisraketten Nee, Heinsbergerweg 12 te Roermond, onder vermelding van „treinkaarten". Geadviseerd wordt deze kaarten tijdig aan te vragen.

Mensen in Hoensbroek en omgeving die met een bus meewillen kunnen kaarten krijgen bij het VJV, St. Jansstraat 35, sigarenmagazijn Offermans, Kouvenderstraat 71 of drogisterij Van Well, Julianastraat 42.

Herfstbeurs in Rodahal

KERKRADE – De elfde Roderland-Herfstbeurs vindt van donderdag 13 tot en met zondag 16 oktober plaats in de Rodahal van Kerkrade. Ook ditmaal zijn er extra activiteiten voor volwassenen en kinderen.

Exclusieve modeshows in een apart ingerichte bovenfoyer en een kinderhoek, waarin Hasseltse Tijl met zijn poppentheater present is, vormen de omlijsting van een groep standwerkers. Bovendien heeft de organisatie een aantal artiesten, bekende sporters en muzikale groepen in petto. Ook het entreekaartje kan mogelijk voor een aangename verrassing zorgen.

Op de Herfstbeurs worden tal van nieuwtjes en speciale aanbiedingen gepresenteerd.

FNV-Heerlen Noord bestaat 80 jaar

HEERLEN – De FNV-afdeling Heerlen Noord viert 14 oktober het 80-jarig bestaan. Het bestuur van de afdeling zal dan recipiëren in de zaal van de Hitjes Vijver aan de Willem Barendtzsweg en wel van 19 tot 20 uur.

Op 1 april 1903 besloten negentien bewoners van Heerlerheide een afdeling van de RK Mijnwerkersvereniging op te richten. Daaruit groeide – na diverse naamsveranderingen – de huidige FNV-afdeling. In 1981 werden de afdelingen Heerlerheide, Heksenberg, Nieuw-Einde, de Vrank, Passart en Treebeek samengevoegd tot de Afdeling Heerlen Noord van de FNV. Thans zijn er 1100 leden. Tijdens de receptie worden drie leden die 50 jaar lid zijn en 29 zilveren leden, gehuldigd.

Fanfare bestaat 80 jaar

St. Cecilia uit Bocholtz vierde feest

BOCHOLTZ – De fanfare St. Cecilia uit Bocholtz heeft afgelopen weekeinde uitbundig feest gevierd. De fanfare bestond 80 jaar, de drumband vierde het zilveren bestaan en vier jubilarissen werden in de bloemetjes gezet.

Toon Creusen reikte namens de RK Limburgse Bond van Muziekgezelschappen de gouden erespeld met smaragd uit aan Joep van Ermingen en Jo Franken, beiden 50 jaar lid van de fanfare. Een gouden erespeld was er voor Frans We[illegible]ers, 40 jaar lid en voor de zilveren jubilaris Math Robben had de heer Creusen een zilveren erespeld.

Burgemeester Fons Teheu[illegible] samen met de wethouders He[illegible] Grooten en Bèr Frijns presenteerden overhandigde een envelop met inhoud. Oud-burgemeester Persoon bood namens het erecomité de fanfare een bedrag aan van 2.800 gulden.

Veel zuster- en plaatselijke verenigingen gaven acte de presence tijdens een drukke receptie. De Philharmonie zorgde op het achterbalkon voor de muzikale omlijsting.

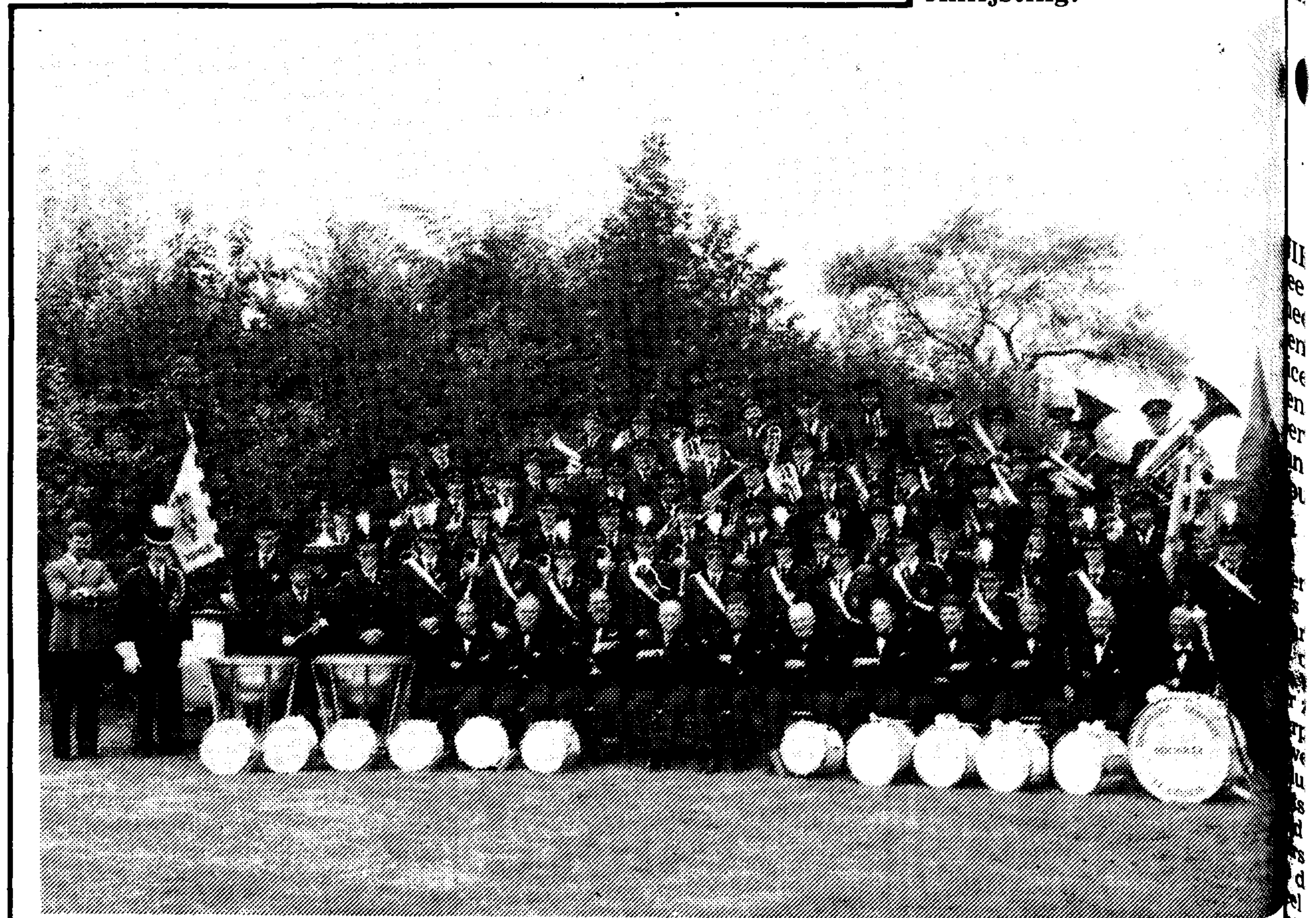
Fanfarekorps uit de Groenstraat

Spaanse concertreis voor St. Elisabeth

UBACH OVER WORMS – Fanfare St. Elisabeth Groenstraat uit Ubach over Worms vertrekt vrijdagmiddag vier uur voor een achtdaagse concertreis naar het Spaanse Lloret de Mar. Vier touringcars met 90 muzikanten van de fanfare, drumband en majorettengroep en 97 supporters en familieleden vergezellen St. Elisabeth Groenstraat naar het Spaanse vakantiedorp.

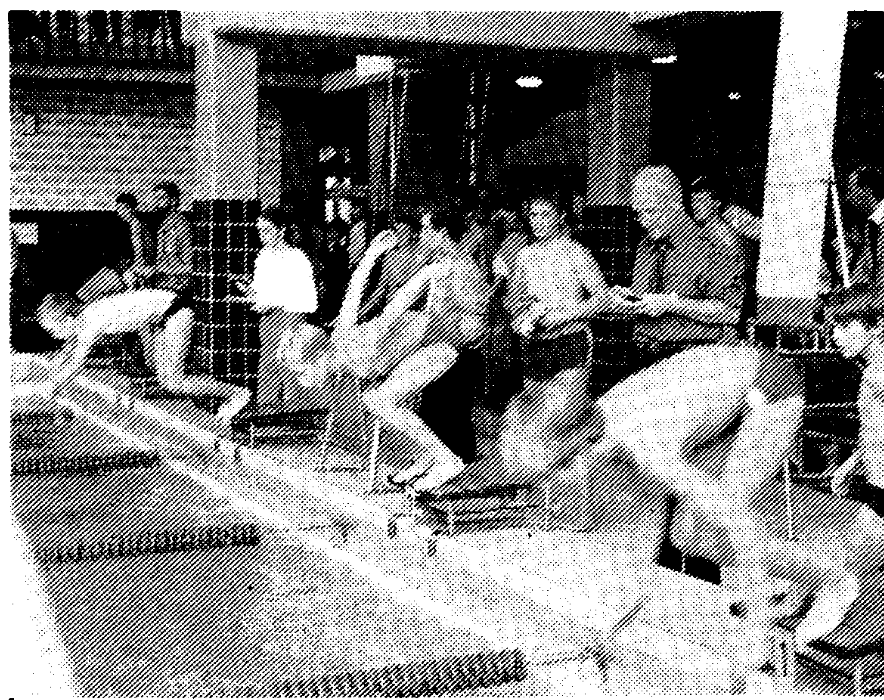
Zeven jaar geleden maakte de fanfare haar laatste concertreis naar Porec in Joegoslavië. Thijs Zenden uit Lemiers is dirigent van het fanfarekorps dat momenteel uitkomt in de afdeling Uitmuntend en twee jaar geleden voor het laatst deelnam aan een bondsconcours. Over twee jaar hoopt het bestuur het diamanten bestaansfeest te vieren.

De muzikanten van de Groenstraat arriveren zaterdagmorgen om tien uur in Lloret de Mar en 's avonds om negen uur volgt een muzikale rondgang over de plaatselijke boulevard. Zondag 16 oktober is er een ontvangst en receptie door het gemeentebestuur in het Cultureel Centrum met aansluitend een koffieconcert voor het stadhuis. 's Middags wordt de voetbalwedstrijd Espagnol-FC Malorca opgeluisterd.
Maandagmorgen wordt een bezoek gebracht aan de Botanische Tuin in Blanes, modeshows en weekmarkt. Om acht uur 's avonds geeft St. Elisabeth een concert in hotel Samba. Een dag later wordt op de Place de Ramblas in het centrum van 18 tot 19.30 uur een concert gegeven. 's Avonds bezoekt het gezelschap een flamengo-show. De woensdag en donderdag zijn vrije dagen. Het vertrek is gepland op donderdagmiddag vijf uur.
De concertreis is tot stand gekomen door bemiddeling van Fiësta Tours, bureau Toerisme en op uitnodiging van het gemeentebestuur van Lloret de Mar. Het ministerie van WVC verleent geen subsidie omdat de reis voor de leden te goedkoop is. Speciaal voor deze reis heeft de fanfare uiteraard een Spaans getint repertoire samengesteld met bijvoorbeeld de plaatselijke volkshymne La Sante Espina.



● Het jubilerende fanfarekorps St. Cecilia uit Bocholtz.

Scouting zwom in Nieuwenhagen



● Een beeld van de zondag in Nieuwenhagen gehouden wedstrijden.

NIEUWENHAGEN – In zwembad Nieuwhovenbach werden districtswedstrijden gehouden van scouting Heerlen. De winnaars worden afgevaardigd naar de landelijke wedstrijden van scouting Nederland die op zaterdag 5 november in Amersfoort worden gehouden. Daar is scouting Heerlen in het verleden overigens behoorlijk succesvol geweest. Vorig jaar werden een gouden, twee zilveren en drie bronzen medailles in de wacht gesleept en in 1981 drie gouden, twee zilveren en een bronzen medaille.

Vernielingen in Bocholtz

BOCHOLTZ – Bocholtz is de laatste tijd het doelwit van vernielzuchtige jeugd. Met name de omgeving van de parochiekerk moet het ontgelden. Struiken, bomen en lantaarnpalen worden vernield, glasscherven op het wegdek gegooid en geparkeerde auto's beschadigd. Hoewel de politie van de gemeente opdracht heeft gekregen strenger toezicht te houden heeft dit nog niet veel geholpen.

OPENBAAR MINISTERIE EIST HET VOLLE POND

Verkeersrecidive met harde hand bestraft

HEERLEN – Recidivisten van het verkeersmisdrijf 'rijden zonder rijbewijs in een onverzekerde auto' moeten als het aan verkeersschout J. Bardoul ligt rekening houden met zeer hoge geldboetes, terwijl het openbaar ministerie ook relatief zware gevangenisstraffen in petto heeft voor zondaars van een dergelijk kaliber. Dat bleek maandagmorgen voor de Heerlense kantonrechter waar de 35-jarige J. R. terechtstond.

R. was in Landgraaf door de politie voor de zoveelste keer betrapt toen hij zonder het broodnodige papiertje en in een auto die niet verzekerd was rondreed. „U heeft het risico genomen en het is fout gelopen", hield kantonrechter mr. F. Udo verdachte voor. R. knikte berouwvol.

Hij verklaarde per openbaar vervoer naar het kantongerecht te zijn gereisd omdat hij weliswaar rijlessen had genomen maar deze voorlopig op de lange baan had geschoven. Verkeersschout Bardoul ging in zijn requisitoir hevig tekeer tegen R.

Miljoenen

„Meneer rijdt vrolijk rond en brengt met zijn gedrag de nodige onrust teweeg", foeterde Bardoul, die er op wees dat het Waarborgfonds (in het leven geroepen door de verzekeringsmaatschappijen) vorig jaar ruim 46 miljoen gulden heeft moeten uitkeren aan mensen die het slachtoffer zijn geworden van ongevallen, waarbij de tegenpartij niet verzekerd was of te was doorgereden na het ongeluk.

„Wie onderhoudt dit fonds", vroeg Bardoul zich af en hij gaf direct antwoord op deze vraag: „Juist die die de premies betalen. En zij worden het slachtoffer van mensen als P. die een parasiet zijn op dit gebied. Hoe vaak hij zonder rijbewijs heeft gereden is niet na te gaan. Het kan de zesde maar ook de 26e keer zijn geweest. Ik heb daar totaal geen begrip voor en wil in mijn eis dan ook tot het uiterste gaan".

Effect

De verkeersschout vorderde de maximale straf: een geldboete van 1000 gulden en een onvoorwaardelijke gevangenisstraf van 30 dagen hoewel Bardoul opmerkte dat vrijheidsstraffen bij verdachte blijkbaar geen effect sorteren.

De kantonrechter handhaafde de geldboete, niet vanwege de miljoenen die jaarlijks noodgedwongen uit de kraan van het Waarborgfonds stromen maar omdat P.'s gedrag, aldus mr. Udo, voor anderen ernstig letsel tot gevolg kan hebben. Bovendien moet P. nog eens 400 gulden boete dokken en kreeg hij tig 30 dagen voorwaardelijk met een proeftijd van een jaar.

Regio kort

HEERLEN
● De Nederlandse Vereniging voor Medische Polemologie houdt morgen in het restaurant van het B-gebouw van de Verpleegklinieken Heerlen om 20 uur een discussieavond over de betrokkenheid van gezondheidswerkers bij kernbewapening.
● In de Welterhof treedt vanavond (woensdag) de nieuwe Heerlense band Smørrebrøt op. In het voorpramma Shakin' Enno. Aanvang 20.30. Entree
UBACH OVERWORMS
● Carnavalsvereniging „Der Sjteeuul" houdt vrijdag 21 oktober in het gemeenschapshuis een kwajongconcours. Aanvang 20 uur.
KERKRADE
● In het bezoekerscentrun vam de Botanische Tuin heeft van 17 tot 22 oktober een affiche-tentoonstelling plaats, met als thema 'Natuur, je buur'. De tentoonstelling is geopend van 10.00 tot 16.30 uur.
Na de herfstvakantie is de tentoonstelling te leen. Voor informatie kan men contact opnemen met de educatieve dienst.
● Zaterdag wordt in de Kleingraverstraat 65 om 19.45 uur een kwajongconcours gehouden. Deelname f 5,-.
BRUNSSUM
● Het personeel van zwembad De Bronspot organiseert maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag tussen 11.30 en 15.30 uur een zwemfestijn met onder andere skippyballen, tafeltennis, sjoelen, disco, reuzezwemvlotten, surfplanken, kegelen en volleybal. Bovendien is er elke middag gratis tehee in de eethoek, waar men de boterhammen van thuis kan opeten. De entree bedraagt f 2,50. Voor f 5,- kan men een vier-badenkaart kopen, waarmee men alle vier de dagen aan het zwemfestijn kan deelnemen.
● Vrijdag om 20.30 uur komt in het Jeugdhuis Fatima, Populierenstraat 19, een hypnotiseur. Entree bedraagt een gulden.
EYGELSHOVEN
● Maandag 17 oktober is er voor alle meisjes vanaf 12 jaar een speciale aktiviteit georganiseerd in jongerencentrum Saje. In verband met de vakantie wordt niet om 19 uur maar om 14 uur gestart. Begonnen wordt met een puzzeltocht. Om 16 uur taco's (Mexicaans eten) maken in Saje. Om 18 uur film. De deelname aan de aktiviteiten bedraagt slechts drie gulden.
HEERLEN
● Op 21 oktober om 20.00 uur houdt de heer Jo Beckers uit Heerlerheide in het Gemeenschapshuis aan de Mesdagstraat in Meezenbroek een lezing met dia's voor de afdeling Oostelijk Zuidlimburg van de Bond voor Doven en Slechthorenden. Onderwerp is de dovenegeleidehond.
● De carnavalsvereniging De Jonge Böck uit Nieuw-Einde houdt vrijdag om 20.30 uur een kwajongconcours in Romantica aan de Anjelierstraat. Inleg f 3,50.
● Het kerkkoor van Schandelenzal zondag 16 oktober in de St. Lambertuskerk te Maastricht de plechtige Hoogmis van 11.30 uur muzikaal opluisteren.
● Zaterdag begint in Heksenberg de jaarlijkse viering van het naamfeest van de H. Gerardus. Om 19 uur is er een eucharistieviering die opgeluisterd wordt door het jongerenkoor J.K.H. Zondag om 10 uur luistert het kerkelijk zangkoor van Heerlerheide de hoogmis op. Om 11.30 uur zal de harmonie St. Gerardus een muzikale bijdrage leveren aan de eucharistieviering. Zaterdag 23 oktober zal het gemengd zangkoor van de Vrank de eucharistieviering van 19 uur muzikaal opluisteren. Zondag 24 oktober is om 10 uur de Hoogmis met Gregoriaanse gezangen. Om 11.30 uur zal het koor van de Langeberg met hun bijdrage het Gerardusoktaaf afsluiten.
NIEUWENHAGEN
● Zaterdag en Zondag wordt respectievelijk tussen 10 en 24 uur en 10 en 18 uur aan de Herenweg 133 een konijn- en pluimvee-tentoonstelling gehouden.

Kienagenda

VANDAAG
Heerlen: 20 uur in het gemeenschapshuis Caumerbron. 20 uur in het gemeenschapshuis Laurier. 19.45 uur in het Kegelpaleis. 20 uur in Juphuis
Kerkrade: 19.45 uur in het gemeenschapshuis Terwinselen. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide. 20 uur in zaal Reuling. 20 uur in café Nulland. 20 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide. 19.45 uur in club 208. 19.45 uur in café Blaue Bock Spekholzerheide.
Hoensbroek: 19.45 uur in Ons Trefcentrum. 19.15 uur in de harmoniezaal. 19.30 uur in De 12 Ambachten.
Nieuw-Einde: 19.45 uur in het gemeenschapshuis Romantica.
Ubach over Worms: 20 uur in het gemeenschapshuis 't Stroatje. 20 uur in zaal Eggen.
Bocholtz: 20 uur in de Wilhelminazaal. 14 uur in het soosgebouw.
Brunssum: 14 uur in het Open Huis. 19.45 uur in het gemeenschapshuis de Kepper. 20 uur in café het Hofke. 19.45 uur in café Het Schachtwiel.
Nieuwenhagen: 20 uur in de kantine van het sportcomplex S.V.N.
Voerendaal: 19.45 uur in het gemeenschapshuis Kunderhoes.
Simpelveld: 20 uur in de harmoniezaal Broekman.
Schaesberg: 20 uur in Wijkcentrum 't Eikske.
Treebeek: 19.45 uur in Jeugdhuis aan de Maanstraat.

Directeur Van Rhenen zit niet stil

Bloedbank wacht op opheffing bouwstop

MAASTRICHT – De eenentwintigste en zo ongeveer laatste bloedbank van Nederland komt nog niet van de grond. Het wachten is op een (gedeeltelijke) opheffing van de bouwstop voor gebouwen in de gezondheidszorg; dan wordt het mogelijk het voormalige onderkomen van het Ziekenfonds Zuid-Limburg (ZZL) aan de Annadal in Maastricht zodanig te verbouwen dat de bloedbank er in gevestigd kan worden. Een andere mogelijkheid die nog altijd open staat is de oprichting van een semi-permanente nieuwbouw in de directe omgeving van Ziekenhuis St. Annadal.

ussen huist de directeur van de edbank, dr. D.J. van Rhenen, een kaal kamertje in het gebouw het Rode Kruis in de Maas-chtse Cortenstraat, in het bezit een stokoud bureau, twee ook al nieuwe stoelen en een boekenstje. De uit Amsterdam aange-okken haematoloog ('bloedkundi-') zit daar al sinds begin dit jaar. lang het geld voor de verbouwing niet komt zal hij er ook wel blijven zitten...

Helemaal stil zit hij er trouwens bepaald niet, want allerlei voorbereidend werk dat toch moet worden gedaan is inmiddels achter de rug, of staat op het punt gereed te komen. Zo wordt momenteel de laatste hand gelegd aan de contracten van de Bloedbank met de ziekenhuizen in de regio. Daarin wordt de verhouding tussen de instellingen geregeld, want zij moeten intensief gaan samenwerken. Verder is er onderhandeld met het Centraal Orgaan Tarieven Gezondheidszorg.

Waar is een bloedbank voor nodig? De medische technologie op het gebied van het bloed heeft de laatste jaren een geweldige vlucht genomen. Steeds meer 'bloeddelen' worden op een bepaalde wijze in de geneeskunde toegepast; het maken van die 'fracties' is steeds verder gespecialiseerd, en verschillende van die bewerkingen kunnen al niet meer worden gedaan door de laboratoria van de ziekenhuizen, waar dat tot nu toe gebeurde. Daar komt nog bij dat er onwillekeurig sprake was van een zekere verspilling door de versnippering over zes laboratoria.

Het bloed wordt tegenwoordig nauwelijks meer 'heel' gebruikt. En voor de noodzakelijke bewerkingen zijn flinke investeringen nodig, die voor één enkele instelling niet meer haalbaar zijn. Daarbij gaat het bijvoorbeeld over apparatuur om het bloedplasma snel tot een temperatuur van meer dan 30 graden onder nul te kunnen koelen.

Getypeerd

De bloedbank moet een goede voorraad 'getypeerd bloed' aanhouden, dat is bloed waarvan de rode cellen zodanig getypeerd zijn, dat het gegeven kan worden aan ontvangers zonder de factor waartegen die ontvangers antistoffen hebben ontwikkeld. Het verbruik van het bloed neemt de laatste tijd ook sterk toe, vooral bij de behandeling van leukemie en bij open hartchirurgie. Met name de behandeling van leukemie is de laatste jaren sterk verbeterd, maar het verbruik van bloed is flink toegenomen.

Veel van de werkzaamheden rond het bloed worden ook in de toekomst gedaan door de laboratoria van de ziekenhuizen, en dat blijft ook gebeuren, voor zover mogelijk. De Bloedbank verricht alleen de diensten die de ziekenhuizen niet (meer) zelf kunnen. Behalve een verbetering van de kwaliteit van de gezondheidszorg brengt de aanwezigheid van de bloedbank ook een aangenaam gevolg voor de bloeddonors met zich mee: ze zullen vermoedelijk wat minder vaak 'bij nacht en ontij' worden opgeroepen. Overigens gaat met het komen van de bloedbank ook de bloedafname zelf enigszins wijzigen. De bloeddonoren blijven weliswaar gewoon op hun vertrouwde afdeling bloed geven, maar vooral de keuring wordt gewijzigd; voornaamste doel: een koppeling tot stand te brengen tussen keuring en afname, die dan bij voorkeur tegelijkertijd gaan gebeuren.

Wanneer het gebouw eenmaal gereed is, zal begonnen worden met dertig personeelsleden, meest hoog gekwalificeerde deskundigen.
Dat het er snel van zal komen, daarvan is dr. Van Rhenen overtuigd. „In de Wet op het Menselijk Bloed, die er momenteel aan komt, is alleen maar sprake van Bloedbanken. Alleen al daarvoor is het noodzakelijk dat er ook in onze regio een is." Het groene licht moet van het ministerie van WVC komen.

Congres in Houthalen op 21 oktober

Ingenieurs zien nieuw centrum van welvaart in gebied Euregio

NIEUWENHAGEN – „Vlak over de grens gebeurt ontzettend eel waar we heel weinig of niets van weten, maar waar we wel ee te maken krijgen, of zelfs ons voordeel van zouden kunen trekken," zegt ing. Jan Schuurman in Nieuwenhagen, ce-voorzitter van de afdeling Heerlen van de Nederlandse innieursvereniging NIRIA, samen met bestuurslid Jack van ers uit Heerlen coördinator voor Nederland van het Congres n het Drielanden Ingenieurs Kontakt, dat op 21 oktober in uthalen (Belgisch Limburg) wordt gehouden.

congres heeft als thema 'Naar hernieuwde waardering van n grondstoffen en energiedra- in de Euroregio Maas-Rijn'. r het is duidelijk de bedoeling de invloed van het congres en het Drielandencontact veel ver- zal reiken dan alleen dit onder-p. „Deze streek is ooit de kern weest van waaruit de Europese ustrie is opgebouwd. Daar is de ste tientallen jaren langzaam de d in gekomen," zegt de heer Van s. „Toch steunde die industrie de delfstoffen die hier voor een el nog altijd aanwezig zijn, buiten at er mogelijk nog nieuw gevonn kan worden. Heel nuchter moet orden bezien: wat zijn de mogekheden en onmogelijkheden. Mishien dat de regio dan wel een euw centrum van welvaart kan orden, inplaats van een stortplaats n afval van mijnbouw, en bewaaraats van afgedankte arbeidsachten."

ndaar dat voor het congres ook litici zijn uitgenodigd; om dat euwe 'centrum van welvaart' gealte te geven is hun steun onontberlijk, de ingenieurs kwalificeren chzelf als 'slechts de technici, denen die de technische adviezen unnen geven'. Vandaar ook dat het ngres uitdrukkelijk vanuit de bekken regio zelf wordt georganierd, niet door in de diverse hoofdeden gesitueerde hoofdbesturen. el bijzonder mag het trouwens ten, dat niet alleen afgevaardign van organisaties van ingenieurs de regio Aken, Nederlands Zuidmburg en Belgisch Limburg meeen, maar ook uit het Luikse, toch n streek waarmee doorgaans conten moeilijk te leggen zijn, ook al or het taalprobleem.

t besef dat het gebied in feite in verse opzichten één geheel vormt, ar door landsgrenzen wordt verpperd, is ooit aanleiding geweest or diverse organisaties van ingeeurs om over de grenzen heen ntacten te leggen. Vergaderingen excursies over en weer waren het volg. „Je zag dat er over de grens van alles gebeurt waar we geen besef van hebben," zegt Schuurman, en noemt het stuwmeer van Coo als voorbeeld. Ander voorbeeld: in Luik is nauwelijks bekend dat in Nederlands Limburg ooit grote hoeveelheden kolen uit de grond kwamen. Als vervolg daarop ontstond de behoefte om het contact ook in een organisatie gestalte te geven, zodat het minder 'hing' aan toevallige persoonlijke contacten.

Aan het overleg wordt nu deelgenomen door tien ingenieursorganisaties, deels afdelingen van landelijke organisaties, deels aparte verenigingen. Aan Nederlandse kant de verschillende Zuidlimburgse afdelingen van het NIRIA (HTS-ingenieurs), en verder de VIZL (Vereniging van Ingenieurs in Zuid-Limburg), aan Belgische zijde door vier Vlaamse en twee Waalse organisaties, in Duitsland door de Akense afdelingen van VDI en VDE.

Het is de bedoeling dat een dergelijk congres als van 21 oktober elke twee jaar gehouden gaat worden. Nu is nog een betrekkelijk 'eenvoudig' onderwerp gekozen, in die zin dat het niet controversieel ligt. Mogelijk dat later ook onderwerpen als kerncentrales, grensoverschrijdende milieuvervuiling en dergelijke aan de orde zullen worden gesteld. „Maar eerst is het nodig, de onderlinge banden te verstevigen, vertrouwen te vestigen," aldus Schuurman.

Het is opmerkelijk dat op het gebied – de 'eigen' grondstoffen in de Euregio – eigenlijk maar één concreet samenwerkingsproject bestaat, namelijk het experiment met kolenvergassing dat Aken en Luik samen uitvoeren. „Wij denken," aldus Schuurman, „Dat wij van onze collega's veel meer inzicht zullen kunnen krijgen in allerlei vragen. De vraag of de mijnen nog weer eens open zullen gaan is natuurlijk inmiddels wel beantwoord, maar dat zou bijvoorbeeld zo'n kwestie zijn."

Vaalsenaar VN-manager in Afrika



● Piet Winnubst.

VAALS – Piet Winnubst uit Vaals vertrekt vandaag naar het Afrikaanse Benin, waar hij als manager in dienst van de Verenigde Naties het toezicht krijgt op de voedselvoorziening. De heer Winnubst was de laatste tien jaar directeur buitenland van de Pauselijke Missiewerken in Duitsland en kreeg voor kort het aanbod van VN-zijde tot zijn complete verrassing.

In Afrika is de Vaalsenaar niet onbekend. Van 1961 tot 1966 was hij directeur van een journalistenopleiding in Benin. Hij leerde er ook zijn uit Oostenrijk afkomstige vrouw kennen. Piet Winnubst woont inmiddels 17 jaar in Lemiers, waar hij zeer aktief was in het gemeenschapsleven.

Hij was voorzitter van het CDA Vaals, jarenlang lid van de mannenzangvereniging CCK '74, van de Stichting Jeugdbelangen, mede-oprichter van de Peuterspeelzaal Bloemendal en oprichter en leider van het Jeugdkoor Lemiers.



● Conny Postel „Wilde al vrij vroeg actrice worden"

ACTRICE UIT NUTH IN „VRIJEN"

Conny Postel: „Spanning van toneel heb ik nodig"

NUTH – In de productie „Vrijen", die ook drie keer in Limburgse theater gespeeld wordt, staan twee Limburgse tonelisten. Het zijn de inmiddels bekende acteur Huub Stapel (hij speelde de hoofdrol in „De lift") uit Tegelen en Conny Postel uit Nuth. Zij hebben met Hedie Meyling en Sjoerd Pleysier een nieuw Nederlands toneelgezelschap opgericht. De groep heet Dram (volledig stichting Drama Amsterdam) en het stuk „Vrijen" is de eerste productie, die dit viertal heeft uitgebracht.

Conny Postel is de enige van deze vier enthousiaste acteurs, die nog geen echte filmervaring heeft, hoewel ook zij al eens voor de camera van studenten van de filmacademie heeft gestaan.

De groep Dram is een onderdeel van Polona bv, een productiemaatschappij van Hugo Metsers en Pleuni Touw. Dat feit heeft het viertal bij hun eerste première al danig parten gespeeld vertelde Conny Postel tijdens een interview toen zij bij haar ouders in Nuth op bezoek was. „Door de situatie waarin Dram zit worden wij in de commerciële hoek gedrukt. Alsof het bij „Vrijen" om een vrije productie gaat. Dat is geenszins het geval. Wij willen ook een groep zijn met een eigen gezicht. Dat is dan bij deze productie mislukt, maar wij gaan door en volgend jaar zetten wij twee producties op stapel. We hebben in ieder geval van dit eerste stuk enorm veel geleerd".

Vertaling

„Vrijen" is op zijn zachtst uitgedrukt door de toneelcritici de grond ingeboord, vooral op het punt van de vertaling van Ton van Duinhoven. „Wellicht zit er een kern van waarheid in de kritiek, voorzover ze niet persoonlijk op de man gericht is. Men stoorde zich aan het taalgebruik, dat met termen als vulgair en banaal werd afgedaan. In het Amerikaans is het helemaal niet banaal en ook in het Nederlands ervaar ik het niet zo. De twee jongens zeggen nogal pittige teksten. Ze praten over niets anders dan over sex, maar desalniettemin zijn wij ervan overtuigd, dat het stuk iets te zeggen heeft. In Amerika was het een laaiend succes en de schrijver David Mamet heeft onlangs voor andere stukken prijzen gekregen. Er zijn al eerder stukken van Mamet in Nederland gespeeld en die werden door de kritiek ook niet in dank afgenomen".

Conny Postel heeft na haar eerste grote openbare optreden door deze negatieve kritiek een forse mentale dreun gekregen. Thans is zij weer vastberaden aan haar toekomst aan het bouwen, zoals zij dat in haar jonge leven tot nu toe nog steeds heeft gedaan. Ze komt niet uit een familie van toneelspelers. Haar moeder groeide weliswaar op in een gezin van elf kinderen, waarvan er tien fanatiek amateurtoneelspeler waren, behalve zij.

Haar grootvader, Harrie Jongen, was de oprichter van de toneelclub in Ransdaal. „Hij heeft ervoor gezorgd, dat vrouwen ook op het toneel mochten. Van de pastoor had hij toestemming gekregen, maar er mocht niet gezoend worden op het podium". Verder werd in huize Postel niet getaald naar toneel. „Toch heb ik al heel jong de wens geuit om naar de toneelschool te gaan. Nu heb ik zelfs al een opvolgster. Mijn zus Ruth studeert ook aan de toneelacademie in Maastricht".

Voor het eerst kwam Conny Postel actief met toneel in aanmerking tijdens haar middelbare schoolopleiding aan het Bisschoppelijk College te Sittard. In 1981 studeerde zij aan de Maastrichtse Toneelacademie af. Haar drie collega's van de groep Dram hebben eveneens de Maastrichtse Toneelacademie bezocht. „Dat schept een band en vanuit deze band is dit nieuwe gezelschap ontstaan".

Tevoren was Conny Postel werkzaam bij de scholengroep van toneelgroep Centrum, waar zij aan school- en theaterproducties meewerkte. Daarna deed zij een productie bij Fact „De moed om te doden" en thans staat zij in Dram. „Ik wil een goed actrice worden. Ik weet, dat dat nog een heel lange weg is. Daar ben je met de toneelschool niet mee klaar. Ik ben een planner op lange termijn. Ik doe dat heel uitgekiend, want ik heb een drang om me te doen gelden. Roem groeit nooit met je ontwikkeling als acteur. Voor roem heb je geluk nodig. Of ik nu bekend word of niet, ik wil gewoon heel goed zijn als actrice. Film is niet mijn ambitie. Film mist dat spannende moment als je je publiek ziet. Bij film heb je geen invloed op het uiteindelijk resultaat. Op het toneel kan ik het met de anderen maken of breken. Dat boeit mij enorm. Die spanning heb ik nodig. Het is in wezen vreselijk voordat het doek opengaat en als de volgende dag de kritieken in de kranten staan, maar toch is het telkens weer heerlijk om het te doen".

Men kan Conny Postel in het stuk „Vrijen" bezig zien op 25 oktober in de Maastrichtse Stadsschouwburg, op 9 december in Weert en op 13 januari in Venlo.

THEO PASING

Aantal faillissementen daalt met 19 procent

DEN HAAG – Het aantal uitgesproken faillissementen is in de maand september gedaald met 19 procent in vergelijking met dezelfde maand van vorig jaar. De aantallen zijn 647 in september 1983 en 797 in september 1982. Dit blijkt uit dinsdag gepubliceerde tellingen van het Centraal Bureau voor de Statistiek.

Van januari tot en met september 1983 bedroeg het aantal uitgesproken faillissementen 6069 tegen 6361 in dezelfde periode van het vorig jaar (min 5 procent). Per provincie waren de aantallen van januari tot en met september 1983 als volgt: Groningen 207 (vorig jaar 216), Friesland 240 (282), Drenthe 186 (181), Overijssel 348 (411), Gelderland 630 (688), Utrecht 376 (402), Noord-Holland 1109 (1044), Zuid-Holland 1526 (1505), Zeeland 129 (162), Noord-Brabant 892 (996), Limburg 360 (415) en Zuidelijke IJsselmeerpolders 66 (59).

In september van dit jaar werden 234 besloten vennootschappen failliet verklaard tegen 303 in dezelfde maand van het vorig jaar (min 23 procent). Het aantal besloten vennootschappen dat van januari tot en met september failliet werd verklaard, bedroeg 2381 tegen 2621 in dezelfde periode van het vorig jaar, dit is een daling van 9 procent.

Leerlingen toneelschool geven voorstelling

MAASTRICHT – Leerlingen van de eindexamenklas van de Maastrichtse Toneelacademie spelen in de regie van Ion Omesco het stuk „Maria Stuart Escurial". De componist Jean Lambrechts heeft hiervoor muziek geschreven. De spelers zijn Carine Crutzen, Ella van Drumpt, Kees Scholten, Har Smeets en Nico de Vries. De eerste voorstellingen zijn in de studio van de Toneelacademie van 13 t m 15 en 24 t m 26 oktober telkens om 20.30 uur. Op 29 en 30 oktober worden hiervan in Amsterdam twee uitvoeringen gegeven, op 27 oktober in de Munt in Weert en op 2 november in de Stadsschouwburg van Heerlen.

Kamer wil extra geld voor gemeenten

DEN HAAG – De meerderheid van de Tweede Kamer wil dat het kabinet extra geld uittrekt voor de gemeenten. Vooral de stijgende lasten voor de lokale overheden van de bijstandsuitkeringen drukt volgens de Kamer te zwaar op de gemeentelijke begrotingen.

Rapport vol aantijgingen, maar Brokx gaat weer met SBDI in zee

Jaloezie in bouwwereld zette ministerie op spoor

● Vervolg van pagina 1

DEN HAAG – Volgens de SBDI-bestuursleden, zo staat in het onderzoeksrapport van hoofd algemene recherchezaken Van Hirtum van het ministerie, die meer dan een jaar Limburg afstroopte op zoek naar bewijzen voor een door concurrerende ondernemingen in de bouw aangedragen rits beschuldigingen aan het adres van de SBDI-Ruyterscombinatie, gaat het om jaloezie van andere projectontwikkelaars die door de constructie SBDI-Ruyters steeds te laat kwamen. Beschuldigingen, die er ruim op neer kwamen, dat de combinatie handig en ingenieus reageerde op een aantal onvolkomenheden in de door het ministerie gehanteerde voorschriften en normen en baat haalde uit die vele bindingen en daardoor maximaal rendement haalde uit de garantiestellingen. Uit het onderzoekrapport blijkt dan ook dat het ministerie zelf niet geheel vrijuit gaat door een tekort aan toezicht en controle.

Volgens het rapport kreeg het SBDI al dan niet met hulp van gemeenten garanties op hypotheken en klimleningen tot een bedrag van 389 miljoen gulden, onder andere voor 1229 dynamische kostprijswoningen. Nog 2335 woningen in deze soort heeft het SBDI op stapel staan (door de tijdelijke maatregel van Brokx op een zacht pitje).

Volgens het rapport zijn alle SBDI-woningen gekocht van de Ruytersgroep, die deze woningen zelf ontwikkelde of aankocht. Adviezen kwamen van de KAS bv, een dochter van de Ruytersgroep. De onderzoekers wijzen erop dat er geen prijsonderhandelingen plaatsvonden, maar dat de verkoopprijzen werden afgestemd op maximale stichtingskosten van het ministerie. Indien nodig werd de huur aangepast aan de geldende huursusbsidieregelingen.
Volgens de onderzoekers leidde een aantal ingrepen tot onnodig hogere stichtingskosten en uitkering van hogere huursubsidies dan nodig. Het bestuur van de stichting werkte bewust aan deze constructie mee, is het verwijt van de rechercheurs van het ministerie, die in hun rapport suggereren dat door de combinatie miljoenen guldens extra verdiend zijn. Een stelling die in het LD eerder door directeur Beucken van de Ruytersgroep al werd afgewezen. Beucken sprak van rente-risicos die de Ruytersgroep nam en die in het afgelopen jaar leidde tot een verlies van minimaal een miljoen gulden voor de Ruytersgroep ten gunste van de SBDI.

In het rapport komen de onderzoekers onder andere tot een brutowinst van 15 miljoen gulden op ruim 1000 dynamische kostprijswoningen. Over een nettowinst, door Beucken op 1,1 procent geschat-spreekt het rapport niet, ook niet in geval van gesloten klimleningen

Volgens staatssecretaris Brokx geeft het rapport hem geen aanleiding tot andere maatregelen dan het stringenter controleren van stichtingen in het algemeen. Overigens zijn ook de onderzoekers tot de conclusie gekomen dat de liquiditeitspositie van SBDI geen problemen geeft. Ook de solvabiliteit is goed. Wel vinden de onderzoekers dat de Ruytersgroep voordeel heeft gehad doordat klimleningen aangewend konden worden voor vóórfinanciering omdat de data gunstig vielen.

Auto's en motoren

Autohandel DE MOLEN biedt aan een collectie goede gebruikte auto's met 3 mnd. schriftelijke garantie. O.m. Opel Manta 19 S lpg '77 ƒ 4.750; Audi 100 L '78 ƒ 3.900; Saab 99 L '76 ƒ 4.750; Ford Capri II 2000 GL '77 ƒ 3.650; VW Passat '77 ƒ 2.700; VW Scirocco TS '76 ƒ 3.750; VW Golf LS 1600 lpg veel acc. '75 ƒ 3.250; 2 × VW Golf '76 v.a. ƒ 2.900; Mazda 323 L '78 ƒ 3.950; Mazda 818 '75 ƒ 2.000; Fiat 124 L '77 ƒ 2.400; Daf 44 L '75 ƒ 1.500; Datsun 180 B combi lpg '78 ƒ 3.250; Renault R5 TL ƒ 2.250; Mini 1000 '77 ƒ 2.750; Honda Civic aut. 4 drs. '77 ƒ 3.250; Honda Civic lpg '77 ƒ 2.950; Peugeot 204 lpg '77 ƒ 2.950. Molenstr. 39A, Beek, tel. 04402-79439. Inkoop, verkoop, financiering.

MAZDA 929 op gas, bwj. '76, stereo cass., alles vern. ƒ 1850,-, of te ruil tegen kl. auto of stationcar. Tel. 045-225237.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 econ., bwj. '76, gaaf, 74.000 km, vrpr. ƒ 1750,-. Veldstr. 30 Brunssum.

Te k. FORD Taunus 1600 L, bwj. 10-'80, 4-drs., lpg, goudmetal. ƒ 9250,-. Tel. 045-226829.

Te k. CITROËN GSA X3, bwj. 7-'81 met L. Hartog lpg-inst., wn. trekh., radio, etc. Kmst. 50.000, pr. ƒ 11.500,-. Tel. 045-270033.

Autohandel DE VIERSPRONG. Leuke auto's voor iedere beurs. O.m. Honda Civic Aut. '77 ƒ 4.250; Mazda 929 Aut. '77 ƒ 3.900; Citroën Bazalt '78 ƒ 3.750; Ford Escort lpg '75 ƒ 2.250; Mazda 1000 GL '76 ƒ 1.850; 2 × Mini Clubman v.a. ƒ 2.250; Citroën 2CV6 '77 ƒ 2.850; Ford Capri II '75 ƒ 3.450; BMW 1802 '74 lpg ƒ 2.250; Renault 12 TS '78 ƒ 3.250; Peugeot 504 GL Aut. '76 ƒ 3.100; Datsun 120Y '76 ƒ 2.750; Volvo 66 DL '76 ƒ 2.450; Renault 5L '77 ƒ 3.750; VW Golf uitg. '75 ƒ 3.450; Renault 12 Aut. ƒ 2.500; VW-bus '79 gesloten ƒ 4.250; Opel Manta GTE '78 ƒ 8.750; Datsun 100A '75 ƒ 2.450; Fiat 128 1100 '75 ƒ 2.100; Volvo 343 Aut. '77 ƒ 4.950; Honda Civic '76 ƒ 3.100. Inkoop, verkoop, financiering. Terlindenweg 12A, achter kasteel Hoensbroek, tel. 045-228690. Steeds wisselende voorraad.

Wegens overcompl. Fiat PANDA 45 CL. Luxe uitv. Als nieuw. '82. Frans Halsstr. 6, Kerkrade.

Te k. AUDI 100 GLS, bwj. '77 i.st.v. nieuw. LPG, Trekh., sportvelgen, nwe. banden. Prijs ƒ 4500,-. Tel. 045-243314.

Te k. MOTOR Honda CB 650 cc. Shopper bj. '81 ƒ 4250,-. Heerlerbaan 107 Heerlen.

Te k. RENAULT 18 TS bj. '79 i.g.st. Lage km.st. Tel. 045-752715.

Te k. RENAULT 12 break bj. '76. Tel. 04494-1212. Na 19.00 uur.

Te k. AUDI 100 LS bj. '77, in st. v. nieuw, LPG, trekh., sportvelgen, nw. banden, prijs ƒ 4500,-, tel. 045-243314.

FORD Taunus 1600 L '77 met gas ƒ 3900,-; Taunus 1600 GL '76 ƒ 3500,-; Fiat 131 1600 CL '78 ƒ 3400,-; Fiat 128 1300 CL '77 ƒ 3200,-; Honda Civic '76 automaat ƒ 3500,-; Toyota '75 automaat ƒ 1850,-; Renault 30 '76 automaat ƒ 2200,-; Renault 4 TL '77 ƒ 2900,-; Renault 15 TL coupé '75 ƒ 1900,-; Renault 16 '75 ƒ 2200,-; VW Golf '75 ƒ 2950,-; VW Passat '76 ƒ 1500,-. Nieuwstr. 41, Schaesberg (einde Nieuwstr. linksaf, grindweg), tel. 311078.

Te k. zeer mooie „Lelijke EEND", bj. okt. '75, ƒ 1.900. Tel. 045-252176.

Te k. van dame VW POLO bj. '76, benzineverbr. 1 op 14 km, geh. in prima staat, zeer mooi. Romenkamp 30, Oirsbeek.

Te k. MAZDA 1300 type '77, i.z.g.st. mech. mot. 100% ƒ 1750,8. Terschurenweg 66, H.broek.

MERCEDES 200D type '77 wit ƒ 8250,-; Merc. 280 S type 74 D blauw ƒ 4750,-; Mazda 323 '77 zilver ƒ 3500,-; Escort '77 beige ƒ 2900,-; Honda Civic '77 zilver ƒ 2750,-; Ascona 19 SR '76 LPG oranje ƒ 3750,-; VW Golf, '75 geel ƒ 2500,-; Opel 1900 bestel LPG ƒ 3500,-. Inr. mog. ook boot of caravan. Overbroekerstraat 54, Hoensbroek, tel. 045-211071.

Te k. RENAULT 5 TL, bj. nov. 1980, km-st. 34.000. Elke keur. toegest. Te bevr. na 15 u. 04492-2650.

Automatic MAZDA 616 '75, koopje, nw. gesp., ƒ 1.950. Wilgenstr. 7, Passart, Heerlen-Noord.

Te k. CITROËN DS 23 PALLAS i.z.g.st. get. glas, led. bekl. en VOLVO Amazone, tel. 045-719474.

Te k. PEUGEOT SX 5, tel. 045-725788.

Te k. OPEL Ascona z. mooi, vraagpr. ƒ 1750,-, type '75, Einderstr. 29, Heerlen.

Te k. INRUILAUTO'S Opel Kadett spec. 80, nw.st. ƒ 9250,-. Mazda 626 L automaat met LPG '79 ƒ 8600,-; Audi 100 LS '78 ƒ 4500,-; Ascona 19S '77 ƒ 4500,-; Taunus 16 GL autom. '77 ƒ 3800,-; Mitsubishi Lancer EL '78 ƒ 3800,-; Renault 5 TS Ralley '78 ƒ 4250,-; Mazda 818 coupé '76 ƒ 2600,-; Honda Civic '77 2x ƒ 3750,-. Inr. mog. Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

Te k. DAF stationcar '76. Dr. M.L. Kinglaan 133 Hoensbroek.

HONDA Civic bwj. '76 ƒ 1750,-, Pontiac Sunbird bwj. '79 6-cyl. autom. Tel. 045-214223.

Gebr. ONDERDELEN v. Alfa, BMW, Opel, Ford enz. Haefland 20, Brunssum (Ind.terr.) 045-254482. Gevr. auto's met schade.

Te k. Mercedes 300 D autom. '79 ƒ 19.500,-; Oldsmobile Cutlass LS diesel autom. '80 nw.st. ƒ 9750,-; BMW 635 CSI autom. Alpine uitv. '79 alle extra's ƒ 35.000,-; BMW 733I autom. alle extra's '78 ƒ 14.750,-; Citroën CX 2400 LPG, nw.st. '77 ƒ 4500,-; Honda Civic S '82 37.000 km ƒ 10.900,-; Datsun Violet '79 LPG ƒ 4750,-; Alfa Alfetta '78 1600 ƒ 4750,-; Alfa Alfetta '77 LPG 1600 ƒ 3200,-; Ford Taunus combi L '77 ƒ 3500,-; VW Golf 1300 L '75 (zwart) ƒ 2200,-; Mazda 616 '75 ƒ 1250,-; Mazda 929 '77 ƒ 2250,-; Toyota Celica '75 LT 5-speed ƒ 1750,-; Renault 17 TL sportcoupé ƒ 1500,-; Morris Marina super de luxe 1.3 '78 ƒ 2250,-; BMW 1602 '75. Zeer mooi ƒ 2750,-; Ford stationcar '76 ƒ 2200,-. BEDRIJFSWAGENS excl. BTW: Fiat Florino '82 37.000 km ƒ 5950,-; VW bus dubb. cabine '73 ƒ 950,-; VW bus dubb. cabine '78 ƒ 2950,-; Talbot bestel 500 kg cabine '78 ƒ 2950,-; Talbot bestel 500 kg laadv. ƒ 3400,-; DAF vrachtwagen 1600 m. laadklep 1500 kg, bj. '74 laadv. 10.500 kg ƒ 5000,-; DAF trekker m. gesloten oplegger '75 APK-gekeurd ƒ 12.500,-. Inruil en financiering mogelijk. Eigen werkplats. Battenweg 3A, Maastricht, tel. 04746-4972.

Weg. verh. naar buitenland. SUZUKI Alto, ca. 1½ jr. oud, i.z.g.st. Tel. 045-254538.

Te k. van part. AUDI 100 LS bwj. 1977, i.pr.st. keuringen toegest. 04490-17534.

Te k. MAZDA 323 ES 5-drs. bwj. '77, vraagpr. ƒ 3250,-. Graetheide 54 Born.

Te k. van part. RENAULT R5 bwj. '75 in zeer goede staat. Nieuwenhofstr. 3, Hoensbroek.

BMW 316 metal. groen '78; BMW 320 wit '75; BMW 318 rood '75; BMW 1502 '77 a. nw.; kadett D '80 43.000 km; Kadett '78 City; Kadett '73 puntgaaf; Mazda 929 coupé i.z.g.st. '78; Citroën GS Pallas '78 z. mooi; Renault 5 Alpine nov. '80; Dyane 6 '77; blauw VW '73, '79, '68 puntgaaf; VW Kever automaat; Toyota Carina 4-drs. '72 automaat, Ascona 1900 op gas '79. Gar. fin. inr. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Hrl. Tel. 721268.

Te k. OPEL Manta Hatchback 19 N '79; Honda Prelude LPG '79; Ford Taunus 1600 '77 LPG; Opel Manta 1600 '76; Opel Ascona 1600 '77 LPG; Talbot Horizon '78; Ascona 1600 '77; Ford Fiesta 1100 '77; Opel Rekord 2E '80 LPG. Auto Wever, Brugstr. 38 (bij markt), Schaesberg, 045-314175. Financiering, garantie.

Te k. MERCEDES 207 D '79. Auto Weber, Brugstr. 38, Schaesberg (bij markt), tel. 045-314175.

AUTO'S te k. gevr. Bwj. '74 t m '80. Tel. 04405-1994.

MAZDA 323 de L. 4-drs. nieuw model '81, 30.000 km; Toyota Corolla de L. 4-drs. '81; Ascona 1600 S '79 en '80; Kadett 1200 S stationcar '80; Kadett 1200 S 3-drs. '80 en '81; Mitsubishi Colt de L. '80. Garantie, finc. en inr. P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen. Tel. 721406.

Wij betalen de hoogste prijs voor uw AUTO ook sloop. Tel. 045-411572.

Te k. RENAULT 4 L bwj. '77, kmst. 66.000, mooi en 100% gaaf, pr. ƒ 1750,-, tel. 04490-22333.

Te k. ALLEGRO 1300, 4-drs. '74, leren bekled. trekh., nog zeer mooi en gaaf ƒ 1000,- (uiterst) tel. 04490-10548.

Te k. VOLKSWAGEN type 2000 injectie, bwj. '70 nw. motor, i.z.g.st. Tev. Datsun Cherry 120A '74 ƒ 700,-. Tel. 04490-13144.

Te k. CHEVROLET Malibu Classic, i.z.m.st., bj. 24-11-'78, 45.500 km, vr.pr. ƒ 6.500. Tel. 043-18331. M'tricht.

Te k. VW 1300 i.z.g.st., vrpr. ƒ 500,-. Berkenlaan 24, Geleen.

Te k. BMW 1802 bwj. dec. '74, zeer mooi. Oranjelaan 258, Geleen.

Te k. i.z.g.st. MITSUBISHI Celeste, bwj. '78 met radio-cassette, vr.pr. ƒ 5250,-. Markiesstr. 16. Schaesberg. Tel. 045-321422.

Vakantie

Te k. CARAVAN De Reu, bwj. '74, in g.st., ijsk., verw. en nw. voortent. Berkenstr. 20, Brunssum.

2-pers. ZEILPLANK (geen surfplank) m. 2 zeilen ƒ 450,-, Schanserweg 3, Landgraaf.

Te k. CARAVAN 13 jr. oud ƒ 400,-, tel. 043-630706, na 17.00 uur.

Te k. CARAVAN merk Munsterland 3 a 4 pers. gewicht 526 kg, in st. v. nw. met grote voortent, te bevr. tel. 045-314685.

TABBART 4500 bj. '79, kachel, ijskast, ringverwarming, nw. voortent + wintertent. Gatestr. 66, Nieuwenhagen.

Te k. ZEILBOOT Laser 1974 ƒ 1400,-. Tel. 045-215068.

Te k. polyester ZEILBOOT L 2,60 gew. 45 kg ƒ 250,-, Stationstr. 30, Susteren.

Te k. CARAVAN, 3 mtr., 400 kg., i.z.g.st. Schuttekampstr. 5, Heerlen. Tel. 212014.

Caravanhandel DE VIERSPRONG heeft steeds ± 20 caravans van klein tot groot in voorraad. Ook vouwwagens o.m. Alpenkreutzer enz. Speedbootje 35 pk Mercury met trailer ƒ 2.500. Verhoogde VW-bus ingericht als camper ƒ 2.000. Ook kopen wij alle soorten toer- en vouwcaravans tegen reële prijzen. Terlinden 12A, achter kasteel Hoensbroek, tel. 045-228690. Inkoop, verkoop, taxatie en financiering.

Bromfietsen

Te k. ONDERDELEN, nieuw en gebr. div. gebr. bromfietsen o.a. Zündapp, Kreidler, Yamaha, Puch Maxi, Honda. Tevens krukasrevisie. Daytona Shop, Maasstr. 3, Beersdal-Heerlen.

Te k. z. mooie PUCH Maxi, metall. rood, pr. ƒ 525. Gravenweg 32, Ubach o. Worms.

Te koop GEVRAAGD bromfiets. Tel. 045-322179.

Te k. HERENFIETS BSA, 3 versn., ƒ 350. Penderskoolhofweg 8, Craubeek-Klimmen. Tel. 04405-2382.

Te k. Kreidler-FRAME, bj. 1980, ƒ 150. Tel. 04405-2382.

Te k. VESPA Ciao i.z.g.st., tel. 045-254085.

Geld en goed

AUTOVERZEKERINGEN v.a. ƒ 118,- p. jr. op basis van 75% no-claim. Inf. Zakenburo Asra, Wilhelminastr. 153, Hoensbroek, tel. 045-225367.

Cont. GELD v. alle goud, zilv. munt. + postz. Groenstr. 109 Geleen.

Onderwijs

Erkende RIJSCHOOL Th. Schut, Ringoven 62, 6372 DB Schaesberg, tel. 045-322834. De eerste 5 lessen à ƒ 25,-.

U lest toch ook bij een GRK 81-RIJSCHOOL? Herkenbaar aan de gele stickers.

Huwelijk/kennismaking

Hrl. Soc.ver. van alleenstaanden. Heden woensd. de gezellige dans- en CONTACTAVOND met heerlijke muziek van onze dj. Vr.uitn. het bestuur Chalet Treebeek. Aanvang 20.30 uur. Bew. van alleenst. verpl. + pas meebrengen.

Leuke, jonge, vlotte vrouw, 37 jr., m. 2 al gr. kind., zkt. ser. KENNISM. m. nette man om gezamenlijk een goede toekomst op te bouwen. Event. huwel. n. uitgesl. Alleen br. m. foto worden beant. onder erew. ret. Br. o. nr. VA 893, LD, Wilhelminaln. 37, 6301 GG Valkenburg.

Is wat ik zoek nu echt zo moeilijk? Welk lief eenvoudig MEISJE wil met mij lachen, en met mij huilen? Ik geloof nog in de liefde en wil graag warmte geven en ontvangen. Waar is toch dat meisje? Ik wil haar graag leren kennen. Bel toch even naar mij via mevr. Klein, Kerkrade 045-459448.

Nette JONGEMAN 41 jr. zkt. kennism. m. nette jonge vrouw, kind geen bezw. Voor vaste relatie. Geen bartype. Br.o.nr. SB 739 LD Fr. Erensln 4, 6371 GV Schaesberg.

40-jrg. MAN zkt. via deze onsymp. weg een vrouw tuss. 25-35 jr., kind geen bezw. Br.o.nr. BR 389 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Dame, 37 jr., zkt. nette heer voor vaste RELATIE. Br. o. nr. KE 804, LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Heer, 58 jr., geb. (HBO-niv.), zkt. VRIENDSCHAP. betr. met dame, geh., gew. of ongeh. Br.o.nr. HO 148, LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Man, 34 jr., m. kinderen, zkt. KENNISM. met lieve vrouw met of zond. kinderen, om nw. gezinsleven op te bouwen. Br.o.nr. BR 369, LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Ouders van Manfred Miessen in Konsumentenman

„Wij hebben op gevaar gewezen"

SITTARD – „Wij moesten op een enquêteformulier invullen hoe Manfred naar school zou gaan. Toen hebben we geschreven dat hij met de fiets zou moeten gaan. We hebben toen al voor het gevaar gewaarschuwd, maar daar hebben wij geen enkele reactie van de gemeente op gekregen". Dat zei gisteravond de heer Miessen uit Guttecoven in het VARA-programma Konsumentenman. Eind augustus kwam de tienjarige LOM-scholier Manfred Miessen bij een verkeersongeval om het leven. De jongen moest met de fiets naar school in Sittard omdat de speciale vervoerskostenregeling voor bijzonder onderwijs afgeschaft is.

Tegenover Frits Bom van de Konsumenteman verklaarde Miessen dat hij bij de gemeente Sittard om financiële hulp gevraagd had voor een vervoersregeling voor zijn zoontje. Toen die afgewezen werd, moest Manfred met de fiets naar school. Volgens zijn vader kon het jongetje pas drie maanden fietsen toen hij om het leven kwam.

Handtekeningen

In een reactie zei het Kamerlid Van Ooyen (PvdA): „Deze regeling moet snel veranderd worden. Volgens mij is de huidige situatie in strijd met de wet. Ik ga deze zaak in de Tweede Kamer aan de orde stellen". In de uitzending bood het echtpaar Miessen Bom een pakket handtekeningen aan van mensen die de vervoerskostenregeling terug willen. De handtekeningen worden gegeven aan de PvdA-er Ooyen.



● *De vier leden van Cabaret Rommedoe. V.l.n.r. Tilly Maessen, Irma van Hoof, Guus Jacobs, Harrie Habets.*

Vijfentwintigste film van duo Nijsten-Erkens

HEERLEN – Het befaamde filmduo Maurice Nijsten en Jo Erkens heeft met de documentaire „Limburg, een grensgeval" hun vijfentwintigste televisiedocumentaire gemaakt. De film is aan de KRO-tv voor uitzending aangeboden. De eerste officiële vertoning is op woensdag 19 oktober om 20.30 uur in het Wijngrachttheater in Kerkrade in aanwezigheid van gouverneur dr. J. Kremers, die de film zal inleiden.

„Limburg, een grensgeval" is een film over mens en cultuur, fauna en flora, landschap en bodemgesteldheid van de provincie Limburg. Een salonorkest zal fragmenten van de illustratieve muziek, die Jean Lambrechts speciaal voor deze documentaires gecomponeerd heeft ten gehore brengen.

Duitse vlag wappert boven Limburgse jachthaven

KOEWEIDE WESSEM DUITS STEUNPUNT

door jan a.c. de klerk

WESSEM – Jachthaven de Koeweide in Wessem is een Duits steunpunt geworden. De vlag van het Duitse motorjachtverbond (DYMV) wappert er al een paar dagen.

DYMV-bestuurder Marco Feltgen heeft officieel het schild van het verbond aangebracht en daarmee is de Koeweide opgenomen in een reeks van steunpunten voor Duitse watersporters in tal van landen; in West-Duitsland zelf en in Frankrijk, Luxemburg, Italië, Griekenland, Joegoslavi, Spanje tot in Taiwan toe.

Wessem is als eerste watersportsteunpunt in ons land nu aan die reeks toegevoegd.

Het initiatief voor de aanwijzing van de Limburgse jachthaven als Duits steunpunt is uitgegaan van de watersportvereniging in Stolberg waarvan al heel wat schepen al lange tijd in Wessem voor anker gaan.

Voorzitter Frans van der Meulen van de MSC Stolberg heeft voor al het werk dat hij verzette om Wessem tot Duits steunpunt te kunnen verklaren een eremedaille van de DYMV gekregen.

Om als Duits steunpunt aangewezen te kunnen worden moet een jachthaven goede verzorgingsfaciliteiten bieden aan de watersporters. Belangrijke eisen zijn de aanwezigheid van distributiepunten voor brandstof, drinkwatervoorzieningen, stroomaansluitingen en een aantal beschikbare ligplaatsen aan steigers. Ook wordt de voorwaarde gesteld dat voldoende winkels in de omgeving aanwezig zijn om proviand in te slaan en andere aankopen te doen en dat in de onmiddellijke omgeving van de jachthaven een scheepsreparatiewerf aanwezig is. Met de aanwijzing als DYMV-jachthaven wordt de Koeweide ook opgenomen in het handboek voor de DYMV-leden.



Europa op 4 november in Roermond

ROERMOND – Op 4 november as. zal De Oranjerie in Roermond het toneel van de eerste van vier grote Europese manifestaties in het Euregiogebied Maas-Rijn zijn. Het doel ervan is de burgers toe te rusten voor de Europese parlementsverkiezingen die in juni 1984 zullen worden gehouden. Daartoe komen Europese en Nederlandse parlementariërs naar Limburg. De Europese manifestatie begint om 18.00 uur.

DE bijeenkomst in Roermond wordt georganiseerd door het Samenwerkingsverband van de Europese Bewegingen in de Euregio die Nederlands Limburg, Belgisch Limburg, het Regierungsbezirk Aachen en de Regio Eupen omvat. Op het programma staan inleidingen van Europese deskundigen en een Europese expositie.

NA deze eerste bijeenkomst in de Euregio volgen er nog drie andere, telkens in een ander land. De Europese Beweging Limburg heeft de verzorging van de manifestatie in Roermond in handen. Haar fungerend voorzitter is drs. P.H.M. Cremers te Maastricht.

Nieuw program Rommedoe

MAASTRICHT – Cabaretgr Rommedoe brengt vrijdag 14 ok ber om 20 uur het nieuwste gramma „Romme-zes" in premi Dat gebeurt in de Maastrich Stadsschouwburg, waar zaterdag oktober ook de tweede uitvoe wordt gegeven. Het programma Rommedoe is afgestemd op „ goeie ouwe tijd", n.l. de crisis van dertiger jaren. Er worden numm gepresenteerd als „het Bal zum samen Herzen", Circus Limburg het organisatiecomité, dat voo reidingen treft voor het bezoek de Paus aan Maastricht in 1985. de Maastrichtse voorstellingen t Rommedoe de provincie in.

Voor het eerst in Limb

International poëzie-avond in Maastricht

MAASTRICHT – De Amsterda stichting One World Poetry h samen met het Maastrichts Cu reel Centrum op vrijdag 21 okt om 20 uur in de Staarzaal in M tricht een grote internationale zie-avond. Het is voor het eerst een dergelijk avond van zo'n in nationale omvang in Limb wordt gehouden.

Uit de Verenigde Staten komen liam Burroughs, de schrijver o.a. „The naked lunch", en de d ter Richard Brautigam. Uit Ja komt de dichter, musicus en be gingskunstenaar Shusaku. Uit land is de dichter Claes Ande afkomstig. Verder zijn er de Lib se dichter Adonis en de Nederla se dichters H. Ter Balkt, Wiel ters, Manuel Kneepkens en H van de Waarsenburg.

Deze poëzie-avond heeft twee meurs te bieden. Voor het e sinds lange tijd zal de Limbu dichter Bertus Aafjes uit eigen w voorlezen. De andere primeur treft het eerste openbare optre van Frans Budé, die onlangs in literaire tijdschrift „De Gids" de teerde.

Kerkopera van Britten in Maastricht

MAASTRICHT – In de St.-J kerk in Maastricht wordt zo 16 oktober om 20.15 uur een uit ring gegeven van de kerko „Curlew river" van Benjamin ten. Van deze opera worden i van kerken in Nederland uit ringen gegeven. De St.-Janske Maastricht is de enige plaat Limburg waar „Curlew river beluisteren is.

De uitvoerenden zijn Ja McLean, Peter Krijn, James Tu en Lodewijk Meeuwsen. Er is zeven man sterk orkest en de partijen worden gezongen door genssopranen van de Sint B koorschool uit Haarlem en het lew River Church Choir. De kale leiding berust bij Bert van „Curlew River" is een betrekk eenvoudig en zonder veel om neergezet verhaal of parabel gaat over de „verstoorde vr baarheid" of het „verstoorde derschap", dat dwaasheid ve zaakt, welke dwaasheid door ee ken van God wordt weggeno Alles speelt zich af aan (doden)rivier.

Limburgs Dagblad

sport

Woensdag 12 oktober 1983 ● Pagina 21

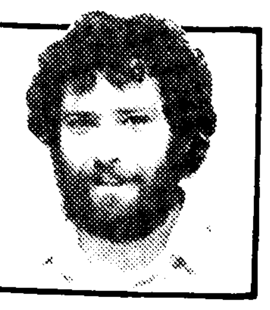
Oranjedebutant Sonny Silooy valt van ene verbazing in andere

'Ik lig niet wakker van Frank Stapleton'

DUBLIN – De verbazing heeft nog steeds geen plaats gemaakt bij Sonny Silooy. De 20-jarige Ajacied valt dit seizoen van de ene verrassing in de andere. Eerst maakte hij de trip van het Nederlands juniorenelftal naar de WK in Mexico mee, daarna moest hij in het Amsterdam-toernooi aantreden tegen de Europese voetbaltop en verdiende met zijn goede optreden een plaats in de basiself van de landskampioen. Enkele weken geleden beleefde Silooy zijn Europacup-doop tegen Olympiakos en als klap op de vuurpijl bombardeerde bondscoach Kees Rijvers de donkerharige verdediger tot speciale bewaker van Frank Stapleton in de voor Oranje zo belangrijke ontmoeting tegen Ierland.

Silooy wordt er helemaal stil van. Hij weet eigenlijk zelf niet wat hij met al die belangstelling aan moet. Wat hem misschien het meest bezig houdt is de mogelijkheid dat hij de rekening gepresenteerd kan krijgen van al die drukte rond hem; dat hij misschien op een verschrikkelijke manier af gaat.

„Als dat tegen Stapleton maar niet gebeurt", zegt Silooy. „Tegen de Ieren moeten we winnen en dat



Fred Sochacki in Dublin

vergt van iedereen optimale prestatie. Ik ben me bewust van mijn verantwoordelijkheid ten opzichte van het elftal. Ik zal er alles aan doen om Stapleton het scoren te beletten. Ik heb inderdaad angst en ben zenuwachtig, maar lig er niet wakker van. Ik weet niet zo goed wat op me af komt, maar ik ben bereid het beste er van te maken en het vertrouwen van Rijvers in me niet te beschamen. Hoe ik tegen Stapleton ga spelen kan ik nog niet zeggen, dat zal tijdens de wedstrijd moeten blijken. We hebben in het Amsterdam-toernooi weliswaar tegen Manchester United, de club van de Ierse international, gespeeld, maar ik stond toen in de mandekking op Norman Whiteside. Edo Ophof had met Stapelton te doen en van hem weet ik dat Stapleton zijn krachtig lichaam flink gebruikt in het duel en dat hij begenadigd is met een bijzonder goede koptechniek. Op snelheid moet ik het karwei echter aan kunnen".

Sonny Silooy is geen gecompliceerd type, een gewone jongeman en zeker niet patserig als vele van zijn voetballende collega's. Geen vedette-neigingingen, geen grote verhalen maar doodeenvoudig een 20-jarige jongeling die graag wil voetballen en dat ook nog goed kan. Voor hem is die bal alleen belangrijk en niet de fikse bankrekening; dat is voor Sonny Silooy beslist een zorg voor later. Een prototype van de voetbaljeugd zoals die momenteel in Nederland langzaam weer op komt.

„Ik heb op de LTS gezeten en daar mijn diploma's metaaldraaien en lassen gehaald. Hezelfde vak dat mijn vader uitoefent", zegt de in Rotterdammer geboren Zaankanter. „Tegenwoordig hoef ik me echter alleen nog maar met voetballen bezig te houden, zelfs mijn diensttijd die ik momenteel doorloop doet daar geen afbreuk aan. Ik meld me trouw elke morgen om acht uur in de kazerne, waar ik het hulpje van de sportinstructeur ben. Zo'n manusje van alles, weet je wel. Om half tien houdt voor mij de dienst op en ga ik naar de Meer om te trainen. Een simpel leventje. Ik maak me nergens druk om, alleen maar om voetballen. Natuurlijk speel ik voor geld, maar de financiële kant komt zeker niet op de eerste plaats. Ik krijg elke maand keurig het geld van de Staat, ongeveer duizend piek, overgemaakt op mijn rekening en met dat geld kan ik het best doen. Ik heb niets nodig. Ik loop de hele dag in trainingspak en in mijn vrije uren trek ik mijn jeans aan. Aan kleding spendeer ik weinig; bovendien woon ik nog bij mijn ouders. Weliswaar betaal ik mijn vader kostgeld, want het zou onterecht zijn dat die man nu nog de beurs voor me trekt, terwijl ik meer verdien dan hem. Nee, mijn vader heeft in het verleden genoeg voor mij neergeteld en ik vind dat ik nu wat terug moet doen, nu ik de mogelijkheid heb".



● *Debutant Sonny Silooy luistert aandachtig naar de aanwijzingen van bondscoach Kees Rijvers.*

Contractverlenging bondscoach inzet voor Ierland

Eoin Hand: „We moeten winnen"

van onze verslaggever

DUBLIN – Eoin Hand, de bondscoach van het Ierse elftal, zal en moet vanavond een overwinning op Oranje behalen. Dat werd gisterochtend tijdens de laatste training van de Ierse selectie duidelijk. De Nederlandse pers werd in het Daly Mount Park door Hand te verstaan gegeven dat het om een „privat session" ging en dat hij daarbij de aanwezigheid van Nederlandse journalisten niet op prijs stelde. Later werd de Ier iets coulanter en beantwoordde hij de aan hem gerichte vragen.

Uit Hand's aanvankelijk gereserveerde houding bleek echter duidelijk dat er voor hem een hoop op het spel staat. Weliswaar kan Ierland de eindronde van de Europese kampioenschappen niet meer bereiken, maar wat de voor de bondscoach zwaar telt, is de verlenging van zijn contract dat in juni afloopt. Een nederlaag tegen Nederland zou zo'n contractverlenging wel eens in de weg kunnen staan. Daarbij komt tevens dat de Ieren een reputatie hoog te houden hebben. Sinds 1972 hebben de groen-witten op eigen bodem geen officiële interland meer verloren.

„Ik heb mijn zinnen gezet op de tweede plaats in de groep", liet Eoin Hand weten. „Dat betekent dat we tegen Nederland moeten winnen. En ofschoon Oranje sterk verjongd is en er een hoop spelers in rondlopen, waarvan ik de naam nog nooit heb gehoord, zal Ierland zeker niet superieur zijn. Er bestaat nog steeds iets als respect voor het Nederlands voetbal, daarom moeten we niet op voorhand reeds zeggen dat we de winst op zak hebben. Daarvoor bestaan er te veel onzekere factoren".

Een van die factoren zal zeker de uiterlijke omstandigheid zijn waaronder gespeeld zal worden. Het Daly Mount Park is een ouderwetse Engelse voetbalarena, waarin 35.000 toeschouwers plaats kunnen nemen. Publiek dat bij wijze van spreken met de neus tegen de zijlijn staat. De tribunes zijn vrijwel niet overkapt (er zijn slechts tweeduizend overdekte zitplaatsen) waardoor de harde wind, die in Dublin al dagen door de straten jaagt, vrij spel op de grasmat zal hebben. De bal zal vanavond op het super kort geschoren gras de raarste capriolen kunnen uithalen.

„Dit korte gras biedt eveneens de mogelijkheid", vervolgt Hand, „de bal snel te laten circuleren en dat kan in het voordeel van de Nederlandse ploeg werken. Ik denk dat de formatie van Rijvers zal proberen de counter te hanteren en ons op een snelle achterstand zal trachten te brengen, om daarna terug te vallen op een versterkte verdediging. Dit moeten we zien te verijdelen, want een vroege achterstand kan in deze wedstrijd dodelijk zijn".

Loting tweede ronde KNVB-beker

Fortuna blij met GA Eagles

DUBLIN – De loting voor de tweede ronde van het toernooi om de KNVB-beker, gisteravond in Dublin verricht, heeft voor de Limburgse clubs geen spectaculaire wedstrijden opgeleverd. Fortuna Sittard loot de aantrekkelijkste tegenstander: Go Ahaed Eagles. Roda JC ontvangt in Kerkrade amateurclub Rijnsburgse Boys, FC VVV moet naar Sparta, MVV krijgt in Maastricht Haarlem of Helmond Sport op bezoek, PEC Zwolle (met o.a. Schrijvers, Rep en Van Kooten) komt naar Blerick en Caesar krijgt mogelijk het Zeeuwse Breskens (uit) als tegenstander.

Fortuna-manager Joop Castenmiller toonde zich gisteravond zeer gelukkig met de loting tegen de Eagles. Castenmiller: „Op de eerste plaats ben ik blij dat we eindelijk weer een thuiswedstrijd krijgen. De vorige vier bekerduels speelden we steeds uit. Bovendien is Go Ahead Eagles een aantrekkelijke tegenstander. Tegen een betaaldeclub kun je tenminste normaal en leuk voetballen. Sportief gezien hebben we thuis tegen de Eagles de kans om te winnen en daardoor ook een ronde verder te komen in de bekercompetitie."

De resultaten van de bekerloting: Breskens - Caesar of Desk; DWV - Ajax; FC Twente - FC Utrecht; Feyenoord - Elinkwijk; De Graafschap - Heracles; FC Den Haag - Xerxes; **Roda JC - Rijnsburgse Boys; Blerick - PEC Zwolle**; AZ'67 - Emmen; IJsselmeervogels of Treffers - DS'79; NEC - Quick Boys; **Fortuna Sittard - Go Ahead Eagles**; FC Groningen - RBC of TOP; **MVV - Haarlem of Helmond Sport**; PSV of Cambuur - NAC; **Sparta - FC VVV**. De wedstrijden worden in het weekeinde van 12 en 13 november gespeeld.

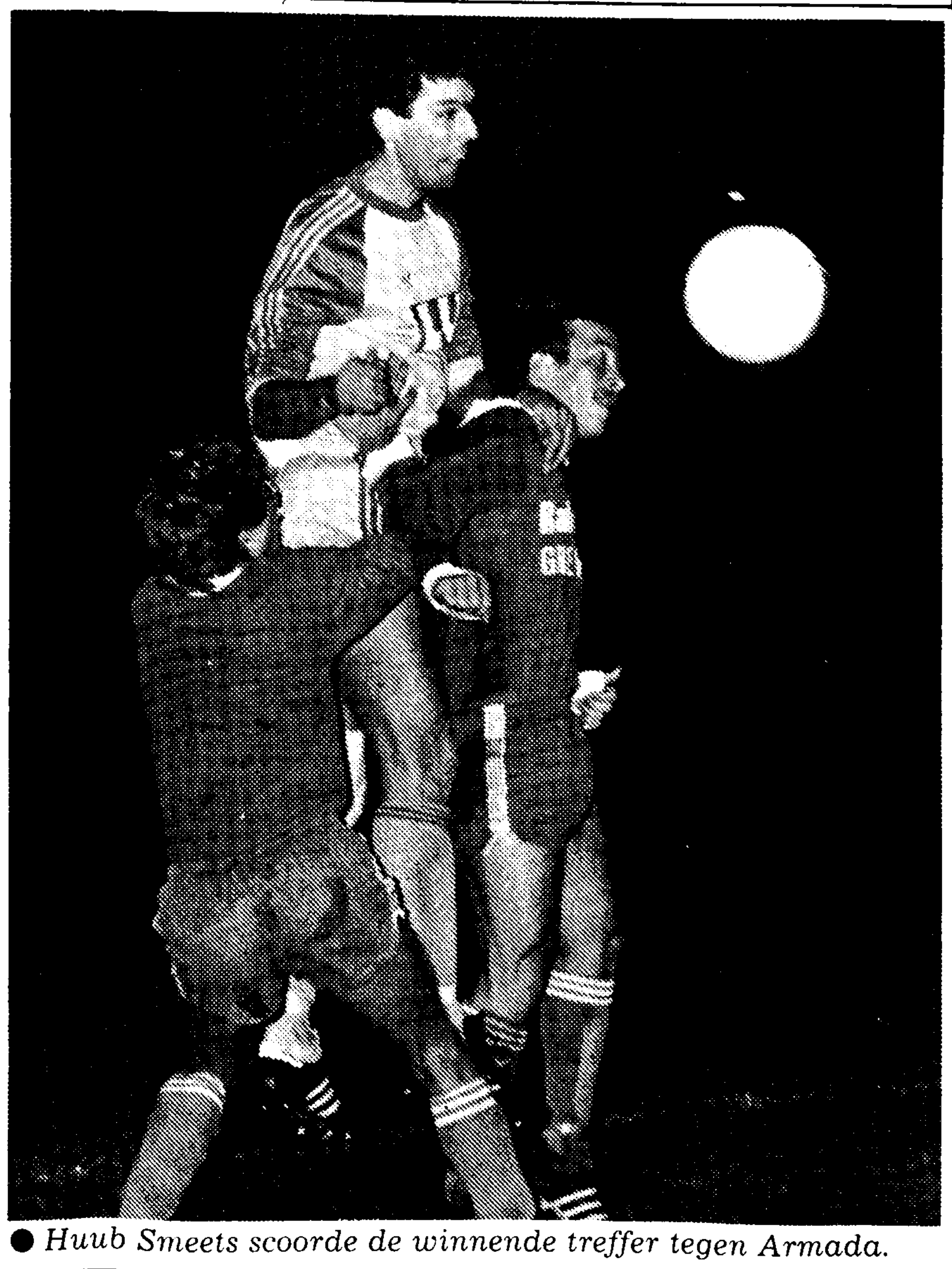
Hockeyploeg speelt gelijk

BILTHOVEN – Het Nederlands dameshockeyteam heeft in de tweede wedstrijd van de reeks van vijf tegen Australie met 2-2 gelijk gespeeld.

Mario Eleveld weer thuis

SITTARD – Aanvaller Mario Eleveld van Fortuna Sittard, die zaterdag een zware hersenschudding opliep in het bekerduel tegen DOVO, is gisteren reeds ontslagen uit het Nijmeegse Radboudziekenhuis. Hij mocht, na een grondig onderzoek, al naar huis toe.

Zaterdag is Eleveld weer present in de Baandert, al zal hij duel tegen Roda JC vanaf de tribune moeten volgen. „Het is verrassend en verheugend nieuws", reageerde Joop Castenmiller gisteravond. „De trainingen kan hij echter voorlopig vergeten en bovendien moet hij thuis nogdrie weken rusten".
De belangstelling voor de derby tegen Roda JC, zaterdag om 19.30 uur, is vrij groot. „Behalve de overdekte zittribune zijn er echter nog voldoende kaarten verkrijgbaar bij de bekende voorverkoop-adressen", aldus manager Castenmiller.



● *Huub Smeets scoorde de winnende treffer tegen Armada.*

Huub Smeets: halve wedstrijd, één treffer

van onze medewerker

GREVENBICHT – Voor Fortuna-trainer Frans Körver was er na afloop van de door zijn ploeg tegen derdeklasser Armada gespeelde oefenwedstrijd slechts één winstpunt: het meespelen van Huub Smeets gedurende de hele tweede helft. De lange spits zorgde na de rust met een kopbal voor de efficiënte afwerking van een voorzet van links, waardoor de stand 0–2 werd.

Verder vond Körver dat dit soort wedstrijden weinig zin heeft. „Ik kan beter trainen met mijn spelers. Ook vanavond stonden we namelijk met eenentwintig spelers in het zestienmetergebied. Daarmee wil ik niets kwaads van Armada zeggen. Die jongens spelen voor een zo'n goed mogelijk resultaat".

De neutrale toeschouwer had het allemaal een beetje anders gezien. Op hen maakte de Sittardse ploeg de indruk, vast te zitten: ideeën vielen er zelden te bespeuren; vooral voor de rust was er nauwelijks druk op de Armada-defensie, met als gevolg weinig doelkansen. De enige treffer in die periode ontstond dan ook uit een vrije trap. Arthur Hoyer knalde na een tikje van Tiny Ruys 0–1 in. Na de pauze probeerden de Fortunezen herhaaldelijk Smeets in stelling te brengen. Dat lukte afdoende na goed tien minuten (0–2). Twintig minuten later zorgde Jo Huynen van de thuisclub met een actie zoals de toeschouwers die van Fortuna verwacht hadden, voor 1–2. Vervolgens annuleerde scheidsrechter Schaeken de gelijkmaker van Armada.
Over het meespelen van Smeets tegen Roda JC komende zaterdag kon Körver geen uitsluitsel geven. De spits zelf vond dat „het wel ging".

Armada-Fortuna S. 1–2 (0–1). 29. Hoyer 0–1; 53. Smeets 0–2; 72. Huynen 1–2. Scheidsrechter: Schaeken. Toeschouwers: 500.
Fortuna S.: Hanssen, Maessen (58. V.d. Berg), Dekker, Koevermans, Schrijnemakers, Bux (46. Suvrijn), Evers, Hoyer, Van Well, Lenferink (46. Smeets), Ruys.

Velis verslagen

HILVERSUM – Pikeur Wim Velis uit Montfort is er na zijn successen van de laatste weken met Uno Hazelaar gisteravond niet in geslaagd, ook de Grote Prijs van Hilversum, gedoteerd met bijna tienduizend gulden, op zijn naam te schrijven. Hij werd verslagen door de combinatie Top Arden-[illegible]. Als derde eindigde [illegible] Van Leeuwen).



● *In het begin van de zestiger jaren was Paul Kochli beroepsrenner. In 1966 reed de onbekende Zwitser voor de Tigra-formatie*

Paul Kochli trainer van ploeg Hinault

PARIJS – Paul Kochli, een onbekende Zwitserse ex-beroepsrenner, heeft de functie als trainer in de nieuwe ploeg van Bernard Hinault geaccepteerd. De Breton zelf had Kochli met dit verzoek benaderd. Hinault had in de afgelopen dagen in gezelschap van zijn nieuwe ploegleider Philippe Crepel diverse gesprekken met Kochli. Daaruit bleek dat het drietal het op een groot aantal punten over het functioneren in de ploeg eens was. Op die basis heeft de Zwitserse trainer positief gereageerd op Hinaults verzoek. Hij zal met Crepel en Hinault op 19 oktober in Parijs aanwezig zijn bij de presentatie van de Tour de France 1984.

Rekemnaar Nico Claesen in selectie tegen Schotten

België mogelijk vóór duel al zeker van EK

van onze sportredactie

HEERLEN/GLASGOW – Voordat de Belgen vanavond in het Hampden Park van Glasgow aan de wedstrijd tegen de Schotten beginnen, kan de eindronde van het toernooi om het Europees landenkampioenschap al zijn bereikt. Eerder op de dag namelijk spelen Oost-Duitsland en Zwitserland voor dezelfde EK-poule in Oost-Berlijn tegen elkaar. En wanneer de Zwitsers niet verder kunnen komen dan een gelijkspel is België definitief winnaar van groep I, waardoor de resterende uitwedstrijden tegen Schotland en Zwitserland (9 november) door de Belgische bondscoach Guy Thijs benut kunnen worden om wat met het nationale team te experimenteren.

De wedstrijd tussen de DDR en Zwitserland begint om 5 uur; het duel tussen de Schotten en de Belgen drie uur later. Dat is dan ook de reden dat de Belgische bondscoach zijn elftal pas vlak voor het begin van de wedstrijd in Glasgow bekend zal maken. Guy Thijs: „Afhankelijk van het resultaat dat Zwitserland in Oost-Berlijn bereikt zal ik mijn team aanpassen. Winnen de Zwitsers, dan zal ik een elftal formeren dat in staat moet zijn tegen Schotland het dan nog benodigde ene punt te pakken. Zijn we reeds geplaatst voor de wedstrijd tegen Schotland begint, dan zal ik het duel in Glasgow benutten om wat jonge spelers uit te proberen".
In dat laatste geval zal meer dan waarschijnlijk Seraingspeler Nico Claesen (dit talent woont in het vlakbij Maastricht gelegen Rekem) al zijn interland-debuut maken op het Belgische middenveld, waar Standard-speler Guy Vandersmissen dan zijn plaats zal moeten afstaan. Zeker is in ieder geval wel dat Wintacq als vleugelverdediger zal spelen.

Kleine problemen heeft Guy Thijs met het formeren van de aanval, omdat Erwin Vandenberg door een blessure ontbreekt.

Thijs: „Tegen Nederland heeft Voordeckers goed gepresteerd, terwijl ik altijd nog een speler als Francois Van der Elst achter de hand heb. De Schotten vrezen deze Van der Elst."
Voor de Schotten staat er in Glasgow niet veel meer dan het prestige op het spel. Door verlies tegen België en Zwitserland zijn de Schotten al uitgeschakeld. Manager Jock Stein: „In mijn ogen is België momenteel de sterkste ploeg in Europa, en een overwinning op dat team zou ons zelfvertrouwen weer wat op kunnen vijzelen".
De vermoedelijke van Belgie:België: Pfaff, Gerets, Meeuws, Millecamps en Wintacq, Vandersmissen, Coeck en Vercauteren, Vanderelst, Voordeckers en Ceulemans.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715.

Kippen-, varkens- RUNDVEEDRIJFMEST met subsidie. Mestbank Limburg, schuimaarde en zuiveringsslib. Mestreclycing Stassen tel. 04493-2083.

Te koop 1 bams HEFTRUCK, 380 Volt, hefvermogen 1.200 kg, i.z.g.st., ƒ 7.500. Mech.bedr. Frissen B.V., Valkenburg a/d Geul. Tel. 04406-40338. Vert. H. Neven. Tel. 043-641234.

Wij ruimen uw oude of zieke BOMEN op. Tel. 04744-1924.

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank Maastricht d.d. 23-9-1983 is het faillissement van de echtelieden **H.A.C.A. Janssen** en **M.H. Kreutz**, samenwonende te Eygelshoven, gemeente Kerkrade, Tripsstraat 7 opgeheven wegens gebrek aan baten.
Mr. A.J.C. Linssen
Advocaat en procureur
Ruys de Beerenbroucklaan 38-40
6411 GC Heerlen

Bij vonnis der Arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 29 september 1983 werd in staat van faillissement verklaard **Gerardus Johan Sommers**, geboren te Heerlen op 15 juni 1956, wonende te Heerlen aan de Huisbergerstraat 142, met benoeming van mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot rechter-commissaris en aanstelling van ondergetekende tot curator.
Mr. F.M.H. Thuis
Coriovallumstraat 5
6411 CA Heerlen

Bij beschikking d.d. 7-10-1983 van de kantonrechter te Heerlen is aan: **W.F.G.C. Lucassen** geboren te Heerlen op 21-9-1963 wonende Heerenweg 136 te Heerlen, handlichting verleend tot in- en verkoop van bloemen en planten en aanverwante artikelen. Een en ander in de ruimste zin des woords, doch met inachtneming van het bepaalde in artikel 235 Boek I van het Burgerlijk Wetboek.

Bij beschikking d.d. 3 oktober 1983 van de Arrondissementsrechtbank Maastricht werd het faillissement van de besloten vennootschap **In'Door Maastricht B.V.**, gevestigd te Maastricht opgeheven wegens de toestand van de boedel.
Mr. B.W.A. Muurmans
curator
Hertogsingel 64
Maastricht

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 6 oktober 1983 is de besloten vennootschap **De Crul B.V.**, gevestigd te Maastricht, thans zonder zaaksadres, in staat van faillissement verklaard met benoeming van Mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot Rechter-Commissaris en van ondergetekende tot curator.
Mr. W. Lejeune,
advocaat en procureur,
Hertogsingel 64,
6214 AE Maastricht

'Getackelde' Peter Post kan niet leven zonder uitdagingen

„Ik was hard toe aan iets nieuws"



● Peter Post, hier in overleg met de heren Hupkens (links) en Klein Beernink (rechts), is gestart met de voorbereidingen van de Maastrichtse Zesdaagse.

Foto: JOHN BAAN

door jos van wersch

BLOIS/MAASTRICHT – Het afgelopen weekend verbleef Peter Post in Frankrijk vanwege de klassieker Blois-Chaville. Eergisteren was hij in Maastricht, gisteren tot en met morgen in Zwitserland en vrijdag voert hij besprekingen in Parijs. Kortom: Post, de laatste weken regelmatig 'gekat' als zou hij door 'autoritair optreden debet zijn aan het uiteen vallen van de Raleighploeg' blaakt van energie. 'Ik wil volgend seizoen géén oorlog met Jan Raas, maar wie oorlog uitlokt, zal die krijgen óók', zei hij afgelopen weekend tegen onze verslaggever.

Raas en Zoetemelk zijn onder de pannen bij de Kwantum-ploeg. Knetemann gaat zijn boterham beleggen met Belgisch geld van Europ-Decor en Van der Velde heeft een draagzak gekocht om zijn salaris op te bergen want hij wordt voortaan betaald in lires.

Post: 'Ik wens iedereen het beste toe. Rancuneus ben ik niet. Hoewel, het was al met al toch wel een trap in de rug, dat ontken ik niet. Maar achteraf ben ik niet ontevreden dat alles zo is gelopen. Ik had een nieuwe uitdaging nodig. Tien jaar denderende suksessen met Raleigh gaven een gevoel van verzadiging. Oók bij de renners. Ik ben er trots op dat ik een multi-national als Panasonic via de wielersport mag vertegenwoordigen. En ik ga de strijd aan met een stel jonge veulens. Als ik moet leven zonder uitdaging, vind ik er weinig aan...'

Breuk Raas

Zeg het nou eens duidelijk en rechtuit: waarom liet Raas jou 'in de steek'? Er is voortdurend geroepen dat er 'persoonlijke gronden' waren maar wat is dat eigenlijk?

Post: 'Daar gaat-ie dan. Jan, een geweldig slimme vent, een van de beste profs van het peloton. Maar: niet de baas van de ploeg. Dat ben ik en dat wens ik te blijven zolang ik een wielerploeg mag leiden. Ik ben in die funktie aangesteld en twee kapiteins op één schip gaat fout. Kijk, Jan heeft nu zijn zin. Er wordt nu ook al gepraat over de ploeg-Raas. Niet over de ploeg-Driessens. Begrijp je? Het vertrek van Raas had niets te maken met geld. Jan had bij een ons een prima salaris en dat zal hij ongetwijfeld nu wéér hebben.'

Uitdaging. Het woord valt wel vijf keer tijdens het gesprek. Post weer: 'De Zesdaagse van Rotterdam in Ahoy. Met niks begonnen. Nu draaien we daar met dikke winst. Noem mij in Nederland een ander sportevenement dat zoveel 'plus' maakt. Ik wil ook de Zesdaagse van Maastricht 'groter' maken. Groter dan nu en het kán. Want in Maastricht zitten zulke enthousiaste kerels...Ik wil die Eurohal niet TWEE keer bomvol hebben, maar ZES dagen. Ik wil het publiek er naar toe sleuren. Dat is in Limburg mijn uitdaging. Nu ben ik ook organisator van de Zesdaagse in Frankfurt. Daar werd de afgelopen jaren met zeer veel verlies gewerkt. Dat ga ik proberen te veranderen. Weer die uitdaging dus. En neem nou gerust aan dat ik deze aktiviteiten niet onderneem om mijn eigen beurs te spekken. Ik hoef 't niet meer voor het geld te doen. Kijk, ik heb geen enkele hobby. De wielersport is mijn leven. Ik wil me goed kleden, een knappe auto rijden -en daar kom ik voor uit- en wil die paar dagen per jaar dat ik thuis ben riant wonen. Ik werk achttien uur per dag. Ik vind een paar uur slaap meer dan genoeg. Ik heb een vierjarig kontrakt met Panasonic afgesloten. In principe maak ik die vol. Want het is werkelijk een gigantisch concern. Ik doe rechtstreeks zaken met Japan. Weet je trouwens hoe ik aan die sponsor gekomen ben? Ik ben in New York. Ga een stukje eten met George Taylor van Inter Soccer. George heeft een paar Japanners op bezoek. Praatje zus, praatje zo. Van Knetemann hadden die mensen nog nooit gehoord. Maar mijn visie sprak die lui aan. Nog diezelfde dag wist ik: dit wordt de nieuwe sponsor. En nu hebben 25 mensen in de ploeg en dus werk en inkomen voor 25 gezinnen. Mag dat óók een keer gezegd worden? Ik heb tien jaar lang toezeggingen gedaan en die ook wáár gemaakt, als je voelt wat ik bedoel. Ik hoop dat Raas dat ook kan, want je begrijpt wel dat de wielersport soms raar in elkaar zit, hè..?'

Eurohal

Peter Post, de numero uno van het vaderlandse wielerfront, is nu gestart met de voorbereidingen van de Maastrichtse Zesdaagse (van 15 t/m 20 december) in de Eurohal. 'Ook dát moet slagen, want ik heb een hekel aan fouten maken. Ik heb, vroeger meer dan nu, ook wel eens geblunderd, maar ik herstelde die misser dan nog voordat het gevolgen had. Zo zit ik nu eenmaal in elkaar. Trouwens, dat zal zelfs Raas wel willen bevestigen...'

Sluitingskoers voor Adrie van der Poel

Van onze sportredactie

HEERLEN/PUTTE-KAPELLEN – Adrie van der Poel heeft gisteren de Sluitingskoers in Putte-Kapellen op zijn naam geschreven. In deze klassieke laatste profkoers van het Belgische wielerseizoen versloeg Van der Poel na 150 kilometer Ludo de Keulenaer van de Raleighploeg in de eindsprint. Met een achterstand van 50 meter won Leo van Vliet de sprint van het peloton en klasseerde zich daarmee in de grensplaats op de derde plaats.



● Adrie van der Poel.

Voor winnaar Van der Poel (afgelopen zondag nog 2e in Blois-Chaville) is het seizoen echter nog niet voorbij. Zaterdag start hij immers, evenals Hennie Kuiper, in de Ronde van Lombardije. Een week later (22 oktober) start Van der Poel in de Trofeo Baracchi. Het is de bedoeling dat hij Ludo Peeters aan zijn zijde krijgt. Hennie Kuiper wordt aan een andere renner gekoppeld. In deze vermaarde koppeltijdrit zal ook wereldkampioen Greg Le Mond van start gaan. Le Mond vormt een tandem met zijn Renaultploegmakker Pascal Poisson.

De overige gecontracteerde duo's voor de Trofeo Baracchi zijn: Fignon-Madiot, Kelly-Grezet, Andersen-Clerc, Demierre-Glaus en Visentini-Gisiger (vorig jaar winnaar voor Kuiper Van der Poel). Organisator Mino Baracchi is nog met een aantal andere profs in onderhandeling.

Uitslag Putte-Kapellen: 1. Adrie van der Poel 150 km in 3.34; 2. Ludo de Keulenaer 3. op 50 meter Leo van Vliet 4. Eddy van Haerens 5. Rudy Rogiers 6. Marc Dierickx 7. Herman Frison 8. Jos Jacobs 9. Hennie Kuiper 10. Etienne de Beule 11. Johan Lammerts 12. Henri Manders 13. Frits van Bindsbergen 14. Wies van Dongen 15. Ad Tak 16. Jacq van Meer 21. Mario van Vlimmeren.

Martin Venix baancoach in Ahoy

ROTTERDAM – Martin Venix, de oud-wereldkampioen bij de profstayers, wordt de nieuwe baancoach in het Sportpaleis Ahoy'. Venix is de opvolger van Gerard Koel, die zijn functie heeft neergelegd. In het winterseizoen zal Venix zich onder meer bezighouden met de serie Ahoy'-op-zondag-wedstrijden.

In het Rotterdamse sportpaleis bestaan verder plannen in de komende maanden vier wedstrijden op donderdagavond te houden. In die avondwedstrijden, die geënt zijn op de zogenaamde medaillekoersen van het Sportpaleis van Antwerpen, zal voornamelijk aandacht worden besteed aan de Olympische baannummers.

Venix maakte gisteren bekend dat hij bij de Koninklijke Nederlandse Wielrenunie gesolliciteerd heeft naar de functie van baancoach, die na het opstappen van Rene Pijnen vacant is. Volgens KNWU-vertegenwoordiger Groen zouden ook Lijn Loevesijn en Roy Schuiten belangstelling voor de functie van baancoach van de KNWU hebben. Venix verklaarde, dat als de KNWU hem aanstelt als nationaal baancoach, hij als beroepsrenner zal stoppen.

Limburgse wielrenners voetballen in Berg a/d Maas

BERG A/D MAAS – Ten bate van de jeugd van voetbalclub IVS uit Berg aan de Maas, wordt aanstaande zaterdag een wedstrijd gespeeld tussen een selectie van Limburgse amateurwielrenners en het veteranenteam van IVS. Diverse bekende amateurs uit onze provincie, aangevuld met de Brabantse coureurs Peter Damen en Dirk van Oorschot, zullen zaterdag (15.00 uur op het terrein van IVS in Berg a/d Maas) in het voetbalduel meespelen. De wielerselectie is als volgt samengesteld: Peter Meerburg, Peter Harings, Wim Jennen, Wim Nelissen, Jan Gorissen, Armand van Mulken, Ron Schoens, Ronald Creugers, Willy Verbert, Peter Damen, Dirk van Oorschot, Alex Pieters, Jan Vranken en Armien Hoogstraten. Herman Schoens is teambegeleider en Henk Steevens scheidsrechter.

Don Allan gestopt

HEERLEN – Don Allan, de bekende zesdaagserenner, heeft een punt achter zijn wielercarrière gezet. Allan vormde jarenlang op de winterbanen een vast en ook sterk koppel met zijn Australische landgenoot Danny Clarc. Don Allan en Danny Clarc wonnen enkele jaren geleden o.a. de Zesdaagse van Maastricht.

Direkteur Gordijn: „Paardensport professioneler begeleiden"

Weert krijgt uniek hippisch centrum

door frans dreissen

WEERT – Direkteur Gordijn van de Dressuur en Springstal IJzeren Man BV heeft de eerste fundamenten gelegd voor een groot projekt in Weert. Het betreft een gemoderniseerde en uitgebreide manege die uniek is voor Europa en waarin Gordijn 1,2 miljoen gulden inversteert. Uniek in die zin dat zowel de spring- als dressuurstal onder één dak worden gebracht. Rob Ehrens, een van de beste nationale springruiters, en Jan Peeters, een bekend Limburgs dressuurleraar, zijn aangetrokken om het bedrijf te runnen en hebben al sinds een week de armen uit de mouwen gestoken op de manege IJzeren Man.

De nieuwe manege wordt opgetrokken langs de reeds bestaande manege IJzeren Man. Gepland zijn drie grote spring- en dressuurbakken, waarvan één reeds bestaat. De grootste 'bak' is 65 meter lang en 30 meter breed en geschikt om grote internationale evenementen in af te werken. Bovendien worden er een grote kantine en diverse stallen aangelegd.

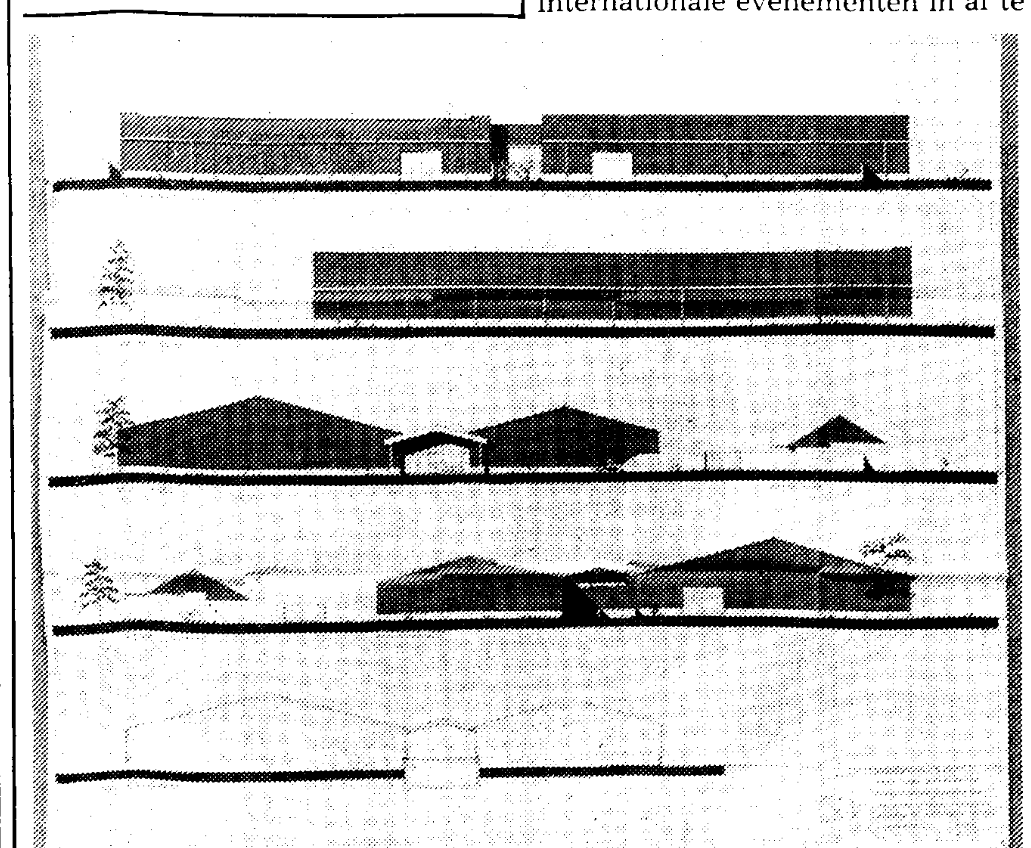
„Het gaat erom om de paardensport professioneler te begeleiden", is de mening van Gordijn. „Het is de bedoeling de jonge paarden wedstrijdklaar te maken. Wij kopen ook jonge paarden en proberen daar internationale toppers van te maken. Veel paarden verkopen we later dan weer, maar de besten bijven in ons eigen bezit. In de loop der jaren zijn er al teveel goeien verkocht zoals Calipso, Pluvius, Van Gogh etc."

Ook andere eigenaren kunnen hun paarden laten opleiden in de manege. Ze worden eerst dressuurmatig voorbereid en latet gaan ze pas springen. De nieuwe (commerciële) manege biedt momenteel werk aan vijf mensen. Later zal dat aantal waarschijnlijk tot acht worden uitgebreid. „We hopen in maart alles klaar te hebben. Ik heb er veel geld in gestoken en wil natuurlijk daar mijn rendement uit halen", aldus Gordijn.

Rob Ehrens is erg enthousiast. „Het is een avontuur voor mij. Acht maanden geleden werd ik benaderd door onder meer Jan Peeters. Ik zag het projekt wel zitten en mede omdat ik me nu beter kan ontplooien heb ik de knoop doorgehakt".

De eerste stallen en een bak van 20 bij 40 meter staan er al. „We zijn net bezig en we zitten nog in het beginstadium. Ik heb al acht paarden in de stallen ondergebracht. De bedoeling is dat er in de toekomst zo'n veertig tot vijftig paarden kunnen worden verzorgd. We moeten momenteel keihard werken om alles op tijd klaar te hebben. Er moet hier en daar nog wat gebouwd worden en bovendien komen er nog twee bakken bij", aldus Ehrens, die tijdens het CHIO in Aken nog als beste Nederlander voor de dag kwam.

Het is de bedoeling dat manege een multifunctioneel hippisch centrum wordt. Er worden niet alleen paarden getraind en opgeleid, maar ook leerling ruiters. Bovendien moeten er in de toekomst ook grote hippische evenementen plaats vinden. „Het is puur business", aldus Gordijn. „Het is een bedrijf dat diensten biedt aan derden".



● Plantekening van de revolutionaire manege in Weert.
Foto: THEO GIJZEN

Jong Oranje oefent in Nieuwstadt

HEERLEN – Vanavond speelt het dames-team van Jong Oranje de laatste oefenwedstrijd ter voorbereiding op het wereldkampioenschap handbal voor teams onder de 21 jaar, dat van 14 tot 23 oktober in Frankrijk gehouden wordt. Tegenstander vanavond in de sporthal in Nieuwstadt (aanvang 20.15 uur) is het team van Japan, dat evenals Nederland deelneemt aan dit WK. Maandagavond wonnen de Oranje-dames in de Rumpenhal te Brunssum na een 11–10 ruststand met 19–16 van de Aziaten.

Weer verlies voor Theelen

ASSEN – Aan het tweede toernooi van het ABN Tennis Sattelite Circuit, dat in de Jarinohal in Assen verspeeld wordt, zullen weer slechts twee Limburgers meedoen. De Eijsdenaar Marc Albert is nog steeds niet hersteld van zijn teenblessure, zodat hij de reis naar Assen niet ondernomen heeft en hij waarschijnlijk de rest van het circuit - dus ook Geleen over twee weken - niet zal spelen. Gisteren kwam alleen Bart Theelen uit Venlo in actie, tegen Vincent van Gelderen. Deze bleek te sterk voor de Venlonaar, die na de 6–1; 7–5-nederlaag uitgeschakeld is. Vandaag komt nog Sittardenaar Tom Nijssen in actie.

Diego Maradona snel uit gips

BARCELONA – De Argentijnse stervoetballer Diego Maradona mag vrijdag al uit het gips, nadat hij drie weken geleden een zware enkelblessure opliep in de wedstrijd van Barcelona tegen Atletico Bilbao. Dat maakte de Barcelona's teammanager Jorge Cysterpiller gisteren bekend. Maradona, die de operatie goed heeft doorstaan, heeft geen pijn meer en de enkelbreuk herstelt voorspoedig. De Argentijnse international knapte zienderogen op toen hem werd verteld, dat hij al snel kan beginnen met de revalidatie-oefeningen' als voorbereiding op zijn terugkeer.

Groningen-Inter uitverkocht

GRONINGEN – Op de eerste dag van de voorverkoop voor de Europacupwedstrijd op 19 oktober van FC Groningen tegen Inter Milan in de tweede ronde van het UEFA-bekertoernooi is het Oosterpark-stadion al uitverkocht. Dit heeft tot gevolg dat de noordelijke eredivisieclub heeft besloten het geslaagde experiment uit de eerste ronde met het thuisduel tegen Atletico Madrid, dat via het Groningse kabelnet op een groot beeldscherm in de evenementenhal werd vertoond, voort te zetten. Ruim 2400 supporters extra zijn hierdoor in staat de wedstrijdrechtstreeks te volgen.

MVV-bus naar Eindhoven

MAASTRICHT – De supportersclub van MVV organiseert aanstaande zaterdag een busreis naar de uitwedstrijd Eindhoven-MVV. Belangstellenden kunnen zich morgen, donderdag, tussen 19.00 en 19.30 uur in het Geusseltstadion opgeven voor de trip naar Eindhoven.De prijs voor leden bedraagt ƒ 11 en voor niet-leden ƒ 13,50. De bus vertrekt zaterdag om 17.30 uur aan de Maasboulevard in Maastricht en om 17.45 uur aan de Geusselt.

Handbaltoernooi in Munstergeleen

MUNSTERGELEEN – SVM houdt zondag in de sporthal te Munstergeleen een handbaltoernooi voor dames en heren. Bij de heren spelen Fortuna Geleen, Oranje Wit Helmond, Vlug en Lenig 2 en SVM; bij de dames: Oranje Wit, Vlug en Lenig, Plantenhoek Foreholt en SVM. Het toernooi begint om 9.00 uur.

● SCHAESBERG – Uitslag C-klasse heren slalom op Schaesbergse skipiste: 1. J. Brouwers; 2. B. Aretz; 3. A. Zoethout.

toto/lotto

Lotto 40: 1e prijs: geen winnaar; 2e prijs: 9 winnaars, die elk bruto f. 33.333.30 ontvangen; 3e prijs: 148 winnaars, die elk bruto f. 2041.20 ontvangen; 4e prijs: 5662 winnaars, die elk f. 53.30 ontvangen ; 5e prijs: 79.443 winnaars, die elk f. 5,00 ontvangen.

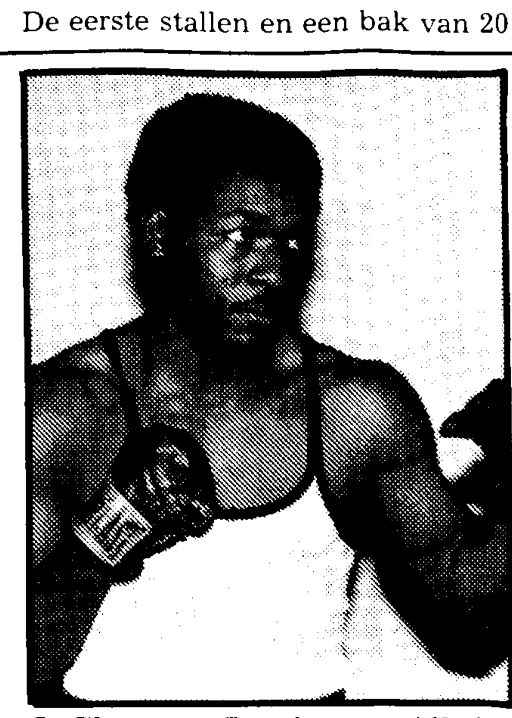
Toto 40: 1e prijs: 35 winnaars, die elk bruto f. 1087.70 ontvangen; 2e prijs: 726 winnaars, die elk f. 34.90 ontvangen; 3e prijs: 6087 winnaars, die elk f. 10.40 ontvangen.

Toto-gelijk 40: 1e prijs: 3 winnaars, die elk bruto f. 1700.10 ontvangen; 2e prijs: 3 winnaars, die elk f. 206.50 ontvangen; 3e prijs: 88 winnaars, die elk f. 35.20 ontvangen, 4e prijs: 1283 winnaars, die elk f. 3.80 ontvangen.

Landgraafbokser op weg naar Olympische Spelen

Van onze sportredactie

AUGSBURG/HEERLEN – Clarence Dewberry, de voor BSM Landgraaf uitkomende Amerikaanse bokser, legde tijdens de All Army-kampioenschappen in Augsburg beslag op de titel in het halfzwaargewicht. De in Geilenkirchen gelegerde beroepsmilitair won van de Texaan Ronnie Hughes door interventie van de scheidsrechter in de derde ronde. Aan de All Army-kampioenschappen namen de beste amateurboksers van de in West-Duitsland gelegerde Amerikaanse strijdkrachten deel. Dewberry haalde zijn tegenstander in de eerste ronde neer, maar kwam zelf in de volgende ronde ook in de problemen en moest twee keer rust nemen. In de laatste ronde hield Deweberry de Texaan op afstand, en stuurde hem met rake stoten drie keer naar het canvas. Veertig seconden voor de gong staakte de scheidsrechter het gevecht. Door deze overwinning komt Clarence Dewberry weer een stapje verder in de richting van de Amerikaanse ploeg voor de Olympische Spelen in Los Angeles.



● Clarence Dewberry: All Army-kampioen.

John Van Elteren zes ronden tegen Italiaan

HEERLEN — Bokser John van Elteren uit Stein staat maandagavond in Den Haag voor het waarschijnlijk moeilijkste gevecht in zijn nog prille profcarrière. Het duel tegen de Italiaan Marco Giuliani is afgesloten over zes ronden. Van Elteren, die zijn eerste vier gevechten overtuigend won, heeft de afgelopen weken hinder ondervonden van een handblessure.

Zijn trainer, Jozef Moonen van BSM Landgraaf, voorspelt dat zijn pupil niettemin een goede kans heeft: „John heeft zich uitstekend voorbereid, maar het kon wel 'ns heel moeilijk worden. Giuliani is een jonge knaap met een goede staat van dienst. Elf wedstrijden en maar twee nederlagen."

De partij Van Elteren-Giuliani is onderdeel van een uitvoerig profprogramma in het Nederlands Congresgebouw met Rudy Koopmans en Alex Blanchard, die Amerikaanse tegenstanders hebben. De fans van John van Elteren gaan maandag met een extra bus naar Den Haag. Supporters die mee willen reizen, kunnen zich telefonisch melden op de nummers 045-258176 of 045-715071.

Weet u wat het is met Torro's lage prijzen? Je ziet ze wel maar je proeft ze niet.

VERS ARTIKELEN

Artikel	Prijs
Mager soepvlees of poulet 500 gram	5.90
Slavinken 500 gram	3.98
Aardappelen bintjes, zak 5 kilo	1.98
Bananen "Chiquita" kilo	1.98
Boerenbruinbrood verpakt, gesneden 800 gram	1.81
Halfvolle melk dagvers, pak liter	1.03
Edammer kaas jong belegen, bol ca. 1700 gram	11.48
Golden Regen margarine, pakje 250 gram	44
Vitelma dieetmargarine, kuip 250 gram	1.13
Tongeworst 100 gram	98
Leverworst staaf 500 gram	1.69

KRUIDENIERSWAREN

Artikel	Prijs
Zalm blik 220 gram	1.98
Rookworst 225 gram	1.09
Keyser pils krat 24 x 30 cl. ter introduktie van 10.95 voor	9.95
Tweedrank sinas, abrikozen, pak 1 liter	1.59
Sherry fles 0,68 liter	3.65



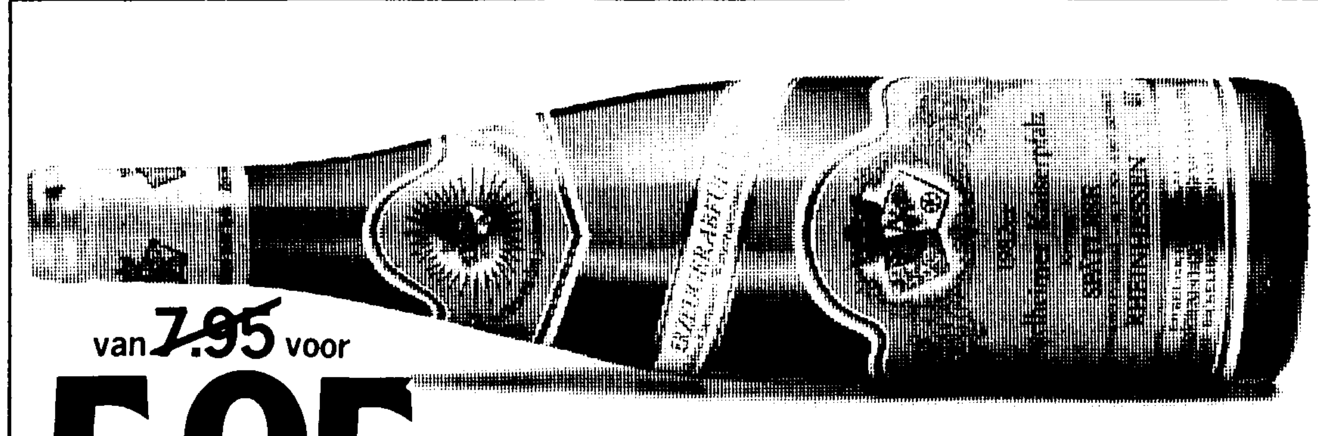
Roomboter amandelstaaf 200 gram 1.95

Artikel	Prijs
Olvarit oranje diverse smaken, pot	1.28
Chocolade pasta beker 400 gram	1.79
Extra jam rozebottel, pot 450 gram	1.65
Gala koffie snelfiltermaling, pak 250 gram	3.53
Nutricia chocomel fles 1 liter	1.89
Bonomel karnedrank pak 1 liter	1.27
M & M's chocolade + pinda, pak 300 gram	2.98
After eight pak 200 gram	2.98
Kleutertaai zak 500 gram	1.69
Tuc duopak 2 x 75 gram	74
Smith super chips zout/paprika 90 gram	99
Diner riche voor de hond groot verpakking 2500 gram	5.98
Riche vleesbrokken voor de kat lever/vis/rundvlees, blik 420 gram	99
Hele sperziebonen 1/1 blik	99
Spliterwten polyzak 500 gram	59
Arlon maaltijdsoep diverse smaken 1/1 blik	1.49
Liebig vleesbouillon voor 6 liter	1.19
Surinaamse rijst baal 2000 gram	4.29
Azijn blank/geel 1/1 liter	78
Toiletpapier grijs 4 rollen	89



Kotex Freedom superdun maandverband 20 stuks 2.29

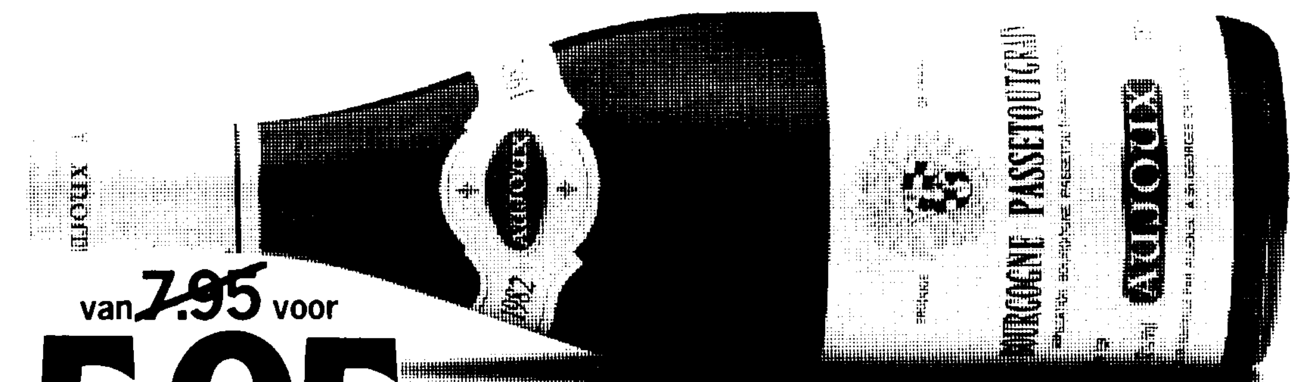
Artikel	Prijs
Atrix handcrème 125 ml	2.69
Nivea crèmebad 500 ml	3.99
Gezinswasmiddel zak 2 kg	2.98
Potgrond 10 liter	1.89
Zwitsal shampoo 200 ml	3.57



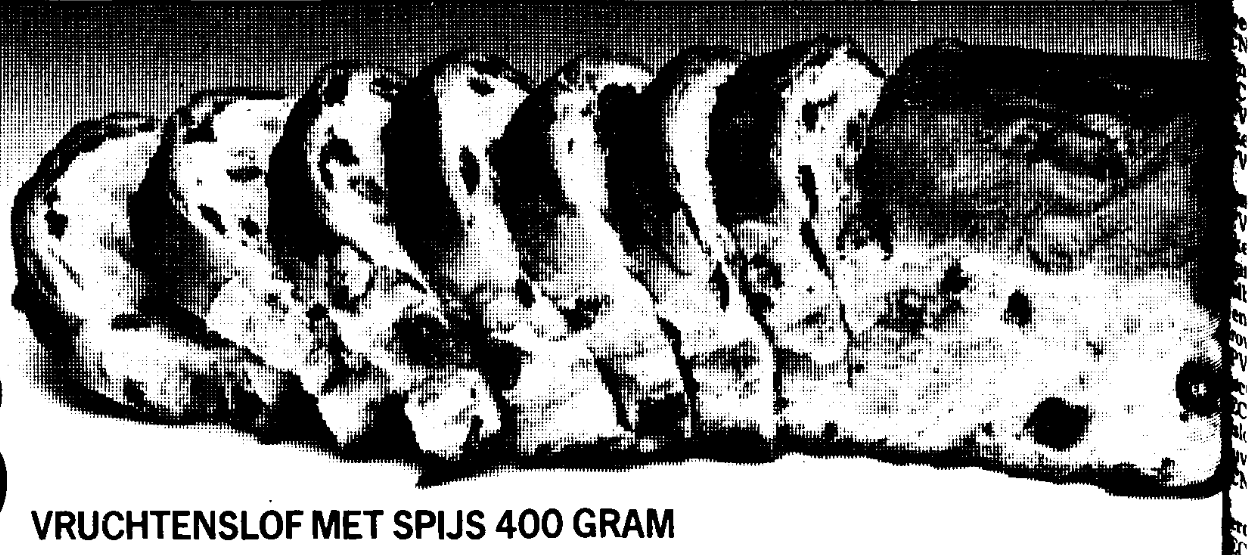
van ~~7.95~~ voor **5.95** INGELHEIMER KAISERPFALZ '82 DUITSE WITTE SPÄTLESE, FLES 0,7 LITER



69 KALFSLEVERWORST STEGEMAN 100 GRAM



van ~~7.95~~ voor **5.95** PASSETOUTGRAIN '82, VOL RODE BOURGOGNE WIJN, FLES 0,7 LITER



1.98 VRUCHTENSLOF MET SPIJS 400 GRAM



MAGERE RUNDERLAPPEN KILO **12.90**



BOERENKOOL PANKLAAR ± 400 GRAM **79**



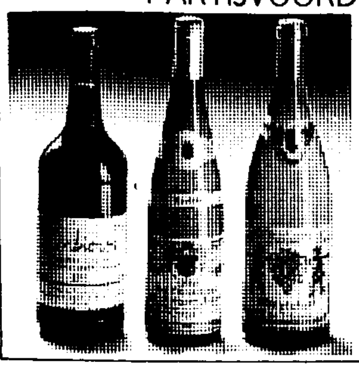
KONIJNDELEN DIEPVRIES OP SCHAAL ± 1000 GRAM **6.98**

Versprijzen geldig t/m zaterdag 15 oktober



Torro is op de eerste plaats heel goedkoop. Hierboven en hiernaast ziet u dat nog eens overduidelijk. Maar Torro staat ook bekend om z'n serieuze manier, waarmee hij met het begrip "kwaliteit" omgaat. Juist dat maakt Torro zo uniek. 't Is echt de moeite waard om eens kennis te komen maken. Welkom.

PARTIJVOORDEEL:



Winzerda... fles 1 liter
Corbieres fles 1 liter
Oostenrijk... Auslese fles 0,7 liter
per fles 3.9...

Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen en/of van fabrikantenzijde voorbehouden.

torro **Kampioen Goedkoop Huishouden. Dat blijkt uit alles!**

• WINKELCENTRUM DE PAREL BRUNSSUM • RIJKSWEG-ZUID 87 GELEEN • FRANCISCUS ROMANUSWEG 2 MAASTRICHT (TUSSEN KIJKSHOP EN SUPERDOE) • • WINKELCENTRUM D'N TEMPEL SITTARD •

sport in cijfers

Voetbal

Vierde klasse
...-Fiscus 3-0
...Heel 3-6
...Sittardia 3-2
...-SVC 3-2
...bank 5-VCV 0-3
...bank 4-Artemis 2 2-1
...-Artemis 3 3-1

...s R 2 3-6
... 3-5
...bank 4 0-3
...S 2 2-5
...s R 3 2-3
...nk 5 3-0

klasse A
...-EPV 0-3
...-SDO 2 3-2
...Sittardia 2 2-3
...-Muvoc 2 3-2
...bank 6-Spartak 3-0
...-BSV 2 0-5

...bank 6 2-6
...Spel 2-6

Stand
Elsloo 2-6
EPV 2-6
SVC 3-5
Artemis 2 2-4
Furos 3 2-4
Halco 3 2-3
Nivoc 2-3
Groove 3 2-3
VCV 2 2-2
Helpoort 2-1
Fiscus 2-0
Pancr.bank 2-0

Derde klasse A
BSV 3-Furos 4 0-3
SEC 4-Avanti 3 0-3
SVC 2-VCV 3 3-0
Pancr.bank 5-Muvoc 2 0-3
Geevers 5-VVS 3-0

Stand
Geevers 5 2-6
Muvoc 2 2-5
Avanti 3 2-4
Furos 4 2-4
SDO 1-3
SVC 2 2-3
Sjoahn 2 1-2
VVS 2-2
BSV 3 2-0
Pancr.bank 5 2-0
SEC 4 2-0

Derde klasse B
B en S-SDO 4 3-1
Spartak-Avanti 2 3-1
AMVJ 2-Sittardia 2 3-1
Carna-Sp. en Sp. 3-0
Jogeha-EPV 3 0-3

Stand
EPV 3 2-6
Spartak A 2-5
AMVJ 2 2-4
Sjohan 1-3
Avanti 2 2-3
B en S 2-3
Jogeha 2-3
Carna 2-3
Sp. en Spel 2-2
Sittardia 2 2-2
Luireaeck 2 1-0
SDO 4 2-0

Derde klasse C
VCN 2-ADO 0-3
Helpoort 2-Jokers 2 1-3
SEC 3-Margraten 1-3
Avoc-Malberg 3-0
Jokers 3-Artemis 3 3-1
Berg-EPV 2 3-0

Stand
ADO 2-6
Avoc 2-6
Jokers 2 2-6
Berg 2-5
Margraten 2-5
Jokers 3 2-3
SEC 3 2-3
Helpoort 2-1
Artemis 3 2-0
EPV 2 2-0
Malberg 2-0
VCN 2 2-0

Vierde klasse A
Vlam 2-Furos 5 3-0
Elan-SDO 5 3-1
SEC 5-ATSV 0-3
ATSV 2-SVO 2 3-2
Pancr.bank 6-Sp. en Sp. 3 1-3
Geevers 6-BSV 4 3-0

Stand
ATSV 3-9
Pancr.bank 6 2-6
Vlam 2 2-6
BSV 4 2-6
Sp. en Spel 3 2-3
Elan 2-3
ATSV 2 3-3
SVO 2 2-3
Furos 5 2-1
SEC 5 2-0
Geevers 6 2-0
SDO 5 2-0

Vierde klasse B
Spartak 2-Halco 4 1-3
Volhading 2-Sittardia 3 3-1
SVO-Avanti 4 3-1
Phoenix-Elsloo 3 3-1
Sp. en Spel 2-Blok 3-0

Stand
Volharding 3-6
Sp. en Spel 2 3-6
SVO 2-6
Phoenix 2-5
Blok 2-3
Halco 4 2-3
Sittardia 3 2-3
Muvoc 3 2-3
Elsloo 3 2-3
Avanti 4 1-3
Spartak 2 2-0

Vierde klasse C
Fiscus 2-VCN 3 3-0
Volharding 3-Jokers 4 3-0
Moetiara-Malberg 2 3-0
Avoc 2-Muvoc 4 3-0
Phoenx 2-Artemis 4 3-0
Berg 2-Grovoc 4 3-0

Stand
Moetiara 2-6
Berg 2 2-6
Volharding 3 2-6
VCN 3 2-5
Artemis R 4 2-3
Jokers 3 2-3
Phoenix 2 2-3
Avoc 2 2-3
Fiscus 2 2-3
Muvoc 4 2-3
grovic 4 2-0
Malberg 2 2-0

Badminton

Hoofdklasse
De stand:
Duinwijck 3-12
BC Arnhem 4-9
BC Velo 4-9
Zijderveld 3-6
BC Yonex 4-6
Carlton '80 3-4
Cosmos 3-3
Vaessen/Smash 2-0

Overgangsklasse A
Assen-Velo 2 5-6
Zijderveld 3-Victoria 3-8
Duinwijck 2-Phoenix 3 uitg.
Vlietwijk-Duinwijck 2 uitg.
Drop Shot-Metro 7-4

De stand:
Drop Shot 4-11
Victoria 4-9
Velo 2 4-8
Metro 4-8
Assen 4-8
Zijderveld 3 4-8
Duinwijck 3 3-4
Vlietwijk 3-0

Eerste klasse afd. 4
Weert-Arnhem 4 4-7
Brunssum-Victoria 2 10-1
United-Yonex 2 8-3
Zwaluwen-Geldrop 1-10

De stand:
Brunssum 4-12
Yonex 2 4-12
Geldrop 3-9
United 4-6
Victoria 2 4-5
Arnhem 4-4
Weert 3-2
Zwaluwen 4-0

Tweede klasse afd.8
Olympia'56-Vaessen/S 2 2-6
Challengers-Alouette 2-6
HBC '57-Yonex 4 7-1
Trim-KBC '67 3-8

De stand:
Trim 4-8
HBC '57 4-8
KBC '67 4-8
Alouette 4-6
Vaessen 3-6
Challengers 4-6
Yonex 4 4-4
Olympia '56 4-0

Derde klasse afd. 9
BC '67-Roermond 2-6
United 2-Sein 8-0
Trim 2-Whippet 1-7

De stand:
Roermond 4-7
Whippet 4-7
United 2 4-7
Geldrop 3 3-6
VIN 4-5
Trim 4-4
BC '67 4-4
Stein 4-4

Derde klasse afd. 8
Schijndel-WIK 8-0
United 3-Carlton '80 4-4

De stand:
Schijndel 2 4-8
PSV 4-6
Carlton 3 4-5
United 3 4-5
Geldrop 3-4
Alouette 3-2
Scarabee 4-0
WIK 4-0

Vierde klasse afd. 8
Brunssum 2-Victoria 3 5-3
Olympia Zb.-Oss 2 1-7

De stand:
Oss 2 4-8
Brunssum 2 4-6
Maasdroppers 3 4-5
Victoria 3 4-5
Olympia Zb. 4-5
Slamis 3-3
Trim 3 3-1
Mariken 3-1
Veste 2 3-0

Vierde klasse afd. 12
Someren-Roermond 2 4-4
KBC '67 2-Alouette 3 4-4
HBC '57 2-Weert 2 6-2

De stand:
Carperion 4-8
Roermond 2 4-7
HBC '57 2 4-6
Alouette 3 4-6
KBC '67 2 4-4
Weert 2 4-3
Whippet 2 4-1
Someren 4-1

DE STANDEN SENIOREN GEMENGD

Eerste klasse A
Olympia 3 3-6
VIN 2 3-6
United 4 3-5
Wert 3 3-3
Smash 1 3-3
Rapido 1 3-2
United 5 3-2
WIK 2 3-0

Eerste klasse B
St. Maris 1 3-5
Trim 4 3-5
Weert 4 3-4
BBC 1 3-3
Venray 3-3
United 6 3-2
Challengers 2 3-2
Horst 1 3-0

Tweede klasse A
Roat 1 2-3
HBC 3 2-3
Maasdroppers 1 2-3
Stein 2 2-2
St. Maris 2 2-2
Anker 1 2-1

Tweede klasse B
Carperion 2 2-4
Whippet 3 2-3
BBC 2 2-2
Shuva 1 2-2
Trim 5 2-2
Olympia 4 2-2
Weert 5 2-0
WIK 3 3-0

Tweede klasse C
Victoria 4 3-6
BCR 3 3-6
KBC 3 3-5
Weert 6 3-3
Terwaerden 1 3-2
Good Luck 1 3-1
HBC 4 3-1
WIK 4 3-0

Tweede klasse D
VIN 3 2-4
Whippet 4 2-4
Terwaerden 2 2-3
Horst 2 2-3
Daalhof 1 2-1
Brunssum 4 2-1

Derde klasse A
Venray 3 2-3
Stein 3 2-3
Terwaerden 3 2-3
Good Luck 2 2-3
Maasdroppers 2 2-3
HBC 5 2-2
Horst 3 2-2

Derde klasse B
BBC 3 2-4
Anker 2 2-4
KBC 5 2-3
Smash 2 2-2
Venray 4 2-2
Heel 2 2-2
Victoria 5 2-2

Derde klasse C
VIN 4 3-6
KBC 4 3-5
Shuttle 1 3-5
BCR 4 3-3
Mestreech 1 3-2
Terwaerden 4 3-2
Daalhof 2 3-0

Derde klasse D
Stella Maris 3 3-6
Weert 7 3-6
Anker 3 3-6
Shuva 2 3-4
Venray 6 3-2
Grubbenvorst 2 3-0

Derde klasse E
Cosmos 1 2-4
Carperion 3 2-3
Venray 2 2-3
VIN 5 2-3
Roboo 1 2-3
Good Luck 3 2-3
BVM 1 2-0

Derde klasse F
Pupke 2 2-4
Heel 1 2-4
Venray 5 2-3
Shuttle 2 2-2
BCM '80 2-2
Grubbenvorst 1 2-1

Derde klasse G
Stein 5 3-6
Venray 7 3-6
Pupke 1 3-5
Smash 3 3-3
Roat 2 3-2
Cosmos 3 3-0

HEREN
Eerste klasse
Anker 4 3-6
BCR 5 3-5
BCR 4 3-4
Good Luck 4 3-3
Brunssum 5 3-3
Shuttle 3 3-3
Whippet 7 3-0

Tweede klasse
HBC 6 3-6
BCR 6 3-5
Roboo 2 3-4
Roat 4 3-4
Daalhof 3 3-3

Tweede klasse B
VIN 6 3-6
Roat 3 3-5
Brunssum 6 3-5
Heel 3 3-1
Weert 8 3-1
Terwaerden 5 3-0
Stella Maris 4 3-0

Derde klasse
Olympia 6 3-6
Stein 6 3-6
Heel 4 3-4
BVM 2 3-4
Venray 8 3-3
Shuva 3 3-0

JEUGD 18 JAAR
Eerste klasse
Victoria 6 3-6
United 9 3-6
United 10 3-4
BBC 4 3-4
WIK 5 3-3
Stein 7 3-3

Tweede klasse A
Trim 7 3-6
Victoria 7 3-5
Olympia 8 3-4
Whippet 5 3-4
Good Luck 5 3-3
WIK 6 3-0

Tweede klasse B
KBC 7 3-6
Olympia 7 3-6
Victoria 8 3-4
Anker 5 3-2

Derde klasse A
VIN 3-5
Challengers 5 3-4
Whippet 8 3-4
BVM 3 3-3

BCR 7 1-0
Victoria 9 2-0

Derde klasse B
Nibac 2 3-6
Rebeo 3 3-4
Cosmos 3 2-2
Godo Luck 4 2-2
Weert 10 2-2
Smash 4 2-2
Alouette 3-0
BCR 8 3-0

JEUGD 16 JAAR
Eerste klasse Noord
Heel 5 3-6
United 11 3-5
Pupke 3 3-4
United 12 3-3
Good Luck 6 3-3
Horst 4 3-3
Maasdroppers 3 3-1
BCR 9 3-0

Tweede klasse Noord
United 13 3-6
Shuttle 5 3-5
Vios 2 3-5
Olympia 9 3-4
Horst 5 3-2
Pupke 4 3-1
Rebeo 4 3-0
Grubbenv. 3 3-0

Eerste klasse Zuid
Victoria 10 2-4
Stein 8 1-2
Trim 8 1-2
HBC 8 2-2
BVM 4 1-0
Whippet 9 2-0

Tweede klasse A Zuid
Smash 5 2-4
Victoria 11 2-4
BVM 5 1-1
KBC 8 1-0
Stein 9 1-0

Tweede klasse B Zuid
VIN 7 1-2
KBC 9 1-2
Victoria 12 2-2
BBC 5 0-0
HBC 9 2-0

JEUGD 14 JAAR
Eerste klasse Noord
United 14 1-2
Good Luck 7 1-2
Shuttle 6 1-2
United 15 2-
Olympia 10 1-0

Tweede klasse Noord
Maasdr. 4 1-2
Good Luck 8 1-0
Rebeo 5 1-0
Shuttle 7 3-2
Olympia 11 2-0
Vios 2 2-0

Eerste klasse Zuid
Victoria 13 2-4
BBC 6 3-4
Challengers 6 3-2
Trim 9 3-2
Stein 10 2-0

Tweede klasse A Zuid
Victoria 14 3-6
Stein 11 3-4
BVM 6 3-2
WIK 8 3-0
VIN 8 3-0
Smash 6 3-0
KBC 10 3-0
BVM 6 3-0

Tweede klasse B Zuid
Nibac 3 3-6
VIN 9 2-2
Victoria 15 2-2
HBC 10 2-0
Whippet 11 1-0

Volleybal (vervolg)

5e klas H
Schimmert 5-Minor 3 7-3
Kometen-S. Avanti 4 9-1
Merkelbeek-Quick 2 10-0

5e klas K
Gilgamesj-Vijlen 3 0-10
Dracula 2-S. Avanti 3 2-8
KEV 7-Ready 4 5-5

5e klas L
Succes 4-Bruno 3 7-3
Smash '76-SVS 2 4-6
Kerkrade 5-N'hagen 6 8-2

5e klas M
Nieuwenhagen 5-Vijlen 4 8-2
Smash '76 3-Kerkrade 6 6-4
SVS 3-Succes 2 3-7

5e klas N
Schimmert 4-Smash '76 2 3-7
Bruno 2-Sport & Spel 4 6-4
Brunssum 5-Succes 3 4-6

5e klas P
Elsloo 6-Limbr.veld 9-1
Ulestraten-Kolleberg 6 10-0
Sitske 2-Quick 3 10-0

5e klas R
Elsloo 7-Limbr.veld 2 9-1
Treebeek-Coriovallum 4 1-9
Merkelbeek 2-Quick 4-6

DAMES
Eredivisie
Torenstad-Avanti 6-2
Hoonhorst-Vice Versa 6-4
Scylla-Tempo Team 5-5

2e divisie B
Be Quick-Hoonhorst 2 4-6
Shot (W)-OTTC 8-2
Oldra-Megacles 0-10

District 1A
Kluis-Red Stars 2 4-6
Maastricht-Renata 7-3
KEV-PSV/Cathrien 2 2-8

District 1B
Stiphout-Red Stars 3 10-0
Schimmert-S. Avanti 7-3
Falco-Maasmeppers 7-3

3e klas
Kolleberg-Quick 4-6
Maasmeppers 2-Matatec 4-6
Kerkrade-Bartok 10-0

2e klas A
Elsloo-KEV 2 1-9
Smash '72-Kerkrade 2 0-10

2e klas B
Ready-Sibbe 5-5
Quick 2-KEV 3 7-3
Espéde-Kolleberg 2 0-10

3e klas A
Succes-Maasmeppers 3 0-10
Smash '76-Kerkrade 3 7-3
Treebeek 2-Leeuwen 8-2

3e klas B
Schimmert 2-Bruno 2 1-9
TTCD-Roggel 8-2
Brunssum-Matatec 2 9-1

Hockey

Heren hoofdklasse
Laren-Amsterdam 2-6
Bloemendaal-Hattem 1-2
Kampong-Kl. Zw.land 3-1
Leiden-Tilburg 4-0
HDM-Oranje Zwart 4-0
HGC-Geel Zwart 2-0

Overgangsklasse B
Rotterdam-Gooische 0-1
Nijmegen-MOP 0-1
Rapidity-Den Bosch 1-3
HIC-Wageningen 1-2
Hudito-Victoria 3-1
Venlo-Gron. Studs 3-1

Tafeltennis

Eredivisie
Nikon-Avanti 6-2
Scylla-Tempo Team 6-3

2e divisie A
Phoenix-JVC 7-3
Maastricht-Scylla 2 5-5
Luto-Tempo Team 3 9-1

3e divisie B
Nikon 2-Iduna 7-3
Gispen-Kluis 8-2
Blue Star-de Kroon 7-3

4e divisie B
PSV/Cathrien 2-Irene 7-3
Sibbe-ATC 7-3
Kluis 2-Falco 5-5

5e divisie E
Renata-Swift 2 8-2
Elsloo-Megacles 5-5

5e divisie F
Never Despair-NOAD 9-1
Armada-Luto 2 7-3
De Meppers-Bartok 2-8

5e divisie G
Tielse TC-Swift 0-10
Iduna 2-Indukan 6-4
Rhenus-De Meppers 5-5

1e klas
Meppers 2-Falco 2 8-2
Linne-Kluis 3 6-4
Kluis 4-Detatec 1-9

2e klas A
Bartok 2-Maasmeppers 8-2
KEV-Kerkrade 8-2
Matatec-Maastricht 2 2-8

2e klas B
Megacles 2-Elsloo 2 8-2
Swift 3-Heksenberg 4-6
Kolleberg-Coriovallum 8-2

3e klas A
Kolleberg 2-Swift 4 4-6
TTCN-Kluis 5 5-5
Detatec 2-Elsloo 3 6-4

3e klas B
Elsloo 4-Schimmert 8-2
Bartok 3-Stiftmeppers 8-2
Megacles 3-Linne 2 8-2

3e klas C
Ready-Falco 3 2-8
Eysden-Brunssum 2-8
Kluis 6-Vijlen 2 1-9

3e klas D
Nieuwenhagen-Ritske 5-5
Vijlen-S. Avanti 2 7-3
KEV 2-Coriovallum 2 8-2

4e klas A
Succes-Brunssum 2 2-8
KEV 6-S. Avanti 2 7-3
Stiftmep. 3-Nieuwenh. 4 5-5

4e klas B
Heksenberg 3-Sp. & Spel 2 1-9
Brunssum 3-Schimmert 3 3-7
Stiftmep. 2-Maastricht 4 8-2

4e klas C
Maastricht 3-Kerkrade 2 8-2
Minor-KEV 3 8-2
Coriovallum 3-Elsloo 5 1-9

4e klas D
Eysden 2-Sport & Spel 3-7
Kerkrade 4-Kolleberg 3 8-2

4e klas E
Leeuwen-Schimmert 2 2-8
Kluis 7-Matatec 3 1-9

4e klas F
Nieuwenhagen 3-Sibbe 2 4-6
Heksenb. 3-KEV 5 10-0
Espéde-SVS 4-6

4e klas G
Megacles 4-Smash '72 8-2
Bartok 5-Matatec 2 7-3
Kolleberg 4-Leeuwen 2 9-1

4e klas H
Meppers 3-Sport & Spel 3 6-4
VTV-KEV 4 3-7
Heksenberg 2-N'hagen 2 7-3

5e klas A
Leeuwen 4-Swift 5 1-9
Roggel-Aldenghoor 8-2
Detatec 3-Megacles 7 9-1

5e klas B
Smash '72 2-TTCN 3 5-5
TTCD-Stiftmeppers 4 5-5
Kerkrade 4-Megacles 5 0-10

5e klas C
Matatec 5-Linne 3 1-9
TTCD 3-Bartok 6 1-9
Topspin-Megacles 8 8-2

5e klas D
Megacles 6-TTCD 2 10-0
Maasmeppers 2-Detatec 3 0-10
TTCN 2-Leeuwen 3 7-3

5e klas E
Maastricht 6-Sibbe 4 8-2
Falco 5-Espéde 2 8-2
Eysden 4-Ready 3 4-6

5e klas F
Rapax-Sibbe 3 8-2
Eysden 3-Ready 2 4-6

5e klas G
Coriovallum 5-Bruno 0-10
Kometen 2-Brunssum 4 6-4
KEV 8-Minor 2 2-8

Afd. 3B
Heldia 3-Athene 14-0

Afd. 3E
Blauw Wit Caesar 2 10-3

Afd. 3G
HVK Ingberga 5-7

Jun. prov. klas
Loreal-Sitt./DVO 9-10

Heren
Prov. klas
Hasdou-Vios 16-19
Noav-Quick 19-16

Afd. 2A
Manual 2-Vios 2 6-16

Afd. 2C
Linne-SHV 10-14

Afd. 3A
Ospel 2-Stramproy 21-6
Vios 3-Quickly II 8-6

Afd. 3C
Quickly II-2-Born 11-18
Linne 2-Grathem 3 15-6

Afd. 3D
Zwart Wit 2-JVS 2 20-34
Wilskracht 2-Alfa 2 18-28

Jun. prov. klas
SVM-Des'59 23-17

Tafelvoetbal

Ere-afdeling
Caubo B.-IJspaleis 5-3
Scory B.-Hakkers 2-6
Jo Jo B.-Roberto B. 6-2
Millener B.-Millener B.2 1-7
Leeuw B.-Bergerode 2-6
Zw. Ridders-Wilhelmina 7-1

Millener B. 6-10
Smidter B. 6-10
Zw. Ridders 6-8
Roberto B. 6-8
Caubo B. 6-7
Jo Jo B. 6-7
Wilhelmina 6-6
Hakkers 6-6
Scory B. 6-5
IJspaleis 6-5
Millener B. 6-4
Bergerode 6-4
Viktoria 6-3
Leeuw B. 6-2

Overgangsklasse
Lardenoyc-Survivors 5-3
Waardhof B.-V. Vissers 6-2
't Brook-Stadion 5-3
Camontagne B.-Smeets 6-2
Diectra-Eagles 8-0
de Smeed-Kloppers 4-4
Old Inn-Verjans 3-5

Camontagne B. 6-10
't Brook 6-9
Survivors 6-8
Waardhof B. 6-8
Diectra 6-7
Lardenoye 6-7
Verdw. Vissers 6-6
Kloppers 6-6
Verjans 6-5
Smeets 6-4
de Smeed 6-4
Eagles 6-2
Old Inn 6-1

Eerste klasse A
de Schouw-Leeuw B.2 6-2
Papenhof-de Kroon 4-4
Benelly B.-Overbroek 6-2
de Heide-Angelina B. 6-2
Roberto B.2-de Sport 6-2
Spoorzicht-Keulen 8-0

Spoorzicht 4-8
Overbroek 4-8
Angelina B. 4-6

Eerste klasse B
St. Club-Skol B. 6-2
Miranda-Dolomiet 6-2
Sportzicht-Volière 6-2
Brands B.2-Bl. Diamonds 7-1
Hakkers 2-Heer 8-0
de Keigel-Kokerel 7-1

Brands B.2 4-8
de Keigel 4-6
Hakkers 2 4-5

Eerste klasse C
Jokers-Brandenburg 3-5
Heer 2-de Pitsers 6-2
O. Eijsden-Barney B. 6-2
de Hoop-Labena 6-2
Verdw. Vissers 2-St. Pieter 2-6
Survivors 2-D'n Hook 3-5

St. Pieter 4-8
Brandenburg 4-8
Heer 2 4-5

Tweede klasse A
Orchidee-Old Inn 2 8-0
Bl. Moustache-Crocodero 7-1
Gem. Huis-de Bissjop 4-4
de Smit-Gi Gi Girls 6-2
Petite Res.-Sikie B. 8-0
Pitsers 2-Teveerne 1-7

Petite Res. 4-7
Crocodero 4-6
Bl. Moustache 4-6

Tweede klasse B
Crazy Pie-Beat B. 2 6-2
Zolderke-de Keigel 2 6-2
Miami-Hacienda B. 6-2
Barney B.2-'t Brook 2 6-2
Stadion-D'n Uil 6-2
Gouwe Ridders vrij

't Brook 2 4-8
Hacienda B. 4-8
Gouwe Ridders 4-6

Tweede klasse C
Lieuwke-Vroenhof 6-2
La Boheme-de Smeed 2 6-2
Clejo B.-Camontagne B.2 4-4
Statiemakers-O. Eijsden 2 8-0
Br'burg 2-Waardhof B.2 6-2
Dolomiet 2-Jokers 2 6-2

Camontagne B.2 4-8
Dolomiet 2 4-7
Oost Eijsden 2 4-7

Tweede klasse D
St. Klub 3-Veetsje 1-7
Geverik-Koningsw. 5-3
Miranda 3-Brands B. 2-6
Volière 2-Napoleon 6-2
Beat B.-Miranda 2 2-6
Notenbalk-St. Klub 2 4-4

Beat B. 4-8
Geverik 4-6
Napoleon 4-6

Tweede klasse E
de Poort-Diectra 2 6-2
Babylon-O. Mert 6-2
Vlootgraaf-de Heide 2 8-0
Nestje-Benelly B.2 2-6
Leeuw B.3-Treffers 2-6
Kempke-Op den Hook 6-2

Ouw Mert 4-8
Kempke 4-6
Vlootgraaf 4-6

Tweede klasse F
Wien-Raatskelder 6-2
Kloppers 2-Heukske 2-6
Angelina B.2-Geulke 2-6
Overbroek 2-IJspaleis 3 6-2
D'r Eck-Trepke 2-6
IJspaleis 2-Wien 2 6-2

Trepke 4-8
Wien 4-8
Geulke 4-8

Tweede klasse G
Bl. Diamonds-Brands B.2 4-4
Wien 2-Survivors 6-2
de Smeed 2-Smeets 6-2
D'n Hook-Zw. Ridders 6-2
Napoleon-Old Inn 2 6-2
Petite Res.-de Heide 6-2
Notenbalk-Brandenburg 5-3

Tafelvoetbalbond Zuid Oost Hoek

Hoofdklasse
Maxim B.-Bl. Wit 12-4
Cartouche-'t Stupke 8-8
Oriënt B.-De Schop 8-8
De Meppers-Scherp Vòr 10-6
St. Angels-Pauluus 10-6
N'hagen-Paardstjal 10-6

Eerste klasse A
de Treffers-P. Boys

Volleybal

5e klas H ...
Juliana-BBC 2 2-5
Schaesb. 3-DJB 4-3
Voerend. Academie 5-2
BBC 3-V'daal 2-5
Academie-Waubach 2 2-5

2de B
Stein-Sanderbout 2-5
Quick-HGK 7-0
Klosje-Tjoba 2-5
GHK-Stein 5-2
Maashand-Quick 1-6
Sanderb.-Sociét. 3 5-2

2de C
DJB 2-Caramboul 2 5-2
L. Band-Eendracht 2 2-5
ABC 3-Apollo 2 7-0
Schaesb. 5-BBC 4 7-0
NB-DJB 2 5-2
St. Hoger-Brunssum 2 3-4

2de D
Caramb. 3-Keizer 3 5-2
Butting-BCHH 5-2
ABC 2-L. Band 2 5-2
Keizer 3-St. Hoger 2 5-2
DDK 2-Butting 5-2

2de E
L. Band 3-OHVZ 4-3
DJB 4-Concordia 5-2
OHVZ-DJB 4 5-2
Kantje 2-Wilhelm. 5-2
Concordia-Hoefijzer 5-2
Centrum-H'heide 3 2-5

2de F
Juliana 2-H'heide 4 2-5
Hoefijzer 2-Concordia 2 3-4
Bl. Bock 2-Concordia 2 0-7

3de A
Eikel 2-Sanderb. 2 2-7
Volksh. 4-Eikeb. 2 2-7
Wilhelmina 2-GONA 2 9-0
Eikeb. 2-Modern 2 5-4
Baandert 2-Klosje 2 9-0
HGK 3-Elsloo 2 7-2
GONA 2-Baandert 2 5-4

3de B
Meers-Volksh. 5 2-7
Maasb. 2-Eikeb. 7-2
Volksh. 5-Born 2 7-2

3de C
DDK 3-Touche 4-3
ABC 4-Eendracht 3 0-9
Eendr. 3-Weustenr. 7-2

3de D
Treffers 2-Beatrix 9-0
Beatrix-Ster 2 2-7
Sibbe 2-DDK 4 5-4
Schaesb. 8-Treffers 2 0-9

3de E
Quick 2-Volksh. 6 7-2
O. Ons-Eikeb. 2 6-3
Klosje 3-Modern 2 7-2
Modern 2-Tjoba 2 7-2
O. Ons 3-Quick 2 2-7

4de B
Modern 3-Sociëteit 4 7-2
Tjoba 3-Baandert 3 9-0
Luip 2-Wolfrath 4 7-2
O. Ons 2-Schinnen 4 7-2
TIP 3-Heukske 2 2-7

4de C
Caramb. 4-Brunssum 3 5-4
ABP-L. Band 4 5-4
Eendracht 4-DJB 5 7-2
BBC 5-ABC 6 7-2
Hoensbr. 3-BCHH 3 7-2
Brunssum 3-St. Hoger 3 5-4
L. Band 4-Eendracht 4 7-2

4de D
Butting 2-Cebusta 0-9
N. Klossen 2-KOT 2 6-3
BCHH 4-Kantje 3 2-7
Keizer 5-Butting 2 5-4
KOT 2-ABC 5 4-5

4de E
BCHH 5-Voerendaal 2 4-5
Concordia 3-Hoefijzer 3 4-5
Keizer 4-Vaals 2 5-4
N. Klossen 3-H'heide 5 4-5
Cebusta 2-Schaesb. 9 2-7
Vaals 2-H'heide 5 4-5
Schaesb. 9-Concord. 3 6-3

4de F
Beatrix 2-Irene 2 7-2

5de A
Eikeb. 3-Wolfrath 5 4-5
Volksh. 7-Liluo 2 5-4
Wolfrath 5-Eikeb. 4 9-0
BVG 3-TIP 4 9-0
O. Ons-Sibbe 3 7-2
Volksh. 8-Tjoba 4 4-5

5de B
BCHH 6-NBC 8 7-2
NBC 3-ABC 7 7-2
Irene 3-Butting 3 4-5
Juliana 3-Keizer 6 5-4
Schaesb. 10-BCHH 6 6-3

5de C
KOT 3-BCHH 7 5-4
Schinnen 4-Beatrix 3 9-0
Weustenr. 3-BCHH 7 7-2
Schaesb. 11-Schinnen 4 6-3
Treffers 4-Weustenr. 3 2-7
Treffers 3-KOT 3 7-2

Gemengd korfbal

Eerste klasse KNKV
Eindhoven-Mariarade 4-3
PSV 2-OEC 4-3
Sirene-Sportlust 6-2
Klimop-Oude Gracht 7-5

Tweede klasse KNKV
Kido-Organon 8-1
Volt-NKV 11-9
Oranje Wit-Excelsior 5-1
Ready-Kanaries 5-1

Res. eerste klasse KNKV
Eindhoven 2-Rust Roest 2 3-6
NKV 2-PSV 2 7-1
Oranje Wit 2-Excelsior 2 7-1
Klimop 2-Debo 5-2

Zuid 1 afdeling
Wandelbos-Jong Brabant 4-4
Trega-Iduna 15-6

Zuid res. 1 afdeling
Kido 2-Deot 4 12-1
Wandelbos 2-Mariarade 2 8-6
Oude Gr. 2-Eindhoven 3 10-0

Zuid res. 2A afdeling
Rust Roest 5-Eymerick 3-2
Klimop 3-OEC 2 5-4
NKV 3-Oude Gracht 3 7-1
Trega 2-Klimop 4 8-5

Zuid res. 3A afdeling
Trega 2-Venlo 11-1
Debo 2-Auxilia 4-3
De Wieën-Heerlen 3-5

Zuid res. 3C afdeling
OEC 3-Geldrop 3 4-2
PSV 5-Eymerick 2 7-8
Fortuna 2-Wertha 11-3

Junioren 1A afdeling
Eymerick-Ready 10-3
Oude Gracht 2-Heerlen 6-4
Geldrop-Eindhoven 3-7
Sirene-Iduna 22-0

Junioren 1B afdeling
Mariarade-Kido 4-3
SDO 2-PSV 2 12-0
NKV-Excelsior 5-1

Veldhandbal

Dames
Afd. 2A
Eksplosion-Bevo 22-8
Afd. 2B
Maasbricht-DES 9-10
HVN-Zonnebloem 2-4
Afd. 2D
Vebios-Margraten 6-5

Biljarten

Jeugd
Heukske-Apollo
Sociëteit-N. Klossen
GOO-Klosje
Klimmen-Volkshuis
Apollo-Sociëteit
N. Klossen-Klimmen
Volkshuis-N. Klossen 2
Klosje-Heukske
Ketsers-GOO

DRIEBANDEN
Afdeling A
Meers-Royal 2-5
Volksh.-Beekvalk 5-2
Modern-OHVZ 3-4
ABC-Heerlerh. 3-4
Royal-DDK 3-4
Benelux-Modern 5-2
Apollo-ABC 2-5

Afdeling B
Waubach-Luip 3-4
Weustenr.-Vink 2 5-2
Kantje-Cebusta 5-2
Apollo 2-Zwaantje 2 5-2
DDK 2-Weustenr. 2-5
Luip-Kantje 3-4

1ste A
Volksh.-Sociëteit 2-5
Elsloo-BVG 5-2

1ste B
Heerlerh. 2-Molenbr. 5-2
Volksh. 4-TIP 5-2
Volksh. 2-Wilhelmina 1-6

1ste C
Keizer-Brunssum 4-3
Klimmen-BBC 5-2
Schaesb.-Waubach 5-2

1ste D
Waubach 2-Kantje 4-3

P. Boys O. Sch'berg 4-4
De Zoetjes-Bl. Angels 2 8-0
Bergzicht II-De Leeuw 8-0
Torero-Der Eck 4-4
't Graefke-Kokereek 6-2

Eerste klasse B
Galouppe-Orient B.2 6-2
't Strieg.-N'hagen 2 4-4
Petit B.2-Bacardy B. 4-4
Trappe-Bergzicht B. 2-6
Tlinge Z.-Agen Baan 2-6
't Brugske-Vogelz. 3-5

Tweede klasse A
de Kroon-De Zoetjes 2 6-2
Agen Baan 2-'t Graefke 5-3
Bergschot-'t Zinkvalke 6-2
Scherp Vor 2-H'land B. 6-2
Top 78-Galouppe 2 8-0

Tweede klasse B
Orchidee-Bergschot 2 4-4
Eck 79 2-Brugske 2 7-1
't Stalletje-Pipo B.2 8-0
Sjorsie B.-Bokker. 8-0

Tweede klasse C
Paerdstjal 2-Hoepel 8-0
Pipo B.3-K. Hofke 4-8
Bacardy 2-'t Strieg. 2 8-0
't Schuurtje-Maxim B. 2 2-6

Tweede klasse D
Donkö B.-Lapaloma 2 8-0
Kokkie B.-'t Kantje 6-2
O. Hulsberg-Apollo B. 6-2
Paraquayo B.-H. Hofke 6-2

Paardensport

Open Limburgse Kamp.
Junioren: kampioen 1. M. v. Montfort, 2. Konings, 3. S. Keulen, 4. M. Kox, 5. N. Hurxkens, 6. N. Katzenbauer, 7. M. Weijs, 8. I. de Bie, 9. R. v.d. Leeuw, 10. M. Coenen, 11. H. Corteradc, 12. mevr. K. Viegen en 13. L. Reynen, kwamen allen foutloos in de barrage.
Senioren: kampioen H. Vaessen, 2. J. Hoks, 3. H. Vaessen, 4. J. Hoks, 5. M. v. Pol en 6. W. Geilen.
Veteranen: 1. Piet Gradussen en 2. Josef Slangen.
Progressief springen: 1. M. Coenen, 2. P. Gradussen, 3. J. Hoks, 4. N. Hurxkens, 5. G. Cloudt, 6. M. Weijs, 7. K. Vaessen, 8. M. v. Pol en 9. N. Katzenbauer.

Limburgse kampioenschappen samengestelde wedstrijden Helden:
Kampioen na dressuur-wegparkoers-cross-springen: J. Gerets; 2. S. Vrencken; 3. L. Koolen; 4. M. Peters; 5. K. van Oers; 6. R. Peters; 7. R. Ridderhof; 8. P. Jenniskens; 9. T. Wils; 10. C. Adams; 11. M. Smeets en 12. J. Jacobs.
Kampioen equipes: Baxem; 2. Meldersloo; 3. Baxem 2; 4. Eijselstein; 5. Wanssum en 6. Scherpenzeel.
Dit is ook de delegatie van Limburg, die afgevaardigd is naar de Nederlandse kampioenschappen.

Rugby

Zuid-Oost 1
Bartok-Octopus 14-26
The Vets-Maastricht 8-17
Wallaby's-Helmond 16-6

Zuid-Oost 2
Heerlen 2-De Leeuwen 8-4
PSV 2-Maastricht 2 58-0

Stand Zuid-Oost 1
Heerlen-Rugby 4-8
EMCR M'tricht 4-8
Brands B. 4-8
Bartok Born 4-6
Octopus Uden 4-5
Wallaby's 4-4
The Vets 4-2
Helmond 3-0
Grasshoppers 4-0

Wandelen

21e Kastelentocht:
10 km bondsgroep: 1. Tempo Geleen 634; 2. Hermode Someren 629; 3. DVS Veghel 617; 4. DVT Roermond 616
15 km bondsgroep: 1. WSV Zuth Gemert 636; 2. Hermode Someren 630
20 km bondsgroep: 1. Voorwaarts Heerlen 623

Worstelen

Hoofdklasse senioren
Olympia-Simson 18½-20½
Achilles-Hercules 9½-22½
De Halter-KDO 35-0

De stand:
Simson 4-8
De Halter 4-8
Hercules A'dam 4-6
Olympia 4-4
Simson KDO 4-4
SSS 3-0
Achilles 4-0
KDO Deventer 4-0

Eerste klasse senioren
Hercules-SDZ 15-21
Pr. Hendrik-Excelsior 19-17
De Nelson-Sandow 16-24
De Halter-De Halter 2 ½-35½

De stand:
De Halter 2 Utr. 4-8
Sandow 4-6
SDZ 4-6
De Halter Zaandam 4-5
De Nelson 4-5
Pr. Hendrik 4-4
Hercules Dordr. 5-2
Excelsior 4-0

Tweede klasse senioren
KDO-Hercules 19-5
Spartacus-Olympia 12-16

De stand:
De Halter 3 Utr. 4-7
Atilla 4-7
Olympia Rotterd. 4-6
KDO Venlo 4-4
Hercules Dev. 4-3
Spartacus 4-0

Res. klasse senioren
Olympia 2-Simson 2 12-20
De Nelson 2-Herc. 2 4-20

De stand:
Simson 2 3-6
Hercules 2 A'dam 4-6
Olympia 2 Utr. 4-6
De Nelson 2 4-3
Simson KDO 2 4-3
SSS 2 4-0
KDO 2 Dev. 4-0

Hoofdklasse junioren
A-Olympia A-Simson 24-16
Achilles A-Herc. A'dam 28-12
Hercules A-SSS 38-12

De stand:
De Halter A 4-8
Olympia A 4-6
Simson 4-4
Achilles A 4-4
Herc. A Dordr. 4-3
SSS 4-3
Simson KDO 4-0
Hercules A'dam 4-0

Schaken

Schaakvereniging Schaesberg
Uitslagen van de zesde ronde van de interne competitie van de Schaakvereniging Schaesberg:
Groep A: F. Hendriks-H. Cramers 1-0; M. Seip-A. Henzen ½-½; F. Esser-E. Jacobs 1-0; F. Schleipfenbauer-H. Thissen ½-½; G. Cordewener-J. Nelis 0-1; V. Vrinzen-D. Falize 0-1; L. Konsten-J. Peer 1-0.
Groep B: F. Holterbosch-M. Winkels 0-1; P. Koolstra-F. Kerckhoffs 1-0; R. Haan-H. Haas 0-1; K. Haas-L. de Vries 1-0; Jo Balter-E. Zeppenfeldt 1-0; L. Ortmanns-J. Bauts 1-0; E. Sparla-F. Wierts ½-½.
Groep C: G. Peters-J. Dassen 0-1; H. Lemmens-J. Palm 0-1; J. Huynen-Th. Bruns 1-0.
Stand:
Groep A: 1. R. Seip; 2. A. Henzen; 3. R. Kostra; 3. H. Haas.

Groep C: 1. Jo Dassen; 2. mevr. van Disbeek; 3. J. Huynen.

KNSB-competitie tweede ronde
Hoofdklasse
Amstelveen VAS 7½-2½, Volmac De Variant 6-4; Desasco-HSG 8½-1½, L&T Eindhoven-Utrecht 5½-4½, Phil. Leiden-Phil. Leeuwarden 5½-4½.

Eerste klasse
Dordrecht-Charlois 4½-5½; Volmac 2-DD 4½-5½, Kroon-Den Haag 5½-4½; SMB-Paul Keres 6½-3½, Gess-HMC 5½-4½.

Tweede klasse B
De Wolstad-OSV 4½-5½, De Baronie-De Variant 2 3½-6½, Pion-Veldhoven 3½-6½, L&T Eindhoven 3-5, Utrecht 2 2½-7½; Brunssum-Schaesberg 5-5.

Competitie Limburgse Schaakbond
Promotieklasse
EWS-Hoensbroek ME 5-5; VSM-Kerkrade 7½-2½; Pionneke-Gess 2 6-4, Reuver-Venlo 2-8.

Eerste klasse A
Schaesberg 3-Schaesberg 2 4-6; Kerkrade 2-DJC 2½-5½; Heerlen-VSM 2 3½-4½; Brunssum 2-MSV 5-3.

Eerste klasse B
Leudal-Venray 4-4; Arx-Stokpaardje 6½-1½; Schador-de Witte Dame 5½-2½; Venlo 3-Venlo 2 2-6.

Tweede klasse A
MSV 2-H'broek ME 3-5; VSM 3-DJC 2 6½-1½; De Juiste Zet-Gess 4 5½-2½; Brunssum 3-SVOH 3½-4½.

Tweede klasse B
De Juiste Zet 2-Raadsheer/UOW 2½-5½; VSM 4-Kerkrade 3 2½-5½; Pionneke 2-Gess 3 3½-4½; Voerendaal-Schaesberg 4 6-2.

Derde klasse A
Attaque-Hoensbroek ME 4 6-2; SVOH 2-Heerlen 2 2½-4½; Kerkrade 5-VSM 5 5-3; Voerendaal 2-Raadsheer 2 5½-½.

Derde klasse B
Fortuna 2-Hoensbroek ME 3 n.b.; Cebusta-Gess 6 4½-3½; Kerkrade 4-Schaesberg 5 6-2.

Derde klasse C
EWS 2-Kerkrade 6 7-1; Fortuna-Gess 5 n.b.; Pionneke 4-Attaque 2 5-3.

Dammen

Hoofdklasse LDB
De Vaste Zet-VOS 10-10
Eureka 2-DVS 2 8-12
MDC-Treebeek 12-8

Eerste klasse LDB
Donderberg 2-Kroonschijf 7-9
Donderberg-Phillidor 9-7
DIOS 2-De Ridder 2 7-9

Tweede klasse LDB
De Vaste Zet 3-DVS 4 2-6
De Vaste Zet 2-Phillidor 2 8-0
DVS 3-Donderberg 3 6-2

Standen
Hoofdklasse LDB
DVS 2 4-8 (49)
MDC 4-7 (49)
VOS 4-3 (41)
Treebeek 4-2 (35)
De Vaste Zet 4-2 (35)
Eureka 2 4-2 (31)

Eerste klasse LDB
Phillidor 4-6 (40)
Donderberg 4-6 (39)
De Kroonschijf 4-5 (37)
Bartok Born 4-4 (31)
Donderberg 2 4-4 (31)
De Ridder 2 4-3 (27)
DIOS 2 4-0 (24)

Tweede klasse LDB
De Vaste Zet 2 4-7 (26)
DVS 4 4-6 (25)
DVS 3 4-5 (21)
De Vaste Zet 3 4-2 (16)
Donderberg 3 4-2 (9)
Phillidor 2 4-0 (3)

Bowling

Uitslagen van de 5e speeldag in Bowlingcentrum Hoeve De Aar
Maandagavond kwartetten-HCP: 1. Hodaar 2 15½; 2. UB Polar-Bears 15; 3. Vishandel v.d. Tuyn 15; 4. B.T. Kameleon 14; 5. Hodaar 13½; 6. Whisky Four 12; 7. Hodaar 3 10; 8. Paranoia's 9½; 9. Armas 9; 10. UB Racoons 8; 11. UB Smiling-Bears 8; 12. Fortuna 6; 13. Hodaar 4 4½.
Maandagavond double-scratch: 1. De Krukken 17; 2. Stalmeier Music 17; 3. Bluf 13; 4. UB 10; 5. De Teuntjes 10½; 6. Café Oud-Speckolz Hodaar 10½; 7. Nobo 10½; 8. BT Kameleon 9; 9. Abacadabra 8½; 10. Azet 6; 11. Mika 2.
Dinsdagavond double-HCP: 1. Debru 16; 2. Hodaar 16; 3. Koga Cycle 13; 4. Kepu Stars 12½; 5. BT Kameleon 12; 6. Debru 2 11½; 7. Mare 9; 8. Split Haters 9; 9. BT Kameleon 2 6; 10. Eurosteen 5; 11. Madrugada 5; 12. Alpha 5.
Donderdagavond Trio-HCP: 1. Kepu Stars 16; 2. Hodaar 16; 3. UB Koala's 15; 4. Sharks 12; 5. S'84 11; 6. UB Kodiaks 11; 7. UB Panda's 10; 8. The Yellow Boys 10; 9. BT Kameleon 10; 10. De Vöskes 9½; 11. BT Kameleon 9; 12. UB Grizzlies 8; 13. UB Electronic-Bears 7; 14. UB Bear-Cats 7; 15. UB Bojada's 6; 16. UB Brown-Bears 5.
Stand nationale jeugdleague afd. Limburg na 1 wedstrijd: 1. Maastricht JBCM 6; 2. BT Heerlen 6; 3. Venlo 4; 4. Menhirs Horst 3; 5. Maastricht JBCM 2 3; 6. De Riet Horst 2; 7. Nieuwenborg Horst 1; 8. Venray 0; 9. Venray 2 0.
De wedstrijden van de zaterdagjeugdleague gingen in verband met de nationale league niet door.
Volgende week worden deze hervat.

Schieten

Uitslagen weekend 8/9 oktober 1983
Hoofdklasse pluim
't Palet-SVT 826-811
SVH-Willem Tell 816-806
RWB-'t Centrum 816-821
SVT 2-Fortuna 800-806
Kerkrade-Lambertus 818-823
Juliana-De Missers 827-820

Eerste klasse A
SVE-De Leeuw 818-807
't Hofke-d'r Sjeet 787-813
De Prins-SVK 785-808
Sparta-Juliana 2 795-801
Hattrick-K'rade 2 808-808

Eerste klasse B
Reunie-Robin H 804-789
De Missers-Op de K 792-810
H'rade-RKWBCM 815-801
Lee Enf.-Brigid 808-801
Francis.-Gl.Auf 812-799
SVBN-Hubertus 801-805

Eerste klasse C
't Centrum 2-SVT 3 805-804
Vizier-Trianon 803-803
d'r Sjeete 2-Laurent. 809-806
Tjoba-'t Hijte 813-784
Lamb. 3-'t Pluimke 781-799
Winches.-Revanche 801-804

Tweede klasse A
De Treff.-Sparta 2 790-783
't Raadhuis-RWB 2 798-805
W'hof-'t Palet 2 799-793
EKSV-Kerkrade 3 807-805
De Prins 2-SVH 3 798-803

Tweede klasse B
Hubertus 2-d'r Sjeet 3 789-783
Ouw Hong 2-Sparta 3 777-787
Francis. 2-Hattrick 2 785-806
Lamb. 2-... 2 ...-...

Tweede klasse C
SVK 2-De Leeuw 799-792
Winchester 2-De Pr. 2 775-790
Op de K 2-'t Palet 3 792-807
SVT 4-Brigid 2 793-784
Tjoba 2-Emma B 790-794
Fortuna 2-Hubertus 3 798-783

Derde klasse A
De Musser-Inferno 807-786
De Sneeke-H'rade 2 773-769
Wall T2-De Treff. 2 798-802
SVK 3-De Baandert 781-780
SVNL-OTH 799-770
De Valk-Brunssum 781-784

Derde klasse B
't Palet 4-Merkelb. 2 777-777
SVH 4-Phoenix 778-784
Robin H 2-Juliana 4 795-791
Gluck A2-EMPS 770-789
Oud H2-De Missers 3 756-793

Derde klasse C
Revanche 2-Pr. Hend 796-776
D'r Sj. 4-SVE 2 749-778
De Leeuw 3-Landgr 791-765
H'broek-EKSV 2 773-762

Vierde klasse A
Trianon 2-Reunie 2 786-751
De Schutt 2-Winch. 3 757-749
Oud H3-De Roos 781-784

Vierde klasse B
De Treffs 3-L.Enf. 2 764-754
't Hofke 3-Sonja B 757-749
Emma B2-H'broek 2 719-774

Vierde klasse C
Hubertus 4-John W2 739-747
Lindenh.-'t Palet 5 748-803
't Pluimp 2-Frans. 3 759-757
Juliana 5-'t Raadhuis 3 761-762

Vierde klasse A
't Palet 6-Merkelb. 3 797-786
Phoe. 2-RKWBCM 4 720-756
SVT 6-De Valk 2 766-761
Hattrick 3-EHPS 779-764
Brigid 3-Revanche 3 751-745

Vijfde klasse B
SCA 2-De Schut. 3 675-690
Pr. Hend 2-De Meus 2 755-762
De Leeuw 4-Fort. 3 691-746
Brigid 4-'t Hofke 4 737-746

Vijfde klasse C
't Hofke 5-H'broek 3 536-757
Sonja B3-De Treff. 4 750-746
Lee Enf. 3-SVBN 3 757-730
EMPS 2-SVNL 2 762-747
Sport 2-Vizier 3 673-728

Eerste klasse kogel
SVT 2-De Missers 2 777-794
L'burg 3-Lamb. 2 808-794

Derde klasse
Limburg 4-Trefpunt 3 768-770
Lamb. 3-'t Wapeng. 3 770-766

Biljarten

DISTRICT MAASTRICHT EN OMSTREKEN KNBB

1A
De Heeg-BCM 5-2
De Keizer-BCO 5-2
KOT-Vilt 4-4
OO Itteren-Vr.kring 0-7
MBV 3-MBV 2 4-4

1B
Ridder-Geulle 3-4
Ketsers-Keizer 2 5-2
Vilt 2-Berceuse 7-0
OO Heer-Ulestr. 3 5-2
Vr.kring 2-Noorb. 5-2

2A
Bunde 2-Keizer 2 5-2
MBV 5-KOT 2 5-2
OO Heer 2-Ulestr. 6 0-7
OO Itteren 3-Wolder 6-1
BCO 2-DES 8-0
Eendr.-Ketsers 2 6-1

2B
Keizer 4-Bunde 3-4
MBV 6-KOT 3 3-4
Op de Kl.-Nazar. 5-2
Wolder 2-DOT 4-3
Eysden-L. Band Ey2 5-2
Boulevard-Heukske 4-4

2C
Geulle 2-Noorb. 2 2-5
Alt. Raak-Banholt 5-2
St.-Gerlach-Ulestraten 5 2-5
Juliana-Gatske 5-2
L. Bd St.G-OO Margr. 4-3
Op de Bosch-Vilt 3 5-2

2D
Noorb. 3-Geulle 3 1-6
KOT 4-Haverput 5-2
Ulestr. 4-Op de Kl 2 4-3
Vr.kring 3-OO Itt. 2 5-2
L. Band Ey 1-Keer 5-2

3A
Heukske 2-Aalt W 5-2
Ons H-BCM 2 4-3
Bookv.-Sport 0-9
Keemel-Ketsers 4 4-3
OO Heer 3-Conc. 6-3

3B
De Heeg 2-Ons H 2 3-6
KOT 5-BCO 3 5-4
Op de Klos 3-Wolder 3 5-4

3C
Keizer 5-Veerb. 2 4-5
Geulel 4-Altijd R2 4-5
Rheing.-Keer 2 5-4
SVII 4-OO Margr. 2 6-3
DOT 2-Vilt 4 5-4

4A
Noorb 5-Gatske 2 7-2
Altijd R3-Geulle 5 3-6
Haverput 2-Rheing. 2 5-4
OO Itteren 5-Mergelland 2 7-2
Vilt 5-Op de B 2 3-6

4B
L. Band Ey3-Noorb. 4 8-1
L. Band St.-G2-Eysden 2 3-6
BCO 4-Bookv. 2 3-6
Ketsers 4-Boul. 3 2-7
Banholt 2-Op de Klos 4 8-1

4C
Montm.-Keizer 6 9-0
Eysden 3-De Heeg 3 5-4
Boulev. 2-Heugem 2-7
Boulevard 2-Ketsers 5 6-3
Wolder 4-OO Heer 4 5-4

5A
BCM 3-Keemel 3 4-5
DOT 5-Eysden 4 4-5
Berc. 3-DOT 3 3-6
Noorb. 6-Heugem 2 4-5
L. Band St.-G 3-Montm. 2 4-5

5B
Geulle 6-Bookv. 3 5-4
Eysden 5-Boulevard 4 5-4
Aait W. 3-DES 2 7-2
Heukske 4-OO Heer 5 5-4
Mickel.-Nazareth 3 2-7

5C
Bookv. 4-De Heeg 4 5-4
Boulevard 5-Ketsers 6 6-3
DOT 4-Concord. 2 5-4
Wolder 6-Minckel. 2 2-7

5D
Noorb. 7-Aait W2 5-4
Haverput 3-MBV 7 4-5
Berc. 4-Veerb. 3 6-3
Gatske 3-Ons H3 5-4
Heugem 5-Waalsen 2 5-4

5E
De Heeg 5-Noorb. 8 5-4
Banholt 3-MBV 8 4-5
Ulestr. 8-Berc. 5 3-6
DES 3-Heugem 4 4-5
Heukske 6-Eendracht 3 4-5

DRIEBANDEN
Poule A
Boul. Eendracht
BCM-BCT
LK Band Ey1-Nazar.
Ridder-Ulestr.
Vr.kring-WVB

Poule B
Montmar.-MBV 2
St.-Gerl.-Boul. 2
BC Heer-KOT
Noorb.-L. Band Ey 2
OO Heer-Vilt

Sjoelen

Sjoelclub De Kletsers
Dames A: 1. Lenie van Loo 118,4; 2. Mw. Hayten 112; 3. Kitty Maertzdorf 110,2
Dames B: 1. Mieke Ringens 109,5; 2. Petra Zegers 105,7; 3. Gertrud Ringens 105,4; 4. Jo Müller 105,1; 5. Joan v.d. Kolk 102,2
Heren A: 1. Herman Vijgeland 124,7; 2. Jo Müller 124,7; 3. Andy Algoe 124,1; 4. Jo Ringens 120,8; 5. Rob Huvten 115


...en de kwaliteit is geheid goed!
De Prijs is het Bewijs!
C&A is tóch voordeliger!
DE C&A GARANTIE
De kwaliteit van al onze artikelen staat onder de deskundige controle van onze kwaliteitsdienst en is gegarandeerd goed. Vragen hierover zijn altijd welkom bij de Klantenservice in elk filiaal.
canda
t/m maat 50
Nylon winterjack met sierstiksels en tricot. 38-46 Prijsbewijs: 55.-
Vlotte streepblouse met kraagborduur. Polyester/katoen. 38-46 Prijsbewijs: 20.-
Japon met sjaalkraag en plissérok. Polyester. Diverse dessins. 38-48 Prijsbewijs: 40.-
Kraagtrui in de nieuwe modekleuren. Acryl. 38-44 Prijsbewijs: 35.-
Canda gabardine pantalon met ceintuur. Polyester/wasbaar. 40-48 Prijsbewijs: 45.-
Superkwaliteit imitatie suède rok. Gevoerd. 40-50 Prijsbewijs: 48.-
Fijnrib corduroy jeans. Katoen. 36-44 Prijsbewijs: 20.-
BABY CLUB Allerliefst gebreid boxpak. Acryl. 56-74 Prijsbewijs: 10.-
5 Paar kousen voor 1 prijs, 98-164 Prijsbewijs: 10.-
Grofbrei trui. Acryl. 158-182 22.-
Effen sweatshirt van dik acryl. 86-122 Prijsbewijs: 12.-
Grandioze chintz bodywarmer. Polyester/katoen. 158-176 Prijsbewijs: 35.-
Zachtgeruwde acryl pullover. 128-152 Prijsbewijs: 15.-
Chintz parka met capuchon, warmgevuld. Polyester/katoen. 86-122 Prijsbewijs: 45.-
Warmgevoerde korte herenlaars. 40-46 Prijsbewijs: 45.-
Voorgewassen blue denim tuinbroek. Katoen. 86-122 Prijsbewijs: 15.-
Corduroy broek, leuke zakken voor en achter. Katoen. 158-182 Prijsbewijs: 36.-
Geruite klokrok met petticoat. Elastische band. 128-152 Prijsbewijs: 35.-
Corduroy broek, versterkt katoen. Modekleuren. 86-122 Prijsbewijs: 19.-
WASBAAR
WASBAAR
C&A
Prijs Bewijs!
aanbiedingen onder de gele parasols!
100% Shetland wollen slipover. Prijsbewijs: 18.-
Sportief jacquard vest. Acryl. Prijsbewijs: 25.-
Fraaie twee-kleurige schipperstrui. Acryl. Prijsbewijs: 29.-
Chintz 'gevulde' ritsblouson. Polyester/katoen. Prijsbewijs: 65.-
Vederlichte, warm gewatteerde chintz mantel. Polyester/katoen. 40-48 Prijsbewijs: 70.-
Mieters jack, imitatie geschuurd leer met teddyvoering. 128-152 Prijsbewijs: 59.-
Poplin wintercoat, veel zakken en duosluiting. Pol./katoen. Prijsbewijs: 95.-
Flannel shirt, ingeweven streepdessin. Katoen Prijsbewijs: 24.-
Button-down streepshirt. Polyester/katoen. Prijsbewijs: 19.-
Corduroy western jeans. Katoen. Prijsbewijs: 20.-
Komfortabele pantalon met riem. Polyester. Prijsbewijs: 50.-
Blue jeans, klepzakken achter. Katoenen denim. 128-152 Prijsbewijs: 35.-
Klasse pantalon van polyester/wol. Met riem. Prijsbewijs: 60.-